# INDIA'S CONTRIBUTION TO THE STUDY OF HADITH LITERATURE

# INDIA'S CONTRIBUTION TO THE STUDY OF HADITH LITERATURE

A SURVEY OF

THE GROWTH AND DEVELOPMENT OF HADITH LITERATURE IN THE SUB-CONTINENT OF PAKISTAN AND INDIA FROM THE EARLIEST TIME DOWN TO THE NINETEENTH CENTURY

TOGETHER WITH

The lives and the works of the leading Muhaddithun of the time

By

MUHAMMAD ISHAQ, M.A., Ph.D.

Lecturer in Arabic and Islamic Studies
University of Dacca

Formerly Research Scholar, Government of Bengal

[Thesis approved for the Degree of Doctor of Philosophy in the University of Dacca, January 1947]

Bulletin No. XXII

PUBLISHED BY
THE UNIVERSITY OF DACCA
(East Pakistan)
1955

PRINTED BY
SHAIKE MUHAMMAD ASHRAP
AT
ASHBAF PRESS, 7 AIBAK BOAD
LAHORE

#### CONTENTS

						PAGE
Introduction	•••	•••	•••	•••	•••	ix-xiv
PART I						
I	NDIAN 1	TRADITI	ONISTS	IN IND	IA	
Caliphat India up	The Advaded naval end of 'Un of the Cal	expedition par (13-2)	s to Ind: 3/635-43	i <mark>a duri</mark> ng )—Sahāb	g the a in	1 90
81)	TTadreh	T itamatum	. :- C:-		 . 4ha	1—20
Chapter II. Arabs	riaditu			d under	the	21-44
	l: Arab			•••	•••	21
✓ Section :	2: Trans		f Islamic		g to	22
Section ( Mul al-N d'etc	3: Centro addithūn Iansūra ut in Sin ning	es of Had thereof: and Qua id and i	Tradition	ists of D na'ilite on Ha	ebal.	28
Chapter III.		Literatur	e in No	orthern 1		4579
Section 1	l: Under	the Ghaz	nawids (	388-582	 / <b>9</b> 98-	20
118	3): Trad 2: Under	itionists o	f Lahore	` ••• ´	•••	45
700 cent	/1205-130 ury A.H.	0): Trad	litionists	of the	` 7th 	48
900/	3: Under 1300-1494 School of	l): Nizān	n al-Din	Awlîyā'	and	
al-D Muh	ın al-M addithün	aniri an in Biha	d his	School al-Hama	of dānī	
	his Schoo					
Zak: <b>M</b> uh	arīyya al addithūn	-muitani at Multän	and Mis	3CH00	OI	54
Retrospect	•••	***	•••	***	***	75

Chapter IV. Renaissance of Hadith Learning in India (820-992/1417-1584)	80 -116
Section 1: Transmission of al-Hadith to India from al-Hijāz—Migration of the Traditionists of the Schools of Ibn Hajar al-Asqalani—'Abd al-Rahman al-Sakhawi—Zakarīyya al-Anṣarī—Ibn Hajar al-Haythamī	80
Section 2: Growth and development of the centres of HadIth learning in India: (I) Deccan, (II) Gujarāt, (III) Mālwa, (IV) Khandish, (V) Sind, (VI) Lahore, (VII) Jhānsi and Kalpi, (VIII) Agra, (IX) Lucknow, (X) Jawnpur, (XI) Bihar, and (XII)	
Bengal	101
Chapter V. Indian Traditionists  Section 1: Traditionists who flourished from	117—177
the middle of the 9th to the middle of the 11th century A.H	120
Section 2: Shaykh Ahmad al-Sihrindi and his School of Muhaddithun (1000-1296/1592-1878)	140
Section 3: Shaykh 'Abd al-Haqq al-Dihlawi and his School of Muhaddithun (1000-1229/1592-1814)	146
Section 4: Traditionists who flourished from the middle of the 11th to the middle of 12th century	155
Section 5: Shah Wali Allah and his School of Muhaddithun (1146-1283/1734-1866)—The foundation of the Dar al-'Ulum at Deoband and the Muzahir al-'Ulum at Saharanpur	163
PART II	
INDIAN TRADITIONISTS OUTSIDE INDIA	1
Chapter I. Early Indian Ruwät	191217
Section 1: Tribesmen of Sind Islamized—War- prisoners from India	
Section 2: Cultural activities of the tribesmen	191

#### CONTENTS

	-Cultural a	ctivities	of the	Indian	war-	
pr	isoners	•••	•••	•••	•••	195
Chapter II.	Al-Sagha	in and hi	s Works	•••	•••	218-231
Section	1: Hiss	hort biog	raphy	•••	•••	218
Section	2: Iladi	th literat	ure befo	re al-Sagh	iánï	222
M: H Ṣa	13: His ashāriq al- adīth—al-S ḥīḥ of al-Bi	Anwär—] Saghäni a ukhäri	His others an	er works of editor of	the	226
	•••	•••	•••	•••	•••	232—243
Mu	l: 'Alī iḥaddithūn	(950-1000	) <sub>/</sub> 15 <b>4</b> 3-9	2)	•••	232
90	2: Muftī /1511-82)	•••	•••	•••	` •••	237
Section	3: Abū'	l-ḷlasan a	ıl-Sindî	(d. 1138/)	1726)	238
	4: 'Uma mists	r al-Nahr 	wali and	d other T	radi-	240
Bibliograp	hy:		•••	•••	•••	247-259
(a)	Manuscrip	ts	•••	•••	•••	~
(b)	Published	works		•••	•••	248
(c)	Catalogues	•	• • •	•••	•••	258
(d)	Journals	•••	•••	••	•••	259
APPENDI	X					
	Copy of <i>Ijāza</i> gra of Turkey	nted to	Sul án 🤄	Abd al-Ha	amid	261 — 270
	-					

#### INTRODUCTION

In the opinion of the late 'Allama Rashid Rida of Egypt, the Indian Muslims are playing the leading rôle in the diffusion and dissemination of Hadith learning in the world to-day. As a matter of fact, according to him, but for the painstaking labour of the Indian Muslims towards the cultivation of the Science of al-Hadith, it would have well-nigh died down.1 the achievement of the moribund Muslim India, when she has fallen on evil days after the loss of her political power, has been such, it behoves us well to take stock of what our noble forefathers did for the cultivation of the sciences in general, and Islamic sciences in particular, during their palmy days which lasted for the better part of a thousand years. True, 'Allama Dr. Sayvid Sulayman Nadawi and the late Hakim 'Abd al-Hayy of Nadwa<sup>8</sup> have done some pioneer work as far as India's contribution to Hadith literature is concerned; but they have not, I am afraid, done full justice to the subject, partly because of lack of materials available in this connection, partly because of the range of their studies being generally wide and varied—a fact that might have precluded them from concentrating on a particular topic like this. Anyway, the small but very precious work they have done is enough to provoke the thoughts of our present-day youth to go forward in search of 'fresh fields and pastures new.' This thesis entitled 'India's Contribution to the Study of

<sup>1.</sup> Muḥammad Fu'ād 'Abd al-Bāqī, Miftāḥ Kunūz al-Sunna (Cairo, 1934); Muqaddima, p. ; al-Furqān, Shāh Wall Allāh Number (Bareily, 1940), pp. 164, 222; Manāzir Aḥsan Gīlānī, Nizām-i-Ta'līm wa Tarbiyat (Delhi, 1944), vol. I, p. 106.

<sup>2.</sup> Ma'Erif, vols. XII, Nos. 4-6; XIII, No. 2, art. Hindustan men 'Ilm-i-Ḥadīth.

<sup>3.</sup> Ma'ārif al-'Awārif (MS.), a.v., al-Ḥadīth fī Bilād al-Hind.

Hadith Literature' will, therefore, make a modest effort to give a survey of what Indians have contributed towards the Science of al-Hadith from the beginning of India's connection with the Muslim World down to the foundation of the Islamic University of Dar al-'Ulum at Deoband. We do not purposely like to deal with what has been, and what is being done after that, as that is a matter of common knowledge to all of us. The work has, for purposes of convenience and easy handling, been divided into two parts. The first part deals with Tradition and the Traditionists in India, and the second, with the Indian Traditionists outside India.

Although the invasion of Sind was first launched during the days of the Sahāba in 23/643, it was finally conquered in the early years of the Tābi'ūn when al-Hadith entered into a new phase of development. Up to that time no systematic attempt had been made to collect the vast mass of traditions lying scattered with the scholars in different parts of the Islamdom. Nor had the State taken any initiative in the matter. But now with the accession of Caliph 'Umar b. 'Abd al-'Azīz (99-101), things took a new turn. Himself a Traditionist of no mean repute, the Caliph issued an edict to his Governors directing the attention of the scholars to the collection and codification of Ahadith—the supreme need of the hour. This Caliphal mandate infused a fresh life into Hadith literature; the Muslim divines and doctors, therefore, devoted themselves to the task of piecing together the erstwhile scattered Apostolic traditions. Side by side with these developments, al-Hadith made its way to Sind. But before the foundation of the independent Arab principalities in al-Mansura and Multan towards the close of the third century of the Hijra, no appreciable progress in its study was made in Sind. As a result. the territory could not keep pace with other Muslim

countries in the services of Hadith literature during the second and the third centuries when 'Ilmal-Hadith' or the Science of Hadith literature was evolved. Nevertheless during this evolutionary period of al-Hadith, a group of brilliant Tālibu'l-'Ilm belonging to the tribes of Sind settled in al-'Iraq and to the families of the Indian war-prisoners who had embraced Islām and established themselves in Muslim lands, took an active part in the transmission of Ahadīth. Of them al-Awzā'ī (d. 157) in Syria, Najīh al-Sindī (d. 170) in al-Madina and Baghdad and Raja' al-Sindī (d. 222) in Khurasan attained great distinction as early collectors and codifiers of Ahadīth. A grandson of Raja' al-Sindi, namely, Muhammad al-Sindi (d. 286) compiled a Mustakhraj on the Sahih of Muslim (d. 261), while Khalaf al-Sindī (d. 231), an ardent Tālib al-'Ilm of the early third century, prepared a Musnad. Unfortunately, neither the Mustakhraj nor the Musnad could stand the ravages of time. If preserved, they would have added to the contribution of the Indian Traditionists to Hadith literature during its formative period. Nevertheless, a fair number of Ahādīth transmitted on the authority of Indian Ruwat has been preserved in the Sihāh Sitta and the other compilations of Ahadith.

While the Indian Ruwāt referred to above were working for the cause of al-Hadīth cutside India, there sprang up in Sind, under the auspices of the independent Arab rulers of al-Manṣūra and Multān, seats of Hadīth learning that produced several good Muḥaddithūn and deputed a number of Tālibū'l-'Ilm outside India to acquire proficiency in the Science. As a matter of fact, Sindian Muḥaddithūn in the fourth century showed a great promise in the domain of Hadīth literature. Unfortunately, their cultural activities had to be transitory and short-lived as the principalities were usurped by the Ismā'ilites towards the

close of this century. The Isma ilite coup d'etat, thus, dealt a severe blow at the development of the study of al-Hadith in Sind and this meant the abrupt end of the first stage of the growth of the study of al-Hadith in India.

The second stage began with the accession of the Shāfi'ite Miḥmūd al-Ghaznawī (388-421 A.H.). Under him and his successors, Lahore became a seat of al-Hadīth, which turned out, among other Muḥaddithūn, Īmām al-Ṣighānī al-Lāhurī (d. 650) who was one of the greatest Traditionists and the philologists of his age. His rôle as a Traditionist has been appraised in its proper place. Suffice it nore to say that as the author of the Mashāriq al-Anwār and the editor of the text of the Ṣaḥāḥ al-Bukhāri as we have it in the present form and phriseology in the Muslim countries of Asia, al-Ṣaghānī has left an enduring name.

With the foundation of the Delhi Sultanate in 602/1206 Halith literature in India entered into its third stage of development. The early centuries of the Turkish rule in Inlia, particularly the seventh and the eighth centuries, were the age of the Fugaha' who were so preoccupied with the function of Oada'. the administration of justice, that they did not think it worth their while to spread the teaching of Hadith in the newly-founded Muslim kingdom of India. did they generally appear to have borne in their hearts any soft corner for the Apostolic Traditions. In those gloomy days of Hadith literature in India, the Sufi scholars of the eminence of Shaykhs Zakarīyya al-Multānī (d. 666), Nizām al-1)īn Awlīyā' (d. 725), Yahyā al-Manirī (d. 782) and Shihāb al-Hamadānī (d. 786) came forward to study Hadith literature and introduced it among the disciples of their respective Khāngas. Thanks to their deep and abiding interest for Hadith, the teaching of the Sihah Sitta came in vogue in some of the Khangas of Northern India in the course of the

8th century of the Hijra. It is, however, a fact that so long as India's cultural relation remained confined to Central Asia, the study of al-Hadith could not make any tangible progress in India. The Central Asiatic countries, particularly Transoxania, Khurāsān and al-Iraq, were in those days the home of Figh and Ma'qulat. As India was conquered by the soldiers of Central Asia so was it influenced by the best brains of that region. Moreover, to administer justice provided for by Islamic Shari'a, the Fugaha' were in great demand in the growing Muslim empire of India, whereas the Muhaddithun had no such scope. Hence the former, namely, the Fugaha', found in India a rich and covetable soil which the latter, namely, the Muhaddithun, did not. As a result, the Delhi Sultanate was early thronged with Fuqaha' from Central Asia. fact, with the exception of 'Abd al-'Azīz al-Ardbilī, no Traditionist worth the name was found to have migrated to India during the pre-Renaissance period.

The fourth stage of the study of al-Hadith in India, which we have termed as the Renaissance period, commenced early in the 9th century with the opening of India's cultural relation with Arabia by the sea after the independent Muslim kingdoms of the Bahmanis in the Deccan and the Muzaffarshāhīs in Gujarāt had been set up. Thus was re-established after a lapse of four hundred years India's cultural relation with Arabia, which had remained suspended as a result of the Isma'ilite coup d'etat in Sind. Now, with the coming of Traditionists from al-Hijaz and Egypt, Hadith literature became widely diffused in India towards the middle of the 10th century. The result was remarkable and phenomenal. Henceforth, Indian Traditionists were found in the services of Hadīth literature as teachers, translators and compilers simultaneously in India and al-Hijaz-a state of things that continued until the foundation of the Dat

#### xiv INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

al-'Ulūm at Deoband and the Mazāhir al-'Ulūm at Sahāranpūr at the end of the 13th century A.H. The Dār al-'Ulūm and the Mazāhir al-'Ulūm, be it noted, marked the dawn of the modern progressive era of the culture and cultivation of the Science of al-Hadīth in India. Hitherto, Muslim India had no such centralized institution for higher studies in the subject, and the Indian students had to go abroad to al-Hijāz for specialization in al-Hadīth. These two great institutions have, thus, supplied the Indian Musulmans with a long-felt desideratum and have made them independent and self-supporting so far as the study of Hadīth literature is concerned.

## PART I INDIAN TRADITIONISTS IN INDIA

#### CHAPTER I

#### THE ADVENT OF THE SAHABA IN INDIA

A L-HADITH might well have been introduced into India by the Ṣaḥāba, the Companions of the Holy Prophet Muḥammad (on whom be peace and blessings of Allāh) themselves, had 'Umar, the Second Caliph, allowed the enterprising Arabs who invaded India in 23/643 by land and sea to conquer the country during his Caliphate. There were, of course, important factors which, as we shall presently see, reacted on his decision regarding the Indian campaign. Although since then the frontiers of India were subjected to sporadic Arab raids, no serious attempt for territorial conquest was made until the time of the Umayyad Caliph Walīd b. 'Abd al-Malik (86-96/705-15) during whose Caliphate the conquest of Sind came about.

India, therefore, cannot be regarded among those Muslim lands where Hadith was transmitted orally by the Companions themselves. But, fortunately for us, it was at least visited by some of these torch-bearers of Hadith, whose association with India it will be our humble endeavour in the following pages to trace. With that end in view, we propose to outline the early Arab expeditions to India.

#### CALIPHATE OF 'UMAR [13-23/635-43]

India was invaded by the Arabs for the first time during the Caliphate of 'Umar. In 23/643 a campaign under al-Ḥakam b. 'Amr al-Taghlibī advanced as far as the Indus while, in the same year, naval expeditions were launched on the coast of West India. These military operations of the Arabs did not result in any

permanent territorial conquest as they had to be called off quite abruptly by the orders of the Caliph.

While directing 'Utba b. Ghazwān, a Companion of the Prophet,' to proceed towards Ubulla (modern al-Baṣra) in 14/634, Caliph 'Umar observed, "Islām should occupy a place in the land of al-Hind." In his reference to 'ard al-Hind,' the Caliph had apparently Ubulla in mind, because in his days it was known by the name of 'al-Hind.' Henceforth, the Arabs advanced steadily towards India reaching the Indus Valley in 23/643.

The victory of the Arabs in the battle of Nihāwand (21/641) could not make them masters of the Sassanide empire, nor was it decisive in bringing about the final collapse of the Government, although it dealt a severe blow to the power of Yazdjird III. As a result, the central authority became weak and the Marzubāns or the provincial governors assumed independence.

Apprehending that the fugitive emperor might in future rally round him his scattered forces and take a stand against the Arabs, Caliph 'Umar, at the suggestion of Ahnaf b. Qais,' thought it necessary to conquer the independent provinces and, thus, remove the last vestiges of the Sassanide empire. Accordingly, in 21/641,6 he ordered a general mobilization of soldiers

Ibn al-Athīr, Tajrid Asmā' al-Ṣahūba (Hyderabad, 1315 A.H.)
 vol. i, p. 399.
 Yāqūt, Mu'jam al-Buldān, ed. Wustenfeld (Leipzig, 1866), vol. i,

p. 641.

<sup>3.</sup> Ibid.; Tabarī, Tārīkh al-Rusul wa'l-Mulūk, cd. De Goeje (Leyden, 1893) vol. i, pp. 2378, 2382.

<sup>4.</sup> Muir, Annals of the Early Caliphate (Edinburgh, 1915), p. 258.

<sup>5.</sup> Tabarī, vol. i, p. 2568.
6. Ībid., pp. 2634-35. A little confusion is noticed regarding the date of general mobilization of Arab soldiers in Persia. On the authority of Shu'aib, Saif, Muhammad, Talha and others, Tabarī (i, 2568) gives the date at 17/639. Again on the same authority he puts it at 21/641 (i, 2634). But the question is what is to be the correct date? It does not seem probable that Caliph 'Umar who was following a policy of caution and circumspection about the expansion of Islamic empire should have ordered a general mobilization of troops in Persia as early as 17/639 when the Arabs had just achieved initial successes in Western Persia. As a

in Persia under the leadership of the Companions. Thus Ahnaf b. Qais was directed against Khurāsān; Mujāshi b. Mas ūd al-Sulamī, against Ardshīr Khurrā and Shāpūr; 'Uthmān b. Abī 'l-'Ās al-Thagafī,' against Istakhr; Sāriya b. Janīm al-Kinānī, against Kirmān; 'Āṣim b. 'Amr al-Tamīmī, against Sijistān and al-Hakam b. 'Amr al-Taghlibī,' against Mukrān.'

The first direct move towards India was made in 21/641. With a division of soldiers that attained fame in the battle of Nihāwand, 'Abd Allāh b. 'Abd Allāh b. 'Utban, a Companion of the Prophet,8 marched against Ispahān, a south-eastern city of the libāl province.9 A fierce fighting took place near the city in which the veteran Persian general, Shahriyar, was killed. Meanwhile, reinforcements from al-Ahwāz under Abū Mūsā al-Ash'ari<sup>10</sup> arrived at Ispahān. The Persians were routed. Having declared the whole province a protectorate under the Arabs, a treaty was concluded with Fajusfan, the governor of Ispahan, to

matter of fact, after the victory of Nihāwand the Caliph 'found that Yazdjird would give him fight every year and that the affairs would not improve so long as the fugitive emperor was allowed to remain in Persia' (vide Țabarī, i, 2634). So, the object of the mobilization, obviously, was to strike a death-blow at the power of Yazdjird, and for this the year 17/639 appears to be premature. Moreover, the order of 17/639 was to reconnoitre (insiyāh) Fāris (mod. Arabistān in Persia) and not to concentrate troops on the provinces of Eastern Persia as Tabaiī would have us believe (i. 2568-69). To reconcile between these two dates, 1bn al-Athir (Tārikh al-Kāmil, ed. Egypt, 1301 A.H., vol. ii, p. 273; vol. iii, pp. 8-9) states that the orders were issued in 17/639 but were not executed till 21/641 or 22/642. Ibn Khaldūn (Tārikh, ed. Egypt, vol. iv, p. 122) supports 1bn al-Athīr. Considering the caution of Umar and the implication involved, the year 17/639 appears to us to be improbable.

- Tajrid, vol. i, p. 10.
   1bid., vol. ii, p. 55.
- 3. lbid., vol. i, p. 402.
- 4. lbid., vol. i, p. 217.
- 5. See infra, p. 14.
- 6. Ibid.
- Țabarī, vol. i, p. 2569.
- 8. See infra, p. 14.
- 9. Le Strange, The Lands of the Eastern Caliphate (Cambridge, 1905). p. 202.
  - 10. Tajrid, vol. ii, p. 219.

whom the conquered territory was restored.1

Shortly after, 'Abd Allah advanced to the province of Kirmān. Marching on the outskirts of the Great Desert,2 he joined the forces under command of Suhail b. 'Adī who had already been on his way to Kirmān.' Thus strengthened, the Arabs launched an attack upon the province in 23/643. True to their traditional chivalry, the natives backed by the hardy Balus of the Qufs mountains, put up a stiff resistance against the invaders, but, being unable to withstand the thrust, they retreated. Dividing the forces into two partsone under al-Nasair b. 'Amr al-'Ijli and the other under 'Abd Allah—the Arabs pursued the retreating natives and overran the territory.5

Traversing through the eastern side of the Great Desert. 'Asim b. 'Amr marched towards Sijistan. Later on, 'Abd Allah b. 'Umair joined him with reinforcements. Scarcely had the Arabs reached the frontiers of Sijistan, when the natives, realizing the futility of resistance, overflooded the territory by breaking the dams of the Helmund. This, too, was of no avail. The Arab soldiers took Zaranj, the capital, by storm and this weakened the morale of the people who came to terms. A treaty was made on the basis of regular payment of tribute provided that the Arabs did not lay any claim on the produce of the land. The Arabs are said to have most scrupulously abided by the terms of the treatv.7

The difficulty to mobilize troops through mountainous regions appears to have been a handicap for further advance of the Arabs in this part of the country, and this was, perhaps, why they retraced their march

<sup>1.</sup> Tabarī, pp. 2637-41.

<sup>2.</sup> Le Strange, op. cit., Map. 1, p. 1; pp. 321-33.

<sup>3.</sup> Tabarī, p. 2641.

Tabari, pp. 2703-05.

Le Strange, p. 323.
 Tabari, pp. 2703-05.
 Le Strange, p. 339.

Tabarī, pp. 2705-06.

and joined the army concentrated on the frontiers of Mukran.

The Arabs employed a strong army led by several The Arabs on the Companions of the Prophet, viz., 'Asim bank of the Indus. b. 'Amr, al-Hakam b. 'Amr al-Taghlibī, 'Abd Allah b. 'Abd Allah b. 'Utban and Suhail b. 'Adī against Mukrān which was then being ruled over by Rasil, the king of Sind. The king in person commanded the army constituted by Hindu warriors with numerous elephants, 'which were being daily augmented by fresh arrival of men from that country' (Sind).2 The Mukrānīs, on their part, rose equal to the occasion -thus making the line of defence apparently impregnable. Nothing, however, could stem the tide of the Arabs. In their utter confusion caused by the lightning attack of the Arabs, the natives took to their heels. A hot pursuit followed for quite a number of days and the Indians were forced to beat retreat across the Indus. Thus the Arabs reduced the entire valley of the Lower Indus.3

The Arab General al-Ḥakam sent Ṣuḥār b. al-'Abdī, a Companion of the Prophet,' to 'Umar with the message of victory and sought the Caliph's permission to proceed further into India by crossing the Indus. On an enquiry about the nature of the land by the Caliph, Ṣuḥār described it thus: "Its plains are mountainous, water supply is scanty and dates are of inferior quality. The enemies are bold. The good

<sup>1.</sup> For different readings of this term, see Elliot, The History of India (London, 1869), vol. ii, p. 417; Raverty, Notes on Afganistan (London, 1888), p. 568; Tabarī, p. 2707, note i; Balüdhurī, Kitāb Futūh al-Buldān, ed. by De Goeje (Leyden, 1866), pp. 396.402, 438 = Murgotten, The Origins of the Islamic States being a translation of the Futūh al-Buldān (New York, 1924) Part 11, pp. 222 seq; Hodivala, Studies in Indo-Muslim History (Bombay, 1939) p. 175. [Hodivala is not, however, right when he states that the term occurred in the Arab chronicles since A.H. 43. For, we find it in Tabarī (i, 2707) as early as the year 23/643-44].

Raverty, loc. cit.
 Tabarī, pp. 2706-07.

<sup>4.</sup> See infra.

(accruing from the land) is little but its evil is enormous. A large army appears to be small there and a small one will be lost. Beyond that region worse awaits." Thereupon, the Caliph ordered the General not to make any further advance.2 The progress of the Arabs was, therefore, arrested beyond the Indus.3

Though the campaign was abandoned it resulted in their discovery of a land-route to India through the Mukrān coast.

The first and the earliest naval expedition of the Naval Expedition. Arabs to India was directed against Thana, a sea-port near Bombay. 'Uthman b. Abi' 1-'As al-Thagafi,' a Companion of

Tabarī, loc. cit.

 İbid., p. 2708.
 The following verses (Tabarī, vol. i, p. 2708) attributed to the that the Arabs overran the General al-Ilakam, state, in clear terms, that the Arabs overran the region upto the Indus which they called Mihran (cf. Yaqut, vol. iv, p. 697) and that if the Caliph did not forbid, they would have crossed the river to penetrate further into India. قال الحكم بن عمروالتغلبي

لقد شبع الأرامل غير فخر بفئى جآءهم من مكران التهم بعد مشغبه و جهد وقد صفر الشتاء من الدخان فانى لايذم الجيش فعلى ولا سيفى يذم ولاسنانى غداة ارفع الا وباش رفعا الى السند العريضة والمدانى و مهران لنا فيما اردنا مطبع غير مسترخى العنانى فلولا ما نهى عنه اميرى قطعناه الى البدد الزوانى

4. 'Uthman al-Thaqasi accompanied the deputation from Tais that waited upon the Prophet in Ramadan, 9/December, 630, and embraced Islām. Although voung, his fervour in the cause of Islām was applauded by Abū Bakr. The Prophet appointed him 'Āmil of Ṭaif. During the troublous days of Abū Bakr, 'Uthmān al-Thaqafī played a conspicuous part and prevented his tribe, the Thaqli, from apostasy. He held the governorship of various provinces with success and died in 51/671 or 55/674 at al-Başra where he had settled and where the celebrated al-Hasan alat al-başra where he had settled and where the celebrated al-hasan al-Başri (d. 110) learnt Hadith from him (Tabarī, Tārīkh al-Rusul wa'l-Mulīik, ed. De Goeje, Leyden, 1879-88, vol. i, pp. 1688 seq; Ibn Hajar, Isāba, Biblo Indica, 1888, vol. i, pp. 1098 seq; Tabrīzī, al-Ikmālfi Asmā' al-Rijāl, lithographed with Mishkāt al-Maṣābiḥ, ed. Delhi, p. 606). Of the twenty-nine Aḥādīth transmitted by 'Uthmān al-Thaqafī, three have been recorded in the Sahīh of Muslim (Ṣafī al-Dīn, Khulāṣa Tahdhīb al-Kamāl, ed. Egypt, p. 120) and the rest, in the Sunan works (Iṣāba, loc. cit.).

the Prophet, who was the governor of al-Baḥrain and 'Umān during the Caliphate of 'Umar, sent this expedition under the command of his brother al-Hakam b. Abī 'l-'Āṣ al-Thaqafī who also was a Companion of the Prophet.' The landing of the forces on the coast of Gujarāt heralded the advent of the Ṣaḥāba in South India. Similar expeditions were also sent against Barwaṣ or Broach and to the gulf of al-Daybul, i.e., Debal. The latter was headed by al-Mughīra b. Abī 'l-'Āṣ al-Thaqafī, another brother of 'Uthmān al-Thaqafī.'

Al-Balādhurī, who records the earliest Arab expeThe date of the ditions to India, does not mention their expedition. dates in so many words; but what appears from the context of the Futūḥ al-Buldān is that the Indian expeditions were undertaken at the instance of 'Uthmān al-Thaqafī immediately after his assumption of the governorship of al-Baḥrain and 'Umān in 14/636 or 15/637 as given by Abū Mikhnaf and al-

1. Isāba, vol. i, pp. 703, 708; Dhahabī, Tajrīd Asmā' al-Ṣaḥāba (Hyderabad, 1315 A.H.), vol. i, p. 144.

2. 'Abd al-Hayy Nadawī, Nushat al-Khawāţir (MS. in possession of Dr. 'Abd al-Alī, M.B., B.S. of Lucknow) vol. i.

#### الطبقه الاولى فيمن عصد الهند في القرن الاول

Yād-i-Ayyām or Tārikh-i-Gujarāt, ed. Lucknow, pp. 4-5.

3. Elliot, History of India, vol. i, p. 416, has misread al-Mughīra as Mughaira.

- 4. Balādhurī, Kitāb Futūh al-Buldān, ed. De Goeje (Leyden, 1866), pp. 431-32=pp. 209-10 of the English tr. by F.C. Murgotten (New York, 1924).
- 5. The popular date, i.e., 15 A.H. (637 A.D.), which has been generally quoted in connection with the early Arab invasion of India is, in fact, the date when 'Uthmān al-Thaqafi, who sent the naval expeditions to India, is said to have been appointed governor of al-Bahrain and 'Umān (Balādhuri, loc. cit.).
- 6. Balādhurī, pp. 81-82=vol. i, p. 125 of the Eng. tr. of the Futūḥ al-Buldān by P.K. Hitti (New York, 1916).
  - 7. Balādhuri, p. 431 = Murgotten, p. 209.
- 8. Lūṭ b. Yaḥyā better known as Abū Mikhnaf was a historian (اخبارى). His death occurred before 170/786 (Dhahabī, Mīzān, ed. Egypt, 1325 A.H., vol. ii, p. 360; Ibn Ḥajar, Lisān, ed. Hyderabad, vol. iv, p. 492).

Madā'inī. As the date of the Indian expeditions is contingent upon that of the appointment of 'Uthman al-Thagafi in al-Bahrain and 'Uman, it remains for us to ascertain the correct date of the appointment.2 That the above two versions of al-Baladhuri are incorrect can be seen from the statement of 1bn Sa'd that until the foundation of al-Başra in 16 or 17 A.H.,3 'Uthman al-Thaqafi was not transferred from Taif where he had been appointed 'Amil by the Prophet in 9/630. But when the necessity of a capable governor for the new city of al-Basra arose, the name of 'Uthman al-Thagafi was suggested to Caliph 'Umar who, however, refused to pass orders for the transfer of a governor who had been appointed by the Prophet himself. Nevertheless. the Caliph had to yield to the popular demand. Accordingly, 'Uthman al-Thagafi was sent to al-Basra after he had been replaced at Taif by his brother al-Hakam b. Abī 'l-'As al-Thagafī.' That the account of Abū Mikhnaf' relating to the appointment of 'Uthman al-Thagafi is erroneous, is also evident from the fact that 'Alā b. al-Hadramī, who is said to have been replaced by 'Uthman in al-Bahrain and 'Uman, did not die in 14 A.H. or in the beginning of the year 15 A.H. as asserted by Abū Mikhnaf. For, according to al-Tabarī, 'Alā' b. al-Ḥadramī, was 'Amil overal- Baḥrain and al-Yamāma in 16/637,6 led a naval expe-

<sup>1. &#</sup>x27;Alī b. Muḥammad b. 'Abd Allāh b. Abī Saif commonly called al-Madā'inī was a pupil of Abī. Mikhnaf. He died in 224/838 or 225/839 at the age of 93 years (Mizān, vol. ii, p. 236; Lisān, vol. iv, p. 492).

<sup>2. &#</sup>x27;Allāma Sayyid Sulaimān Nadawī entertains doubt as to the appointment of 'Uthmān al-Thaqafī in 15 A.H. vide his 'Arabān kī Jahāzrānī (A'zamgarh, 1935), p. 59, note; Islamic Culture, Hyderabad, vol. xv, No. 4, October 1941, art. Arab Navigation, p. 448, note.

<sup>3.</sup> Cf. Sam'ānī, Kitāb al-Ansāb, fol. 84b. Encyclopaedia of Islam, vol. i, p. 673; Hitti, History of the Arabs (London, 1914), p. 241.

<sup>4.</sup> Ibn Sa'd, Kitāb al-Tabaqāt al-Kabir, ed. Edward Sachau (Leyden, 1915), vol. vii, part i, pp. 36 seq.

<sup>5.</sup> As for the account of al-Madā'inī (Balādhurī, 431) it seems probable that he derived it from his teacher Abū Mikhnaf and as such there is practically no difference of opinion between the two.

<sup>6.</sup> Țabarī, vol. i, p. 2481.

dition against Fāris (modern Arabistān in Persia) in in 17/6381 and died in 21/641.2 Nor does it, further, appear probable that 'Utba b. Ghazwan was superseded by 'Ala' as a governor of al-Basra in 14 or 15 A.H. when the former was just accomplishing the preliminary tasks for the foundation of a military barrack there.3 Al-Tabari, presumably on the authority of al-Baladhuri, places 'Uthman during 14-15 A.H. in al-Bahrain while, curiously enough, 'Uman which served as the base for Indian expeditions was, during the period, in charge of another governor, namely Hudhaifa b. Mihsan.5 Again, al-Tabari maintains that 'Uthman al-Thagafi was the governor of Taif in the year 16 Λ.H.6—a statement that corroborates Ibn Sa'd.' Moreover, with the exception of al-Baladhuri, no other chronicler puts the provinces of al-Bahrain and 'Uman under one 'Amil till 23/643. After 'Uthmān's appointment in al-Başra in 17 A.H., al-Bahrain and al-Yamāma also came under his control, but 'Uman still continued to be governed by Hudhaifa b. Miḥṣan. So the despatch of a naval expedition to India under 'Uthmān till 17 A.H. was out of question.

According to al-Tabari, 'Uthman al-Thagafi assumed charge of al-Bahrain and the outlying provinces. namely, 'Umān and al-Yamāma in 23/643<sup>11</sup>—a date which can be gleaned from al-Baladhuri also by chronologically arranging the tenures of the offices of the governors of al-Bahrain up to the year 23 A.H. In

<sup>1.</sup> Tabarī, vol. i, pp. 2545 seq.
2. Ibn al-Athīr, Tārikh al-Kāmil (Egypt, 1301 A.H.), vol. iii, p. 10. Cf. Dhahabī, Tajrid, vol. i, p. 409. According to a version of al-Balādhurī, (p. 81 = Hitti, p. 124), 'Alā' died in 20/640.

Balādhurī, p. 346 = Murgotten, p. 60; Ency. of Islām, loc. cit.
 Tabarī, vol. i, pp. 2388-89, 2426.
 İbid., pp. 2389, 2426.

<sup>6.</sup> Ibid., p. 2481. 7. Vide above, p. 8.

Ibn Sa'd, loc. cit.; Tabarī, p. 2570.

<sup>9.</sup> Tabari, p. 2570. 10. Ibid., p. 2737.

<sup>11.</sup> Ibid.

20/640 Oudāma b. Ma'zūn al-Juma' ī, 'Amil over al-Bahrain, was dismissed on the charge of drinking and Abū Huraira al-Dawsī was appointed in his place.1 That Abu Huraira held the post for a considerable length of time, is known from his establishment of a stable for breeding horses, which yielded him a sum of 12.000 dirhams. The accumulation of this money was viewed by Caliph 'Umar as amounting to misappropriation of the public revenue (Bait al-Mal) on the part of Abū Huraira who was consequently discharged. "'Umar, thereupon," says al-Baladhuri, "assigned 'Uthman b. Abī 'l-'Ās al-Thaqafī as governor (of al-Bahrain and 'Uman' who still held the office at the death of 'Umar." In the circumstances, there is no contradiction or disagreement between al-Tabarī and al-Balādhurī regarding the appointment of 'Uthman al-Thagafi in 23 A.H. It may, therefore, be accepted that Indian expeditions were undertaken in 23/643 immediately after 'Uthman al-Thagafi had assumed charge of al-Bahrain and 'Uman. This date is, further, confirmed by the Chach-Nāma, our authority second only to al-Baladhuri so far as the recording of the early Arab expedition to India is concerned inasmuch as it places the date of the naval attack against Debal shortly before the assassination of 'Umar,' i.e., in 23 A.H.

The Arab expedition against Thana was a success

The result of and not a failure. For had it been the Expeditions.

a failure, it would have resulted in a

<sup>1.</sup> Ibn al-Athīr, vol. ii, p. 379; Balādhurī, pp. 82 seq = Hitti, pp. 125 seq.

<sup>2.</sup> Balādhurī, loc. cit.

<sup>3.</sup> Ibid. That 'Uthman was appointed governor of both al-Baḥrain and 'Uman is known from the fact that while he was engaged in warfare in Faris, his substitute over the provinces was his brother al-Mughīra or Hafs. Further, we have it in clear terms in the Mu'jam al-Buldān, vol. i, p. 509: "Then he ('Umar) appointed 'Uthman al-Thaqaff governor of al-Baḥrain and 'Uman, who still held the office at the death of 'Umar."

<sup>4.</sup> Chach-Nāma, pp. 57-58. (Eng. tr. by Mirzā Kalich Beg Fredun Beg, Karachi, 1900). It places the event in 11/632 which is, evidently, wrong as 'Umar succeeded to the Caliphate in 13/634. He was assassinated on Tuesday, the 27th Dhū 'l-Ḥijja, 23/October 644 (Ibn al-Athīr, vol. ii, p. 26).

disaster for the Arabs. Who knows that they would not have been killed to a man? But as it is, nothing of the kind took place. As a matter of fact, they returned home (evidently with flying colours) with not a single soul lost, as is clear from the speech of the Caliph to 'Uthman al-Thagafi, who was responsible for the expedition. The Arabs did not proceed further. not because their arms were not victorious, but because they were not allowed to proceed by Caliph 'Umar himself. The reason for Caliph's action is not far to seek. An empire-builder and a statesman unparalleled in world history, Caliph 'Umar did not wish to play ducks and drakes with human lives. Once an expedition had been despatched, his sole concern was to send supplies for the strengthening of the forces of Islam; he instructed his Generals to keep him informed of the developments so that he might issue necessary directions. Thus every inch of ground that his soldiers gained was the outcome more of the strict adherence. on the part of the Generals, to the superb plan and method of the Caliph than of their individual skill and knowledge of strategy.2 Never did he venture upon an engagement which he could not reinforce with men and munitions regularly. This, perhaps, is the reason why, with all his military genius, the Caliph 'Umar fought shy of naval expeditions.' The historical data given below will further clarify the point.

The Arabs were not as experienced in naval fighting as their counterparts, the Romans and the Persians, were. As a result, the naval expedition sent against Färis proved unsuccessful. This was undertaken without the Caliph's sanction in 17/639 by 'Alā' b.

<sup>1.</sup> Muir, Caliphate (Edinburgh, 1915), p. 205.

<sup>2.</sup> Ilakīm Ahmad Husain, Tarjuma Tārīkh-i-Ibn Khaldūn (Allahabad, 1901), vol. iv, Bk. II, p. 155.

<sup>3.</sup> Cf. Elliot, loc. cit .

<sup>4.</sup> Sayyid Sulaymān Nadawī, 'Arabūn kī Jahāzrānī, pp. 52-53 = Islamic Culture, vol. xv, art. Arab Navigation, p. 445.

Al-Hadrami, the adventurous governor of al-Bahrain.1 The Muslim army sustained a heavy loss in this expedition which would have ended in a still greater disaster but for the timely arrival of reinforcements from al-Basra. This sad incident made a bad impression on 'Umar with regard to naval expeditions as a whole. And when Mu'awiya, the governor of Syria and Egypt, sought the sanction of the Caliph to undertake a naval action against the Romans, he wrote, "You are well aware of the punishment inflicted, on this score, on 'Ala' b. al-Hadrami." The Arabs had yet hardly any time for acquiring efficiency in this art of fighting on account of their pre-occupations elsewhere.

Taking it for granted that the Caliph's approval for naval expedition could not be had, 'Uthman al-Thagafi ventured upon the Indian expedition at his own risk. But even the successful termination of the expedition to Thana could not satisfy the Caliph who administered a sharp rebuke to 'Uthman. "O brother of Thaqif," wrote the Caliph, "thou hast put a worm upon the wood. By Allah, I swear that if they had been smitten, I would have exacted from thy tribe the equivalent."4

As regards two other expeditions, the one against Debal ended, according to the Chach-Nāma, in discomfiture for the Arabs, their General al-Mughīra being killed in the encounter. This statement is not true as Yāqūt5 has it that al-Mughīra, the leader of the expedition, was alive as late as 29/650, if not later. For in that year he was allotted a plot of land by his brother 'Uthman al-Thagasi at Shatt 'Uthman, on the

Tabarī, vol. i, pp. 2545 seq.; Ibn al-Athīr, vol. ii, pp. 264-65.
 Tabarī, vol. i, pp. 2548-49.
 Ibid., p. 2822, quoted in 'Arabūn kī Jahāzrānī, p. 53; also Islamic Culture, loc. cit. Al-'Ala' was punished with dismissal from his office in Baḥrain (Tabarī, vol. i, p. 2548).

<sup>4.</sup> Baladhuri, p. 432 = Murgotten, p. 209. 5. Cf. Mu'jam al-Buldan, ed. Wustenfeld (Leipzig, 1866), vol. iii, pp.

<sup>290-91, &</sup>amp; v, p, 645,

shore of the Euphrates in al-Baṣra, where his house was built and was known as Mughīratān. Thus the version of al-Balādhurī that al-Mughīra was victorious at Debal<sup>2</sup> stands.

1. 'Uthmān al-Thaqafī had four brothers: (i) al-Ilakam, (ii) al-Mughīra, (iii) Ḥafā and (iv) Umayya. During the Caliphate of 'Uthman, they came over to al-Baāra and settled down. A fairly big area of land in the neighbourhood of al-Ubullah' on the shore of the Euphrates, was granted to 'Uthmān al-Thaqafī and was known after his name Shaṭṭ 'Uthmān or the coast of 'Uthmān. 'Uthmān gave each of his brothers a portion of this land to build his quarters therein. Each house bore a particular name after its owner. The quarters of al-Mughīra was thus called Mughīratān. Similarly, the quarters of other brothers were known after their names as Ḥakamān, Ḥafāān and Umayyatan (Balādhurī, pp. 351-52, 362=Murgotten, pp. 69, 86; Mu'jam al-Buldān, vol. i. p. 645). The document authorizing the grant of land on behalf of Caliph 'Uthmān which was written on the 22nd of Jumada II, 29/February 650, reads as follows (Mu'jam al-Buldān, vol. iii, pp. 290-91):

بسم الله الرحمن الرحيم شذا كتاب عبدالله عثمان امير المؤمنين لعثمان بن ابي العاصى اني اعطيتك الشط لمن ذهب الى الابلة من البصرة والمقابلة قريه الابله والقرية التي كان الاشعرى عمل فيها واعطيتك ماكان الاشعرى عمل فيها واعطيتك براح ذلك الشط اجمة و سبخة فيما بين الحرارة الى دير جابيل الى القبرين اللذين على الشط المقابلين للابلة واعطيتك ما عملت من ذلك انت و بنوك ان واحدا تعطيه شيئاً من ذلك من اخوتك فاعتمله من عطيتك و امرت عبدالله ين عامران لا يمنعكم شيئا اخذتموه ترون انكم تستطيعون عمله من ذلك فما كان فيه بعد ما عملتم و اخترتم من فضل لا ترونكم ما عملتموه فليس لكم ان تتحولوا دونه لمن اراد امير المؤمنين ان يعمل فيه حجة له واعطيتك ذلك عوضا عن الخطاب رض و ما كان فيما سميت فضل عن تلك الارضين فانها عطبة العطيتك اياها اذ عزلتك عن العمل و قد كتبت الى عبدالله ينعامران العنين في عملك ويحسن لك العون فاعمل باسم الله وعونه و امسك شهد يعينك في عملك ويحسن لك العون فاعمل باسم الله وعونه و امسك شهد المغيرة بن الاخفش و الحارث بن الحكم بن العاصى وفلان بن ابى فاطمة و كتب و تاريخه لثمان بقين من جمادى الاخرة سنة و ۲ -

<sup>2.</sup> Baladhurī, loc. cit.

<sup>3.</sup> As the Arabic original of the Chach- $N\bar{a}ma$  together with the name of its author has been lost beyond any hope of recovery, the value of the book as an authority becomes highly doubtful and consequently the authority of al-Balädhurī in contrast with that of the Chach- $N\bar{a}ma$  becomes at once indisputable and unassailable. In the light of the above, the depreciatory remarks of Dr. R.C. Majumdar (vide

#### 14 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

### SAḤĀBA IN INDIA DURING THE CALIPHATE OF 'UMAR

We have just noticed how during the Caliphate of 'Umar the Arabs reached India by land and sea. This period synchronized with the golden age of the Companions of the Prophet. No faction-Shifte Khārijite—no partisan spirit—Umayyad or Hāshimite,—has yet disturbed the unity brought about by the Prophet in an earstwhile warring society of Arabia. The Companions to a man stood solid behind Islām. Their sole concern was to deliver the message of Islam to the mankind at large. So in the course of twelve years of the Prophet's demise (i.e., 23 Λ.Η.), they appeared, on the one hand, beyond the Nile and as far as the Indus, on the other. As a matter of fact, of the Companions who participated in the Indian Campaigns, the following names have come down to us: (1) 'Abd Allāh b. 'Abd Allāh b. 'Utban,' (2) 'Āṣim b. 'Amr al-Tamīmī,2 (3) Şuḥār b. al-'Abdī,3 (4) Suhail b.

Journal of Indian History, Madras, vol. x, Part I, art. The Arab Invasion of India, reprinted, Madras, 1931, pp. 28-29) and for the matter of that the historian Elliot (vide History of India, vol. i, pp. 415-16) regarding the powers of the Arabs and their Caliph, do not bear any scrutiny since they are based on the Chach- $N\bar{a}ma$ .

1. 'Abd Allāh was attached to the Banū-l-Ḥublā, a tribe of the Anṣārs in al-Madīna. He was one of the noblest of the Companions of the Prophet and leading members of the Anṣārs (Tabarī, vol. i, p. 2635). In 21/641 he succeeded Sa'd as governor of al-Kūfa (Ibid., pp. 2608-09). Towards the close of this year he was transferred to the governorship of al-Baṣra and then he started his career of conquest in the Eastern Persia and in the frontiers of India. His death-date has not been mentioned. Cf. Iṣāba, vol. ii, pp. 817 seq; Tajrīd, vol. i, p. 345; Usd al-Ghāba, vol. iii, p. 199.

2. A Companion of the Prophet, 'Āṣim b. 'Amr al-Tamīmī was one of the illustrious Arab soldiers of early Islam (Tabarī, vol. i, p. 2569). He played a conspicuous part in the conquest of al-Triq where he fought under the celebrated Khālid b. al-Walīd (vol. i, pp. 2027, 2058 seq). He was the first Arab General who overran the territory west of the Helmund. We also meet him on the Indus Valley. Cf. Ibn 'Abd al-Barr, al-Isti'yāb (Hyderabad, 1336 A.H.), vol. ii, p. 500; Iṣāba, vol. ii, p. 614.

3. Şuhar belonged to the tribe of 'Abd al-Qais. In 8/630 he arrived

3. Suhar belonged to the tribe of Abd al-Oais. In 8/630 he arrived in al-Madīna with the deputation from Hujr and embraced Islām. During the Caliphate of Umar he came over to al-Basra where he settled down. He participated in the eastern campaign. From his description

'Adī, and (5) al-Ḥakam b. Abī 'l-'Āṣ al-Thaqafı.2

## ŞAḤĀBA IN INDIA DURING THE CALIPHATE OF 'UTHMĀN [23-35/643-55]

After their first flush of victory in the region extending from Mukrān to that part of Sind which comprised the west of Indus, the Arabs retired after the natives had agreed to pay the usual tribute. But the wild and warlike hill tribes could have hardly been subdued permanently. Evidently, therefore, as soon as the Arabs left the country they revolted and stopped tribute.

Consequently, the next Caliph 'Uthmān sent 'Ubaid 'Ubaid Allāh b. Allāh b. Ma'mar al-Tamīmī who was a Companion of the Prophet to

or the region east of the Indus as given above, it is evident that Suhār was thoroughly acquainted with the topography of the place and also came in contact with the native people. He was a Nāṣihu, pro-Uthmānite and died in al-Baṣra probably in the latter days of Mu'awīya. Cf. Ibn Sa'd, vol. vii, Part I, p. 61; al-Isti'yāh, vol. i, p. 322; Usd al-Ghāha, vol. ii, p. 11; Tajrīd, vol. i, p. 282; Iṣāha, vol. ii, p. 472.

1. Suhail belonged to the tribe of Azd and was attached to the Banū 'l-Ashhal. Of his suhbat (companionship) with the Prophet, we have no direct evidence. But since in 17/639 he was a leader of the military campaign in al-Jazīra (Tabarī, vol. i, p. 2499), it may be assumed that during the lifetime of the Prophet, he was sufficiently grown up to have the privilege of being a Companion particularly because of the fact that his brothers were very much loyal to the Prophet. Thus Sahal b. 'Adī, al-Hārith b. 'Adī, 'Abd al-Raḥmān b. 'Adī and Thābit b. 'Adī fought in the battle of Uḥud. What lends an additional support to our assertion is that a notice of him is seen in the principal works of the Companion. Cf. Isht'yāb, vol i, p. 578; Usd al-Ghāba, vol. iii, p. 22; Tajrīd, vol. i, p. 363; Isāba, vol. iii, p. 22.

2. Al-Itakam was one of those Sahāba who migrated to al-Baṣra (Ibn Sa'd, vol. vii, p. 27). He transmitted Itadīth on the authority of the Prophet, while Mu'āwīya b. Qurra al-Muzanī (d. 113) had it from al-Ḥakam. He belonged to the tribe of Thaqīf. All the adult members of this tribe embraced Islām before II A.H. and participated with the Prophet in Ilijjat al-Wadā', the farewell pilgrimage (Iṣāba, vol. i, p. 703). No reasonable doubt should, therefore, arise as to the bona fide of his being a Ṣaḥābī and counting his Ahādīth as Marīū'. Further, we have it on the authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet (Authority of al-Dhahabī that al-Ḥakam had companionship with the Prophet

3. 'Ubaid Allah, who lived in al-Madina, was a younger Companion of the Prophet. He transmitted Hadith and was a man of vast fortune.

subdue them.¹ On his arrival in Mukrān, 'Ubaid Allāh not only crushed the rebellion in the teeth of a stiff opposition but brought the territory extending upto the Indus under his control as well.² Henceforth Arab hold over the region appears to have taken a permanent footing. For, in 296/30 'Ubaid Allāh was transferred to Fāris and 'Umair b. 'Uthmān was appointed in his place.³

'Abd al-Raḥmān b. Samura b. Ḥabīb b. 'Abd 'Abd al-Raḥmān Shams b. 'Abd Manāf was the next b. Samura. Saḥābī who was mentioned in connection with the Indian campaign during the Caliphate of 'Uthmān. He succeeded al-Rabī b. Ziyād al-Ḥārithī as governor of Sistān in 31/650. The new governor was a soldier of great dash and drive. Immediately after he had taken over the charge, he pushed eastward from Zaranj and brought the region right upto the frontiers of India under subjection. Advancing on the lower waters of the Helmund, he came in conflict with the Indians near Rudbar on the frontier between modern Afghānistān and Baluchistān. Their first triumphal career led

Cf. al-Istī'yāb, vol. ii, p. 501; Usd al-Ghāba, vol. iii, p. 345; Tajrid, vol. i, p. 391,  $Is\bar{a}ba$ , vol. iii, pp. 153 seq.

Caliph 'Uthman sent him to Mukran.

2. Tabari, vol. i, p. 2829, cf. supra, p. 5 and note 3 of p. 6.

3. Ibid., p. 2830.

5. Elliot, vol. i, loc. cit.

<sup>1.</sup> The date of 'Ubaid Allah's appointment in Mukran has not been mentioned. From the context of the events in al-Tabari (vol. i, pp. 2828-29) it appears that immediately after his assuming office in 23,644 Caliph 'Uthman sent him to Mukran.

<sup>4.</sup> He belonged to the tribe of the Quraish and embraced Islam on the day of the conquest of Makka in 8,629 when the Prophet gave him the name of 'Abd al-Rahman, his pre-Islamic name being 'Abd Kilāl or 'Abd al-Ka'ba. In 9 630 he accompanied the Prophet to the battle of Tabūk. He transmitted Hadīth on the authority of the Prophet and obtained the proud distinction of being Shaykh (teacher in Hadīth) of Ibn 'Abbās, Sa'īd b. al-Mussiyyab, Ibn Sīrīn, 'Abd al-Raḥmān b. Abī Laila and al-Hasan al-Baṣrī. Of his Ahādīth, one occurs in the Sahīhān and another two in Muslim alone. Cf. Ibn Sa'd, vol. vii, Part II, p. 101; Ist'yāb, vol. ii, pp. 393-94; Usd al-Ghāba, vol. iii, pp. 297-98; Isāba, vol. ii, pp. 963-64; Ibn Hajar, Tahdh-h (Hyderabad, 1325), vol. vi, p. 190; Khulāsa, p. 193.

<sup>6.</sup> R.C. Majumdar, op. cit., p. 15.

them as far as Bust. Three marches above Bust lay a mountain containing a temple of Surya (Arab. Zūr), an idol of gold with two rubies for the eyes. This mountain which became famous as al-Zūr was then situated in the territory of Sind.¹ Ibn Samura went into the temple and cut off a hand and took out the rubies. But the gold and the jewels were returned by him to the astonished governor of the place saying, "I only wanted to show you that it had no power whatsoever to harm or to help."² Now after his successful penetration into the territory of Sind 'Abd al-Raḥmān retired to Zaranj. He died in 50/670 in his residence at al-Baṣra where Sikka Ibn Samura³ or the street of Ibn Samura was called after his name.

#### ŞAḤĀBA IN INDIA DURING THE CALIPHATE OF MU'ĀWIYA [41-60/661-81]

Sinān b. Salma al-Hudhalī [8-53/629-73]

The last Companion of the Prophet we meet on the frontiers of India was Sinān b. Salma b. al-Muḥabbiq al-Hudhalī. Ziyād, the governor of al-Irāq, appointed him commander for the Indian frontiers in 48/668. On proceeding to assume charge of his functions he conquered Mukrān, founded cities, set up his residence and organized the revenue system of the

<sup>1.</sup> Mu'jam al-Buldan, vol. ii, p. 956; Le Strange, p. 345.

Balādhurī, p. 394.
 Ibid., p. 352.

<sup>4.</sup> He was born in 8 629 and was blessed by the Prophet who himself conferred the name Sinān upon him. Therefore, he was Saḥābī bona fide because the Prophet saw him in his infancy (Isāba, vol. i, p. 4). Ibn Hajar recognizes him as a junior Companion and as such includes his name in the second section—qism thānī—of his Isāba (vol. ii, pp. 322-23). So the traditions transmitted by Sinān direct from the Prophet are Marāsil. His Aḥādīth have been preserved in the Saḥhhān, the Sunans of Abū Dāwūd, Ibn Māja and al-Nasā'ī (Khulāsa, p. 132)., Cf. Tajrīd, vol. i, p. 258; Usd al-Ghāba, vol. ii, pp. 357-58; Istiyāb, vol. ii, p. 566.

<sup>5.</sup> Ibn al-'Imad, Shadharat al-Dhahab (Egypt, 1351-53 A.H.) vol. i, p. 55.

place<sup>1</sup>—thus proved himself a capable general and good administrator. But for reasons unknown he was discharged. Rāshid b. 'Amr al-Judaidī of the tribe of Azd who superseded him, however, fell in action with the Meds. In 50/670 Sinān was recalled and confirmed to the post.2 He gave as before a good account of himself by conquering al-Oaygan and Budh where he ruled for two years. He was killed at Qusdar3 (mod. Khozdar in Baluchistān) in 53/673.4

#### Al-Muhallab b. Abī Sufra al-Azdī [8-83]629-702]

Al-Muhallab, who was a senior Tābi'ī 'visited India during the Caliphate of Mu'awiya. As a general

1. Balädhurī, p. 434 = Murgotten, p. 213; Elliot, vol. i, p. 424; Chach-Nāma, p. 65.

- Chach-Nāma, p. 65.
   Balādhurī, loc. cit.; Elliot, vol i, p. 425. Topography of the region: "On the north-eastern frontiers of Makrān, and close to the Indian border the Arab geographers describe two districts; namely, Turan, of which the capital was Quadar, and Budahah to the north of this, of which the capital was Qandabīl'' (Le Strange, p. 331). '' Qandabīl . has been identified with the present Gandava, lying south of Sībī and east of Kelat." (Ibid., p. 332). Budahah or Budh is no doubt the same as Budha, and this principality seems to have included the districts of Balis and Walistan. Cf. R.C. Majumdar, Arab Invasion, p. 55.
- 4. A little confusion is observed regarding the death-date of Sinan. According to 1bn Sa'd (vol. viii, Part 1, p. 154) who is corroborated by later authorities on the  $Asm\bar{a}'$  al  $Rij\bar{a}l$ , Sinān died during the latter days of al-Hajjāj (83-96/702-713). This seems to be absurd, for, both the Futuh al-Buldan and the Chach-Nama are at one to record the death of Sinan during his campaign in the frontiers of India and that he died before the appointment of al-Mundhir b. Jariid in his (Sinan's) place by 'Ubaid Allah b. Ziyad (Ibn Sa'd, vol. vii, Part 1, p. 61; cf. Baladhurī, loc, cit.; Chach-Nāma, p. 65). Now al-Mundhir appears to be the first officer in charge of the Indian frontiers since 'Ubaid Allah's appointment as governor of the eastern provinces (57.67/676.86) and as such al-Mundhir must have been appointed in 57 A.H. Hence Sinan died before 57 A.H. As a matter of fact, appointed second time in 50 A.H., Sinan ruled over the frontiers for two years. So his death must have occurred in 53 A.H. Further, had Sinan died during ukhir walayat al-Hajjaj, as asserted by Ibn Sa'd, the liqa', meeting between himself and Qatada (d. 117), the Traditionist, would have been established in view of the fact that both of them lived in al-Basra (cf. Tahdh.b, s.v. Sinan b. Salma and Qatada). But the critics of Ruwat are of opinion that Qatada did never meet him (lam yalqahu). Nor did he hear any lladīth from Sinān (ibid., vol. iv, p. 241). Therefore, the fact remains that Sinān had been martyred in the frontiers of India some seven years before the birth of Qatada in 61 A.H.

5. As his name occurs in al-Isti'vāb, Usd al-Ghāba, Tajrid and Isaba

under 'Abd al-Raḥmān b. Samura, al-Muhallab came to Sijistān in 43/663.¹ Having detached himself from the main army, he penetrated into the heart of India with a troop mostly picked from his own tribe, the Azd. Marching on the border land of Kābul, he advanced as far as Lahore 2 and raided the country between it and Bannū in 44/664.³ The details of the raid are nowhere

(s.v. al-Muhallab b. Abī Sufra), one is apt to look upon him as a Companion of the Prophet. But according to the consensus of opinion of the critics of the Asmā al-Rijāl, al-Muhallab was a senior Tābi'ī, and not a Sahābī. He transmitted Hadīth on the authority of the Companions of the Prophet, viz. 'Abd Allāh b. 'Umar, 'Abd Allāh b. 'Amr b. al-'Aṣ, Samura b. Jundab and Barā' b. al-'Ādhib, while on his authority Abū Ishāq al-Sabi'yy, Simāk b. Harb and 'Umar b. Saif al-Baṣrī narrated Hadīth. He was a reliable Rāwn. He was born in 8/629 and died at Raghū! (Tabarī, vol. ii, p. 1082, has Zāghūl) in Marw al-Rūdh, a district of Khorāsān. Vidē Tabaqāt, vol. vii, Pt. I, p. 94; Nawawī, Tahdhib Asmā' al-Lughat ed. Wustenfeld (Gottingen, 1842-47), p. 582; Ibn Ilajar, Tahdhib al-Tahdhib (Hyderabad, 1325 A H.), vol. v, pp. 328-29; Ibn Khallıkan (Cairo, 1310 A.H.), vol. ii, pp. 145 seq. The Ahādīth transmitted by al-Muhallab have been produced in the Sunans of Abū Dāwūd and al-Nasa'ī, the Jāmi' of al-Tirmidhī and the Musnad of Aḥmad b. Hanbal (Khulāṣa, p. 333). For further particulars about him, see Emy. of Islam, vol. ii, pp. 640-41; Islamic Culture, Hyderabad, vol. xvii, No. 1 (January, 1943), pp. 1-14.

1. Balādhurī, pp. 396-97; Iṣāba, vol. ii, p. 963.

2. Briggs in his translation of the Tārīkh-i-Firishta (Calcutta, 1908, vol. i, p. 4) states that al-Muhallab 'penetrated as far as Mooltan'. But curiously enough, no such account is found in the original Persian text of the work (cf. Tārīkh-i-Firishta, ed. Newul Kishore Press, Lucknow, 1874, p. 16). The translator must have derived the information from al-Balādhuri's Futūh al-Budān, the earliest source on the subject, but, we are afraid, he has not been able to follow the Arabic text which runs thus:

فاتى (المهلب) بنة والاهوار وهمابين الملتان وكابل

He, i.e., al-Muhallab reached Banna and al-Ahwar towns between Multan and Kabul (Baladhurī, p. 432=Murgotten, p. 210). It is unfortunate that owing to the incorrect rendering which has been freely quoted by historians and writers (e.g. Elliot, op. cit, vol. ii, pp. 414-15; M. Titus. Indian Islām, Oxford, 1930, p. 48; in the last work, reference to Briggs' tr. is wanting) that the integrity of the historian Abū 'l-Qāsim Firishta has been exposed to unnecessary criticism (see R.C. Majumdar, op. cit, p. 18, note.)

3. Balädhurī, p. 432=Murgotten, p. 210; Elliot, vol. ii, p. 414. The raiding ground, according to al-Balädhurī, was Banna and al-Ahwār. Banna is no doubt the present Bannū in N.-W. Frontier Province, but the identification of al-Ahwār has given rise to difference of opinion among modern historians. Elliot (loc. cit), B. Meynard, Dictionnaire de la Perse, p. 118), S. Sulaymān Nadawī (vide Futūḥ al-Buldān in possession of Dār-al-Muṣannifīn, A'zamgarh, marginal note on p. 432) identify it with Lahore, whereas R. C. Majumdar (loc. cit.), failing to locate the spot, takes

available. Fortunately, Firishta gives us an important piece of information incidentally throwing light on a question relating to  $Asm\bar{a}'$   $al\text{-}Rij\bar{a}l$ , namely, that al-Muhallab carried away with him from India twelve thousand prisoners of whom some embraced Islām inasmuch as al-Khatīb al-Baghdādī has it that Khalaf b. Sālim al-Sindī (d. 231), a  $Mawl\bar{a}$  (client) of the family of al-Muhallab, was a distinguished  $R\bar{a}w\bar{i}$  of Indian origin. In the light of the above, we can safely presume that Khalaf might have been a descendant of one of the aforesaid war-prisoners.

Though a number of Sahāba visited India, as has been seen above, they could not do the work of Hadīth transmission to this country notwithstanding the fact that they must have had with them Ahādīth, the Companions of the Prophet that they were, because either their stay here was too short or they did not find permanent Muslim colonists to whom they could bequeath the science. Anyway, the details to this effect are lacking. In the circumstances, the work of Hadīth transmission could not begin in right earnest—as a matter of fact did not begin—until the nineties of the first century of the Hijra when Sind was brought under the Muslim sway.

it to have been a town somewhere near Bannū. This difference may be explained away by variants in the reading of the place in the original MSS. of the Futūḥ al-Buldān, viz. al-Ahwāz, al-Ahwār and Luhawur (Futūḥ al-Buldān, ed. De Goeje, p. 432, note), Luhūr (Maraṣid al Iṭṭilā' ref. by De Goeje) and Lāhur (Mu'jam al-Buldān, vol. i, p. 747).

Al-Ahwāz was the capital of Khuzistān (Le Strange, p. 233) and as such has nothing to do with India. Omitting the dot on ')' the oft-repeated al-Ahwār becomes the same as al-Ahwāz and is accounted for due to the slip of the scribe of the original MS. The identification of Ahwāz with Lahore, may, in our opinion, be safely dismissed. In the circumstances there is no other alternative left but to identify Luhawur with Lahore. Both Yāqūt (loc. cit.) and Cunningham (Ancient Geography of India, ed. Patna, 1924, pp. 226-27) support our assertion.

#### CHAPTER II

#### HADITH LITERATURE IN SIND UNDER THE ARABS

#### Section I. Arab Colonies in Sind

THE foundation of an Arab principality in Sind in the nineties of the first century A.H. was an epoch-making event in that it threw the gates of the territory open to the Arabs. Besides the sea-route with which they had already been acquainted ever since their commercial relations with India, the land-route issuing from al-Basra via Shīrāz, Kirmān and Mukrān coast to Sind, now came into use more and more. So, both by land and sea, Sind was linked up with Arabia and the communication between these neighbouring countries became very much facilitated. Through these routes numerous Arab immigrants poured into Sind since its conquest in 93/711 by Muhammad b. al-Qasim who encouraged the Arabs to colonize the newly conquered territory.3 They spread over the country, and almost all the harbours and important towns from Mukrān coast to Debal and thence right up to Multan were dotted with their settlements. Like their compatriots in South India, these Arab settlers set up themselves as merchants and formed the via media of commercial intercourse between Sind and the neighbouring countries of India and the world outside.5

<sup>1.</sup> Nicholson, A Literary History of the Arabs (Cambridge, 1928), pp. 4-5, quoting from A. Muller's Der Islam Im Morgen Und Abendland, vol. i, pp. 24 seq; Sayyid Sulayman Nadawi, 'Arab wa Hind Ki Ta'alluqat (Allahabad, 1930), p. 7; Tara Chand, Influence of Islam on Indian Culture (Allahabad, 1936), p. 29.

<sup>2.</sup> Vide supra, p. 6; R.C. Majumdar, op. cit., p. 45. 3. Baladhuri, p. 437 = Murgotten, p. 218.

Nadawi, op. cit., pp. 304 seq; Elliot, vol. i, p. 468.
 Arnold, The Preachings of Islam (London, 1935), p. 273; Elliot, vol. i, p. 467.

Apart from the colonists there were also Arab soldiers who settled down in Sind, swelling the Arab population of the territory. The vastness of their number may be gauged from the fact that Muḥammad b. al-Qāsim stationed at Multān alone 'nearly 50,000 horsemen as a permanent force.' There were other places of the like military importance, viz., Manṣūra, Alor, etc., where evidently Arab forces were posted on a permanent basis.

Thus arose and flourished in the far eastern territory of the Caliphate several Arab colonies of which the principal were Mansūra, Multān, Debal, Sindān, Qusdār and Qandābil.<sup>2</sup> These colonies early became seats of Islamic learning in Sind.

#### Section II. Transmission of Islamic Learning to Sind

In the wake of the advent of the Arab soldiers and immigrants, early Islamic learning, viz., al-Qur'an and al-Hadith, found its way to Sind. It was probably brought to the west of the Indus earlier than to the east and that as a result of the difference in the timings of the advent of the Muslims in those regions. In 23/643. during the Caliphate of 'Umar the Arabs overran Mukran, Turan and Budaha, the territories comprising the west of the Indus and within a little more than two decades. these became a part of the eastern Caliphate, while the east was conquered at a later date in the days of Walid b. 'Abd al-Malik (86-96/705-14). Further, several Companions of the Prophet, too, came to the region west of the Indus—a fact which strengthens our belief that Islamic sciences were at least brought, if not introduced, there. But to thist here is, however, no allusion.

The first direct recorded evidence of Islamic sciences being brought to Sind and their subsequent

<sup>1.</sup> Chach-Nama, p. 192.

<sup>2.</sup> Nadawī, op. cit., pp. 309 seq; Elliot, vol. i, p. 465.

dissemination there dates from the conquest Muhammad b. al-Qasim. We are told that among Arab soldiers were many readers of the Our'an (qurra') on whom al-Hajjāj enjoined 'to be busy reading it.' Nor was that all. Several men versed in the lore of the Our'an and the Sunna accompanied Muhammad to Sind.<sup>2</sup> Henceforth, with the influx of the Arabs, there came to be settled in Sind learned men also to whose labour and love of knowledge was probably responsible the growth of the seats of Islamic learning in the Arab colonies.

Now, a reference to some of the outstanding personalities of those learned men who carried with them Islamic sciences, particularly Hadith literature, seems to be called for here.

## 1. Mūsā b. Ya'qūb al-Thagafi

He accompanied Muhammad b. al-Qāsim to Sind and was appointed  $Q\bar{a}d\bar{i}$  of Alor by the latter. Al-Thaqafī who settled permanently in Sind was highly learned in the Sunna of the Prophet. His family at Uchh appears to have long enjoyed reputation for learning and scholarship as is evidenced from the fact that as late as 613/1216, Ismā'il b. 'Ali al-Thagafī, a descendant of his, 'was a mine of learning and a soul of wisdom, and there was no one equal to him in science, piety and eloquence.' 4

### 2. Yazid b. Abi Kabsha al-Saksaki al-Dimashqi [ d. 97/715 ]

On his becoming Caliph, Sūlaimān b. 'Abd al-Malik (96-99/714-17) recalled Muhammad b. Oasim from Sind and appointed in his place Yazīd b. Abī Kabsha

Chach·Nāma, p. 78.
 Ibid., p. 79; also infra, No. 1.
 Chach-Nāma, pp. 186-87; Elliot, vol. i, pp. 134, 202. 4. Elliot, p. 132.

24

who, however, could not live long in Sind. On the eighteenth day of his arrival here, he died.

Yazīd was a Tābi'ī. He received a good many Aḥādīth from Abū 'l-Dardā', Shuraḥbīl b. Aws and Marwān b. al-Ḥakam, the Companions of the Prophet. He has been reckoned as a thiqa, reliable authority, by the critics of the Traditions. Amongst his pupils Abū Bishr, al-Ḥakam b. al-ʿUṭaiba, 'Alī b. al-Aqmar, Muʿāwīya b. Qurra al-Muzanī and Ibrāhīm al-Saksakī were noted transmitters of Ḥadīth. His Aḥādīth occur in the Ṣaḥīḥ of al-Bukhārī, Kitāb al-Athār by Muḥammad b. al-Ḥasan al-Shaibānī and al-Mustadrak by al-Ḥākim al-Naisāburī.

## 3. Al-Mufaddal b. al-Muhallab b. Abī Şufra [d. 102/721]

In 102/721, during the Caliphate of Yazīd b. 'Abd al-Malik (101-05/720-24), a serious Circumstances rising headed by Yazīd b. al-Muhallab, that brought him to Sind. a former Governor of Khurāsān, was witnessed in al-'Iraq. In his anti-Umayyad designs. Yazīd b. al-Muhallab succeeded in gaining support from al-Kūfa and al-Basra. He achieved remarkable initial successes. For, the rule of the Caliph in the provinces of Fāris, al-Ahwāz, Kirmān and Qandābil (part of Sind) as far as the banks of the Indus was overthrown and there Yazīd appointed his own men. In order to suppress the rebellion, the Caliph sent his brother Maslama b. 'Abd al-Malik. A hard fighting decided the day against Yazīd b. al-Muhallab who along with his sons was

<sup>1.</sup> Balādhurī, p. 442=Murgotten, p. 225; Ibn al-Athīr, vol. iv, p. 282.

<sup>2.</sup> Tajrīd, vol. ii, p. 175.

<sup>3.</sup> Ibid., vol. i, p. 273.

<sup>4.</sup> Ibid., p. 75.
5. Tahdhib, vol. xi, pp. 354-55: Ibn Ḥajar, Tagrib al-Tahdhib, ed.
Newul Kishore Press, Lucknow, p. 399.

<sup>6.</sup> Khulāṣa, p. 373; cf. al-Jāmi' al-Ṣaḥīḥ, ed. Egypt, Kitāb al-Jihād, p. 111.

 <sup>7.</sup> Tahdh.b, loc. cit.
 8. Elliot, vol. i, p. 440.

slain. The surviving members of his family 1 fled by boat to Qandābil 2 (modern Gandava), a north-western province of the then Sind.3 But death pursued them thither. Wadda' b. Hamid, the Governor of Qandabil who owed his office to Yazid b. al-Muhallab, proved treacherous when the Caliph's agent, Hilal b. al-Tamīmī, appeared there in pursuit of them. The brave sons of al-Muhallab, however, did not surrender themselves and most of the leading members fell fighting to the bitter end.4

Among al-Muhallab's sons killed at Qandābil in Sind, al-Mufaddal has been singled Al-Mufaddal b. out as a transmitter of Hadīth. He al-Muhallab, a Täbi'ī. was a Tābi'ī and narrated Hadīth on the authority of al-Nu'man b. Bashir, a Companion of the Prophet.6 His son Hājib, Thābit al-Bunānī (d. 127) and Jarir b. Hazim narrated Hadith on the authority of al-Mufaddal.

Al-Mufaddal has been regarded by Ibn Hibban and other critics of the Science of Tradition as saduq, reliable.

### 4. Abū Mūsā Isrā'il b. Mūsā al-Basrī Nazīl al-Sind [d. circ. 155/771]

He was a native of al-Basra. Perhaps as a trader he came to Sind and set up his residence there as is evident from his nickname Nazil al-Sind.

Abū Mūsā was a reliable rāwi and transmitted Hadīth on the authority of al-Hasan al-Basrī

- 1. For their names, vide Ibn al-Athir, vol. v, p. 41.
- 2. Baladhurī, p. 441 = Murgotten, p. 226.

- Supra, p. 18.
   Balädhuri, loc. cit.; Ibn al-Athīr, loc. cit.
   His Aḥādīth have been recorded in the Sunans of Abū Dāwūd and al-Nasa'ī (Khulāsa, p. 330).
  - 6. Tajrid, vol. ii, p. 116.
  - 7. Tahdh:b, vol. x, p. 275.
- 8. Ibid.; Taqrıb. p. 362. 9. Dhahabi, Mızan, vol. i, p. 97; Tahdhıb (vol. i, p. 261) has Nazil al-Hind.

(d. 110) and Abū Hāzim al-Ashja'ī (d. 115). His rank as a traditionist may be had from the fact that such master traditionists as Sufvan al-Thawri (d. 161), Sufvan b. 'Uyaina (d. 198) and Yahyā b. Sa'īd al-Qattān (d. 198) were among his pupils.1

Al-Bukhārī quotes one of Abū Mūsā's traditions in as many as four different places of his Sahih. His Ahadith have also been preserved in the Sunan works.2

## 5. 'Amr b. Muslim al-Bāhili [d. circ. 123/740]

'Amr was a brother of Outaiba b. Muslim al-Bāhilī, the famous conqueror of Transoxania. He came to Sind as a governor of Caliph 'Umar b. 'Abd al-'Azīz (99-101/717-19) and is said to have conducted some successful raids into al-Hind.4 It was during his tenure of office that many kings including laisinha. son of Dahar, accepted Islam in response to an appeal made to them by the Caliph.5

It is interesting to note that 'Amr, despite leading a hazardous life of a soldier, cultivated, to a certain extent, the Science of Tradition as he is credited to have narrated Hadith on the authority of Ya'lā b. 'Ubaid, while Abū 'l-Tāhir himself is said to have received it from him.6

'Amr's death-date is not known. He, however, died later than 120/738 as he was 'Amil over Marw at the time.

## 6. Al-Rabi' b. Sabih al-Sa'di al-Başri [d. 160/776]

A Traditionist and one of the early authors of

<sup>1.</sup> Sam'anī, fol. 593a; Tahdhib, loc. cit.; Taqrib, p. 362; Nuzha, vol. i, s.v., Isrā'īl b. Mūsā; Ma'ārif, vol. xxii, No. 4, p. 251.
 Khulāṣa, p. 31.
 Balādhurī, p. 400=Murgotten, p. 152.

<sup>5.</sup> Ibid.; Elliot, vol. i, p. 440; Arnold, op. cit., p. 272.

 <sup>6.</sup> Tahdhib, vol. viii, p. 105.
 7. Tabarī, vol. ii, p. 1661.

Hadith, al-Rabi b. Ṣabīh surnamed Abū Bakr came to India in 160/776 along with a naval squadron under 'Abd al-Malik b. Shihāb al-Misma that attacked Barbad during the Caliphate of al-Mahdī (158-69/775-85). The Arabs conquered Barbad, then a flourishing port. But they had to pay very dearly for the success. For, prior to their sailing homeward, they halted there for sometime in the expectation of favourable weather. In the meantime, plague broke out in the coastal places, taking a heavy toll of the Arabs. Al-Rabī was one of the many who fell victims to it.

- 1. Ḥūjī Khalīfa, Kashf al-Zunūn, ed. Fluegel (London, 1842), vol. iii, p. 28.
- 2. His father's name has been variously represented as Subh (Balädhurī, p. 369=Murgotten, p. 96; Yāqūt, vol. iii, pp. 397-98), Sāḥib (Tara Chand, op. cit. p. 46) and Ibrāhīm (Ibn Khaldūn, Tārīkh, ed. Egypt, vol. iii, p. 209). For the correct name and its reading see Tagrīb, p. 77; Fattanī, al-Mughm fi Dabi al-Rijāl (lithographed on the margin of Tagrīb al-Tahdhīb, Delhi, 1290), p. 133.
- 3. Abū IIais, according to Ibn Sa'd, vol. vii, Part I, p. 36, which Tara Chand (loc. cit.) misreads as Abū Ḥiis.
- 4. Barbad (Elliot, vol. i, p. 446, has Barada) has been identified with the present Bhūrbhūt, near Broach in Gujarāt (Nadawī, op. cit., p. 18).
- 5. Tabarī, vol. iii, pp. 460, 476-77; Ibn al-Athīr, vol. v, p. 19; Ibn Khaldūn, loc. cit.
  - 6. Shadharāt, vol. i, p. 247.

have us believe. Cf. Tahdhib, vol. iii, p. 247.

- 7. Ṭabarī, loc. cit. Ibn Sa'd (vol. vii, Part I, p. 36, says (الربيع) خرج (الربيع) عازيا الى الهند في البحر فهات فدفن في جزيرة من جزائرالبعر سنة ١٦٠ غازيا الى الهند في البحر فهات فدفن في جزيرة من جزائرالبعر سنة ٥٠٠ أور الهند في البحر فهات فدفن في جزيرة من جزائرالبعر سنة ٥٠٠ أور الهند ألم المناف ألم عند ألم المناف ألم
- Al-Balädhurī (p. 369) corroborates Ibn Sa'd verbatim. Unfortunately, Murgotten in his translation of the Fulih al-Buldān has confused the entire text devoted to al-Rabī's Indian expedition by associating with it as its narrator al-Hasan al-Baṣrī (d. 110) (cf. Murgotten, p. 96=Balädhurī, p. 396) who predeceased al-Rabī' by half a century. The fact, however, is that al-Rabī' transmitted Hadīth on the authority of Hasan al-Baṣrī and this is conveyed by the verb (e) the verb (e) being in the active (o) and not in the passive (o) as Murgotten would

Al-Rabi', a native of al-Başra, was a disciple of al-Hasan al-Başrī (d. 110) under whom he studied Hadīth. He also acquired the Science from the leading Traditionists of his age, viz., Hamīd al-Ṭawīl (d. 142), Thābit al-Bunānī (d. 127), Mujāhid b. Jabar (d. 103) and others. Among his contemporary Ruwāt Ḥadīth, transmitters of Traditions, al-Rabī' occupied a high place. The celebrated 'Abd Allāh b. al-Mubārak (d. 181), Sufyān al-Thawrī, Wakī' (d. 197), Abū Dāwūd al-Ṭayālisī (d. 203) and 'Abd al-Raḥmān b. al-Mahdī (d. 198) were amongst his pupils transmitting Ḥadīth on his authority.¹ Further, he was one of the pioneers in the field of collecting and codifying Aḥādīth in the second century A.H.²

## Section III. Centres of Hadith Learning and their Muhaddithun

Although introduced in the second century A.H., as shown above, the study of Hadīth in Sind does not appear to have made much headway until the fourth century when great enthusiasm prevailed among native students to seek higher knowledge of the subject abroad. The slow growth of Hadīth learning in Sind during early centuries of Islamic rule may be attributed to

Now, the statement of Ibn Sa'd that al-Rabī' died in the open sea is in conflict with that of al-Ṭabarī who holds that his death took place at Barbad. Of the two statements, the latter is circumstantial and as such better entitled to be accepted. Further al-Ṭabarī is corroborated by early authorities like Muhammad b. al-Muthannā (d. 252), (Tahdhib, vol. iii, p. 347) and Bukhärī (d. 256) (Kitāba l-Du'afā' al-Ṣaghr, Agra, 1323, p. 11) who states that al-Rabī' died in Sind proper (مات في ارض السند).

- who states that al-Rabī' died in Sind proper (مات في ارض السند).

  1. Tāḥdhɪb, vol. iii, pp. 247-48; Mızān & Lisān, s.v., al-Rabī' b. Sabīh. The Aḥādīth narrated by al-Rabī' have been recorded in al-Ta'liqāt al-Bukhārı, the Sunans of Abū Dāwūd and Ibn Māja (Khulāsa, p. 98; cf. Sunan Ibn Māja, ed. Fārūqī Press, Delhi, Kitāh al-Jihād, p. 204).
- 2. Ilājī Khalīfa, op. cit., pp. 80-81; Ibn Ḥajar, Muqaddimat al-Fcth (Cairo, 1347), vol. i, p. 4; Tāhir al-Dimashqī, Tawīth al-Nazar (Cairo, 1910), pp. 7-8; al-Khawlī, Miftāh al-Sunna (Cairo, 1921), p. 21. Notices of his biography will also be found in Bilgrāmī's Subhat al-Marjān (Bombay, 1303) and Ḥakīm 'Abd al-Ḥayy's Nuzha, vol. i, s.v. al-Rabī' b. Ṣabīḥ and Yād-i-Ayyām, ed. Lucknow, pp. 5-6. In the last named book, the author misrepresents al-Rabī' as a Tābi'ī and this has been widely quoted by later writers. Cf. Ma'arif, vol. xxii, No. 4, p. 251.

two reasons: (1) The circumstances were not favourable for the cultivation of art and literature, because the internal security of the country-so essential a factor for their growth—could not have always been maintained due to the lack of stable and strong Government under the Umayyad and the 'Abbasid Caliphs.' a matter of fact, the status of Sind in the eastern Caliphate was more of a frontier outpost (thaghr) 2 than that of a territory so as to draw the close attention of the central Government; and (2) Sind could not come in contact with the seats of Islamic learning in Arabia, al-'Irag or other places of the Caliphate, as it lay at a great distance with no easy means of communication. Save enterprising tradesmen and adventurous colonists, nobody dared undertake the hazards of sea or landroutes leading to the territory. Even in the fourth century al-Magdisi, the famous Syrian Geographer, complained of the difficulties facing a traveller to Sind.3

The foundation of the two independent Arab principalities in Multan and Mansura towards the second half of the third century ushered in an era of good Government in Sind. The period of this independent Arab rule was a landmark in the history of their three hundred years' suzerainty over Sind. Peace and prosperity reigned everywhere in the country as evidenced by the accounts of the itinerants visiting the principalities from time to time. Now, whatever progress the study of Hadith made was due, primarily, to the internal security brought about by these Governments. As a matter of fact, during this period great enthusiasm was marked among the Sindian students to seek abroad higher studies in Hadīth literature. We have it on

<sup>1.</sup> H.C. Ray, Dynastic History of Northern India (Calcutta, 1931), vol. i, pp. 11-13.

<sup>2.</sup> Al-Balädhuri, pp. 442, 445 = Murgotten, pp. 225-26, 230-31.

<sup>3.</sup> Al-Bashshārī al-Maqdisī, Ahsan al-Taqāsım fi Ma'rifat al-Aqālım, ed. De Goeje (Leyden, 1906), p. 474.
4. Nadawī, op. cit., pp. 309 seq, 345; Elliot, vol. i, pp. 454-57.

the authority of al-Sam'ani (d. 566) that scholars from India (bilād al-Hind) went to Nishāpūr to hear Hadīth from Abū 'Uthmān al-Sābūnī (373-449), the Shāfi'ite savant. This was not all. Hailing from Debal (Ar. al-Daybul), Mansūra and Ousdar, a band of ardent tālibū 'l-'ilm travelled extensively in Arabia, Syria, al-'Iraq, Khurasan and even Egypt in quest of Hadith. And by the fourth century a halga was established<sup>2</sup> and oral transmission of Hadith was in progress in Sind.<sup>3</sup> Even some exchange of Traditionists between Debal and Baghdād,4 and Mansūra and Khurāsān 5 was noticed. Thanks to the indefatiguable labour of al-Sam'ānī, we have, in his Kitab al-Ansāb, a list of the Sindian students reading abroad in Muslim lands.

### (I) STUDY OF HADITH AT DEBAL

A celebrated harbour occupying a site between the present Thatta and Karachi, Debal, during the Arab rule, had an extensive sea-borne trade with foreign countries. Its importance under Islam dated from the conquest of Muhammad b. al-Qasim (93-96/711-14) who built a mosque and settled 4,000 colonists there. A centre of trade and commerce. Debal gradually became largely populated by the Arabs. It was a city of considerable area.10 Some idea of its population may be had from the number killed by an earthquake in 280/893 during the Caliphate of al-Mu'tadid (279-89/892-902), which

- Sam'ānī, Ansāb, foll. 347a, 347b.
   E.g. at Manṣūrā, see infra, p. 38.
   E.g. at Debal. Vide Tārikh Baghdād, vol. viii, p. 333.
- 4. lbid.
- 5. Mizān, vol. i, p. 272.
- 6. Elliot, vol. i, pp. 374 seq; Cunningham, Ancient Geography of India, ed. S.N. Majumdar (Patna, 1924), pp. 340 seq; Raverty, JASB, 1892, pp. 317 seq; Haig, Indus Delta Country (London, 1894), pp. 44 seq; Gazetteer of the Province of Sind (Bombay, 1919) B, vol. i, p. 53; Nadawi, op. cit., pp. 391-92.
  - 7. Nadawī, loc. cit.
  - 8. Baladhuri, p. 437 = Murgotten, p. 218.
  - 9. Nadawi, loc. cit.
  - 10. R.C. Majumdar, op. cit., p. 57.

was estimated at one lac and a half. Under the independent Arab rule, Debal was a port of the principality of Mansura and had one hundred villages attached to it.

Side by side with the commercial and administrative activities of the Arabs, there went on the dissemination of Islamic learning. The position of Debal was suitable for the purpose inasmuch as it was linked up by the searoute with Muslim lands from where scholars of enterprise arrived there. The local institutions apparently housed in mosques provided for instructions in religious sciences. Although prior to the third century the cultural activities of the Arabs do not seem to have developed to any appreciable extent, nevertheless an interest for Hadīth literature had already been created at Debal resulting in the production of a number of Ruwāt<sup>3</sup> whose names are as follows:

#### TRADITIONISTS OF DEBAL

## 1. Abu Ja'far al-Daybuli [ d. 322/934 ]

The first Debalese who went out for higher studies in Hadīth literature was Muḥammad b. Ibrāhīm b. 'Abd Allāh al-Daybulī, surnamed Abū Ja'far. He repaired to Makka and read with some noted Makkan traditionists. The date of his arrival there has not come down to us. But from the death-dates of his shuyūkh (teachers), all of whom died by the forties of the third century A.H.,' it can be reasonably presumed that he must have reached Makka before that time.

Apart from Hadith, Abū Ja'far studied Ibn 'Uyaina's Kitāb al-Tafsīr' under the latter's disciple Sa'id b. 'Abd al-Raḥmān al-Makhzūmī (d. 249) and Ibn al-Mubārak's Kitāb al-Birr wa 'l-Ṣila' under his disciple

Suyūṭī, Tārikh al-Khulafā', ed. Calcutta, p. 380; Nadawī, loc. cit.
 Maqdisī, p. 479; Nadawī, loc. cit.

<sup>3.</sup> Mu'jam al-Ruldan, vol. ii, p. 638.

<sup>4.</sup> See infra.

 <sup>1</sup>bn al-Nadīm, Kitāb al-Fihrist (Egypt, 1348 A.H.), p. 316.
 1bid., p. 319.

al-Ḥusain al-Marwazī (d. 242). He narrated Ḥadīth on the authority of Muḥammad b. Zanbūr (d. 248), a Makkan Traditionist, 'Abd al-Raḥmān b. Ṣabīḥ and others.

Abū Ja'far became Muḥuddith, well-versed in the science of tradition. He did not come back to his native land. He stayed on at Makka, devoting himself to the services of Hadīth. Abū 'l-Ḥasān Ahmad b. Ibrahīm b. Farrās of Makka, Abū 'l-Ḥusain Muḥammad b. Muḥammad al-Ḥajjāj (d. 368) and Muḥammad b. Ibrahīm al-Muqrī (d. 381) transmitted Ḥadīth on the authority of Abū Ja'far. He died at Makka in Jumādā' I, 322/April, 934.¹

## 2. Ibrāhīm b. Muḥammad al-Daybulī [d. circ. 345/956]

A son of Abū Ja'far, Ibrahīm was a Rāwī, transmitter of Hadīth. He narrated it on the authority of Mūsā b. Hārūn al-Bazzāz (d. 294), the Hāfiz of Baghdād,² and Muḥammad b. 'Λlī al-Ṣā'igh (d. 291), a Traditionist of Makka.³

## 3. Almad b. 'Abd Allah al-Daybuli [d. 343/954]

A tālib al-'ilm, par excellence, Ahmad, a pupil of Abū Ja'far, was one of the widely travelled Traditionists of the fourth century. Practically the whole of the Middle East from the Oxus to the Nile he trotted singly, hearing Iladith from eminent Traditionists.

With material available, we cannot exactly follow Ahmad's itinerary. Perhaps in the later half of the

Ibn al-Muqri was a great Traditionist (Sam'āni, Ansāh, foll. 266b, 540b).

<sup>2.</sup> Khaṭīb, Tār.kh Baghdād, vol. iii, p. 293; Sam'ānī, Ansāh, fol. 237a; Maqdisī, Kitāh al-Ansāh s.v., al-Daybulī; Mu'jam al-Buldān, vol. ii, p. 638. Tahdhib, s.v., Md. b. Ibrāhīm; Shadharāt, vol. ii, p. 295.
3. Sam'ānī, Ansāh, fol. 237a,

من الغوباء الرحالة المتقدمين في طلب العلم و من الزهار . 4 الفقراء العيار . Sam'ani, loc. cit.

third century, he went out in quest of Hadith learning and studied in Makka with his compatriot, Abū Ja'far al-Daybuli (d. 322), already a Muhaddith of standing, and Muaddal b. Muhammad al-Janadī (d. 308), a descendant of Sha'bī (d. 104).2 In Egypt he heard Hadīth frem 'Alī b. 'Abd al-Rahmān and Muhammad b. Rayvān: in Damascus, from Ahmad b. 'Umair b. Jawsā, (d. 320), the Hafiz; at Bayrut, from Abu 'Abd al-Rahman Makhūla: at Harrān, from al-Husain b. Abī Ma'shar (d. 318), the Hafiz; in Baghdad, from Ja'far b. Muhammad al-Faryābī (d. 301); in al-Baṣra, from Abū Khalīfa al-Qādī (d. 305); at 'Askar Mukarram, from 'Abdān b. Ahmad al-Jawlagi (210-306), the Hāfis; at Tustar, from Ahmad b. Zuhair al-Tustarī (d. 312) and at Nishāpūr, from Muhammad b. Ishāq b. Khuzaima (d. Besides, he received Hadith from many other contemporary Traditionists.

Before the death of Ibn Khuzaima in 311/923 Ahmad reached Nishāpūr of which cultural and religious life, particularly the Khānqa, convent, of al-Hasan b. Ya'qūb al-Haddād (d. 336), thronged as it was with sūfīs and ascetics, attracted him. There he terminated his wanderjahre and joined the Khānqa. Henceforth, he became pre-eminently an ascetic giving himself up to devotional prayers and abstemious practices. Nevertheless, he went on cultivating the science of tradition. The young al-Hākim al-Nisābūrī (321-405) took lessons in Hadīth from him.

Aḥmad died at Nishāpūr in 343/954 and was buried in the cemetery of al-Ḥīra. He was wont to put on  $s\bar{u}f$ , wool, and was often seen walking barefooted.

<sup>1.</sup> For the correct reading of the Nisba, ibid., foll. 137-38.

Ibid., fol. 138a.
 Sam'ānī, fol. 158a.

<sup>4.</sup> Ibid., fol. 237a.

<sup>5.</sup> Ibid.

It is worth our while to recall the time when an Indian scholar could go to such distant places as Nishāpūr, Baghdād, Damascus, Bayrūt and even Egypt in quest of Hadīth and ransack the treasures they offered.

### 4. Muhammad b. Muhammad b. 'Abd Allah al-Daybuli [d. 346]

Ahmad's compatriot and fellow-student, Muhammad al-Daybuli, had a fair share of travelling (rihla) though not so much as Ahmad's-in quest of Hadīth. He received instructions in the science from Abū Khalīfa al-Qādī (d. 305) of al-Baṣra; Ja'far b. Muhammad al-Faryābī (d. 301), of Baghdād; 'Abdān b. Ahmad (210-306) of 'Askar Mukarram; Muhammad b. al-Hasan of Faryāb<sup>1</sup> and others. A copyist (warrāo) of Hadith literature, Muhammad distinguished himself as a teacher of al-Hākim al-Nisābūrī (d. 405). He died in 346/957.2

#### 5. Al-Hasan b. Muhammad b. Asad al-Daybuli [d. circ. 350/961]

A disciple of Abū Ya'lā al-Mawsilī (d. 307), al-Hasan transmitted Hadīth in 340/951 in Damascus. his isnad, chain of authorities, going back to Jabir b. 'Abd Allah (d. 78), the Companion of the Prophet. Tammam and others received Hadith from him.3

## 6. Khalaf b. Muhammad al-Daybuli [d. circ. 360]

Khalaf had his training in Hadīth in his native town Debal under 'Alī b. Mūsā al-Daybulī." repaired to Baghdad and lectured (haddatha) on Hadith.

<sup>1.</sup> In the middle age, Faryab was a most important town of the district of Juzjan in Khurasan (Le Strange, p. 425).

<sup>2.</sup> Ansāb, fol. 237a.

<sup>3.</sup> Ibn 'Asakir, al-Tarikh al-Kabir (Dimashq, 1332), vol. iv, pp. 355-56. 4. A tradition received by Khalaf from his Shaykh 'Alī b. Mūsā al-Daybulī at Debal with isnād traced back to Anas runs (Khatīb, vol.

كلام ا هل ا لسموات لاحول ولا قوة : (viii, p. 333

Abu 'l-Husain b. al-Jundi (306-96) of Baghdad and Ahmad b. 'Umair acquired Hadith from Khalaf.'

## 7. Ahmad b. Muhammad b. Hārūn al-Daybulī [275-370]

Born at Debal in 275/888, Aḥmad, surnamed Abū Bakr, migrated to Rayy and became famous as al-Rāzī accordingly. Afterwards he settled permanently at Harbīya 'the great northern suberb of the west Baghdād' and hence he is called al-Harbī.

Abū Bakr studied Ḥadīth in Baghdād under Ja'far b. Muḥammad al-Faryābī (d. 301) and also under Aḥmad b. Sharīk of al-Kūfa. Besides being a transmitter of Ḥadīth, he was well-versed in the science of al-Qirā'at. Aḥmad b. 'Alī al-Bādā (d. 420), Abū 'Alī b. Dūmā al-Ni'ālī (346-431)³ and al-Qādī Abū 'l- 'Alā al-Wāsiṭī (d. 431) were his pupils. He died in 370/980.'

## 8. Al-Ḥasan b. Ḥāmid al-Daybulī [d. 407]

Al-Hasan b. Hāmid, a Debalese, unlike his other compatriots, went abroad as a trader and established himself in Baghdād. By his business he amassed a vast fortune and became a leading citizen of Baghdād as is evidenced by the fact that the poet al-Mutannabī (d. 354), while paying a visit to the city, stayed with him. The unique combination of his being a scholar and a commercial magnet impressed the poet so much that he remarked, "Had I eulogized any merchant, I would have certainly eulogized you." As a philanthropist, he built for the poor and indigent an asylum (Khān) at Darb al-Za'frānī in Baghdād, which came to be known as Khān Ibn Ḥāmid. Side by side with his com-

- 1. Khaṭīb, loc. cit.
- 2. Le Strange, p. 51.
- النعالي؛ هذه النسبة الى عمل النعال وبيعها: 3٠
- 4. Khatib, vol. v, pp. 113-14.
- لوكنت مارحا تاجرا لمدحتك .Tbid. وكنت
- 6. Ibid., vol. vii, pp. 303-04, Ibn 'Asakir, vol. iv, p. 159.

mercial business, he carried on cultural activities. In Hadīth, he was a pupil of 'Alī b. Muḥammad b. Sa'īd al-Mawṣilī (d. 359),¹ Da'laj (d. 351), Muḥammad al-Naqqāsh (d. 351) and Abū 'Alī al-Tumarī (d. 360). He was so devotedly attached to Hadīth that he would weep while narrating it.² His erudition in the science of tradition may be conceived from this that he went to Damascus and Egypt to lecture on Hadīth. He was also a poet and a litterateur (adīb). He died in Egypt in 407/1016,³

# 9. Abū 'l-Qāsim Shu'aib b. Muḥammad b. Aḥmad al-Daybulī [d. circ. 400/1009]

He was better known as Abū Qaţ'ān. He went to Egypt and established a halqa, study circle, where he lectured on Hadīth. Abū Sa'īd b. Yūnus was a pupil of Abū Qaţ'ān.

### (II) STUDY OF HADITH IN AL-MANSURA

The great mound of Bambhra-kā-thul, or the 'Ruined Tower,' situated near an old bed of the Indus at a distance of 47 miles to the north-east of modern Hyderābād in Sind, represents the ruined city of al-Manṣūra' which, according to al-Balādhurī, was founded by 'Amr, the son of Muḥammad b. al-Qāsim, the conquerer of Sind, between 110/728 and 120/738.' With the establishment, in 270/883, of an independent Arab principality in Lower Sind, it steadily rose into

- Khaṭīb, vol. xii, p. 82.
   Ibid. 'وكان يتعدث ويبكئ
- 3. Ibid.

4. Sam'ani, loc. cit.; Ma'arif, vol. xxiv, No. 4, p. 247.

- 5. The discovery of this interesting place was due to the zeal and painstaking labour of A.F. Bellasis, late of the Bombay Civil Service. The coins found were those of Mansur b. Jamhur, 'Abd al-Rahman, Muhammad 'Abd Allah and 'Umar (Elliot, vol. i, p. 374; Cunningham, pp. 312-16).
- 6. Balādhurī, p. 444=Murgotten, p. 229; Elliot, Cunningham and others misread 'Amr as 'Amru (Elliot, vol. i, p. 371; Cunningham, p. 311).
  - 7. Nadawī, p. 335.
     8. Ibid., pp. 341-42.

prominence. By 340/951—when al-Iṣṭakhrī visited it — al-Manṣūra was a flourishing city with an area of four square miles and was inhabited by the Muslims. Ibn Hawqal repeated the same account. Al-Manṣūra, says al-Maqdisī who visited the city in 375/985, is the metropolis of Sind and resembles well with Damascus. The buildings are constructed of timber and plaster. The big cathedral mosque, standing at the busy market place, is built of brick and stone and roofed with teak like the mosque of 'Umān. The city had four gates, viz., Bāb al-Baḥr (the sea-gate), Bāb Ṭūrān (the Ṭūrān-gate), Bāb Sindān (the Sindān-gate) and Bāb Multān (the Multān-gate)."

With regard to the religious and intellectual life al-Mansūra, al-Maqdisī says, "The people were generally intelligent and given to pious habits. Islam was held in high esteem and its principles were strictly adhered to with no priesteraft to intervene. Dhimmis freely worshipped their own gods. majority of the Muslims were Ashāb Hadith, adherents of Apostolic traditions, who were the followers of Imam Dāwūd al-Isbahānī (d. 270), the Zāhirite (literalist). In local townships Hanafite jurists were also in evidence, but no Malikite, Hanbalite or Mu'tazilite; so that Islām was found in its pristine glery and native simplicity, virtue and chastity being at a premium everywhere." 5 Learning and the learned had seen their better days in al-Mansūra. Since the bulk of the population was Ashāb Ḥadīth, cultivation of the science of tradition had naturally been recoursed to. Here Traditionists engaged themselves in the pursuit of their own Science. Classes in Hadith were held in

<sup>1.</sup> Ibid., p. 310.

<sup>2.</sup> Al-Istakhrī, Kitāb al-Masālik wa'l-Mamālik (Elliot, vol. ii, p. 27).

Nadawī, op. cit., p. 345, quoting Ibn Ilawqal.
 Maqdisī, op. cit., p. 479; cf. Nadawī, p. 346.

Ibid.
 Ibid.

38

different mosques of the city. Scholars were found to compile works on Hadith literature. As an instance, the name of al-Qādī Abū 'l-'Abbās al-Mansūrī as a teacher and a compiler 1 may be cited here.

### TRADITIONISTS OF AL-MANSURA

## 1. Ahmad b. Muhammad b. Sālih al-Mansuri

Ahmad surnamed Abū 'l-'Abbās al-Mansūri had his education in Hadīth in Fāris under Abū 'l-'Abbās b. al-Athram (d. 336) and at al-Basra, under Ahmad al-Hizzānī commonly called Abū Rawq (d. 332).2 He then held the office of Qādī of Arrajān,3 the westernmost district of Faris. That on the occasion of his visit to Bukhārā in 360/970 al-Hākim (d. 405) received Ahadith from him, suggests that al-Mansuri had already established himself as a Traditionist of renown. ther, al-Hākim says that al-Mansūrī was the most sharp-witted of the scholars he had ever seen. 5 Towards the seventies of the fourth century when al-Magdisi visited al-Mansura he found that al-Mansuri had been lecturing on Hadīth in the halaa (study circle) set up by him.7 He was an eminent author of the Zahirite school of theologians and compiled several learned and voluminous works of which Kitāb al-Misbāh al-Kabīr. Kitāb al-Hādī and Kitāb al-Navvir have been men-

See infra.
 Sam'ānī, fol. 544a; Mizān, vol. i, p. 66; Lisān, vol. i, p. 272.
 Lisān, loc. cit.

4. Le Strange, p. 268.

ظرافته، Lisān, loc. cit. و كان من ظرافته من رايت من العلماء .5 seems to be misprint for ظريف pl. of ظريف. Al-Sam'ani, without mak-و كان اظرف من رايت من العلماء ing any reference to al-Ḥākim, says a statement which has led 'Allama Sayyid Sulaiman Nadawi (Ma'arif, vol. xxiv, No. 4, p. 247) to conclude that al-Mansuri was a contemporary of al-Sam'ani (d. 562). But we are of opinion that this was the statement of al-Hākim and not of al-Sam'āni. Cf. Lisān, vol. i, p. 272; Sam'āni, fol. 544a.

- This is apparent inasmuch as al-Mansuli was a Traditionist.
- 7. Maqdisi, p. 481.
- .lbn al-Nadīm, op. cit., p. 806 و له كتب جليلته حسنته كبار

tioned by Ibn al-Nadīm in his Kitāb al-Fihrist.¹ He enjoyed the rank of an Imām of the Zāhirite school of thought.² Nevertheless, he was charged with coining Ḥadīth which he might have done obviously to strengthen his Madhhab.³

## 2. Ahmad b. Muhammad al-Mansuri [d. circ. 380]

He was another traditionist of al-Manṣūra and studied Ḥadīth in al-Fāris and at al-Baṣra under Abū 'l-'Abbās b. al-Athram (d. 336) and others. He was also an *Imām* of the Zāhirite school and was a shaykh of al-Ḥakim al-Nisābūrī (d. 405). Aḥmad flourished in the fourth century A.H.

## 3. 'Abd Allāh b. Ja'far b. Murra al-Manṣūrī [d. circ, 390]

Himself a pupil of Hasan b. al-Mukarram, 'Abd Allāh, like two other Traditionists of al-Manṣūra, distinguished himself as a teacher of al-Ḥākim al-Nisābūrī, and as such he must also have been a Traditionist of the fourth century A.H. In complexion he was dark,' a fact suggestive of his Indian origin.

#### (III) STUDY OF AL-HADĪTH AT QUŞDĀR<sup>5</sup>

Quṣdār (modern Khozdar in Kalat State, Baluchistān) contains the grave of Sinān b. Salma al-Hudhalī, a Companion of the Prophet, who, during the Caliphate of Mu'āwīya, died a martyr while leading an expedition against the Meds. Since then Quṣdār changed

- 1. P. 306.
- 2. Maqdisī, loc. cit.; Sam'ani, loc. cit.
- 3. Below is a specimen of a fabricated tradition narrated by al-Manṣūrī : إول من قامي ابليسي فلا تقيسوا. Al-Manṣūrī rests this tradition on his shaykh Abū Rawq. a Malikite jurist, who was sadūq, reliable. Hence it was al-Manṣūrī who was the fabricator and not his shaykh, Abū Rawq. Cf. Lisān, vol. i, pp. 272, 256.
  - 4. Sam'anī, foll. 543b, 544a.
  - 5. Quşdar is the same as Quzdar (Mu'jum al-Buldan, vol. iv, p. 86).
  - 6. Supra, p. 18.

masters several times between the Arabs and the Meds.<sup>1</sup> Finally, it was annexed to the eastern Caliphate by Muhammad b. al-Qāsim.2

Under the Arab suzerainty, Qusdar was the headquarters of Turan, a region roughly comprising the southern part of the present Baluchistan. In the middle of the fourth century, an independent Arab chieftain, Mu'in b. Ahmad, ruled here and recited khutba in the name of the then 'Abbasid Caliph.' stronghold of the Khārijites, Quşdār was occupied by Sultan Sabaktigin (366-87/976-98) sometime between 375/985 and 386/996.6

Qusdar was a centre of commerce and served as an artery of India's land-trade with Kirman, Faris and Khurāsan. Merchants from those countries as also Indians settled here, and had their houses in the business centre of the town which had mosques for the Muslims.7

Although we have no direct evidence of any cultural activities undertaken by the Arabs at Qusdar, nevertheless it does not necessarily follow that they had altogether dispensed with religious sciences, that is, al-Qur'an and al-Hadith. The factor, as it appears, that retarded the progress of those sciences at Quadar as also elswhere in Sind, lay, as has been stated above, in the absence of a stable and strong Government during the early centuries of Arab sway over the country. This is borne out by the fact that we have been able to meet only two Qusdari Muhaddithun until the fifth century A.H. We can, therefore, safely presume that the study of Hadīth at Qusdār must have been started

<sup>1.</sup> Baladhuri, p. 434 = Murgotten p. 213. 2. Chach-Nama.

Onathivania.
 Maddisī, p. 478: Nadawī, p. 395; Le Strange, p. 331.
 R.C. Majumdar, op. cit., pp. 54-55.
 Ibn Hawqal, ref. by Nadawī.
 Nadawī, p. 395; Firishta, Tārikh (Cawnpore, 1874), vol. i, p. 19. 7. Magdisī, loc. cit.; Mu'jam al-Buldan, vol. iv, p. 105.

in the fourth century with the establishment of an independent Arab principality here.'

#### TRADITIONISTS OF QUSDAR

## 1. Ja'far b. al-Khattāb al-Quşdārī [d. circ. 450]

Ja'far surnamed Abū Muḥammad, a native of Quṣdar, settled at Balkh. He was a jurist as well as an ascetic. He took lessons in Hadīth from 'Abd al-Ṣamad b. Muḥammad al-'Āṣimī. He was a reliable Rāwī of Hadīth. Abū 'l-Futūḥ 'Abd al-Ghāfir al-Kāshghārī (d. 474), the Ḥāfiṣ,² transmitted Hadīth on his authority.³ He flourished early in the 5th century A.H.

## 2. Sibawaih b. Ismā'il b. Dāwūd al-Quzdārī [d. circ. 463]

Amongst his shuyukh were al-'Aṣ Abū 'l-Qāsim 'Alī b. Muḥammad al-Husaynī, Yaḥyā b. lbrāhīm al-Makḥūl and Rajā' b. 'Abd al-Wāḥid al-Iṣbahānī. He migrated to Makka where he lectured on Ḥadīth. The Ḥāfiṣ Abū 'l-Fityān 'Amr b. Abū 'l-Hasan al-Rawwāsī (d. 503), a Traditionist of Dihistān,' in the province of Jurjān,' narrated Ḥadīth on the authority of Sibawaih. He died in about 463/1070.6

From the above discourse, it is evident how the study of Hadith in Lower Sind was making long strides in the fourth century under a number of devoted Traditionists. We are now going to discuss below the causes of the sudden check the study of the Science, then, met with due to a cataclysm that overwhelmed the country.

- 1. See supra.
- ابوالفتوح عبد الفافر بن التعسن الكاشفرى كان حافظا مكثرا 2. Sam'ānī, fol. 472b.
  - 3. Ibid., fol. 456a.
  - 4. Ibid., fol. 261a.
  - 5. Le Strange, p. 379.6. Sam'ānī, foll, 451a, 452b.

Towards the second half of the fourth century, the principalities of Multan and al-Mansura were usurped by the Isma'ilites. This was not merely a political change; it had a far-reaching effect on the life and faith of the Sunnis of Sind. Bent on destroying not only the structure of the states of the Sunnis, but also their religion and culture, the Isma'īlities left no stone unturned to attain their objective. The fact that the Ismā'īlities closed down the Grand Mosque of Multan,2 shows to what length they could have gone to annihilate all that the Sunnis stood for. Thus collapsed the religious organization of Sunnis that grew up under the fostering care of their savants as also their rulers. In the sequel, the Isma'ilite coup d'etat gave a deathblow to the centuries-old Sunnite Arab regime and what it built up in Sind.

Naturally, therefore, the study of Hadith, the fountain-head of the religious laws of the Sunnis, received a great setback. Sind, under Ismā'īlites, did not prove a congenial home for the Sunnī scholars. It was quite likely that the Traditionists might either have been obliged to quit the country or, in case of their stay, they had to suspend their cultural activities so near and dear to them. Nor was it improbable on the part of the fanatics who closed down the Grand Mosque against the Sunni Muslims to perpetrate their acts of vandalism on the educational institutions of al-Mansura and Debal which were contributing so greatly towards the diffusion and dissemination of Islamic culture and learning in the country. This perhaps explains the reason why the study of Hadith in Sind came to a standstill at the end of the fourth century. It is not unreasonable to believe that the Isma'ilities, on the assumption of their power, suppressed the religious in-

<sup>1.</sup> Nadawī, pp. 313 seq.

<sup>2.</sup> Al-Bīrūnī, Kitāb al-Hind, ed. Sachau (London, 1887), p. 501 Elliot, vol. i, p. 470; Nadawī, op. cit., p. 315.

stitutions of the Sunnīs. This hypothesis gains in strength from the fact that henceforward no student from Sind was found going abroad to study the Hadith literature. Nor did the cultivation of the Science on the part of the Traditionists of al-Mansūra seem to have made any further advance. Moreover, the fact that the last batch of ardent Tālib al-'Ilm who had been peregrinating throughout the Muslim lands to master the science of tradition died by the close of the fourth century, shows that they were the products of the Sunni regime. Since then Sind did not and, as a matter of fact, could not send any of her young learners to study Hadith abroad. Obviously, the Ismā'īlites were, thus, responsible for arresting the expansion of the religious and cultural activities of the Sunnis. True, Sultan Mahmud (388-421/998-1030) of Ghaznīn. a champion of the Sunnis, did succeed in setting up his rule after having overthrown their Government and driven them out of the territory.1 But his career of conquest was cut short before he could restore Sind to her cultural glories of the past. Nor could he effect a wholesale extermination from the country of the Shi'ites whose secret propaganda was very active among the natives and who, thereby, succeeded in converting to their own faith, a powerful Indo-Arab tribe who became famous in history as the Sumras. Now, these Sumras. again, captured for themselves the Government of Lower Sind in 443/1051 from the weak successors of Sultan Mahmud.2 Thus the Isma'ılites regained their hold which they appear to have maintained till 752/1351 when Sammas ousted them and usurped the Government.3 Meanwhile, the province was, no doubt, conquered by Mu'izz al-Din Muhammad al-Ghuri (570-602/1174-1205) and was governed by his lieutenant

<sup>1.</sup> Nadawī, pp. 314, 349-50.

<sup>2.</sup> Elliot, vol. i, pp. 484 seq; Nadawī, p. 358.

<sup>3.</sup> Elliot, vol. i, pp. 494 seq; Nadawī, pp. 374 seq.

Nasīr al-Dīn Qabācha, nevertheless, Delhi Sultanate could not control it effectively and the real power was still retained by the Sumras. From their usurpation of the territory in the second half of the fourth century down to the middle of the eighth, the influence of the Ismā'ilites, in some form or other, was continuous and uninterrupted in Lower Sind. In the circumstances, with the termination of the Sunni Arab regime in Sind, the contact which the territory had maintained with the seats of Hadīth learning in other Islamic countries. particularly with those of al-Hijaz, was cut off. Thus the revival of the study of Hadith in India was delayed until the rise, in the ninth century, of the Bahmanis and the Muzaffar Shāhīs in the Deccan and Gujarāt, respectively. In the meantime flickering light of Sunna was visible in Northern India with the advent of the scholars from Central Asia ever since the Muslim conquest began to take shape in that region.

#### CHAPTER III

## HADITH LITERATURE IN NORTHERN INDIA [388-900/998-1494]

Section I. Ghaznawids [388-582/998-1186]

THE later part of the fourth century A.H. saw the penetration of the Muslims into Northern India under Maḥmūd of Ghaznīn¹ who brought the Punjāb under his sway. Within the next two hundred years the Muslim dominion was extended by the Slave Sulṭāns further afield in the region reaching the Bay of Bengal.² This phenomenal political conquest was attended with the expansion of Islām and the transmission of Islamic sciences all over Northern India by the labour and personal influence of the scholars, saints and missionaries who poured into the country from the neighbouring Muslim countries of the north-west, the gates of India being now wide open to them.

Shaykh Muḥammad Ismā'il al-Lāhūrī [d. 448/1056]

The Traditionist whose memory has been associated with the introduction of Hadīth into Lahore was Shaykh Ismā'īl al-Lāhūrī, an eminent saint from Bukhārā. He came to India in 395/1004 and settled at Lahore—wherefrom he got the *nisba* of al-Lāhūrī—while the city was not yet conquered by the Muslims. Highly versed in Hadīth and Tafsīr, Ismā'īl also distinguished himself as the first Muslim missionary to preach the faith of Islām in the city of Lahore. Crowds flocked to listen to his sermons and the number of his converts swelled

<sup>1.</sup> Firishta, vol. i, p. 27.

<sup>2.</sup> Cambridge History of India, ed. Haig (Cambridge, 1928), vol. iii,

<sup>3.</sup> Lahore was conquered by Mahmud in 412/1021 (Firishta, vol. i, p. 31).

rapidly day by day, and it is said that no unbeliever came into personal contact with him without being converted to the faith of Islam. 1 He died at Lahore in 448/1056.2

Shaykh Ismā'īl saw before him the plenitude of the Ghaznawid power under Sultan Mahmud and its subsequent decay due to the weak and incapable successors who followed him. But he did not care to meddle into politics. To propagate Islām and its sciences Ismā'il worked hard for a period well over half a century. We do not, however, know the part played by his disciples—whose number presumably have been a legion—to carry on the noble task he had begun except that they were imbued with love and devotion for Hadith. Henceforth, Lahore grew into a seat of Hadith learning that produced during the next hundred years several noted Traditionists. That already in the sixth century its reputation as a centre of culture reached beyond the bounds of India is borne out by al-Sam'ānī who in his Kitāb al-Ansāb3 records under the nisba al-Lāhūrī, the names of those Muhaddithūn who flourished in, and were associated with, Lahore.

## Savvid Murtadā al-Kūfī [d. 589/1193]

He was a native of al-Kūfa. His reputation as a scholar of Hadith and Tafsir, it is said, attracted the notice of Sultan Shihab al-Din al-Ghuri (570-602/1175-1206) who made him one of his courtiers. But since the Sayyid had also in him the making of a soldier, he later entered the military service under him and was raised to the rank of a commander. On his conquest of Kanauj

<sup>1.</sup> Arnold, op. cit., pp 280-81.
2. Ghulām Sarwar, Khazinat al-Asfiyā', ed. Newul Kishore Press, Lucknow, 1902, vol. ii, p. 230; Faqīr Muḥammad, Iladā'iq al-Ilanaf;yva, ed. Newul Kishore Press, 1886, p. 194; Raḥman 'Alī, Tadhkira 'Ülamā-i-Hind, ed. Newul Kishore Press, 1914, 2nd edition, pp. 23, 179. Raḥmān Alī (op. cit., p. 179) has it that Ismā'il came to Lahore in 395 A.H. during the reign of Mas'ud (b. Mahmud) Ghaznawi (421-32) which is evidently a mistake for Mahmud Ghaznawi (388-421). 3. Fol. 497; Ma'arif, vol. xxiv, No. 4, p. 248.

in 589/11931 while Shihāb al-Din was advancing towards Benares, Sayyid Murtadā met Rājā Uday Pāl of Zafarābād, now in the district of Jawnpore, U.P., in an encounter in which he fell fighting as a martyr.<sup>2</sup>

#### TRADITIONISTS OF LAHORE

## 1. Abū'l-Ḥasan'Alī b. Umar al-Lāhūrī [d. 529]1134]

He was at once a Traditionist, poet and litterateur. He studied Iladīth under Abū 'l-Muzaffar al-Sa'īdī, the Hāfiz. His fame as a Traditionist reached as far as Baghdād. As a result, Abū 'l-Faḍl Muḥammad b. Naṣīr al-Sulamī al-Baghdādī (467-550)³ who was himself a Ḥāfiz received from him Aḥādīth which he subsequently communicated to the distinguished Traditionist al-Sam'ānī so that the latter became a pupil of the pupil of Abū 'l-Ilasan al-Lāhūrī. He was a man of genial temperament and died at Lahore in 529/1134.

# 2. Abū 'l-Futūḥ 'Abd al-Ṣamad b. 'Abd al-Raḥmān al-Lāhūrī [d. circ. 550/1158]

A disciple of Abū 'l-Ḥasan al-Lāhūrī Abū 'l-Futūḥ was a lecturer of Ḥadīth at Samarqand where al-Sam'ānī heard from him the Aḥādīth transmitted to him (Abū 'l-Futūḥ) by his Shaykh Abū 'l-Ḥasan. He flourished towards the first half of the sixth century A.H.'

# 3. Abū 'l-Qāsim Muḥammad b. Khalaf al-Lāhūrī [d. circ. 540/1148]

Abū 'l-Qāsim migrated from Lahore to Isfarā'in and settled there. He read Figh and Hadīth with

<sup>1.</sup> According to Tahaqāt-i-Nūsiri (Elliet, vol. ii, p. 297), 590/1194.
2. Tajallī-i-Nūr Tahkira Mashākir-i-Jawnpūr, ed. Jādū Press, awnpore, p. 29: Ma'ārif, vol. xxv. No. 5, p. 346.

Jawnpore, p. 29; Ma'ārif, vol. xxv. No. 5, p. 346.
3. For notice of his biography, Shadharāt, vol. iv, pp. 155-56.
4. Sam'ānī, fol. 497; Ma'ārif, vol. xxiv, No. 4, p. 248.

<sup>5.</sup> Ibid.

Abu 'l-Muzaffar al-Sam'am, the grandfather of al-Sam'āni. He also received Ahadith from some other Traditionists of his time. Besides being a Traditionist and jurist, Abū 'l-Qāsim acquired some reputation as a munāzir, controversialist. Al-Sam'anī met him at Isfara'in and heard Hadith from him. He died in about 540/1148.2

## Section II. Early Delhi Sultanate [602-700/1205-1300]

Under the Ghaznawid Sultāns who were Shāfi'ites,3 Lahore developed into a seat of Hadith learning and continued shedding its lustre until the end of the sixth century.4 But with the foundation of Delhi Sultanate in 602/1205, the study of Figh was introduced into India. Themselves Hanafites, the Sultans of Delhi, naturally, attracted from al-'Irag, Persia, Khurasan and the Transoxania men versed in Figh and Ma'qulat.5 The advance of the Mongols under Chengiz Khan towards Central Asia, carrying with it death and destruction,6 expedited migration of the scholars to India. Soon places like Multan, Lahore, Bhakkar, Hansi and Thaneswar were thronged with scholars so as to well make them rivals of Balkh and Bukhara. Thence cultural activities gradually found their way to the eastern zone with Delhi as their rallying centre' from where by the middle of the seventh century, they per-

<sup>1.</sup> Margoliouth, Introduction to Kitāb al-Ansāb (Gibb Memorial Series), p. 2.

Sam'āni, loc. cit.
 Infra, p. 208.

<sup>4.</sup> Supra, pp. 45-46; cf. Sufi, Al-Minhāj or the Evolution of Curriculum in the Muslim Educational Institutions of India (Lahore, 1941), pp. 13-14.

<sup>5.</sup> Al-Nadwa (Lucknow), February 1909, art. Islāmī Nisāb-i-Dars by 'Abd al-Hayy Nadawī; February 1941, art. Shīrāz-i-Hind Purab by S. Sulaimān Nadawī, p. 10; S. Sulaimān Nadawī, Hayāt-i-Shiblī (A'zamgarh, 1943), pp. 2-3; Abū 'l-Hasanāt Nadawī, Hindūstān ki Qadım Islāmī Darsgahen (A'zamgarh, 1936) pp. 85-86. Cf. Ma'arif, vol. xxii, No. 4.

Minhāj al-Sirāj, Tabagāt-i-Nāṣiri, pp. 339-41.
 Ḥayāt-i-Shibh, pp. 2 seq.

colated as far as Bengal.1 Then there sprang up in Northern India schools and colleges through the munificent endowments of the Sultans. Of them, the famous were the Firuz College at Uchh,2 the Mu'izzī and the Naṣīrīyya Colleges of Delhi<sup>3</sup> and the Mu'izzī College of Badāyūn.' Besides instructions were also imparted in different cities and townships of the country by the individual scholars who were subsidized by the state. With the growth and expansion of their political power in India, the Sultans of Delhi promoted the cause of the Islamic sciences more and more.

In the seventh century the syllabus of studies comprised Arabic literature, grammar, rhetoric, Figh, Uşūl al-Figh, Mantiq, Taşawwūf, Tafsīr and Hadīth. Special stress was, however, laid on Figh and Usul al-Figh pari passu with Arabic grammar and literature. Hadith and Tafsir, the two principal branches of Islamic sciences, received but scant attention, the course of the former being only nominal. Save and except al-Saghānī's Mashāriq al-Anwār Baghawi's Maṣābiḥ al-Sunna, no work on Hadith, not even any of the Sihāh Sitta, was included in the curriculum. Circumstances being what they were at the time, nothing more than this could be expected. For, the courses of study followed in India had the same objective behind them as they had in the feedercountries of Central Asia, namely, to prepare a student for the qadiship.6 Therefore, it is nothing unusual to find that among as many as forty-six scholars who flourished

<sup>1.</sup> Infra, p. 52.
2. Tabagāt-i-Nāṣirī, p. 124; 'Abd Allāh Muhammad b. Umar Ulugh-khānī, Zajar al-Wālih bi Muṣafjar wa Alih, ed. Denison Ross under the title of An Arabic History of Gujarāt (London, 1921), vol. ii, p. 695.
3. Tabagāt-i-Nāṣiri, pp. 188-89; Ulughkhānī, op. cit., p. 703; Abū 'l-Hasanāt, op. cit., pp. 17-18; Elliot, vol. ii, p. 344; Narendra Nath Law, Promotion of Learning in India during Muḥammdan Rule (London, 1916),

<sup>4.</sup> Abū 'l-Ḥasanāt, p. 33.

Ibid., pp. 90-92; Suff, op. cit., pp. 16-17, 25.
 Ma'ārif, vol. xxii, No. 4, pp. 253-54.

during the reign of 'Ala' al-Dīn Khaliī (695-715/ 1296-1316), only Shams al-Din Yahyā (d. 747) had some interest in Hadith. But the historian Barani to whom we owe the above information has not included Hadith among the subjects taught at the time. So, it is highly doubtful if the works on Hadīth were read at all or at any rate with any seriousness. Our assertion is borne out by the following incident. In 700/1300 Shams al-Din Turk, an eminent Egyptian Traditionist, came to India with a mass of compilations in Hadith in order to popularize them in this country. But to his great dismay he came to know at Multan, on his way to Delhi, that Sultan 'Ala' al-Din had not been regular in his daily prayers, nor would he attend the Friday congregation. This mortified him so much so that he abandoned the project of working for the dissemination of Hadith literature. But before returning to his home, he wrote a treatise on Hadith and dedicated it to the Sultan of Delhi. He then left it with Mawlana Fadl Allah, a grandson of Shaykh Bahā' al-Dīn Zakarīyya al-Multānī (d. 666) along with a letter addressed to 'Alā' al-Dīn Khaliī. al-Din stated in the letter that the 'Ulama' of 'Ala' al-Din's regime had already dispensed with Hadith confining themselves to Figh and that out of sheer disgust he was now leaving the country although he had gone there to spread Hadith literature.2 Thus, with his departure a great opportunity for the cultivation of Hadīth literature in India was lost.

Though in the seventh century the general tendency of the 'Ulama' towards Hadith remained what we have outlined above, there were, however, a few scholars who had some proficiency in, and interest for, the science. Further, of the Sihāh Sitta, a copy of the

2. Ibid, pp. 29, 7-9; Ulughkhānī, vol. ii, pp. 831-32, cf. p. 810 and also vol. iii, XCVII; Ma'ārif, vol. XXII, No. 4, p. 252.

<sup>1.</sup> Diyā' al-Dīn Baranī, Tārikh Fīrūz Shāhī (Bibliotheca Indica, Calcutta, 1862), pp. 352-54.

Sunan of Abū Dāwūd,—perhaps the only copy then available in India,—was found in possession of Minhaj al-Sirāj al-Juzjānī, the author of the Tabagāt-i-Nāsirī.

#### TRADITIONISTS OF THE SEVENTH CENTURY

#### 1. Shaykh Bahā' al-Dīn Zakarīyya al-Multānī [ d. 666/1267 ]

Bahā' al-Dīn Zakarīyya, the famous saint of Multan and a disciple of Shihab al-Din al-Suhrawardi (d. 632), was a descendant of Habbar b. Aswad, a Companion of the Prophet. He was born at Qila' Kut Karur, near Multan, and received his education in Bukhārā and Khurāsān. He then went on a pilgrimage to the Haramayn and became a specialist in Hadith, studying it for five years under the Madinian Traditionist, Kamāl al-Dīn Muhammad al-Yamanī. He died at Multan in Safar, 666/October, 1267.3

#### 2. Qādī Minhāj al-Sirāj al-Juzjānī d. circ. 668/1270 ]

He belonged to a cultured family of Juzian in Khurāsān which he left in 623/1228. He had from his father, who was a Qādī in the army of Hindūstān under Muhammad al-Ghūrī (570-602/1175-1205), a good general education which fitted him to hold a number of high posts under Nāṣir al-Dīn Qubācha of Multan and under the Sultanate of Delhi which covered the regimes of Iltutmish (707-33/1210-36), Radīyya

<sup>1.</sup> Infra, p. 50.
2. Tajrid, vol. ii, p. 126.
3. Amīr Ḥasan, Fawā'id al-Fu'ād (Urdū tran. by Ghulām Ahmad Khān, Ruhtak, 1313 A.H.), pp. 152 53; Firishta, vol. ii, pp. 404 seq. Habbār has been misprinted as Mahiyār; 'Abd al-Ḥaqq Dihlawī, Akhbār al-Akhyār (Meerut, 1277), pp. 26-28; Dāra Shikūh, Sajinat al-Awliya'; (Delhi, 1269). p. 196; Ghulām Sarwar, Ḥadīqat al-Awliya', ed. Lahore, s. v. Bahā' al-Dīn Zakarīyya, Khasīnat al-Aṣfiya, vol. ii, pp. 19-26; Raḥmān 'Ali, op. cit., p. 33; Nadawī, op. cit., pp. 339, 355; Ma'ārif, vol. xxii, No. 5, pp. 328-29.

(634-37/1236-40), Bahrām (637-39/1240-42) and Nāṣir al-Din Mahmud (614-64/1246-66). As a principal of Fīrūz College of Uchh and Nasīrīyya College of Delhi, as a chief justice and a preacher, Juzjānī gave a brilliant account of himself. In 640/1242, he reached Lakhnawati, in Bengal, where he remained for two years. He died after 664/1266, but the exact date is not known. His quotation in his Tabagāt-i-Nāsirī<sup>2</sup> of several Ahādīth from the Sunan of Abū Dāwūd suggests that Juzjānī must have studied this work at least.3 He does not, however, seem to have been very much acquainted with the Science of Tradition inasmuch as he took a few forged and weak Traditions as Mutawātir.

### 3. Burhān al-Din Mahmüd b. Abi 'l Khayr As'ad al-Balkhī [d. 687/1288]

Burhan al-Din Mahmud, who flourished during reign of Sultan Ghiyath al-Din Balban (664-86/1266-86), was a disciple of al-Saghānī (d. 650) from whom he obtained a sanad of the Mashāria al-Anwar. He was the first Traditionist who initiated the study of the Masharia al-Anwar in Delhi. Burhan al-Din had the privilege of meeting in his early years, at Marghinan, Burhan al-Din al-Marghinani (d. 593), the famous author of al-Hidaya. He was much respected by Balban who used to visit him on Fridays for his blessings. He died in Delhi in 687/1288 and was buried on the eastern quarters of the Hawd-i-Shamsi.5

Urdu Fawā'id al Fu'ād, p. 269; Akhbār al-Akhyār, p. 74. Juzjāni has been misprinted as Jurjāni. Tabacāt-i-Nāṣirī, p. 172; Elliot, vol. ii, pp. 259 seq; Ulughkhānī, vol. iii, LX.
 2. Pp. 325-26.

rp. 525-26.
 Ma'ārif, vol. xxiv, No. 4, p. 251.
 Urdu Fawā'id al-Fū'ād, pp. 252-53.
 Ibid., pp. 257-58; Mīr Khurd, Siyar al-Awliya (Delhi, 1885), p. 105;
 Akhbār al-Akhyār, p. 68; Hadā'iq al-Hanafiyya, p. 264; Raḥmān 'All, op. cit., p. 33; Nusha, vol. i, s.v. Burhān al-Dīn Maḥmūd.

### 4. Kamāl al-Dīn Zāhid [d. 684/1285]

Muhammad b. Ahmad b. Muhammad al-Marlkili. better known as Kamāl al-Dīn al-Zāhid, distinguished himself as a teacher in Hadīth of Shavkh Nizām al-Dīn Awlīva (d. 725). He read the Mashāria al-Anwār with the two disciples of al-Saghānī, viz., Burhān al-Dīn Mahmud (d. 687) and the author of the Sharh Athar al-Nayvirayn fi Akhbar al-Sahihayn. His exceedingly pious habits induced Sultan Ghiyath al-Din Balban to appoint him Imām or leader of prayers—an office which Kamāl al-1)īn refused to accept. He died in Delhi in 684/1285.1

### 5. Radi al-Din al-Badāyūni [d. circ. 700]

Among his contemporary scholars in Delhi Radi al-Din was said to have been well-versed in Hadith literature. He was a Qādī of Ku'il (mod. 'Alīgarh) and went to Makka, thence to Baghdad where, as a Traditionist, he was granted an audience by the reigning Caliph [?]. He returned to India and died at Lahore. The date of his death is not known.<sup>2</sup>

### 6. Abu Taw'ama al-Bukhāri al-Hanbali [ d. circ. 700 ]

Sharaf al-Dīn Abū Taw'ama, who was a native of Bukhārā, migrated to Delhi early in the 7th century. During the Sultanate of Iltutmish (607-33/1210-36) he came over to Sunargaon in Bengal where he settled down permanently. Abū Taw'ama was a teacher of great celebrity. As a Hanbalite scholar, he was evidently deeply learned in the science of Tradition. Under him, Sunargaon early developed into a seat of Hadith in Bengal, which claims among its alumni

S. yar al-Awliya', pp. 104-06; Akhbār al-Akhyār, p. 45; Khazinat al-Asfiya, vol. i, p. 314; Nuzha, vol. i, s v., Md. b. Ahmad b. Md. al-Marlkili; Tadhkira-i-'Ulamā'-i-Hind, p. 45; Ma'ārif, vol. xxii, No. 5, p. 329.
 Urdū Fawā'id al-Fu'ād, pp. 137-39. Radī al-Dīn has been confused with his namesake Radī al-Dīn al-Hasan b. Muḥammad al-Ṣaghānī (d. 650).

Cf. Infra, p. 204, also Nuzha, vol. i, s. v. Radī al-Dīn al-Badāyūnī.

Makhdūm Sharaf al-Dīn Yaḥyā al-Manirī (d. 782), the celebrated saint-traditionist of Bihār. Abū Taw'ama died at Sunārgāon towards the close of the 7th century A.H.<sup>1</sup>

## Section III. Later Delhi Sultanate [700-900/1300-1494]

Next to Figh, the subject that attracted attention of the 'Ulama' was  $Ma'q\bar{u}l\bar{a}t$  which in the time of Muḥammad b. Tughlaq (725-52/1325-51) was vigorously pursued in Delhi. Himself a scholar of no mean order, the Sultan patronized Ma'qulat. His circle of learned men consisted, among others, of the erudite philosopher, Mawlana 'Alim al-Din, with whom he used to hold regular discussions on the subject.2 The Sultan was so much fascinated by  $Ma'q\bar{u}l\bar{a}t$  that he would personally conduct lectures on Ma'qulat' which along with Figh constituted the subjects of popular interest during the period under review. While the study of the Our'an and the Sunna was neglected to such an extent that Muhammad b. Tughlaq's contemporary historian Dīyā' al-Dīn Baranī' attributes the former's cruelty and eccentricity to his study of Ma'qulat, meta-

فقد رايت ملك الهند يتذاكر بين يديه بعد صلوة الصبع في العلوم ج٣٠ ص ٣٣٣

از اثر قساوت علم معتولات و از : Tarikh-â-Firiz Shāhi, p. 466 . فقدان اهنتار علم منتولات بود -



<sup>1.</sup> Nuzha, vol. i., s v. Sharaf al-Dīn al-Dihlawī; Calcutta Review, vol. laxi. (April-June 1939), pp. 196-97.

vol. IXXI. (April-june 1939), pp. 130-31.

2. Tārīkh Firūz Shāhi, p. 465.

3. Ibn Baṭṭūṭa, Tuḥ fat al-Nuzzār fi Charā'ib al-Amsār wa 'Ajā'ib al-Asfar, ed. Defremery with French tr. (Paris, 1922), vol, iv, p. 343. The statement of Dr. Mahdi Ḥusain (vide his Rise and Fall of Muḥammad bin Tughlaq, London, 1938, p. 200) that Muḥammad b. Tughlaq gave up his study of philosophy (Ma'qūlāt) before the arrival in Delhi of Ibn Baṭṭūṭa and that the latter 'had seen none of it' (philosophy) with the Sulṭān, is wide of the mark inasmuch as Ibn Baṭṭūṭa himself maintains:

<sup>&</sup>quot;Verily, I have seen the emperor of India holding after morning prayers discussions particularly of 'Ilm al-Ma'qūlāt or philosophical sciences' Ibn Baṭṭūṭa, op. cit. (vol. iv, p. 343).

physics, at the cost of Mangulat. How far the evil influence of philosophy and logic was responsible for his whims and idiosyncrasies still remains a moot question.2 But it cannot be gainsaid that sober-minded men of that age deeply felt the absence of humanizing effect of the teachings of the Our'an and the Sunna. The number of such men was, however, few and far between. The 'Ulama', en masse, were affiliated to the Hanafite School. Their interest centred round Figh, the sure passport for government service. Having no wide outlook and independent judgment, they viewed the Shari'a in terms of the Hanafite Figh. Any deviation from a recognized rite of this school, even if sanctioned by Traditions, was, therefore, opposed tooth and nail. This rigid attitude of the 'Ulama' was strikingly illustrated in a familiar controversy on Sama' between Shaykh Nizām al-Dīn Awlīya on the one hand and the Fugaha', on the other, during the Sultanate of Ghiyath al-Dīn Tughlaq Shah (720-25/1321-25).3 Apparently adhering to the school of the Shāfi'ites, Nizām al-Din Awliva cited Ahadith in favour of Sama'. But the Fugaha' rejected the Traditions, in the first place. because the Shaykh, a Mugallid-i-Abū Hanifa (follower of the Hanafite School) as he was, had nothing to do with Traditions, and, secondly, because the Ahadith themselves were pro-Shāfi'ite and, as such, they did not commend to their acceptance. Further they asserted that here in India Fighi riwayat or the decision of the Hanafite jurists had greater legal value than Traditions themselves. Therefore, they insisted on his producing a definite opinion of Imam Abu Hanifa on the matter. The hardihood of rejecting Apostolic Traditions on the part of the Fugahā' shocked Nizām al-Dīn Awlīya' so

<sup>1.</sup> Manqulat in contradistinction with Ma'qulat includes the sciences

of the Qur'an and Hadith and also the subjects primarily based on them.

2. The Cambridge History of India, vol. iii, pp. 136-37.

3. Sīyar al-Awliya', p. 531; Ulughkhānī, vol. iii, pp. 855-57; Firishta, vol. ii, pp 397-98; Ma'ārif, vol. xxii, No. 4, pp. 254-55; vol. xxii, No. 5, p. 33,

much that he was obliged to remark, "How long will the Muslims of a land survive where the judgment of an individual is considered superior to Ahadīth." Therefore, from the remarks of Shams al-Din Turk and Nizām al-Dīn Awliyā', it is clear that the atmosphere obtaining in the circles of the 'Ulama', who represented intelligentsia of the day, was not congenial for the cultivation of the science of Tradition in India. As the matter stood, the future of the science seemed to be very gloomy. Happily, there was a silver lining on the clouded horizon. Inspired by the love of the Prophet and his Sunna, several Sūfī scholars read the science themselves and also inculcated its study amongst their disciples. As a result, four schools of Hadīth learning came into being in Northern India under the leadership of the four Sūfī scholars, viz., (i) Nizām al-Dīn Awlīvā' and his school of Muhaddithūn in Delhi, (ii) Sharaf al-Din al-Maniri and his school of Muhaddithun in Bihar, (iii) 'Alī al-Hamadanī and his school of Muhaddithūn in Kashmīr and (iv) Zakarīyya al-Multānī and his school of Muhaddithun at Multan. scholars of these schools carried on the culture of Hadith in Northern India until the end of the 9th century when the renaissance of the science was ushered in in the country.

## I. NIZĀM AL-DĪN AWLĪYĀ' AND HIS SCHOOL OF MUḤADDITHŪN

Shaykh Nizām al-Dīn Awliyā' [634-725/1236-1325]

Muhammad b. Ahmad b. 'Alī, popularly known as Nizām al-Dīn Awlīyā', was born in 634/1236 at Badāyūn, United Provinces, where both of his grandfathers—paternal and maternal—Shaykh 'Alī and Khawāja 'Arab had migrated from Bukhārā during the Mongol invasion. Having mastered Arabic literature and Figh at an early age of twenty under 'Alā al-Dīn

al-Usuli of Badavun and Shams al-Din al-Khawarizmi. afterwards the Shams al-Mulk, a minister of Sultan Ghiyāth al-Dīn Balban, of Delhi, Nizām al-Dīn wanted to have a gadiship under government. But at the instance of Shaykh Najīb al-Dīn al-Mutawakkil (d. 681), a brother of Shaykh Farid al-Din Mas'ud Ganj-i-Shakar (d. 664), who saw in the young scholar the promise of a great saint, he went to the Ganj-i-Shakar at Ajūdahan or Pākpattan in the Punjāb in 655/1257 for initiation.<sup>2</sup> Thus a new chapter of life was opened for Nizām al-Dīn so that in course of time he became the Khalifa, representative, of the Ganj-i-Shakar and one of the greatest saints of India. He died in his Khānga, convent, at Ghiyāthpūr, which is now called Bastī Nizām al-Dîn, within three miles from Delhi, on Friday, the 18th Rabi II, 725/April, 1325, in the odour of sanctity. 3

Nizām al-Dīn It is curious that Nizām al-Dīn became a and Hadīth student of Hadīth not during his educational career but while his fame as a saint of eminence had been established. The reason for this is not very far to seek. Having learnt the courses of studies obtaining in India in his days-courses of studies which were designed to suit the requirements of a gadi as has been stated above-Nizām al-Dīn had no occasion to read Hadith. As a matter of fact, no occasion to cultivate the science of Tradition would have arisen at all, if he

<sup>1.</sup> For Farid al-Din Ganj-i-Shakar, JASB, vol. iv, p. 635; Thorn-

<sup>1.</sup> For Farīd al-Dīn Ganj-i-Shakar, JASB, vol. iv, p. 635; Thornton, India Gazetteer, p. 757.

2. Urdu Fawā'id al-Fu'ād, p. 48; Khazīna, vol. i, p. 229.

3. Urdu Fawā'id al-Fu'ād, pp. 95-96; Sīyar al-Awliya', pp. 94 seq; Firishta, vol. ii, pp. 390 seq; Jāmī, Nafahāt al-Uns, pp. 452-53; Akhbār al-Akhyār, pp. 52 seq; Abu'l-Fadl, A'ın-i-Akbarı (Niwul Kishore, 1893), vol. iii, p. 170; Safīnat al-Awliya', p. 92; 'Abd al-Raḥmān Chishī, Mir'at al-Asrār (Ms. Bankipore), foll. 372-94; 'Alī al-Qārī, al-Athmār al-Janīya (Ms. Bankipore) s.v. Md. b. Aḥmad b. 'Alī al-Dihlawī; Khazīna, vol. i, pp. 229 seq; Hadā'iq al-Hanafiyya, pp. 277 seq; Tadhkira 'Ulamā, p. 240; Nusha, pp. 122-28; Beale, Oriental Biographical Dictionary, ed. Asiatic Society of Bengal, 1881, p. 211; Encyclopaedia of Islām, vol. iii, p. 932. p. 932.

were a qādī, an office for which he aspired. Destiny, however, willed him otherwise. He became a walī, saint, and a famous one at that. Now, the deeper he traversed in the realm of spiritualism, the greater he felt for the need of Hadīth. With all the accomplishments of a scholar and saint, he sat at the feet of Mawlānā Kamāl al-Dīn Zāhid and took lessons from him in the Mashāriq al-Anwār. He made a thorough and critical study of the work and, on its completion in 679/1280, he received from Kamāl al-Dīn a sanad²

- 1. Cf. below, note 2.
- 2. The sanad reads as follows. (Sīyar al-Awlīyā', p. 104-05):

بسم الله الرحمن الرحيم' التعمد لمن له الاهتداء والاعطاء والصباح والرواح والمدح لَمن له الألاء والنعماء والصباح والمداح والصلوة القصاح ولى ذي الفضائل والسماء والكلمة الكلام المفتاح والمذاقب العلياء و الاحاريث الصحاح صلوة تدوم روام الصباح و الرواح، وبعد فان الله وفق الشيخ الامام العالم الناسك السالك نظام الدين تجدبن احمد بن على مع وقور فضله في العلم و بلوغ قدرة زروة الاعلم مقبول المشائاع الكبار منطور العلماء الاخيار والابرار بان قرء هذا الاصل المستخرج من الصحيحين على ساطر هذه السطور في ألزمان التعار وورود الامطأر من اوله الى اخرة قرأة باعث واتفان وتنقيع معانيه وتنقير مبانيه وكاتب السطور يرويه قرأة وسماعاً عن الشيخين الامامين العالمد. احد الشياغيد. مؤلف شرح آثار الثيرين في أخبار الصعياعين والاخر صاحب الدرين المنيرين الامام الاجل الكامل مالك رقاب النظم والنثر برهان الملة والدين ماعمور بن ابي الاعاسن اسعد الملاغي رحمةً عليهما رحمة واسعة كتابة و شفاهة و هما يرويانه عن مؤلفه واجزت له ان يروى ءنى كما هو المشروط في هذًا الباب والله اعلم بالصواب، و اوصيه أن لا ينسياني و أولاري في رمواته في خلواته، وصم له القرأة والسماع في المستجد المنسوب آلي نتجم الدين ابي بكر التواسي رحمه الله في بلدة رهلي صانها الله من الافات والعاهات و هذا خط اضعف عبارالله و احتر خلقه معمد بن احمد بن احمد المارلكلي الملقب بكمال الزاهد والقراغ من القرأة والسماع وكتب هذه السطور في الثاني والعشرين من ربيع الاول سنة تسع و سبعين و ستمائة عامداً لله تعالى ومصلياً على رسوله

which goes to show that the Shaykh had taken to the study of Hadith after his initiation.

Hadīth made a deep impression on Nizām al-Dīn's mind. This was not all. By way of kaffāra, expiation, for the sin which he thought he had committed in his school days as a result of his memorizing forty Maqāmas of Al-Harīrī, he got by heart the Aḥādīth of the Mashāriq al-Anwār. Further the study of Hadīth so widened his outlook on life that he gave up the rigid conventionlism, taqlīd of the 'Ulamā' and fell in line with the Muḥaddithūn, as his opinion about the legality of samā', qir'at khalf al-imām and salāt al-janāza 'alā' al-ghā'ib amply demonstrates.

Nizām al-Dīn does not seem to have been a Nizām al-Dīn as Traditionist of great distinction as it a Traditionist. appears from the perusal of his Malfūzāt, the Fawā'id al-Fu'ād which contains, interalia, many fabricated Traditions. This might have been due to the fact that he had no access to any standard work on Hadīth literature save and except the Mashāriq al-Anwār. Be that as it may, it redounds to his credit that he could create for the people of his Khānqā interest for Hadīth with the result that there grew up among his disciples and their successors a number of scholars who had acquired proficiency in the subject.

## TRADITIONISTS BELONGING TO THE SCHOOL OF NIZĀM AL-DĪN

## 1. Shams al-Din Muḥammad b. Yaḥyā al-Awadi [d. 747|1346]

He was a pupil of Farīd al-Dīn al-Shāfi'ī and Zahīr al-Dīn al-Bhakkārī, the two renowned professors of their age. He also appears to have read the

Cf. Fawā'id al-Fu'ād ed. Newul Kishore Press, Lucknow, 1894, pp. 99-100, 103-04, 115, 132.

Mashāriq al-Anwār with his master Nizām-al-Dīn Awlīyā' and became, in turn, a teacher of the royal institution of Delhi in the time of 'Alā' al-Dīn Khaljī. In 724/1323, Nizām al-Dīn made him one of his Khalīfas. Then Muḥammad b. Tughlaq appointed him a preacher of Islām in Kashmīr but, before he could join his post, he died suddenly of boils in 747/1346 and was buried in Delhi.'

Shams al-Dīn was the first Indian Traditionist who wrote a commentary on the Mashāriq al-Anwār<sup>a</sup> and was otherwise the second Muslim to comment on the work.<sup>3</sup> Unfortunately, the commentry has not come down to us. The tribute paid to him by his distinguished pupil, the Chirāgh-i-Dihlī, shows what an eminent educationist Shams al-Dīn was.<sup>4</sup>

## 2. Fakhr al-Dīn al-Zarrād al-Samānūwī al-Dihluwī [d. 748/1347]

He read with Shams al-Dīn al-Awadī and other reputed teachers of Delhi. He was both a jurist as well as a traditionist. He possessed a deep and wide knowledge of Hadīth literature. While teaching al-Hidāya in Delhi he would adduce from the Ṣaḥīḥān Aḥādīth parallel to those of al-Hidāya, strengthening thereby the basis of al-Hidāya itself. Numerous Aḥādīth abound in his two Arabic treatises on Samā', namely, the Uṣūl al-Samā' and the Kashf

<sup>1.</sup> Akhbar al-Akhyar, pp. 90-91; Mir'at al-Asrar, fol. 247a; Tarikh-i-Firuz Shahi, p. 353; Khaz na, vol. i, p. 349; Subhat al-Marjan, p. 29; Hada'iq al-Hanafiyya, pp. 284-85; Tadhkira-i-Ulama', pp. 86-87; Nuzha, p. 147.

<sup>2.</sup> Akhbār, p. 90.

<sup>3.</sup> Infra, Part II, Chap. II, Sec. III.

<sup>4.</sup> يحل العلم من احياك حقا قال العلم شمس الدين يتعلى Wuzha, loc. cit.

<sup>5.</sup> Ma'arif, vol. xxii, No. 5, p. 331.

<sup>6.</sup> For extracts from Uşūl al-Samā', see Nusha, pp. 105-06.

al-Qina'an Wujuh al-Samā', particularly the chapter VIII of the latter that has been devoted to the justification of Sama' from the standpoint of Apostolic Traditions.2

Fakhr al-Din participated in the famous munāzara on Samā' with his preceptor, Nizām al-Dīn Awlīyā'. At the instance of Muhammad b. Tughlag, he went to Deogir (Dowlatabad) from where he proceeded to Makka, thence to Baghdad and attended the lectures of eminent Traditionists there. In 748/1347 on his way home, he was drowned at sea.3

### 3. Diyā' al-Din b. Mu'ayyid al-Mulk b. Bārsag Barlās al-Barani

Ever since the commencement of his relationship with Nizām al-Dīn Awlīyā', Dīyā' al-Dīn Baranī, the famous author of the Tārīkh-i-Fīrūz Shāhī, lived at Ghiyāthpūr and thus had an opportunity to be in close contact with him. He was a cultured and widely read man of his contemporary India.5 The idea of his knowledge of the science of Tradition may be had from the references of Ahadith made in his Tārīkh<sup>6</sup> particularly the brief but comparative study between Hadith and historiography (Tārikh) he brings to bear upon its Mugaddima. He observes that the study of the Qur'an and the Apostolic precepts makes a man well-balanced and humane. He died some time

A Ms. copy of this treatise is in the library of ASB under No. 457 (Persian Mss.) and another is with Mawlana 'Abd al-Majid of Darīyābād, near Lucknow (Ma'ārif, vol. xxii, No. 6, p. 416).

<sup>2.</sup> Ma'ārif, loc. cit.

<sup>3.</sup> Siyar al-Awliya', pp. 273-75; Ulughkhani, vol. iii, p. 856; Akhbar, pp. 85-86; Khazina, vol. i, p. 351; Tadhkira-i-'Ulama pp. 160-61. Nuzha, pp. 103-06.

Akhbār, pp. 96-97.
 Nuzha, p. 64.

<sup>6.</sup> Tarikh-i-Firuz Shahi, pp. 102, 511.

<sup>7.</sup> Ibid., pp. 9-11. 8. Ibid., p. 465.

after 758/1357 when he completed his Tārīkh-i-Fīruz Shāhī.

# 4. Muḥiyy al-Dīn b. Jalāl al-Dīn b. Quṭb al-Dīn al-Kashānī [d. 719/1319]

He was one of those disciples of Nizām al-Dīn Awlīyā' who took lively interest in Hadīth literature. He attended the Hadīth classes of Nizām al-Dīn himself in which the latter would explain difficult Traditions. We have it from the Khazīnat al-Aṣfīyā' that Muḥīyy al-Dīn was a scholar of Ḥadīth, Tafsīr and Fiqh. He belonged to a hereditary Qādī family of Oudh. But as a result of his taking to the life of a darwish, he was reduced to the lowest stage of poverty. A friend of his brought this to the notice of Sultān 'Alā' al-Dīn Khaljī who offered him the qādīship of Oudh. But Muḥīyy al-Dīn did not accept. He died in Delhi in 719/1319.'

# 5. Nizām al-Dīn 'Allāmī al-Ḥusaynī al-Ḥafarābādī [d. 735/1334]

Nizām al-Dīn 'Allāmī was a scholar of great renown. His erudition in Ḥadīth literature earned for him the title of Zubdat al-Muḥaddithin. He began his career as a disciple of Nizām al-Dīn Awlīyā' but, presumably on his death, completed the course of mystical training at Sayyidwāda in Zafarābād, near Jawnpūr, under Makhdūm Asad al-Dīn Afṭāb-i-Hind

<sup>1.</sup> Tārihk-i-Fīrūz Shāhī, p. 602. Khazīna, vol. i, p. 346, gives his death-date at 738 A.H. which is evidently a mistake. His biographical notices will also be found in Khazīna, vol. i, p. 346; Tadhkira-i-'Ulamā', p. 97; and Beale's Oriental Biographical Dictionary, p. 288.

<sup>2.</sup> Siyar al-Awliya', p. 102.

<sup>3.</sup> Vol. i, p. 325.

<sup>4.</sup> Sīyar al-Awlīyā', pp. 275 seq; Ahhbār, pp. 91-92; Ḥadā'iq, p. 276; Tadhhira-i-'Ulamā', pp. 221-22; Nuzha, pp. 163-64.

(661-793), a saint, who made 'Allami his Khalifa. He compiled two treatises on Sufism, the one in Arabic called Zād al-Sulahā' and the other in Persian called Zād al-Sālikān. He died at Zafarābād in 735/1334.

## 6. Shaykh Nasir al-Din Chiragh-i-Dihli [ d. 757/1356 ]

Nasīr al-Dīn Mahmūd b. Yahyā b. 'Abd al-Latīf al-Husayni al-Yazdi al-Awadi who became famous under his surname Chirāgh-i-Dihli, the Light of Delhi, succeeded Nizām al-Dīn Awlīyā' in the spiritual hierarchy of Ghiyāthpūr. He read Islamic sciences with Muhiyy al-Din al-Kāshāni, Shams Muhammad al-Awadi and others. He was fairly conversant with Hadith literature, as his Malfuzāt, discourses, Khayr al-Majālis, testifies.3 He died in Delhi on Friday, Ramadan 18, 757/September, 1356.

## 7. Sayyid Muhammad Gisü Darāz (721-825/1321-1422)

Abū 'l-Fath Sadr al-Dīn Muhammad b. Yūsuf b. 'Alī al-Husaynī al-Dihlawī commonly called Gisū Daraz, 'the Long Locked,' was a saint of great renown. He was a disciple of Chiragh-i-Dihli and succeeded him in the Khanga of Ghiyathpur. Born in Delhi on Rajab 4, 721/July, 1321, he read with Sharf al-Din al-Kathhili, Tāj al-Dīn Mugaddam and Qādī 'Abd al-Mugtadir (d. 791). In 801/1399, he quitted Delhi on account of Timur's invasion and after spending several years in Gujarat and Dawlatabad he reached Gulbarga in 815/1412 and was received with every mark of

<sup>1.</sup> For his biography, see Fasih al-Din, Sharqi Monuments of Jawnpūr (Jawnpur, 1922), p. 97.
2. Tajalk-i-Nūr, p. 22; Ma'ārif, vol. xxv, No. 5, p. 346; Nuzha,

p. 175.

<sup>3.</sup> Ma'ārif, vol. xxii, No. 5, p. 331. The Khayr al-Majālis was compiled in the course of 755-56 A.H. by Poet Hamīd, a disciple of Nizām al.Dīn Awlīyā' (Akhbār al-Akhyār, p. 80).
4. S.yar al Awliyā', pp. 236 seq.; Akhbār, p. 74; Khazīna, vol. i, p. 354; Tadhkira-i-'Ulamā', p. 86.

respect by Sultān Fīrūz Shāh Bahmanī (800-25/1397-1422). Prince Aḥmad Shāh became his disciple and built for him a fine house with a convent attached to it. He died there on Monday, Dhū 'l-Qa'da 26, 825/October, 1422.'

Sayyid Muḥammad Gīsū Darāz is said to have written over one hundred books on different branches of Islamic learning.<sup>2</sup> His works on Ḥadīth are as follows:

- (i) Sharh Mashāriq al-Anwār. The peculiar feature of this commentary is the interpretation of Aḥādīth from the point of view of Ṣūfism.<sup>3</sup>
- (ii) Tarjumā-i-Mashāriq al-Anwār, a Persian translation of the Mashāriq al-Anwār.
- (iii) Kitāb al-Arba'in, a treatise of select forty Traditions. The author added to every Iladīth parallel sayings of the Ṣaḥāba, Tābi'ūn and Mashā'ikh.
- (iv) A treatise on Sīrat al-Nabī.6

## 8. Shaykh Wajih al-Din

Another eminent disciple of Chirāgh-i-Dihlī, who was well-versed in Hadīth literature, was Wajīh al-Dīn. He flourished in the 8th century. His title to fame rests on his being the author of Miftāḥ al-Jinān' (the Key to Paradise), a Persian dissertation containing directions regarding prayers (awrād), religious observances and moral conduct. The book, as the author states in the Muqaddima, is based on the Qur'ān and the most Ṣaḥīḥ, 'approved,' treatise on Tradition' and that is presumably the Mashāriq al-Anwār. A Ms.

<sup>1.</sup> Firishta, vol. i, p. 316; Akhbār, pp. 123 seq; Khazina, pp. 381. 82; Tadhkira-i-'Ulamā', p. 82; Nūzha, vol. iii, (Ms), s.v. Md. b. Yūsuf b. 'Alī al-Husaynī al-Dihlawī; Beale, op. cit., p. 187; Rieu, Persian Mss. vol. i, p. 347b.

<sup>2.</sup> Nuzha, lec. cit.
3. Ibid.
4. Ibid.
5. Ibi
6. Ibid.
7. Hājī Khalīfa, op. cit., vol. vi, p. II.

<sup>8.</sup> Rieu, Persian Mss., vol. i, pp. 40-41.

copy of this work transcribed in 1084/1673 is in the British Museum.1

## 9. Qādi Shihāb al-Din Dawlatābādi [ d. 849/1445]

Malik al-'Ulamā' Shihāb al-Dīn b. Shams al-Dīn b. 'Umar al-Zāwūlī al-Ghaznawī al-Dawlatābādī, a celebrated scholar of the early 9th century A.H., was born at Dawlatābād in the Deccan. He was educated in Delhi under distinguished professors like Mu'in al-Din 'Imrā'nī (d.circ. 807), Mawlānā Khawājgī (d. 819) and Oādī 'Abd al-Mugtadir al-Shuraihī (d. 791) of whom the last mentioned scholar, who was a disciple of Chiragh-i-Dihli,2 was his spiritual guide. During Timur's invasion, he migrated along with Mawlana Khawajgi to Kalpi whence he came over to Jawnpur and settled there permanently. Shihab al-Din enjoyed patronage of Sultan Ibrahim al-Sharqi (804-44/1401-40) who conferred on him the title of Malik al-'Ulamā', 'the Prince of the Scholars.' He died on Rajab 25, 849/October, 1445, and was buried beside the Atala mosque of Ibrāhīm Sharqī at Jawnpūr.4

Shihāb al-Dīn left us, among other works, a treatise on the excellence of the Sayvids, entitled Manāgib al-Sādāt or Sharaf al-Sādāt, wherein he quoted copiously verses from the Qur'an and Ahadith from the Mashāria al-Anwār, Masābih al-Sunna,

<sup>1.</sup> No. 691, fol. 344.

<sup>1.</sup> No. 691, fol. 344.
2. Nuzha, p. 71.
3. Hunter, Imperial Gazetteer, (Oxford 1908), vol. xiv, p. 317.
4. Firishta, vol. ii, p. 306; Akhbār, pp. 156, 169-70; Subhat al-Marjān, p. 29; Ma'athar al-Kirām, pp. 188-89; Nāwwāb Şiddīq Hasan, Abjad al-'Ulūm (Bhupāl 1295), p. 893; Tiqsār al-Juyūd (Bhupāl, 1298 A.H.), p. 164; Khazina, vol. i, pp. 390-92; Thanā' Ullāh, Tadhkira 'Ulamā'-i-Jawnpūr (Calcutta, 1934) pp. 19-23; Tajalli-i-Nūr, vol. ii, p. 33; Hadā'iq, p. 319; Tadhkira-i-'Ulamā,' pp. 88-89; Hayāt-i-Shiblī, pp. 11-13; Storey, Persian Literature (London, 1927), Section i, pp. 9-10; Ency. of Islām, vol. i. 932 vol. i, p. 932. 5. Brockelmann, Geschichte (Leiden, 1938) Sup. I, pp. 309-10.

Mishkāt al-Maṣābīḥ and Sharḥ Ma'ānī al-Āthār by al-Tahāwī.

## 10. Mawlānā Khawājgī al-Karawī [d. 878/1473]

Shams al-Dīn Khawājgī b. Aḥmad b. Shams al-Dīn al-'Uraydī al-Multānī al-Karawī traced his descent from Ismā'īl b. Ja'far al-Ṣādiq (d. 148). He was a Ṣūfī scholar and compiled an Arba'īn with Traditions selected from the Mashāriq al-Anwar and committed it to memory. He died at his native place at Kara, near Allāhābād, on Muḥarram 18, 878/May, 1473.² His tomb³ which was on the bank of the Ganges has been washed away as late as 1940. Though we have no evidence connecting him with the Traditionists of the School of Nizām al-Dīn, nevertheless we presume him to be one of them inasmuch as he flourished in Oudh which was under the sphere of influence of the disciples of Nizām-al-Dīn, such as Shams al-Dīn al-Awadī, Naṣīr al-Dīn Chirāgh-i-Dihlī and others.⁴

## II. SHARAF AL-DĪN AL-MANIRI AND HIS SCHOOL OF MUḤADDITHUN

# Makhdum al-Mulk Sharaf al-Dīn al-Manirī al-Bihārī [661-782/1263-1381]

Sharaf al-Dīn Aḥmad b. Yaḥyā al-Manirī, the celebrated saint of Bihār, was born on Friday, Shawwāl, 661/August, 1263, at Manir, a village 60 miles off from

1. Infra, Retrospect, VI.

2. Nuzha, vol. iii, s.v. Shams al-Din Khawajgi.

3. His tomb enshrined the following inscription composed by Khawājgī himself:

برائے خدا ای عزیزان نوسید برگور من ایی سخن کمچونخواجگی درتهی خاکشد نیکوشد زحکم جهان پاک شد

4. Supra, cf. Nuzha, pp. 170, No. 268, 171, No. 272.
5. Manir has been variously read as Munair, Maner and Munayr [Calcutta Review, vol. lxxi (April-June 1939), p. 195]. For correct reading, 'Abd al-Hayy, Nuzha (Hyderābād, 1350), p. 9.

the present Bihar Sharif in Patna. He was educated at Sunargaon under the fostering care of his teacher (afterwards, father-in-law) Abū Taw'ama al-Hanbalī. On the conclusion of his studies in 691/1291, he proceeded to Delhi, had an interview with Shaykh Nizām al-Dīn Awlīyā' and then went to Lahore and became a disciple of Shaykh Najib al-Din al-Firdawsi (d. 733). He subsequently spent the next thirty years of his life in the forests of Bihīya and Rājgīr in the meditation of and in holding communion with God. Sometime between 720-24/1320-24, he gave up the life of seclusion and started the career of a spiritual guide. His Khāngā at Manir, which had originally been built up by his friends and admirers, was, later, extended and rebuilt by Sultan Muhammad b. Tughlaq who, also, assigned the Pargana of Raigir to meet its expenses. The monument stands to this day. The Makhdum died at Manir on Shawwal 6, 782/January, 1381.3

Sharaf al-Din was an outstanding Traditionist of Sharaf al-Din, as a this part of India. He was thorough-Traditionist ly acquainted with all the branches of Hadith literature, viz., 'Ilm Tā'wīl al-Ḥadīth, 'Ilm Rijāl al-Ḥadīth and 'Ilm Muṣtalaḥāt al-Ḥadīth.' His

1. Mir'at al-Asrār, fol. 462a

سعارت خدمت سلطان المشائد غنظام الدين اولياء رريافت اسلطان المشائد برگ تنبول دار و رخصت فرمود المشائد برگ تنبول دار و رخصت فرمود also Nuzha, p. 9; Ma'ārif, vol. xxiii, No. 4, p. 297.

- 2. He was a disciple of Rukn al-Dīn al-Firdawsī (d. 724), the pioneer of the Firdawsī order in India (Khazīna, vol. ii, p. 286).
- 3. Akhbar, p. 109; Mir'at Asrār, foll. 461a, 461b; Khazina, vol. ii, pp. 290 seq; Tadhkira-i-'Ulamā', p. 84; Nuzha, pp. 8-10; Beale, pp. 249, 254; Bankipur Catalogue, xvi, 25; Ā'n·i-Akbar; vol. II. p 219. S. K. Raḥmān, Calcutta Review, vol. lxxi (April-June 1939), pp 195-214, art. Shaykh Sharaf al-Dīn Aḥmad Yaḥyā of Munayr; Ma'ārif, vol. xxiii, No. 4, p. 297.
- 4. I.e., the sciences of interpretation, transmition and technique of Traditions. For details on these aspects of Hadith literature, vide Abjad al-'Ulūm, pp. 289, 354; Miftāh al-Sunna, pp. 145, 160.

Maktūbāt and books on Sūfism¹ are interspersed with Ahādīt.h both verbatim and reproduced. This is not all At times he would devote pages of his works for the discussion of the different aspects of the science, e.g., Riwāvat bi'l-Ma'nā (narration of the Traditions and not the wordings thereof), Shurut al-Rīwī (conditions for an approved transmitter) and so on and so forth. In his works references have been made of the Sahihan, the Musnad of Abu Ya'la al-Māwsilī, Sharh al-Masābih and Mashārig al-Anwār. Further, a copy of Sharh Sahih Muslim by al-Nawawi (d. 672) is believed to have been in his possession for the purpose of his study.2 He is credited to have, for the first time, introduced the teaching of the Sahihan in Bihār, nay in India. He was not merely well-conversant with Hadīth. As a matter of fact, he practised it to such an extent that he did never in his life taste melon simply because there was nothing to show that the Prophet of Islam had tasted it. Last but not the least, he was an authority of the mystical teachings of both the Our'an and the Sunna.5

As both Nizām al-Dīn Awlīyā' of Delhi and Sharaf al-Dīn al-Manirī of Bihār were Ṣūfīs and contributed materially to the cause of Hadīth literature in this country, an estimate of their achievement in this regard may not be out of place here.

Sharaf al-Dīn played the role of a leading spiritual guide in Bihār as did Nizām al-Dīn mate of Sharaf al-Dīn and Nizām al-Dīn lars of Islāmic learning. As to their

<sup>1.</sup> For his works, see Cal. Review, pp. 210-11.

Cal. Review, pp. 197, 211; Ma'arif, vol. xxii, No. 5, pp. 331-32;
 Shāh Najm al-Dīn, Ma'ārif, vol. xxiii, No. 4, pp. 295-98 art:

حضرت متغدوم الملك شيخ شرف الدين بهارى اور عام حديث

See Infra, p. 77.
 Cf. his Khawān-i-Pūr-i-Ni'mat (Ahmadī Press, Patna, 1321

A.H.), 3rd Majlis, p. 8. 5. Nuska, p. 10.

attainments in the field of Hadīth Dīn Awlīyā', as Traditionists. literature, the former seems to have carried away the palms. This was because of the fact that Nizām al-Din Awlīyā' began the study of Hadīth late in life, and had no access to any standard work on the subject, besides al-Saghānī's Mashāria al-Anwar whereas Sharaf al-Din had the advantage of being educated under the Hanbalite Abū Taw'ama who must, of necessity, have laid stress on Hadith. Naturally enough, he became more conversant with Hadith literature. Further, unlike Nizām al-Din Awlīvā', Sharaf al-Din had access to quite a large number of works on Hadīth<sup>2</sup> which he presumably collected from his teacher3 as also from his friends. The fact that Shaykh Zain al-Dīn of Dewa4 presented to him a copy of the Sahih of Muslim, supports our contention.

Now a word about the Traditionists of his school.

## 1. Shaykh Muzaffar al-Balkhī [d. 786/1384]

Muzaffar b. Shams al-Dīn al-Balkhī was the Khalifa, representative, of Sharaf al-Din al-Maniri. Born and educated at Delhi, Muzaffar was appointed by Fīrūz Shāh Tughlag (752-90/1351-80) a Professor of Kushk La'l College in Delhi. As his father Shams al-Dīn was a disciple of Ahmad alias Chirm Push (skin-dressed), a saint of Bihar, he naturally desired that his son Muzaffar, too, were initiated by the Chirm Push. Because the Chirm Push was an unlettered saint, Muzaffar preferred Sharaf al-Din al-Manirī to him. But owing to his official preoccupation in Delhi, he could not join the Khāngā of Sharaf al-Din until 25 years after his initiation during which period, however, Muzaffar recieved instructions by

Supra, p. 59.
 Ma'ārif, vol. xxiii, No. 4, loc. cit.

<sup>3.</sup> Infra, pp. 76-77.

<sup>4.</sup> He was a scholar of the 8th century (Nuzha, p. 46).

<sup>5.</sup> Ibid., Ma'ārif, vol. xxiii, No. 4, p. 296.

70

correspondence. He then came over to Manir along with the members of his family. In recognition of his profound scholarship in Islamic sciences, Muzaffar got the sobriquet of Imam from his teacher Sharaf al-Dīn.

He prepared a commentry on the Mashāriq al-Muzāffar, as a Anwār, which, however, does not seem to have long survived his death. His role as a Traditionist can be had from the fact that he issued a sanad to his nephew and disciple Husain Nawsha-i-Tawhīd as follows:

فرزند حسبهن سند حدیث برین فقیر کره صحیاع مسلم و صحیاع بخاری من اوله و اخره لفظاً برین فقیم تحقیق کرده

[I do hereby certify that Husain has got sanad in Hadīth from me having read the Sahihs of Muslim and al-Bukhārī from the beginning to the end and scrutinizing (every) word with me.]<sup>1</sup>

After the demise of his dearly beloved preceptor, Sharaf al-Dīn al-Manirī, Muzaffar migrated to Makka and eventually died at Aden in Jumādā I, 788/June, 1384.<sup>2</sup>

## 2. Husain b. Mu'izz al-Bihārī [ d. 844/1441 ]

Husain alias Nawsha-i-Tawhīd was a nephew and *Khalīfa* of Muzaffar al-Balkhī. He was a mystic of the Firdawsī order as well as a Traditionist. Brought up by Makhdūm Sharaf al-Dīn, Nawsha read the Ṣaḥīḥān with his uncle Muzaffar thoroughly well. His father Shaykh al-Islām Muʻizz al-Bihārī, who was

<sup>1.</sup> Ma'arif, vol. xxiii, No. 4, p. 298.
2. Akhbār, p. 110; Mır'āt-i-Asrār, fol. 520a; Khazina, vol. ii, p. 299; Ma'ārif, vol. xxiii, No. 4, p. 298; Nuzha (Ms.), vol. iii, s.v. Ḥusain b. Mu'izz al-Bihārī; Waḥshī Nigrāmī, Wafayāt al-Akhyār (Lucknow, 1320 A.H.), p. 99.
3. Subra.

himself a Traditionist of some distinction, made a present to him of a copy of the Ṣaḥāḥ of Muslim, transcribed on a silk brocade in beautiful Arabic calligraphy, as a token of the latter's great interest for Hadīth literature. He accompanied his uncle to al-Hijāz and further studied the science of Tradition at Aden under al-Khatīb al-'Adanī.

Nawsha-i-Tawhīd added to the Khānqā of Manir a number of Hadīth works which were brought from al-Hijāz. He wrote several books on mysticism, the famous being Hadarāt-i-Khams, and a Diwān in Persian. His treatise called Risāla Awrād-i-Dah Faṣlī is full of Aḥādīth not only from the Ṣiḥāḥ Sitta but also from Sunan of al-Baihaqī and the Mustadrak of al-Hākim al-Nisābūri. He died at Manir in Dhū'l-Hijja, 844'May, 1441.

# 3. Aḥmad Langar-i-Darīyā b. Ḥasan b. Muzaffar al-Bihārī [d. 891/1486]

He succeeded his father in the Khānqā of Manir. He committed to memory the entire Maṣābiḥ al-Sunnī within six months in order to get applause and approbation from his grandfather Muzaffar al-Balkhī. In his Munis al-Qulub, a collection of his Malfūzāt, discources, Aḥmad freely quotes from the Ṣāḥiḥān, the Mashāriq al-Anwār and other Ḥadīth compilations. He died in 891/1486³ and with him perhaps terminated the line of the reputed scholars of the house of Muzaffar al-Balkhī who succeeded in the Khānqā of Manir.

<sup>1.</sup> Muhammad Shu'aib, Manāqib al-Asfiyā', p. 150, quoted in Ma'arif, vol. xxiv, No. 4, p. 251.

<sup>2.</sup> Akhbār, pp. 114 seq.; Nuzha (Ms.), vol. iii, s.v. Ḥusain b. Mu'izz al-Bihārī; Ma'ārif, vol. xxiii, No. 4, pp. 298-99; vol. xxiv, No. 4, p. 251, note 2.

<sup>3.</sup> Ma'ārif, vol. xxiii, No. 4, p. 299.

## III. 'ALĪ AL-HAMADĀNĪ AND HIS SCHOOL IN KASHMĪR

Hadīth was first brought to Kashmīr by Sayyid Amīr-i-Kabīr 'Alī b. Shihāb al-Hamadānī, an itinerant darwish of Khurāsān, who entered the territory in 773/1371 with a retinue of seven hundred followers. He was a great success as a missionary in Kashmīr where he and his disciples were mainly responsible for the expansion of Islam.' So great was his influence over there that Sultān Qutb al-Dīn, the ruler of Kashmīr (770-95/1368-92), took pride in accepting his discipleship. Al-Hamadānī spent in that country the last years of his life and died on Dhū 'l-Ḥijja 6, 786/January, 1385, while on his way to Persia. He was buried at Khutlān in the Transoxania.<sup>2</sup>

Al-Hamadani has to his credit the following dissertations on Hadith:

- (1) Al-Sab'īn fī Fadā'il Amīr al-Mu'minīn, a collection of seventy Traditions dealing with excellences of Ahl bait, the descendants of the Prophet. The bulk of these Aḥādīth have been gathered from the Musnad of Firdaus al-Daylamī, a book not considered reliable by the Traditionists.
- (2) Arba'in Amiriyya, a collection of forty Traditions which al-Hamadānī transmitted from Anas b. Mālik on the authority of his Shaykh Najm al-Dīn al-Adhkānī (d. 778).
  - 1. Arnold, Preaching of Islam, p. 292.
- 2. Jāmi, Nafahāt, pp. 399-400; Khawāja A'zam Shāh, Tārīkh-i-Kashmīr (Lahore, 1303, A.H.), pp. 36-37; Mir'at-i-Asrār, foll. 323 seq; Khasīna, vol. ii, pp. 293 seq; Hadā'iq, pp. 297-98; Tadhkira-i-'Ulamā', p. 148; Nuzha, pp. 87 seq; Firishta, vol. ii, pp. 339; Beale, p. 238; Newell, History of Cashmere, JASB, vol. xxiii, p. 414; vol. xxxiii, p. 278. For other references, vids Rieu, Persian Mss., vol. ii, p. 4476.
  - 8. Brockelmann, Geschichte, vol. ii, p. 211; Nusha, pp. 89-90.

Besides, his Dhakhīrat al-Mulūk, a treatise on political philosophy, abounds with Traditions, furnishing proof of his mastery of Hadith literature.1

Among the followers of 'Alī al-Hamadānī, Sayyid Jamāl al-Dīn was a Muhaddith whom Sultān Outb al-Din appointed as a teacher in Kashmir.<sup>2</sup>

Khāngā-i-Mu'allā in Kashmīr & Hadith.—This Khānga was built by Sultān Sikandar, the successor of Sultan Outb al-Din, in 799/1396 for Mir 'Ali al-Hamadani's son Mir Muhammad al-Hamadani (d. 809), who, on his father's death, had come to Kashmir with three hundred disciples. It was a seat of learning until it developed into a seminary of Hajī Kashmīrī, a Traditionist of the 10th century.3

Qādī Husayn al-Shīrāzī.—A native of Shīrāz, Husayn came to Kashmir with his preceptor Mir Muhammad al-Hamadānī. Sultān Sikandar appointed him judge in his dominion. Husayn collected Ahadith Rataniyya,5 the forged Traditions emanating from Baba Ratan al-Hindī, a master fabricator ( $wadd\bar{a}^i$ ), of the early 7th century A.H., who had the audacity to give out that he had enjoyed suhbat, companionship of the Prophet.6

## IV. SHAYKH ZAKARĪYYA AL-MULTĀNĪ AND HIS SCHOOL OF MUHADDITHUN AT MULTAN

Shaykh Bahā' al-Din Zakarīyya (d. 666) was a pioneer of Hadīth learning at Multān. After him his mantle fell on the shoulders of his sons and grandsons. The Traditionist Jamal al-Din al-Uchi and Makhdumi-Jahaniyan Sayyid Jalal al-Din al-Bukhari were the products of this centre.

Cf. Bankipur copy No. 943, vol. ix, 194.
 Tārīkh-i-Kashmir, p. 39; Khazīna, vol. ii, p. 297.

<sup>3.</sup> See below, ch. v, sec. I, No. 13. 4. Tarikh-i-Kashmir, p. 39.

<sup>5.</sup> Brockelmann, Supplement ii, pp. 625-26.
6. Işāba, vol. i, pp. 1087-1101.

Jamāl al-Dīn al-Muḥaddith.—He was a disciple of Shaykh Ṣadr al-Dīn (d. 684), a son and successor of Bahā' al-Dīn. For many years he was a Professor at his native town, Uchh, where he taught the Mashāriq al-Anwār and the Maṣābīḥ al-Sunna. So devoted was he to the Sunna of the Prophet that he used to put on coarse garments as the Prophet did. Jamāl al-Dīn flourished in the first half of the 8th century A.H.¹

Makhdum-i-Jahanivan Sayyıd Jalal al-Din al-Bukhārī (707-85/1307-83).—[alāl al-Dīn al-Husavn b. Ahmad al-Husavni al-Bukhāri al-Uchi was born at Uchh in 707/1307. After his education at his native town under Qādī Bahā' al-Dīn al-Uchī and Jamāl al-Din al-Muhaddith,2 he joined the school of Baha' al-Din Zakarīvya at Multān, which was then being conducted by Shaykh Abū 'l-Fath Rukn al-Dīn b. Sadr al-Dîn (d. 735), a grandson of Bahā' al- Din. Here, on finishing within one year the existing courses of study comprising the Mashāriq al-Anwār and the Masābih al-Sunna, Jalal al-Din became a disciple of Rukn al-Din. He further received instructions in Sufism at Delhi from Shams al-Din al-Awadi and Nasir al-Din Chiragh-i-Dihli, in al-Madina from 'Afif al-Din 'Abd Allah al-Matari and also from some other Mashā'ikh of al-'Iraq and Egypt. Then he was made Shavkh al-Islām of Sind by Muhammad b. Tughlag whose successor Firuz Shah himself accepted discipleship under him. Besides being a saint and scholar of great eminence, Ialal al-Din was also a Muhaddith. deep insight into Ahadith impressed him, as did Shavkh Nizām al-Dīn Awlīyā', to practise gir'at khalf al-Imām and Salāt al-Janāza 'alā 'l-Ghā'ib. He used to impart lessons on Hadith literature, so that we find him lectur-

<sup>1.</sup> Khazīna, pp. 11, 37; Nuzha, pp. 24-25.

<sup>2.</sup> Nuzha, p. 25.

<sup>3.</sup> Ibid., p. 29; Khazīna, vol. ii, s. v. Jalāl al-Dīn al-Bukhārī.

ing on the Mashāriq al-Anwār and the Maṣābiḥ al-Sunna during his sojourn at Delhi in 775/1375 and 781/1379. He died at Uchh in 785/1383. 2

## Retrospect

Until the middle of the 9th century A.H., the only Hadith compilations available at the great University city of Jawnpur<sup>3</sup> were the Mashāria, the Masābīh, the Mishkāt al-Masābih and the Sharh Ma'āni 'l-Āthār by al-Tahawi. This we gather from the perusal of the Sharaf al-Sādāt,4 a treatise written at Jawnpur sometime between 807-49/1406-45, which contains Ahadith not only from the aforesaid works on Hadith but also from al-Hidāya, Tafsīr al-Kashshāf, and Tafsīr al-Baidāwī, Fatwā-i-Qādīkhān, Fatwā-i-Tātārkhānīya, al-Durr al-Manthur, Sharh Fara'id Sirajiyya by al-Taftāzāni, al-Bahr al-Muhit, Tārikh al-Nasab by Abū 'l-Qāsim, Akhbār al-Thimar, Farā'id al-Halālīyya, etc. The quoting of Ahadith from non-Hadith works as mentioned above points to the dearth of any comprehensive collection of Traditions like the Jawami's Masānīd or Sunan works during the period under review, at Jawnpur. Now, as a result of Timur's invasion (801-02/1398-09) cultural centres of Delhi were mostly diverted to Jawnpur, so that the latter became a replica of the former and as such the state of affairs of Hadith literature at Delhi was not likely to be any different from what now obtained at Jawnpur. As a matter of fact, during the period under review Delhi. as a centre of Hadith learning, does not seem to have possessed any more Hadith works than the Mashāria.

<sup>1.</sup> Nuzha, vol. iii. s.v. 'Alā al-Dīn b. 'Alī b. As'ad al-Dihlawī.

Akhbār, pp. 133-35; Nuzha, pp. 28-35; Ency. of Islam, vol. i, p. 1003.
 Law, Promotion of Learning, p. 102.
 Cf. Ms. Bānkīpūr, No. 1179 (Persian Mss.).

<sup>5.</sup> I.e , Sahih al-Bukharı and Jami' al-Tirmidhi.

F. g., Musnad Ahmad b. Hanbal.

7. E.g., Sunan Abi Dāwūd, al-Nasā'i, etc.

8. Al-Nadwa, March 1941; Hayāt-i-Shibli, pp. 11-13.

the Masābih and the Sharh Ma'āni 'l-Āthār. As for the Mishkāt al-Masābih, we have no evidence to show if it was available at Delhi at the time.

Below is an attempt to trace the advent of the standard works on Hadith literature in Northern India during the period under review.

### 1. Sunan of Abū Dāwūd.

The earliest reference of Ahadith from the Sunan of Abū Dāwūd is noticed in al-Juzjānī's Tabagāt-i-Nāsiri written during the Sultanate of Nasir al-Din Mahmud (644-64) and as such the Sunan must have been brought to Delhi by the middle of the 7th century. As no trace of the work was found in Delhi subsequently, we may presume that it had either been lost or removed elsewhere.

## 2. Mashārig al-Anwār.

The earliest available work on Hadith in India was al-Saghāni's Mashāriq al-Anwār which had been introduced into Delhi by Burhan al-Din Mahmud (d. 676), a pupil of al-Saghāni, about the middle of the 7th century. By 679/1280 Shaykh Nizām al-Din Awliya' completed his study of the work which he later committed to memory.3 Since then the Masharia al-Anwar began to be more and more popular among the Sufi scholars of India. During the time of Sultan Muhammad b. Tughlag (725-52), it was the only available work on Hadith in Delhi as is evident from the fact that the Sultan received bay'a, oath of allegiance. from his officials in the presence of the Our'an and a copy of the Masharia al-Anwar only. While leaving Delhi for the Deccan on account of Timur's invasion

Pp. 325-26; cf. Ma'ārif, vol. xxiv, No. 4, p. 251.
 Supra, p. 52.
 Supra, p. 59.
 Tārikh-Firūz Shāhī, p. 495

(801-02), the only book on Hadith Gisū Darāz (d. 825), the then representative of the spiritual hierarchy founded by Nizām al-Dīn, could lay his hand upon and did carry with him was a copy of the Mashāriq al-Anwār on which he commented afterwards. This book, i.e., the Mashāriq al-Anwār, was in evidence not only in Delhi, as shown above, but was also found in other educational centres of India, viz., Multan, Uchh and As a matter of fact, the Mashāria was the most popular treatise on Hadith then known.

#### 3. Masābih al-Sunna.

Al-Baghawi's Masābih al-Sunna was probably introduced into India by the middle of the 8th century as it appears from the fact that the book was taught in Delhi and Uchh by Makhdūm-i-Jahānīyān Jalāl al-Dīn al-Bukhārī (d. 785) and the Traditionist Jamāl al-Din al-Uchī respectively, and that it was referred to in the works of Sharaf al-Dīn Yahyā al-Manirī (d. 782).1

## 4. Al-Sahīhān.

Makhdum al-Mulk Sharaf al-Din was the first scholar to have made reference of the Sahihān in his works compiled sometime between 741-86/1340-84.2 Of all places the presence of the Sahihān in the Khān $q\bar{a}$  of Manir at this time seems to be a mystery that cannot be easily unravelled. Maybe that while a student at Sunargaon, the Makhdum al-Mulk had procured them from the collection of his teacher and father-in-law Abū Taw'ama who must have brought them with him when coming over to India.<sup>3</sup> Further the Makhdum had also an additional copy of the Sahih Muslim presented to him by Zain al-Dīn of Dewa, a scholar of the 8th century. To add to that, Shaykh

Supra, p. 68.
 Calcutta Review, vol. lxxxi, p. 210.

<sup>3.</sup> Supra, p. 53.

al-Islām Mu'izz al-Bihārī rewarded his son Nawsha-i-Tawhīd of the Khānqā with a further copy of the Ṣaḥīḥ of Muslim.

## 5. Sunan Arba', Sunan al-Baihaqi and al-Mustadrak.

Until the death of Makhdum Sharaf al-Din in 782/1381, the Khāngā of Manir possessed only the Saḥīḥān, the Maṣābiḥ al-Sunna, the Mashāriq and the Musnad of Abū Ya'lā al-Mawṣilī. Subsequently the Khāngā was enriched by the addition to it of the Sunan Arba', the Sunan of al-Baihaqi and the Mustadrak of al-Hākim al-Nisābūrī brought by Nawsha-i-Tawḥīd from al-Hijāz.

## 6. Sharh Ma'āni 'l-Āthār.

The Ma'ānī'l-Āthār by al-Ṭaḥāwi (d. 320) was introduced into Delhi towards the middle of the 8th century as the work has been referred to in Sharaf Muḥammad al-'Aṭṭārī's Fawā'id-i-Fīrūz Shāhī, a work on Fiqh dedicated to Sulṭān Fīrūz Shāh Tughlaq (752-90).² The work was also available at Jawnpūr.

## 7. Musnad Firdaws al-Daylami.

This work was brought to Kashmir by Amir-i-Kabir Shihāb al-Hamadāni (d. 786) but does not seem to have been utilized by anybody excepting himself utilizing it as he did in compiling his al-Sab'in.

## 8. Mishkät al-Maşābih.

The Mishkāt al-Maṣābīh by al-Tabrizī (d. 739) appears to have been introduced into India in the beginning of the 9th century, if not earlier, as the works were available at Jawnpūr at this time.

2. Bankipür Catalogue, vol. xiv, No. 1225.

<sup>1. 1.</sup>e. the Sunan of Abū Dāwūd, al-Nasa'ī and Ibn Māja and the. Jāmi' of al-Tirmidhī.

To sum up, the following works on Hadīth literature were found extant in different cultural seats of Northern India during the period under review:

Ṣiḥāḥ Sitta;
Maṣābiḥ al-Sunna;
Mashāriq al-Anwār;
Mishkāt al-Maṣābiḥ;
Sharḥ Ma'ānī 'l-Āthār;
Sunan al-Baihaqī;
Al-Mustadrak li 'l-Ḥākim;
Musnad of Firdaws; and
Musnad of Abū Ya'lā al-Mawṣili.

### CHAPTER IV

## RENAISSANCE OF HADITH LEARNING IN INDIA [820-992/1417-1584]

## Section I. Transmission of Hadith to India from al-Hijāz

THE rise of the Bahmanis in the Deccan and the Muzaffar Shāhī dynasty in Gujarāt towards the middle of the 8th century and the beginning of the 9th century respectively ushered in the millennium for the cultivation of Hadith literature in that part of the country from where the science subsequently made its way to Northern India. The period of one hundred and eighty years covered by the rule of these neighbouring Muslim kingdoms was a landmark in domain of cultural activities. Enlightened and accomplished, Sultans of both these houses displayed marvellous zeal for the promotion of learning in their respective dominions. With that end in view, they invited to their capitals men of letters from far and near, and extended to them their lavish munificence. Few dynasties during the Muslim hegemony in India could produce a ruler of the attainments of Fīrūz Shāh Bahmanī (800-25/1397-1422) or Muzaffar II (917-32/1511-25), the royal Maecenas of Gujarāt. linguist, the former used to send ships every year from the ports of Goa and Chaul to different countries, particularly to invite to his court men celebrated for their learning. Whereas the latter promoted learning with great zeal, and men of letters from Persia, Arabia and Turkey found it worthwhile to settle in Gujarāt in his liberal reign.2 Not the Sultans alone but some of their viziers also distinguished themselves as educationists and patrons of learning. Mention in this respect may be made of Mahmud Gawan of Deccan

Law, op. cit., pp. 83-85.
 Ibid., p. 106.

and Asaf Khan of Gujarat. They were both traditionists and scholars, and, in spite of their onerous state duties, devoted themselves to literary activities, and spent most of their incomes on the maintenance of the poor and famished litterateurs living in different parts of the Muslim World. As a matter of fact, the Deccan, under the Bahmanis, and Gujarat under the Muzaffar Shāhis, became a cynosure for the scholars, litterateurs, poets and talented person desirous of obtaining patronage. As a result, the Muhaddithun from al-Hijaz and Egypt began to flock to their kingdoms. This mass movement of traditionists was due as much to the love and reverence shown to the Apostolic tradition by the Sultans as also to the easy means of communications, now available, by the opening of the pilgrim-route across the Arabian Sea in place of the long and hazardous land-route hitherto used by the Indian Muslims. Henceforth, regular sailings were arranged under the orders of the Sultans during the pilgrimage season from the ports of South India particularly from those of Gujarat which then came to be known as Bāb Makka, the Gate of Makka. Further, as the commerce of the Arabs with South Indian ports, that had long been established, now became extensive, sailings were undertaken more frequently.<sup>2</sup> intimate relationship, which thus subsisted between India and Arabia, coupled with liberal patronage extended to the Traditionists by the aforesaid royal houses, played a vital part in the diffusion of Hadīth learning in India.

Before going into details of the migration of the Traditionists just referred to, it will not be out of place here to find out whether religious learning was

<sup>1.</sup> Cambridge History of India, III, p. 312; Ma'arif, Vol. XXII, No. 4, p. 256.

<sup>2.</sup> Many a Traditionist, too, came to India for the purpose of trade but finding great scope for carrying on cultural activities in the Deccan and Gujarāt, they permanently settled there (Infra, p. 89).

introduced into the Muslim settlements of South India which had come into being under the auspices of the Arab traders and missionaries prior to the Muslim conquest.1

The history of the introduction of religious learning into South India is shrouded in darkness. The erection of as many as eleven mosques on the Mālābār Coast in the 3rd century of the Hijra, however, suggests that with the progress of missionary activities in that part of the country religious learning must have been introduced there. For, after all, the neo-Muslims had to be given instructions in the rudiments of Islamic rites and rituals. As a matter of fact, the Arabs were as much solicitous for new converts as for turning them into good Muslims. With this end in view, they built mosques wherever they found some converts. Ordinarily, a mosque served a twofold purpose. It was, first, a place for congregational services (iama'at) and, secondly, an institution for imparting religious instructions; so that religious education flourished side by side with conversion. Thus, the raising of a mosque in the early Islam necessarily meant the foundation of a religious institution.3 We can, therefore, reasonably hold that the introduction of religious learning into South India dated as far back as the 3rd century A.H. when mosques were founded on the Mālābar Coast. Henceforward, with the expansion of Islam and the establishment of Arab colonies there, there rose chapels and splendid mosques on all sides' which,

<sup>1.</sup> Muslim settlements were founded on the Malabar Coast, Ma'bar (Coromandal Coast) and Gujarat. For details, see Nadawi, 'Arab wa Hind he Ta'lluqat, pp. 265, 302.

<sup>2.</sup> Zayn al-Dîn, Tuhfat al-Mujāhidin, ed. Hyderābād, pp. 14.21; Tara Chand, Influence of Islam on Indian Culture, p. 35; Preaching of Islam, p. 265; Dacca University Journal, vol. xvi, 1942, p. 82, art. Early Expansion of Islam in South India.

Ency of Islām, Vol. III, pp. 350-53.
 Mas'ūdī, Murvj al-Dhahab, ed Menard, Paris, Vol. I, p. 382; also Nadwī, pp. 269, 280-81, 283 seq.

evidently, developed into seats of Islamic learning. Further, institution in the 4th century of the office of Qādī in the kingdom of Zamorin¹ shows the growing activities of the Islāmic Sharı¹a there.

That, having been introduced in the 3rd century, Islamic learning went on gaining in popularity in the Muslim colonies of South India, is abundantly clear from the account of Ibn Battuta. By his time, i.e., the middle of the 8th century, religious learning was so much in evidence and the number of learners increased so vastly in the Muslim settlement of Honawar (modern Honavar in the district of Kanara, Bombay Presidency) that as many as thirteen schools for the girls and twenty-three for the boys had to be built there. The ladies of this settlement, en masse, were hāfizāt, memorisers, of the Our'an—an extraordinary feature of the great popularity of religious learning seldom to be met with anywhere at the time.2 At Manjarur (Mangalore in South Kanara, Madras). Ibn Battūta saw a Shāfi'ite qādī, Badr al-Dīn Ma'barī by name, who, over and above his official duties, used to carry on teaching work at a school in the city.5 In the Jami' of Hili, again, a number of students were found receiving instructions, while their board and lodging were supplied gratis.4 The mosques he saw at Calīcut likewise provided for religious teachings.

The foregoing lines amply demonstrate how widespread religious education was among the Muslim settlements of South India on the eve of the Muslim

<sup>1.</sup> Nadawī, p. 279, quoting from 'Ajā'ib al-Hind, by Buzarg b. Shahrīyār (Leiden, 1836), p. 144.

Ibn Baṭṭūṭa, op. cit., Vol. IV, pp. 65-67.
 Ibid., pp. 79-80.

<sup>4.</sup> Ibid., pp. 81-82. Hill has been identified with Mount Delly, 16 miles north of Cannanore in the Province of Madras [Gibb, Ibn Battata, Travels in Asia & Africa (London 1929), Vol. II, p. 296; Nadawi, p. 292].

conquest. Whether with the growth of religious learning the study of Hadith was pursued alongside that of the Our'an remains yet to be seen.

Unlike the Muslims of Northern India who professed the Hanafite School of Law, those of the South were Shāfi'ites,1 the former representing the religious learning of the Central Asia, viz., Figh,2 while the latter that of al-Hijaz, viz., Hadīth—a state of things that cannot but serve as an object lesson for our present query. After all, the Shāfi'ites were more attached to Hadith's than the Hanafites who concerned themselves more with Figh, as we have already observed.4

The Moorish traveller Ibn Battuta to whom we owe some interesting sidelights on the religious and cultural life of the Muslims of South India, does not, however, refer to have seen any Muhaddith there. Incidentally, he came across many a Shafi'ite jurist (fagih) in the Muslim colonies.5 About fifty years after Ibn Battuta had visited the South, there were found in some towns of the Deccan a number of Muhaddithun who were recipients of endowments from Sultan Mahmud Shāh Bahmanī I (780-99/1378-97).6 were these Muhaddithun, is the question that naturally presents itself to us. Firishta, who furnishes this piece of information, does not give us any details. One thing that emerges out of it is that these Traditionists were not foreigners. For, in that case we would have some of their names at least preserved in the biographical literatures of the 8th or the 9th century scholars who had evidently migrated to the Deccan. Nor did they belong to Northern India either, where Muhaddith,

Cf. Ibn Baṭṭūṭa, pp. 66, 68, 80, 88; Nadawī, p. 259.
 Ma'ārif. Vol. XXII, No. 4, pp. 253-54.
 Shāh Wall Allāh al-Dihlawī, al-Inṣāf, ed. Mujtaba'ī Press (Delhi, 1909), pp. 77, 79-80.

<sup>4.</sup> Supra, p. 55. 5. Pages 66, 68, 78, 80, 88, 90. 6. Firishta, Vol. I, p. 302.

in the true sense of the term, was scarcely known at the time. Hence, in all probability, they were the natives of South India. This hypothesis gains in strength from the presence in South India at the time of Ibn Battūta of the Shāti'ite scholars who may well be called Muhaddithun. We may, therefore, safely presume that the Shāsi'ī Fugahā' of Ibn Battūta's description were the self-same persons who were later identified as Muhaddithun by Firishta-Muhaddithun who then came to settle in the Deccan under the patronage of the Bahmani Sultans. This hypothesis, further, leads us to conclude that before the Bahmanis and the Muzaffar Shāhis came to power, Hadīth literature had already been introduced into South India by the Shāfi'ite scholars, although the 9th century marked the dawn of its new era.

During the first quarter of the 9th century while

The Schools of Muḥaddithun through which Aḥadith were transmitted to India Hadīth literature was just in the process of being transmitted to India, a new school of Muḥaddithūn sprang up in Egypt under the leadership of

Ibn Hajar al-'Asqalānī (773-852), one of the greatest Traditionists Islām has ever produced.¹ This school produced among others 'Abd al-Raḥmān al-Sakhāwī (831-902) and Zain al-Dīn Zakarīyya al-Anṣārī (826-925), the two outstanding Traditionists of their time. Of them, the first had Haramayn as the centre of his activities,² while the other, al-Qāhira.¹ It was Ibn Hajar al-Haythamī (909-974), a worthy pupil of Zakarīyya al Anṣārī who was responsible for enhancing the reputation of Makka as a famous seat of Hadīth learning.⁴ Thus right through the first quarter of

<sup>1.</sup> Shadharāt, Vol. VII, pp. 270-73.

Ibid., Vol. VIII, pp. 15-17, 'Abd al-Qadir al-'Aidarūsī, al-Nūr al-Sāfir 'An Akhbār al-Qarn al-'Āshir (Baghdād, 1934), pp. 17-20.

<sup>3.</sup> Al-Nūr al-Sāfir, pp. 122-23; Shadharāt, Vol. VIII, pp. 134-36.

<sup>4.</sup> Al-Nur al-Safir, pp. 287-92; Shadharat, Vol. VIII, pp. 370-71.

the 9th century down to the third quarter of the 10th century, there flourished, in succession, in both Egypt and the Haramayn four schools of Muḥaddithūn which served as the *via media* for the transmission of Hadīth literature to India.

A noteworthy feature about the founders of these schools was that all of them belonged Egypt: the Home to Egypt. Indeed, during the period of Hadith, Arabia: its transmitting centre under review, Egypt was particularly rich with Muhaddithun. In addition to the traditionists above referred to, it also produced in this period al-Suyūtī (d. 911) and al-Qastallānī (d. 923). To the credit of Egypt, may it be said that most of the Traditionists who transmitted Hadith to India were either Egyptians or their disciples. Nevertheless, Arabia remained the transmitting centre where Hadith literature eventually made its way to India. This was because Arabia was linked up with India in more ways than one and. consequently, the Schools of Muhaddithun of the former became intimate with the latter. As such, the Schools of al-'Asgalānī and al-Ansārī in Egypt, could not command that amount of popularity as those of al-Sakhāwī and al-Haythamī in al-Hijāz did. Without minimising Arabia's contribution towards the transmission of Hadith in India, in fairness to Egypt, it must be said that but for the Egyptian Muhāddithūn, Hadith literature in this country could not have made that much progress as it really did.

## MIGRATION OF THE TRADITIONISTS

Before we discuss the migration to India of the Muḥaddithūn of the above four schools, it is in the fitness of things to say a few words about Badr al-Damāmīnī and Nūr al-Dīn al-Shīrāzī who were the earliest immigrants to India.

## Badr al-Din al-Damāmīnī (763-827/1361-1424)

Badr al-Dîn Muhammad b. Abî Bakr al-Mākhzūmī al-Iskandarī al-Mālikī al-Damāmīni reached Gujarāt in Sha'ban, 820 September, 1417, during the reign of Sultān Ahmad b. Muzaffar Shāh (814-43/1411-43).1 On the eve of his migration to India, he was a Professor in the Jami Zabid, in al-Yaman.2 Here be prepared a commentary upon the Sahih of al-Bukhārī entitled Masābīh al-Jāmi'. While still at Zabid, his dedication of this work to Ahmad Shah shows that al-Damāmīnī had already been impressed with the literary munificence of the Sultan. In Gujarat al-Damāmīni wrote his Ta'liq al-Farā'id, Tuhfat al-Gharib Sharh al-Mughni 'l-Labib and 'Ain al-Hayāt fi khulāsa Hayāt al-Hayawān by al-Damīrī all of which were consecrated to the memory of his patron Ahmad Shah. At this time, the Deccan had in Fīrūz Shāh Bahmanī (800-25/1397-1422) and his successor Ahmad Shāh (825-38/1422-34), two illustrious patrons of learning. The latter's patronage to the learned and the pious attracted al-Damāmīnī to Gulbarga,5 the capital of the Bahmanī Sultāns, where he spent the last days of his life until he died in Sha'ban, 827/July, 14246.

<sup>1. &#</sup>x27;Abd al-Hayy Nadawi, Nucha, III (MS) s.v. al-Badr al-Damāmīnī; Loth, Catalogue of the Arabic Manuscripts in the India Office (London, 1877), p. 267. No. 964.

<sup>2.</sup> Al-Sakhāwī, al-Daw' al Lāmi' (Cairo, 1353 A.H.) Vol. VII, pp. 185-86.

<sup>3</sup> Hājī Khalīfa, Vol. II, p. 529; Nawwāb Siddīq Hasan Khān, Ithāf al-Nubalā', ed. Bhupāl, p. 53; al-Hiṭṭa (Cawnpore, 1283 A.H.), p. 93. From an old MS of the Masābīh al-Jāmi' it appears that the author completed the work at Zabīd in Rabī' I, 818 A.H. The date 828 A.H. as given in the Ithāf al-Nubalā, loc. cit. and al-Hiṭṭa, loc. cit., is evidently a mistake for 818 as al-Damāmīnī died in 827 A.H.

<sup>4.</sup> Nuzha, loc. cit.. Yād-i-Ayyām, p. 36.

<sup>5.</sup> Al-Damāmīnī, al-Manhal al-Saf: fi Sharh al-Waf:, al-Muqaddima (MS in Asatīva Library, Hyderābād, vol. II, 1658, No. 50.) fragments quoted in the Sultān Aḥmad Shāh Bahmani, a biographical treatise, by Mawlawī Zahīr al-Dīn (Hyderābād, 1936) pp. 132-35.

<sup>6.</sup> Al-Daw' al-Lāmi', vol. VII, pp. 185-86; Shadharāt, Vol. VII, pp. 181-82; Shawkāni, al-Badr al-Ṭāli' (Cairo, 1348 A.H.), Vol II, pp. 150 seq.

He dedicated his al-Manhal al-Safi fi Sharh al-Wafi, a treatise on Arabic grammar to his Bahmani patron, Ahmad Shāh.1

Born at Alexandria in 763/1361, Badr al-Dīn al-Damāmīnī, on fiinishing his studies under his grandfather al-Bahā' al-Damāmīni, his cousin, the famous Ibn Khaldun (d. 808) and some other teachers of al-Qāhira and Makka, held the Professorship of the Jāmi' al-Azhar for several years.2 He was an authority on Arabic lexicography and grammar<sup>3</sup> and had been mentioned as such by al-Suyūtī in his Bughyat al-Wu'āt. He also wrote a few books on Hadīth literature. His Masābīh al-Jāmi', a MS. copy of which is in the Khadīwīyya library of Egypt,5 is devoted preeminently to grammatical intricacies of the text of the Sahīh of al-Bukhārī.6 Of his two other works on the subject, viz., al-Fath al-Rabbini' and Ta'lia al-Masābīh, the first is also preserved in the Khadīwīyya, while the other is found to have been extant in Arabia at the time of Sahib b. Muhammad (d.1218), a Madinian traditionist, who was otherwise known as Fullani.10

### Abū'l-Futūh Nūr al-Din Ahmad b. 'Abd Allāh al-Shīrāzī al-Tāwūsī

Abū'l-Futūh was born at Abarqūh' in Fāris. He

- 1. Al-Manhal al-Şafī, loc. cit.

- 2. Al-Daw' al-Lāmi', loc.cit.
  3. For his works, see Brockelmann, supplement, i, pp. 26-27.
  4. Bughyat al-Wu'āt, ed. Egypt, p. 27
  5. Fihris al-Khadīwīyya. Vol. I, p. 422.
  6. Al-Daw' al-Lāmi', loc. cit.; Shāh 'Abd al-'Azīz al-Dihlawī. Bustān al-Muhaddithin (Delhi, 1898), pp. 117-18.
  - 7. Qāmūs al-Tarājim, Vol. III, p. 872.
- 8. The full title of the book is Ta'liq al-Maṣābiḥ 'alā' Abwāb Jāmi' al-Ṣaḥiḥ (Ithāf al-Nubalā', p.41).
  9. Fihris, Vol. I, p. 376.
  10. Fullānī, Qaṭaf al-Thamar appended to the Rasā'il al-Asānīd, parts
- I-IV (Hyderabad, 1328), p. 34.

11. Ibid. p. 15.

derived his nisba of al-Ṭāwūsī from his connection with the shrine of Ṭāwūs al-Ḥaramayn there.¹ He came to Gujarāt probably during the reign of Aḥmad Shāh (814-844/1411-43).² He was a pupil of Majd al-Dīn al-Fīrūzābādī (d.817), Shams al-Dīn al-Jazarī (d.833), Sayyid Sharīf al-Jurjānı (d.822) and Bābā Yūsuf al-Harawī.³ With the last, he studied the Ṣaḥāḥ of al-Bukhārī and received from him 'sanad 'ālī', high sanad, so called because between al-Ḥarawī and al-Bukhārī the number of transmitters was fewer than that existed between any other contemporary of al-Hārawī and al-Bukhārī.⁴ Abū' l-Futūḥ had his lessons of the Mishkāt al-Maṣābīḥ from Sharaf al-Dīn 'Abd al-Raḥīm who in his turn had them from Imām al-Dīn, a disciple of the celebrated author al-Khaṭīb al-Tabrīzī (d.739).

- I. TRADITIONISTS BELONGING TO THE SHCOOL OF IBN ḤAJAR AL-'ASQALĀNI (d. 852)
  - Yaḥyā b. 'Abd al-Raḥmān b. Abī' l-Khayr al-Hāshimī al-Shāfi'ī (789-843/1387-1439).

He came of a family of Makkan Traditionists who were known under their patronymic Ibn Fahd. In 830/1426-27, he landed at Cambay and after his stay there for two years, he went to Gulbargā apparently with a view to enjoy the patronage of Ahmad Shāh Bahmanī I. He died at Mahur, in South Berār, in Jumādā II or Rajab, 843/November or December, 1439.

- 1. Le Strange, p. 284.
- 2. Yād-i-Ayyām, p. 34.
- 3. Nuzha, Vol. III, s.v. Ahmad b. 'Abd Allah al-Shirazi.
- 4. Ibrāhīm al-Kurdī, al-Amam (Rasā'il al-Asānīd), p. 5; Qaṭaf al-Thamar, 13, 15; Muḥsin al-Tirhatī, al-Yāni' al-Jani (Delhi, 1287 A.H.), pp. 26-33.
  - 5. Nuzha, Vol. III, loc.cit.
  - 6. In Bombay Presidency, lat. 72: 19N: Long. 72. 88, E.

Ibn Fahd acquired the Science of Tradition from Ibn Hajar al-'Asoalānī and other contemporary Shuyukh of Egypt, Makka and al-Madina and had Ijāza (authority to teach Hadith) from Zain al-Din al-'Iraqi (d. 806) and Nür al-Din al-Haythami (d. 807).

## 2. Mahmud Gāwān (813-86/1410-81)

Khawāja 'Imād al-Din Mahmüd b. Md. b. Ahmad al-Kilāni, commonly known in Indian history as Mahmud Gawan, was the famous minister of the Bahmanis. He came to the Deccan at the time of "Alā" al-Dīn Shāh Bahmani II (838-62/1434-1458)."

Born in 813/1410 of a house of princes in Gīlān, a small province on the Caspian, Mahmud received education under his brother Ahmad, a pupil of Ibn Hajar al-'Asgalānī.' To pursue higher studies in Hadith literature, he proceeded to al-Oāhira in 843/1439 and read the Sahihs of al-Bukhārī and Muslim with Ibn Hajar and Zain al-Dīn al-Zarkashī (d. 845) respectively. He also read Hadith with several A'immā, Professors of Hadīth of Svria. That Mahmūd was well-versed in the Science of Tradition is gathered from the Munāwala granted to him by Ibn Hajar al-'Asgalani.' Excepting his quotation of Ahadith' in his Rivad al-Insha', a collection of letters addressed

<sup>1.</sup> Ibn Fahd, Mu'jam (MS. Bankipore, No. 2429), foll. 298b, 299a; Sakhāwī, op.cit., Vol. X, p. 233.

See Maḥmūd Gāwan's Riyād al-Inshā' (MS. Habībganj) letter,
 No. 21 vide Indian Historical Records Commission, Proceedings (Simla, 1941) art. The Rivad al-Insha' as a source Book of Deccan History by H.K.Sherwani, p. 171; Firishta, vol. i, p. 358; Ency. of Islam, vol. iii, pp 135 seq.

<sup>3.</sup> Le Strange, p. 172.

<sup>4.</sup> Sakhāwī, Vol. II, 94-96.

<sup>5.</sup> Ibid, vol. X, pp. 144-45: Nuzha, Vol. III, s.v. Imad al-Din Mahmud al-Kilani.

<sup>6.</sup> Indian Hist. Record Commission, loc. cit.
7. Law (op. cit, p. 87) mistakes Rauzat al-Inshā' for Riyād al-Inshā'.

to different personages of India and outside, we have no other evidence of his proficiency in the Science of Tradition.

Mahmūd Gāwān served the Bahmanī dvnasty with conspicuous ability for thirty-five years. His celebrity was as much due to his administrative reforms as to his widespread literary munificence. He was a benefactor of humanity and mainstay of the poor litterateurs of merit and distinction. 2 As such, the news of his unjustifiable murder by Muhammad Shāh Bahmani II (867-87/1463-82) on Safar 5, 886/April, 1481, cast a gloom over the literary circles at Makka.<sup>3</sup>

Two years before his death Mahmud built a magnificent college at Bidar which he equipped with his personal library containing 3,000 volumes or. according to another version, 35,000 volumes, and of which ruins are found to this day. As a Traditionist of the Shaffite School,6 he naturally emphasized the teaching of Hadith in his college. And his 'splendid library' must have included some books on Hadith literature.

### II. TRADITIONISTS BELONGING TO THE SCHOOL OF 'ABD AL-RAHMAN AL-SAKHĀWĪ (d. 902).

## 1. Abü'l-Fath b. al-Radi al-Makki (d. 886/1481)

He was born at Makka in Rabī'i-Awwal. 854/April, 1450, and came in contact with, and heard Hadīth from al-Sakhāwī during the latter's sojourn in al-Hijāz in 870/1465. Shortly after, he left for Mandū,

<sup>1.</sup> Cambridge History of India, Vol. III, p. 420.

<sup>2.</sup> Fncy. of Islām, loc. cit.; Law. p. 87; Firishta, Vol. I, p. 359.
3. Sakhāwī, Vol. X, p. 145,
4. Firishta, Vol. II, p. 360.
5. Murtadā Husain, Hadiqai al-Aqālīm (MS ASB).

<sup>6.</sup> Cf. Sakhāwī, vol. X, p. 144 and Vol. II, p 94.

<sup>7.</sup> Now in Dhar State, Central India, situated. in 22. 2 N. & 75. 26. E, 26 Miles from Dhar town (Imp Gez., Vol. XVII, p. 171).

the capital of Mālwā, where he lived for about thirteen vears. Then he returned to Makka and died in 886/1481.1

## 2. Ahmad b. Sālih

Another student of al-Sakhāwī whe settled down at Mandu was Ahmad b. Sālih. His father, a native of Makka, had migrated to India where Ahmad was born. But he was brought up and educated at Makka. Hafiz of the Our'an, he read Hadith literature with al-Sakhāwī. To secure a living Ahmad came to Mandū during the latter days of Sultan Ghiyath al-Din of Malwa (874-906/1469-1500). His death date is not known.2

## 3. 'Umar b. Muhammad al-Dimashqi Nazil al-Kanbāvat (829-circ, 900/1425-94)

'Umar who was born at Damascus, was at once a fellow-student and a disciple of al-Sakhāwī. Along al-Sakhāwī, he attended in Shawwāl, 853/ November, 1449, the lectures of the lady Traditionist Sārā bint al-lama' a (d. 855) on Tabrānī's Mu'jam al-Kabir in al-Qahira. In 857/1453, he came to Cambay (Arabic Kanbāyat) as a merchant and subsequently accepted office under the local government as Qadī of the Shafi'ites. While on deputation from the Governor of Cambay to that of al-Qahira, he broke his journey at Makka in the winter of 886/1481 and studied Hadith literature under al-Sakhāwī for one year. Then he went to al-Qahira, and performed his business with which he had been commissioned. Before sailing back, he again heard Hadith and obtained liaza from al-Sakhāwi who happened to be there at the time. 'Umar settled permanently at Cambay and, accordingly, came to be

Sakhāwī, Vol. XI, p. 125.
 Ibid. Vol. I, p. 316.

known as Nazil Kanbāyat. His death-date has not come down to us.

## 4. 'Abd al-'Aziz b. Mahmud al-Tusi al-Shāfi'i (836-circ. 910/1432-1504).

'Abd al-'Azīz was born at Tūs in Khurāsān in Ramadan, 836/March, 1432. He acquired Hadith from Muhammad b. 'Abd al-'Azīz al-Abharī, a pupil of Ibn Hajar al-'Asgalānī and Mīr Asīl al-Din b. Jamāl al-Dīn al-Shīrāzī (d. 883). In 870/1463 he migrated to Makka and heard Musalsal Tradition from al-Sakhāwī. But he could not long enjoy the association of al-Sakhāwī as he had to leave Makka in search of his living elsewhere. Thus he came to the Deccan during the later days of Mahmud Gawan who appointed him tutor for teaching his sonin-law al-Muharra, a work on the Shāfi'ite Figh.

## 5. Wajih al-Din Muhammad al-Māliki (856-919/-1452-15131

Wajih al-Din came of a family of the Mālikite jurists of Egypt where he was born on Sha'ban 6, 856/ August, 1452. He received early education under his father Muhammad, a jurist, who had the privilege of reading with Ibn Hajar. In 886/1481, he joined the School of al-Sakhāwī at Makka and engaged himself for a considerable period in the study of Hadith literature. We next meet him in al-Yaman as a Lecturer in Hadīth at the college of Zayla' from where he sailed for Cambay en route to Al madabad. As for his arrival in Gujarāt, it could not have been later than 898/1492, as in evident from his correspondence from Guiarat with his friends at Makka.

Ibid., Vol, VI, p. 73.
 Ibid., Vol, IV. p. 234.
 Cf. Bankipore Catalogue, Vol. V, (2), p. 71. 4. Sakhāwi, Vol. VII, p. 287-88.

At the instance of the Governor of Cambay, Wajih al-Din opened a Hadith class there and taught among others the Shifa' of Qādī 'Iyād.' Soon his name spread far and wide. In recognition of his scholarship Sultān Maḥmūd I (803-917/1458-1511) conferred upon him the title of Malik al-Muḥaddithīn, the Prince of the Traditionists. The Sultān further appointed him as the cheif of the Revenue Officers of his kingdom and lavishly showered his bounties upon him.

In spite of his official duties, Waith al-Din could make time to cultivate Hadith literature. For compiling books on the subject, he engaged experts on handsome remunerations. Thus, Jar Allah b. Fahd,4 a Makkan Traditionist, compiled for Wajih al-Din an Arba'in entitled Fath al-Mubin, a treatise highly spoken of by contemporary scholars.5 His interest for Hadith literature was so great that he would always be on the lookout for new publications on the subject, so that as soon as the copies of Ibn Hajar's Fath al-Bārī. the celebrated commentary on the Sahih of al-Bukhārī. were ready for circulation, he secured a copy for himself, which he presented to his friend Mukhātib 'Alī Khān, a noble of Gujarāt. The latter in his turn sent the book to the library of Sultan Muzaffar Shah (917-38/ 1511-25). The Sultan was so much pleased with the presentation that he granted Mukhātib 'Alī Khān the fief of Broach.6

Wajīh al-Dīn died at Aḥmadābād in 919/1513.7

<sup>1.</sup> Ibid, Vol, IX, pp. 90-91.

<sup>2.</sup> Al-Nur al-Safir, pp. 102-03.

<sup>3.</sup> Ulughkhānī. Vol. I, p. 118.

<sup>4.</sup> He was a pupil of al-Sakhawi (Shadharat, Vol. VIII, p. 301).

<sup>5.</sup> Ulughkhani, p. 117.

<sup>6.</sup> Ibid., p. 118.

<sup>7.</sup> Nur' p. 102; Shadharāt, Vol. VIII, p. 94.

# 6. Ḥusain b. 'Abd Allāh b. Awlīyā' al-Kirmānī (d. circ. 930/1523)

A native of Makka, Husain, who was known by his patronymic Aşīl al-Dīn, read with al-Sakhāwi the Sahīh of al-Bukhārī, the Musnad of al-Shāfi'i and the Mashāriq al-Anwār. He was a keen student of Hadīth literature and obtained al-Ijāza from al-Sakhāwi. In 896/1490, he came to Dabūl (Dabil in Bijāpūr) where he lived for about four years and then went back to Makka in about 901/1495. Though records do not mention anything about his academic activities here, during his sojourn extending over a period of four years, nevertheless, we can presume that as a Traditionist he did carry on the work of the diffusion of Hadīth literature.

# 7. Jamāl al-Dīn Muḥammad b. 'Umar al-Ḥaḍramī (869-930/1464-1524)

Jamāl al-Dīn who was famous as Baḥraq, came to Gujarāt in 928/1522. He was a Traditionist as well as a jurist of the Shāſi'ite School. He distinguished himself as a teacher of Sultān Muzaffar II of Gujarāt, who read Hadīth with him. His unusual popularity in the Court of Muzaffar Shāh excited jealousy of the nobility as a result of which he was poisoned to death on the night of Shaʿbān 20, 930/June, 1524.

Jamāl al-Dīn was born at Ḥaḍramaūt in 869/1464. Already a sound scholar, he came into contact with al-Sakhāwī in the pilgrimage season of 894/1489 and under him he gave a finishing touch to his education in Ḥadīth—a subject he long studied with Muḥammad b.

<sup>1.</sup> Al-Daw' al-Lumi', Vol. III, p. 147-48.

Nūr, p. 147 and cf. p. 132.
 For his woks on Shān'ite Fiqh, Brockelmann, Sup., i, pp. 554-55.
 Ulughkānī, p. 119; Yād-i-Ayyām, pp. 13, 34.

<sup>5.</sup> Nūr, pp. 143, 151.

'Abd al-Latif al-Sharji and Muhammad al-Sa'igh at Zabid. He prepared a compendium of al-Mundhiri's al-Targhib wa'l-Tarhib' under the title of al-Tagrib wa'l-Tahdhib—a MS. copy of which is to be found in the State Library of Rāmpūr.3

## 8. Rafi' al-Din al-Safawi (d. 954/1547)

Al-Sakhāwī's pupil who carried on a pioneer work on Hadīth at Agrā, was Rafī' al-Dīn al-Safawī.' He traced his descent to Safī al-Dīn, the famous founder of the Safawi Order in Persia, which under Shah Isma'il (905-930/1499-1523) had assumed the militant Shī'a character.5 Born at Shīrāz in about the third quarter of the 9th century, Rafi' al-Din, while yet a student under Jalal al-Din al-Dawwani (d. 928), obtained, by mere correspondence, al-Ijāza for good many Hadīth works from al-Sakhāwī.6 As towards the close of this century, the life and religion of the Sunnis in Persia were daily being endangered by the Qizilbash,7 the father of Rafi' al-Din migrated to the Haramayn." This offered our young learner an opportunity of coming into close touch with and mastering Hadith literature under al-Sakhāwī. Probably after the death of al-Sakhāwī in 902/1496, Rafi' al-Din left for Gujarāt where he reached in the later period of the reign of Sultan Mahmud I (863-917/1458-1511). Thence he came to Agra which at this time, through the liberality of Sultan Sikandar

Nūr, p. 147.
 Catalogue, Vol I, No 59.
 Ma'ārif, Vol. XXII, No. 4, p. 258.

6. Akhbar, pp. 235-36; Hada'iq, p. 376.
7. 'Red-head' men (Qizilbash in Turkish or Surkh sar in Persian) were the followers of the Salawi Order (Browne. Vol. IV, p. 48).

<sup>1.</sup> Ibid., p. 146; Shadharāt, Vol. viii, pp. 176-77; Ulugkhāni, p. 119.

<sup>5.</sup> Browne, A Literary History of Persia, (London, 1931), Vol. IV, pp. 18-20, 22.

<sup>8.</sup> Bada'uni, Muntakhab ut-Tawarikh (Biblio, Indica, 1869), Vol. III. p. 126 = Haig's tr. (Calcutta, 1925), Vol. III, p. 184; Akhbar, p. 256; Browne,

<sup>9.</sup> Or during the Sultanate of Sikandar Ludi (894-923), as in the Akhbar al-Akhvar.

Lūdī (894-923/1488-15), developed into an important seat of learning. That the Sultan took a keen interest for Hadith literature is seen from the transcription under his orders of a part of the Sahih of Muslim now preserved in the Oriental Library at Bankipur. As expected Sultan Sikandar Ludi built for the Traditionist a house in a quarter of the city, which was subsequently named after him.2 Here Rafi' al-Din taught Hadith for about thirty-four years and died full of honour in 954/1541.3

Rafī' al-Dīn was also intimate with Sher Shāh Sūrī (946-52/1539-45) whose premature death frustrated his project of deputing the Traditionist to the then Ottoman Emperor with a view to put down the Shī'a menace in Persia and to connect India with al-Hijaz by a pilgrim highroad.4

### III. TRADITIONISTS BELONGING TO THE SCHOOL OF ZAKARIYYA AL-ANSĀRĪ (d. 925)

# 1. 'Abd al-Mu'tī al-Ḥadramī (d. 989/1581)

He was born at Makka in Rajab, 905/February, 1500, and joined along with his father al-Hasan the School of Shaykh al-Islām Zakarīyya al-Ansāri al-Qahira. Both attended the lectures of al-Ansari on the Sahīle of al-Bukhārī, the father playing the role of a gārī, reader of the text, while the son of a sāmī', listener. He migrated to Ahmadabad prior to 963/1555,5 and was on terms of intimacy with the enlightened family of 'Aidarūsī settled in Ahmadābād. chief occupation in Gujarat had been the teaching of Hadith, particularly the Sahih of al-Bukhārī. He was also the author of the Kitāb Asmā' al-Rijāl al-Bukhārī.

Bankipur Catalogue, vol. v (2), p. 219.
 Law, op. cit., pp. 73 seq.
 Badā'ūnī, p. 129 = Haig, p. 183.

<sup>4.</sup> Ma'ārif, vol. xxii No. 4, p. 258; Akhbār, p. 236. 5. Nur, p. 256.

'Abd al-Qādir makes mention of it in his al-Nur al-Sāfir and says that the book, though incomplete, was a voluminous one. He died at Ahmadabad in Dhū'l-Hijja, 989/January, 1581.1

## 2. Shihāb al-Dīn al-'Abbāsī (d. 992/1584)

Another student of Zakarīyya al-Ansārī, who was devoted to the cause of Hadith in Guiarat, was Shihab al-Din Ahmad al-'Abbāsī. He was born in Egypt in 903/1497. He learnt by heart al-Maqdisi's 'Umda fi'l-Hadith and al-Nawawi's Arba'in. He was a strict observer of the Sunna even in the day-to-day affairs of his life. Muhammad b. 'Abd al-Rahman al-'Umūdī of Ahmadābād was among his disciples. He died in Safar, 992/February, 1584.<sup>2</sup>

### IV. TRADITIONISTS BELONGING TO THE SCHOOL OF IBN HAJAR AL-HAYTHAMI

# 1. Shavkh b. 'Abd Allāh al-'Aidarusī. (d. 990/1582)

Shaykh was the father of our 'Abd al-Qadir al-'Aidarūsī, the author of al- $N\bar{u}r$  al- $S\bar{a}fir$ .' He was born at Tarīm in Hadramaut in 919/1513 and early joined the School of Ibn Hajar al-Haythamī at Makka and obtained al-liāza from him. He also read with 'Abd al-Rahmān al-Dayba' who was a famous pupil of al-Sakhāwī and the author of a commentary upon the Mishkat al-Masabih. In 958/1551, he migrated to Ahmadabad. His family enjoyed reputation for learning and scholarship. His home, which was a seat of Tasawwuf and Hadith learning, was a resort of scholars of all grades. As a

<sup>1.</sup> Ibid., pp. 364 seq.; Shadharāt, vol. viii, pp. 417-18; Yād-i-Ayyām, p. 34; Ma'ārif, vol. xxii No. 4, p. 260.
2. 'Ulughkhānī, vol. ii, p. 640; Nūr, pp. 404-05; Shadharāt, vol. viii, pp. 426-27.

<sup>3.</sup> Shadharāt, p. 423.

<sup>4.</sup> Ibid., pp. 256-58. The work has not been printed as yet but manuscript copies are available in Bombay and Surat.

scholar, Shaykh b. 'Abd Allāh was so popular and held in such an esteem that on the conclusion of his lectures on *Iliya' al-Ulam* by al-Ghazali and the Sahih of al-Bukhāri in 981/1575 and 985/1577 respectively, a man of 'Abd al-Mu'ti's standing recited poems as a mark of his great appreciation for him.1 He died at Alimadābād in Ramadān, 990/September, 1582.2

## 2. Abu 'l-Sa'ādat Muhammad al-Fākihī al-Hanbali (d. 992/1584)

Although a disciple of al-Haythami, Abū 'l-Sa'ādat had occasion to hear Hadith from as many as ninety teachers of Makka, Hadramaut and Zabid including Abū'l-Hasan al-Bakrı (d. 952). He migrated to Ahmadābād before the year 957/1550.3 In 963/1555, he moved to Sūrat' where he died in Jumādā I, 992/May, 1584.5

# 3. Mir Murtadā Sharif al-Shirāzi (d. 974/1566)

He was a grandson of al-Sayyid Sharif al-Jurjānī (d. 816). He studied Hadith with Ibn Hajar at Makka and obtained al-liaza from him. From Makka Murtada came to the Deccan and thence, in 972/1562, to Akbarābād (Agrā). Here in the court of Emperor Akbar, he attained high position and 'employed himself in giving instructions in arts and sciences' until his death in 974/1566. He had Shi'a proclivities.<sup>6</sup>

## 4. Mir Kalān Muhaddith al-Akbarābādī (d. 983-1575)

Muhammad Sa'id b. Mawlānā Khawaja, commonly known as Mir Kalan Muhaddith, came to

Nūr' pp. 350, 358.
 Ibid., pp. 372-79; Shadharāt, vol. viii, pp 423-24.
 Nūr, p. 409.
 Ibid., p. 256.

<sup>5.</sup> Ibid., pp. 407-09; Shadharāt, pp. 427-28.

<sup>6.</sup> Badā unī, pp. 320-21 = Haig. pp. 442-44; Ā'in-i-Akbarī, vol. i, p. 540; Akbar Nāma, vol. ii, p. 278; Tadhkira-i-Ulamā', pp. 223-24.

Akbarābād in about 981/1573 and was appointed by Akbar the first tutor of Prince Salīm' (born Rabī' I. 977/August, 1569), afterwards Emperor Jahangir. Mir, Kalān was a grandson of Khawāja Kūhi, an eminent saint of Khurāsān, and acquired Hadīth literature at Shīrāz from Nasim al-Dîn Mirak Shāh b. Jamāl al-Dīn Muhaddith.<sup>2</sup> Prior to his migration to India, he was a Professor of Hadith at Makka—hence his title Shaykh al-Haram al-Makki's—where amongst others Mulla 'Alī al-Qāri' (d. 1014) and Ghadanfar b. Ja'far al-Nahrawālī (d. 1000) read the Mishkāt al-Maṣābīḥ with him<sup>5</sup>. He died at Akbarābād in Muḥarram, 983/ April, 15756.

- 1. Badā'ūnī, vol. ii, p. 170, also Ma'thar-al-Kirām, p. 207 (sic) Ma'thar چوں رر هند گشت اکبر بار شاه برائے تعلیم شاهزاره گررید p. 208.
- 2. Jamal al-Din, the famous author of the Rawdat al-Ahbab, was a disciple of his uncle Asīl al-Dīn al-Shīrāzī (d. 883). Ibrāhīm al-Kurdī, al-Amam, p. 69.
- 3. Ibid.; 'Abd Allah b. Salim al-Başrī, Kitab al-Imdad, (Rasa'il al-Asanid, part iii), p 55; Qataf al-Thamar, p. 28.
- 4. Basing his statement on the introduction of Mirgat f: Sharh Mishkat by Mulla 'Ali al-Qari, Azad Bilgrami in his Subhat al-Marian, p. 67 and Ma'thar al-Kiram, p. 207, purports to say that along with other Indians, Mulla 'Ali al-Qari read the Mishkat al-Masabih with Mir Kalan in India—a statement with which we do not concur. For, nowhere in the Muqaddima of his Mirqāt does 'Alī al-Qārī assert that he ever came to India and read Hadith there. But reading between the lines of the pages of his Muqaddim: what we gather is that he read the Mishkat among others with Shaykh 'Atiya al-Sulami, 'Ali al-Muttaqi (d. 975) and Mir Kalan the last being called شيخ الحرم المكى on account of his long residence at Makka as a Professor—all of them were the Shuyūkh of Makka and were more or less contemporaries (of. Mirquit, Cairo, undated)-a fact that establishes that 'Alī al-Qarī read Iladīth with Mīr Kalan at Makka and not in India as Azad would have us believe. In the light of what we have said above, we are unable to uphold the opinion of 'Allama Sayyid Sulayman Nadawi that Mulla 'Ali al-Qari came to India from his home at Hirat and read the Mishkat al-Masabih with Mir Kalan at Akbarabad since it is based on the authority of Azad Bilgrami (cf. Ma'arif, vol. xxii, No. 4), pp. 266-67.
  - 5. Al-Amam, loc. cit.
- 6. Subhat, p. 67; Ma'thar, p. 207; Abjad, p. 904; Hada'iq, p. 385; Tadhkira-i-'Ulama', pp. 230-31. But ac. to Badauni (p. 151=Haig. p. 211), 981 A. H. Bilgrami (cf. Ma'arif, vol. xxii, No. 4), pp. 266-67.

## Section II. Growth and development of the centres of Hadith learning in India.

Although the transmission of Hadīth in India commenced in 820/1417, it did not make much headway, considering the small number of the Traditionists who migrated to India in the 9th century, until after the foundation in 886/1418 of the School of al-Sakhāwī in the Haramayn. Henceforth an era of regular migration of the Traditionists set in and continued till the close of the 10th century. The period of transmission that played such a vital part in the growth and development of the centres of Hadith learning in India may, conveniently, be divided into three parts, viz., pre-Sakhāwī (820-86/1417-81), Sakhāwī (886-954/1481-1547) and post-Sakāwī (954-92/1547-84) periods.

#### I. DECCAN

It was in the pre-Sakhāwī period that several Muhaddithūn were found to have come to the Deccan. But as the country became inhospitable, no further migration of the Traditionists took place in the Sakhāwī period. The fact was that the dawn of the Sakhāwī period synchronized with the decay and downfall of the Bahmani kingdom as a result of the murder in 886/1481 of Mahmud Gawan, the able minister who could hold the hostile elements in check.2 Although the House survived in name up to 934/1527. the Kingdom had already broken into five principalities, viz., the 'Adilshāhī at Bijapur, the Nizāmshāhī at Ahmadnagar, the Outbshahi at Golkonda, the 'Imādshāhi at Berar and the Barīdshāhi at Bidar.3 The rulers of the first three which were, however, the major powers, adopted Shi'ism as their state

Skadharāt, vol. viii, pp. 15-16.
 Ency. of Islam, vol. iii, p. 136.
 Cambridge History of India, vol. iii, pp. 433, 425-26.

religion. As to the small Sunnī Kingdoms of Bidar and Berār, the former was absorbed by Bijapur in 1028/1619 and the latter by Ahmadnagar in 982/1574. Thus the extinction of the Bahmanī rule eventually meant the end of the Sunnī regime of the Deccan, with which was inextricably bound up the growth and expansion of Hadīth literature there. After all, the Sunnā was pre-eminently the heritage of the Sunnīs.

The Shī'a regime that was now installed in the Deccan was not on the whole quite congenial to the religion and culture of the Sunnīs who, however, formed the bulk of the population of the country. Encouraged by the growing power of Shāh Ismā'il (905-30/1499-1523) of Iran, the champion of Shi'ites. the Shi'a rulers of the Deccan pushed up the cause of Shī'ism to the great detriment of the Sunnīs and what they stood for.2 The anti-Sunni movement of the Shī'ites was reflected in their replacement of the Sunnī formula of al-Adhān by a Shī'ite one.3 Not only that. Even al-Tabarri, or condemning Hadrat Abū Bakr and 'Umar, also was introduced into the Friday Khutba or sermons.' The Shī'a rulers persecuted the Sunni scholars by confiscating their properties and benefices granted to them by the Bahmanis. To quote a few instances, we have it on the authority of Firishta that Burhan Nizam Shah of Ahmadnagar withdrew from the Sunni 'Ulama' all allowanceswazā'if—and gave them away to the Shi'a 'Ulamā'. Again, we have it on the same authority that as soon as the 'Adil Shahi dynasty came to power, the descendants of Gisū Darāz had to lose their lands which had been previously granted to them by Ahmad

<sup>1.</sup> Ibid., p. 433.

<sup>2.</sup> Firishta, vol. ii, pp. 18-19, 21, 32, 61-62, 148-50.

**<sup>3.</sup> I**bid.

<sup>4.</sup> Ibid., p. 229, (sic) سبالشيخين5. Ibid., p. 151.

Shāh Bahmanī I1. Circumstanced as the Sunnīs were then their scholars could not have been expected to carry on their cultural activities unhampered. The anti-Sunnite feeling of the Shi'ites had its repercussion also on the cultivation of Hadith literature in the Deccan. For, the bulk of the foreign Muhaddithun came to India in the Sakhawi and the post-Sakhāwi periods when the Deccan had been under the domination of Shi'ites who, as we have just seen, were hostile to the Sunni 'Ulama'. the sequel, the Traditionists did not proceed to the Deccan and, instead, settled down in Gujarat and Northern India. Thus the history of Hadith literature in Sind repeated itself in the Deccan with this difference that whereas the Sunni regime of the former lasted for over two hundred and fifty years so that it was possible for it to turn out a batch of Traditionists,2 that of the latter lasted for only about a century and a half so that it could not render as much service to the promotion of Hadith learning as did its counterpart in Sind.

Before we close down the discussion of Hadīth literature in the Deccan, it will be worth our while to take stock of the contribution the Bahmanīs made to the cultivation of the Science.

SultānMaḥmūd Shāh I (780-99/1378-97) was the first Indian Prince who extended patronage to the Traditionists. He provided for them facilities to work for the cause of Hadīth literature. Thus, the big cities of the Deccan like Gulbarga, Bidar, Dawlatābād, Ilichpūr, Jiwul, and Dabul (Dabhol) became centres of their activities. During the reign of his successor, Fīrūz Shāh (803-25/1397-1442), at Gulbarga a group of scholars were found ransacking the Ṣaḥīḥān and the

<sup>1.</sup> Ibid., vol. i, pp. 319-20.

Supra, pp. 33 Seq.
 Firishta, vol. i, p. 302.

Mishkāt al-Maṣābih with a view to issuing fatwa on the question of al-Mut'a.1 From this incident, we can gather that standard works on Hadith literature were not merely existing in the Deccan, but were also in great demand—a state of things which was unknown to the contemporary Northern India. A devoted disciple of Gisü Darāz, Sultān Ahmad Shāh Bahmanī I (825-838/1422-36) earned the name of Wali Bahmani. or the Saint Bahmani by virtue of his strict observance of the Sunna of the Prophet. Over and above his knowledge of Figh and Kalam, he was quite conversant with Hadith literature.<sup>2</sup> Further, in 887/1473 a copy of the Mishkāt al-Masābih was transcribed at Bidar by Abū Sa'id b. Husayn, a scholar-merchant, who made a present of the volume to Sultan Mahmud II. (887-924/ 1482-1518) probably on the occasion of the latter's accession to the throne.

Of the seven Muhaddithun who came to India in the pre-Sakhawi period, as many as four finally settled down in the Deccan. This was undoubtedly due to the encouragement they must have received from the Bahmanī Sultāns. The migration of al-Damāmīnī and Ibn Fahd from Gujarat to the Deccan' further shows that as patrons of the Traditionists, the Bahmanis surpassed the Muzaffar Shāhī Sultāns. Indeed, the history of Hadith literature in the Deccan would have been more glorious, if the Bahmanīs could retain their hold longer.

Our survey of the none-too-bright history of Hadith literature in the Deccan is bound to remain incomplete unless and until we touch upon the peculiar contribution Bijapur made in this behalf.

Ibid, p. 307.
 Ibid, p. 323; Zahīr al-Dīn, pp. 122, 124.
 This MS. is in possession of the Ḥabībganj Library (Ma' ārif, vol. xi, No. 2, p. 99).

<sup>4.</sup> Supra, pp. 87, 89.90.

Of the eight rulers of the House of 'Adil Shah, Ibrāhīm I (941-65/1534-57) and Ibrāhīm II (988-1037/ 1580-1627) were Sunnis<sup>1</sup>; the rest were Shi 'as. It was Ibrāhīm 'Adil Shāh II., known popularly as Nawras, who brought about a reconciliation between his Shī'a and Sunni subjects by entering in the Khutba the names of all the four Khulafa' Rāshidīn along with the Imāms. As a Muslim, Ibrāhīm was a strict observer of the Sunna. No better proof of his great regard for the Prophet and his Companions can there be than his decoration of grand mosque at Bijapur with inscriptions of Ahadith drawn from the Sahih of al-Bukhārī and the Mishkāt al-Masābīh, bearing among others, on the excellences of the 'Asharat al-Mubashsharat.4 To enshrine the sacred relic of the Prophet,5 Ibrāhīm raised a famous construction known as Āthār Sharif or Athar Mahal in which arrangements were also made for the teaching of Islamic learning. This institution was later developed by his son and successor Muhammad 'Adil Shāh (1037-68/1627-57) into two sister Madrasahs for imparting lessons on Hadith, Figh and other subjects. A bibliophile, Ibrāhīm II was the real founder of the Royal Library of Bijāpūr, a treasurehouse of the books on Islamology and a worthy monument of the 'Adil Shāhī dynasty.' Apart from the collections of Ibrāhīm and his successors, the Library was supplemented with books found at Asirgarh and Bidar when these places were conquered by Ibrāhīm in

2. Bashir Ahmad, p. 209; Ibrahim Zubairi, Basatin al-Salatin quoted in Bankipur Catalogue, v (1), p. 54.

<sup>1.</sup> Firishta, vol. ii, p. 56; Bashīr Aḥmad, Wāqi 'āt-i-Mamlakat-i-Bījāpūr (Agrā, 1915), vol. i, pp. 99, 222.

<sup>3.</sup> Firishta, vol. ii, p. 66.

Bashīr Aḥmad, op. cit. vol. ii, pp. 25, 28-31.
 A moustache. For details of its procurement, vide Bashīr Aḥmad,

vol. i, p. 207, vol. ii, pp. 34 seq.
6. Ibid., vol. i, p. 274; vol. ii, p. 34; Indian Historical Records Commission, Proceedings, vol. xii (1940-41), p. 125.

<sup>7.</sup> The remnant of the works of this library has been removed to. and preserved in the Library of the India Office (Loth, Catalogue, Preface, v).

1004/1595 and 1028/1618 respectively. As a matter of fact, from the inscriptions borne by the MSS, preserved in the libraries of India Office and Habibgani, it is evident that the MSS, found their way to the Bijāpūr Library from Muhammadābād-Bidar the latter's conquest by Ibrahim in 1028/1618. the books of Bidar, the capital of the Bahmanis till 934/1527, were begueathed to the Barid Shāhīs by the Bahmani regime, can be gathered from the fact that among books entering the Bijāpūr Library from Bidar also included some of those works which had previously belonged to Mahmud Gawan as the seal of Malik a-Tujjār or Mahmūd Khawāja Jahān clearly indicated. What further strengthens our conclusion is the lack of evidence to show that the Barid Shahis had ever established a library at Bidar.

The following works on Hadith belonging to the 'Adīl Shāhī Library at Bījāpūr have come down to us as a reminiscent of the great interest Ibrāhim 'Adil Shāh II and his son Muhammad 'Adil Shah evinced for the cause of Hadīth literature in Bījāpūr:

- (1) A copy of the Sahih of Al-Bukhārī, ornamented, bearing an inscription to the effect that the MS entered the library of Ibrāhīm II in 1028/1618 as a part of spoils from the conquest of Muhammadabad-Bidar.6
- (2) A third volume of Ibn Hajar's Fath al-Bārī. beginning from the chapter on Istisqa' and ending with al-Du'ā' 'inda al-Jumratain, having a seal bearing the name of Nawras Ibrāhīm (Ibrāhīm II).7

<sup>1.</sup> For Asirgarh, see Firishta, vol. ii, p. 277, and for Bidar, Cambridge

History, vol. III, p. 433.

2. Loth, Nos. 211, 299, 426, 994, 995.

3. Ma' ārif, vol. XL No. 2, pp. 98-99.

4. I.e., Chief of the Merchants, a title of Mahmūd Gāwān (Cambridge Hist. vol. iii, p. 396; Ency. of Islam, vol. ii, p. 135). 5. Leth, Nos. 211, 426, 967, 994.

<sup>6.</sup> Habibganj Library (Ma'arif, vol. XL, No. 2, pp. 98-99).

<sup>7.</sup> Oriental Library, Bankipur, Catalogue, vol. V. Part I. No. 165.

- (3) Al-Nawawi's Hilvat al-Abrār dated 1033, i.e., the collection of Ibrāhīm II.1
- (4) A copy of the Sahih al-Bukhāri, bearing a seal of Muhammad 'Adil Shah I (1037-68 A.H.), dated 1059.3
- (5) Al-Nawawi's Rivad al-Salihin with a seal of Muhammad 'Adil Shah, dated 1059."
- (6) Kitāb al-Iydāh bi Takmilat Ibn al-Salāh by Ibn Hajar al-'Asgalani, with a seal of Muhammad 'Adil Shah, dated 1046.4
- (7) A copy of Al-Baghawi's Masābih al-Sunna, bearing a signature of Muhammad 'Adil Shah.'
- (8) A complete copy of the Mishkāt al-Maṣābīḥ from Kitāb al-Nikāh, dated 1085. An inscription on the second volume says that the copy was transcribed by Jalal al-Din b. 'Ali, a student at the Mausoleum of Ibrāhīm 'Ādil Shāh II.6

Besides the above-mentioned works which bear some inscription or other, the Bijapur Library had also a number of unsealed and undated Hadith works that are now available in the India Office Library, London.'

### II. GU JARĀT

True, by 818/1415 the reputation of the Muzaffarshahi rulers as patrons of Hadith reached beyond the confines of India as indicated by al-Damamini's dedication at Zabid of his commentary on the Sahih al-

<sup>1.</sup> Loth, India Office Library, No. 340.

Ibid., No. 120.
 Ibid., No. 168.
 Ibid., No. 198.

<sup>5.</sup> Ibid., No. 149.

<sup>6.</sup> Ibid., Nos. 152-53.

<sup>7.</sup> Cf. Loth, Preface, V-VI, Nos. 120-23, 125-26, 135-36, 151, 158, 164. 185, 188, 196 and 200.

Bukhārī to Ahmad Shāh I (814-43/1411-43). Nevertheless, the study of Hadith in Gujarat did not make much progress in the pre-Sakhāwī period when the scholars were devoted chiefly to Arabic literature and this elicited from the pen of al-Damamini commentaries on several standard works on Arabic grammar.2

On the dissolution of the Sunni regime in the Deccan early in the Sakhāwi period, Gujarāt became the natural resort, thanks to the munificence of Sultan Mahmud Begarha I (863-917/1458-1511), not only of the foreign Muhaddithun, but presumably also of those from the neighbouring Shi'a kingdoms. conferring upon Wajih al-Din al-Mālikī the title of Malik al-Muhaddithin, 3 Mahmud publicly recognized the status of the Traditionists of his kingdom as a class. Henceforth, with the progress of the teaching of Hadith at different centres, such as Ahmadabad, Cambav. Mahā'im, Sūrat and Naharwāla, standard works on the subject were gradually being imported into Guiarat. How quickly books were procured from the outside world in those days may be gathered from this fact that the Fath al-Bārī which entered in al-Yaman only in 901/1495 made its way to Gujarat as early as 918/1514 if not earlier. Further, works of transcribing and also translating popular Hadith collections into Persian were undertaken. To quote a few instances, the State Library of Rampur has a MS of the Sahih of Muslim with a seal of Sultan Mahmud I affixed on it,4 while a Persian translation of the Hisn Hasin dedicated to this Sultan has been preserved in the Library of the India Office.5

Mahmūd's successor Muzaffar Shāh II (917-32/ 1511-25), who was himself a Traditionist, granted the

Supra, p. 87.
 Ibid.

<sup>4.</sup> Ma'arif, vol. XXVI. No. 2, pp. 126 seq.

<sup>5.</sup> Infra, p. 121.

fief of Broach to Mukhāṭib 'Alī Khān in appreciation of the latter's presenting to him a copy of the Fath al-Bāri an act that speaks a volume about his deep regard for Apostolic Traditions.

The pursuit of Hadith literature in Gujarat had no smooth sailing either. As a matter of fact, Humāyūn's invasion of the country in 941-42/1534-35 during the reign of Sultan Bahadur Shah (932-43/1526-37) lasting for 13 long months<sup>2</sup> disturbed the serene literary life in Gujarāt. In the sequel, the leading Muhaddithūn like 'Alī al-Muttagī al-Burhānpūri (d. 975), 'Abd Allāh al-Sindī (d. 993) and others migrated to the Hijāz.<sup>3</sup> 'Abd al-Awwal al-Husaynī (d. 968), however, stayed on and continued his researches at Ahmadabad. Mahmud the Third's (944-61/1537-53) liberality and patronage was responsible for rehabilitating Gujarāt with Traditionists many of whom then came to settle there from al-Hijāz. It was at the invitation of Sultan Mahmud that 'Alī al-Muttagī twice sojourned at Ahmadābād where on these occasions he imparted lessons on Hadith literature. Further, Mahmud supported the scholars of the Haramayn with stipends, and built a Madrasa at Makka evidently for the purpose of Hadith On the assassination of both this benevolent prince and his wise councillor Asaf Khān in 961/1553, the Muzaffarshāhī kingdom gradually sank down and was ultimately annexed by Emperor Akbar in 980/1572. So far as the culture of Hadith literature was concerned. the breakdown of the Muzaffarshāhī power was a great loss to Gujarāt inasmuch as the great and ceaseless activities of the Muhaddithun declined so that we have very few noted Traditionists from Gujarat after the tenth century A.H.

Supra, p. 94.
 Ulughkhānī, vol. I, p. 260 also Index, LI.

Ulughkhāni, vol. I, p. 313.

#### III. MALWA

Shādīābād-Mandū, the capital of Mālwā, became a centre of Hadith learning during the reign of Mahmūd Khaljī (839-74/1435-69) who was a patron of arts and letters.2 Two disciples of al-Sakhāwi, noticed before, came to settle here. Of the products of this place, the names of Shaykh al-Muhaddithin Sa'd Allah al-Manduwi<sup>3</sup> (d. 902) and Mawlana 'Alim al-Din al-Manduwi have been preserved for us. There can be no better expression of Mahmud's love for Hadith than his establishment of a Madrasa with a Chair for Hadīth literature under the Traditionist Shams al-Dīn al-Bukhārī at the Bāb Umm Hānī in Makka.5

#### IV. KHANDISH

Burhanpur, the seat of the Farugi dynasty of Khandesh owed its foundation to Naṣīr Khān al-Fārūgī who raised the principality 'to a high position in the literary world'. His Madrasa at Burhanpur which continued to flourish for two centuries or thereabout, must have contributed to the diffusion of Hadīth learning, as will be seen presently.7

### V. SIND

After a lapse of five hundred years, the study of Hadith in Sind was revived in the first half of the tenth century by Makhdum 'Abd al-'Azīz al-Abharī,8 a Traditionist who having migrated in 918/1512 from Hirat on account of the oppression of the Safawi

2. Firishta, vol. I, p. 243; Law op. cit. pp. 96-97).

3. l'irishta, p. 257.

<sup>1.</sup> Now in Dhar State, Central India, situated in 22.21° N and 75.26° E, 22 miles from Dhar town (Imperial Gazeteer of India, vol. XVII, p. 171.

Nuzha, vol. IV.
 Sakhāwī, vol. X, p. 148.
 Law, pp. 99, 259.
 Infra, p. 129; and s.v. Shaykh Ṭāhir b. Yūsuf; 'Uthmān al-Sindl.

<sup>8.</sup> Abhar lay in the province of Jibal (Le Strange, pp. 221-22).

rulers of Persia settled down at Kāhān, a small township situated then in Sind but now forming a part of modern Balüchistan. Before his migration to India, 'Abd al-'Azīz had been a Professor of the Madrasa-i-Mirzā 'Ufī, the Madrasa-i-Sultāniyya and the Khānga-i-Ikhlāsīyya at Hirāt.<sup>2</sup> As a Traditionist, he wrote at the instance of the Prince Nizām al-Dīn 'Alī Sher's (d. 906), who was a great patron of letters at Hirat, a commentary on the Mishkat al-Masabih entitled al-Minhāj al-Mishkāt which has been noticed by Haji Khalifa' and a part of which was preserved in the library of Mir Ma'sum Bhakkari (d. 1019), the author of Tarikh-i-Sind.5

For close upon a decade 'Abd al-'Azīz al-Abharī lectured at Kāhān on Hadīth and other branches of Islamic learning. He died there in 928/1523, leaving behind him his two accomplished sons, Mawlanas Athir al-Din and Muhammad.6

### VI. LAHORE

Lahore became an important centre of Hadith learning under Mawlana Muhammad (circ. 900-1000). the Mufti and 'one of the most respected teachers' of the city, who taught for many years the Sahih al Bukhāri and the Mishkāt al-Masābih to a number of pupils of whom some had been 'the most learned men' of their time. At every concluding lecture on the aforesaid works, the Mawlana used to treat his audience to Bughrakhānīs' (of which our Bakur-

<sup>1.</sup> Mīr Ma'sūm, Tārikh-i-Sind, ed. Da'ūdpotā (Poona 1938), p. 76; Elliot, vol. I, p. 235.

2. Nuzha, Vol. IV, s. v. 'Abd al-'Azīz al-Abharī.

3. For 'Alī Sher, Rieu, Persian Catalogue, vol. I, 366a.

4. Kashf al-Zunūn, ed. Fluegel, V, 503.

 <sup>5.</sup> Page 77.
 6. Tārikh-i-Sind, p. 76. Elliot, vol. I, p. 235, has Aṣīl al-Dīn.

<sup>7.</sup> A dish invented by Bughra, king of Khurāsān. It consists of quadrangular section of paste, dressed with gravy or milk (Haig, p. 215, n. 4).

khānī may be the corrupted form who knows?) and sweetmeats.1

### VII. JHANSI & KALPI

Sayyid Muḥammad Ibrāhīm, a Traditionist of Baghdād, came to India in about the middle of the 10th century and started Ḥadīth classes first at Jhānsī and then at Kālpī on the bank of the Jumna. His reputation as a Traditionist must have spread far and wide as is evident from the fact that Shaykh (afterwards Makhdūm) Nizām al-Dīn Bihkārī (d. 981) came all the way to Jhānsī from Kākūrī (15 miles to the N. of Lucknow) to sit at his feet. The books on which Muḥammad lectured comprised of the Ma'alım al-Tanzil, the Ṣaḥīḥ al-Bukhārī, the Sunan of Abū Dāwūd and the Jāmi' al-Uṣul.²

#### VIII. AGRA

In the 10th century, Agrā could boast of as many as three institutions for imparting Hadīth learning, viz., (i) the Madrasa of Rafī' al-Dīn al-Ṣafawī (d. 954), (ii) the Madrasa of Hājī Ibrāhim al-Muḥaddith al-Akbarābādī (d. 1010), and (iii) the Madrasa of Sayyid Shāh Mīr (d. circ. 1000).

(i) The Madrasa of al-Ṣafawī. The house of Rafī' al-Dīn al-Ṣafawī in the heart of Agrā became a seat of Ḥadīth learning as shown above. Here, on his death, his disciple Abū 'l-Fatḥ al-Khurāsānī al-Thanesrī (d. circ. 1004) lectured on Ḥadīth for about fifty years. 'Many able and ready scholars' like 'Abd al-Qādir al-Badā'ūnī (d. 1004), the famous author of the Muntakhab ut-Tawārīkh and Kamāl al-Dīn

3. Supra, pp. 96-97.

Bada'ūnī, p. 154=Haig, p. 215.

<sup>2.</sup> Tadhhira-i-Mashahir-i-Kahuri, p. 447; Nusha, IV, s.v. Muḥammad Ibrāhīm al-Baghdādī.

Husayn al-Shīrāzī (d. 1020) 'shared the benefit of being taught by this great man.'

- (ii) The Madrasa of Ḥājī Ibrāhīm. Hājī Ibrāhīm al-Muḥaddith al-Akbarābādī learnt Hadīth in Arabia and was 'occupied in teaching divinity (علوم دينى) and especially the traditions of the Prophet' at Agrā. While attending the 'Ibādatkhāna by the orders of Akbar, he would not observe the usual etiquette and ceremonies connected with it, traditionist that he was.<sup>2</sup>
- (iii) The Madrasa of Shāh Mīr. This Madrasa stood in the locality of Shaykh Bahā' al-Dīn Muftī on the eastern side of the Jumna. Sayyid Shāh Mīr who was a nephew (برادر زاده) of al-Ṣafawī lectured on the Mashāriq al-Anwār.

#### IX LUCKNOW

Lucknow figured as a seat of Hadīth learning in the second half of the 10th century on the arrival at its suberb of Shaykh Dīyā' al-Dīn, a Madinian Traditionist. For over four years he taught Hadīth literature to a host of pupils, including our Makhdūm Bihkārī who read with him the Ṣaḥīḥ al-Bukhārī and the Jāmi' al-Uṣul. He died at Kākūrī probably towards the close of the 10th century.

### X. JAWNPUR

The seat of the Sharqi Sultanate, Jawnpur 'be-

Badā'ūnī, pp. 126, 129 = Haig, pp. 187, 187-88; T. 'Ulamā', p. 6;
 Ma'ārif, Vol. XXII No. 4, pp. 251-59.

Badā'unī, p. 139=Haig, p. 196; T. 'Ulamā, p. 7; Ma'ārif, p. 265-66.

<sup>3.</sup> Haig, p. 78, n. 2.

<sup>4.</sup> Bada'ūnī, p. 109 = Haig, p. 162.

<sup>5.</sup> Ibid pp. 119-20 = 174-77.

<sup>6.</sup> Tadhkira-i-Mashahir-i-Kakur: ; Nuzha, Vol. IV, s. v. Diya'al-Din.

came a famous University city' and far outshone Delhi of the time. The situation here so far as the subjects of study were concerned had been analogous with that of Guiarat at the pre-Sakhawi period (820-86/1417-81) in that Hadith occupied a minor place in the curriculum. To substantiate this, we may quote the works of the Malik al-'Ulamā' Oādī Shihāb al-Dīn al-Dawlatābādī (d.849), which were mainly on Jurisprudence and Arabic literature2-non-Hadith works as that. Gujarat, however, had the advantage, by reason of its geographical position, of having the Science introduced by foreign Muhaddithun, which lawnour had not. As a result, no appreciable activity was noticed until the 10th century when, however, Hadīth was likely to have been introduced here at lawnpur as the title of Zubdat al-Muhaddithin borne by certain local scholars indicated. Possibly Hadith was transmitted to the Sharoi Sultanate either from some Indian centres mentioned above or direct from Arabia. Incidentally, we meet a scholar from Jawnpur, Hafiz Muhadhdhab al-lanfuri al-Hindi hearing Hadith from al-Sakhāwī (d.902) at Makka, but the reference is too meagre to establish the real connecting link.

### XI. BIHĀR

Until the close of the 9th century, the Sufi scholars of Manir were the torch-bearers of Hadith in Bihar.' Then the centre of Hadith learning moved away to Fulwari Sharif. Although Hadith had been introduced into the Khanga of Fulwari in the 8th century by Sayyid Minhāj al-Dīn al-Rāstī, a disciple of Sharaf al-Dīn al-Manirī,6 no appreciable progress in

Law, pp. 99-100, 259.
 Brockelmann, Sup., i, p. 309.
 Ma'ārif, Vol. XXV, No. 5, p. 347.
 Sakhāwī, op. cit., Vol. III, p. 87.
 Supra, pp. 66 seq.
 Ma'ārif, Vol. XXIII, No. 5, p. 361.

its study seems to have been made till the advent here, in the 10th century, of Sayyid Yāsīn, a nephew of Rafi' al-Din al-Safawi, who acquired the Science at Gujarāt from Wajīh al-Dīn al-'Alawī (d.999) and also from some eminent Traditionists of al-Hijāz.2 Thanks to the labour of Sayyid Yāsīn, the Khānga turned into a seat of Hadīth learning as is manifested in the sanad handed down to Shaykh 'Atig b. 'Abd al-Sami' from Sayyid Yasın through the intermediary of three successive Fulwari Muhaddithun, viz., 'Abd Mugtadir, his father, 'Abd al-Nabī and 'Abd al-Razzāg. It is worth recording in this connection that the last two Traditionists, namely, 'Abd al-Nabī and 'Abd al-Razzāg won for themselves the distinctions of Shavkh al-Wagt and Hāfiz al-Wagt respectively on account of their erudition in Hadith literature, and that 'Atio was also a pupil of Nūr al-Ḥaqq b. 'Abd al-Ḥaqq al-Dihlawī (d. 1070)'.

#### XII. BENGAL

'Ala' al-Din Husayn Shah b. Sayyid Ashraf al-Makki, the King of Bengal (900-24/1493-1518), whose memory has been associated as the earliest promoter of Bengali language and literature, was also responsible for the great advance, the study of the Our'an and al-Hadith made in his dominion. On his accession to the throne of Bengal, in 905/1499, Husayn Shah invited scholars from far and near to come and settle down in his Kingdom and under his liberal reign. By Ramadan 1, 907/March, 1502, he erected an 'excellent Madrasah' at Gurra-i-Shahid in Gaur (now in the

Ibid., p. 120-1=p. 166-67.
 Ma'ārif, Vol. XXIII, No. 5, p. 333.
 Cambridge Hist. of India, Vol. III, pp. 270-72.

<sup>1.</sup> Yāsīn was a cousin (بنى اعمام) of Shāh Mīr (Badā'ūnī, p. 120), the nephew of al-Safawī (Ibid., p. 109-Haig, p. 162.

<sup>5.</sup> Dinesh Chandra Sen, History of Bengali Literature (Calcutta, 1911), pp. 12-14, 222.

district of Malda) 'for the teaching of the sciences of religion." He also 'founded a College' at Panduwa in Malda as a memorial to the famous saint Nur Qutb-i-'Alam and settled a grant of land for its support.2 That Hadith formed an integral part of the curricula in these institutions may be gathered from the presence, at the capital of Ikdala, of scholars as also of Hadith compilations such as the Sahih of al-Bukhāri. As a patron of Apostolic Traditions, Husayn Shah ranked himself with the contemporary rulers of Gujarat. At his instance, Muhammad b. Yazdan Bakhsh, famous as Khawaigi Shirwani; transcribed in 911/1503 for 'the Royal Treasury' at Ikdālā the Sahih of al-Bukhārī in three volumes—which in full is now a precious possession of the Oriental Library of Bankipūr4.

(i) Sunārgāon. After the Hanbalite Abū Taw'ama (d. circ. 700'), Sunārgāon rose into prominence as a centre of learning during the rule of the Sādat (900-45/1493-1538). As a headquarter of Eastern Bengal, it was a thriving town with 'Ulamā' and seats of Islamic learning. Inscriptions on mosques and mausoleums here point to the existence not only of scholars but also of Traditionists during the period under review. As a matter of fact, one mosque had been built by a leading Traditionist and jurist (Qudwat al-Fuqahā' wa' l-Muḥaddithīn), Taqī al-Dīn b. 'Ayn al-Dīn in 929/1522 at the time of Naṣrat b. Husayn Shāh (924-39/1518-33). So, we may safely presume that during the rule of the Sādat, the teaching of Hadīth might have been in vogue at Sunārgāon.

Law, p. 110, n. 3; Ravenshaw, Gour (London, 1878), p. 80;
 Abū 'l-Hasanāt, op. cit., pp. 54-55.

Law, 109; Stewart, History of Bengal (London, 1813), p. 113.
 He was a native of Shirwan in Adharbyjan (Le Strange, p. 159).

<sup>4.</sup> Vol. V, part i, Nos. 130-2.

<sup>5.</sup> Supra, p. 53. 6. Ma'ārif, Vol. XXXIII, No. 2, pp. 118-124, art. بنگال میں علم by Hakim Habībur Raḥmān of Dacca.

#### CHAPTER V

#### INDIAN TRADITIONISTS

THE ADVENT of the Muhaddithun in India during the period extending over 820-992/1417-1584, gave a fillip to the culture and cultivation of Hadith literature in this country. As a result, ardent and earnest learners undertook journies in quest of Hadith learning—a state of things reminiscent of al-Rihla fi Talab al-'Ilm so common a feature among Tālib al-'Ilm of olden days. At the outset, the journey was confined to India, but ere long as interest al-Hadith grew wider, a tendency to higher studies under distinguished Traditionists in the Haramayn developed involving among other hardships the hazards of sea voyage in those days of sailing ships. Nothing could damp the spirits of the seekers after knowledge of Apostolic Traditions, and almost all our outstanding Traditionists beginning from 'Abd al-Awwal al-Husaynī (d. 968) down to Shāh Walī Allāh al-Dihlawi (d. 1172) had had to undergo the ordeal in their student career.

The first Indian student of this epoch who sailed for Arabia in quest of Hadīth learning was Jamāl Allāh of Gulbarga. He went to Makka in 845/1441 with his father Khawāja Shams al-Dīn, and learnt the Science from distinguished Makkan Traditionists, viz., Taqī al-Dīn b. Fahd, Zayn al-Dīn al-Amiūtī, Abū 'l-Fath al-Marāghī and Ahmad al-Wāsitī. He died at Makka on Rabī' I 29, 907/October, 1501.

Jamal Allah was followed by many others as would be evident from the following list of Indian

Ibn Fahd, Mu'jan. (MS. Bankipur, No. 2429). fol 261a; al-Daw' al-Lāmi', Vol. IX, p. 151.

## 118 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

students who read Hadith in the Haramayn under Shams al-Dīn al-Sakhāwī (d. 902).

- Ahmad b. Ibrāhīm al-Awadī al-Hindī al-Hanafi, a keen student of al-Bukhāri's Sahih. whom al-Sakhāwī granted a general ljāza. (Ijāza Hāfila).1
- 2. Ahmad b. 'Alī al-Hindī.'
- 3. Ahmad b. Muhammad al-Hindi.3
- 4. Al-Hāfiz b. Muhadhdhab al-Jānfūrī (lawnpūrī).4
- 5. Hāfiz b. Ilyās al-Hindī.5
- 6. Zāhid b. 'Arif b. Jalāl al-Lakhnawī al-Hindī. He read out to al-Sakhāwī the Arba'in of al-Nawawi at Makka in Ramadan, 894/1489.6
- 7. 'Alī b. 'Abd Allāh al-Kanbāvatī.'
- 8. 'Umar b. Bahā' al-Din al-Kanbāyatī.
- 9. Qāsim b. Dāwūd al-Ahmadābādi. He read the Sahih of al-Bukhari along with his brother Rajih (q.v.).9
- Mugbil al-Hindī: he is stated to have read 10. profusely with al-Sakhāwi.10
- Mas'ūd b. Ahmad al-Kanbāyatī: he read with 11. al-Sakhāwī at al-Madina.11
- Ni'm Allāh b. Ni'mat Allāh al-Kulbarjī (i.e., 12. of Gulbarga) Nazil Makka.12

 <sup>&#</sup>x27;Al-Daw', vol. i, p. 208.
 Ibid., vol. ii, p. 44.

<sup>3.</sup> Ibid., p. 71.

<sup>4.</sup> Ibid., vol. iii, p. 87.

<sup>5.</sup> Ibid.

<sup>6.</sup> Ibid., p. 232.
7. Ibid., vol. v, p. 254.
8. Ibid., vol. vi, p. 145.
9. Ibid., p. 180.

<sup>10.</sup> Ibid., vol. x, p. 168.

<sup>11.</sup> Ibid, p. 156. 12. Ibid., p. 205

- 13. 'Aṭā' Allāh b. Aḥmad al-Muḥammadābādī. He heard *Musalsal* Traditions from al-Sakhāwī.'
- 14. Abū Bakr b. 'Alī b. Fakhr al-Dīn al-Dihlawī. (d. 873).2
- 15. Rājiḥ b. Dāwūd al-Aḥmadābādī. He was born at Aḥmadābād in 871/1466 and became a master of Ma'qūlāt and Arabic literature by 899/1493. Accompanied by his uncle Sulaymān³ and his brother Qāsim, he met al-Sakhāwī at Makka in 899 A.H., and read out to him (qara' 'alaih) the major part of al-Bukhārī's Ṣaḥīḥ, al-Nawawī's Arba'īn and also had lessons on al-Sakhāwī's works such as 'Umda' and Sharḥ al-Taqrīb li 'l-Nawawī. Al-Sakhāwī gave him a general Ijāza wherein he paid high tribute for his mastery over Islamic learning.

Although the *Ḥajj* might have been a great factor in attracting some of the above students to the Haramayn where they did avail themselves of the opportunity to listen to the lecturers of al-Sakhāwī, the fact remains that a new era for Hadīth learning had been opened, by the close of the 9th century, not only in the coastal places of West and South India, but also in the up-country centres as would the *nisbas* indicate; so that some of the above-mentioned students might have been primarily actuated to go to al-Hijāz for the sake of acquiring knowledge of al-Hadīth.

- 1. Ibid., vol. v, p. 146.
- 2. Al-Daw', vol. xi, p. 61.
- 3. Ibid., vol. iii, p. 216.
- Full title of the work : عمدة القارى والسامع في ختم الصحيح الجامع Shadharāt, vol., viii, p. 16.
- Al-Daw', vol. iii, p. 222; Tadhkira-i-'Ulama', p. 62; Yād-i-Ayyām,
   p. 54.
- .6. I.s., al-Awadī (No. 2), al-Jawnpūrī (No. 4), al-Lakhnawī (No. 6) and al-Dihlawī (No. 14).

The tenth century of Hijra was a landmark so far as the services the Indian Musalmans rendered for the cause of Hadith literature are concerned. Two groups of students applied themselves to this noble task. The first group included those students who permanently migrated to Arabia with a view to pursuing the study of al-Hadith within the sacred precincts of the Haramayn as also coming in contact with eminent Traditionists and standard works over there. The second group who were either local products, or those who having acquired proficiency in Science of Hadith from Arabia, devoted themselves in India proper to teaching Hadith and writing books on it. Thus the Indian Traditionists kept up the torch of Hadith learning burning in India and Arabia simultaneously. And this they did until the foundation of the Dar al-'Ulum at Deoband and the Mazāhir al-'Ulūm in Sahāranpūr at the end of the 13th century—a period that covers well over two centuries. The Traditionists of the first group will be noticed together with their works in the second part of our thesis. As for those of the second, we are going to discuss here below:

## Section I. (875-1030/1470-1621)

TRADITIONISTS THAT FLOURISHED FROM THE MIDDLE OF THE 9TH DOWN TO THE MIDDLE OF THE 11TH CENTURY AND THAT COULD NOT CLAIM TO HAVE FOUNDED ANY RECOGNIZED SCHOOL OF THEIR OWN:

# 1. Abū Bakr b. Muḥammad al-Bahrūjī (d. circ 915/1509)

Abū Bakr was a Traditionist of Broach in Gujarāt. He flourished during the reign of Sulṭān Maḥmūd Shāh I (863-917/1459-1511) of Gujarāt. He died probably in the first quarter of the 10 century A.H. His biographical notice is not available.

<sup>1.</sup> Hermann Ethe, Catalogue of Persian Manuscripts in the Library of the India Office (Oxford, 1903), Vol. I, No. 2641,

- (i) Tarjuma-i-Ḥiṣn Ḥasīn (Ethe, India Office, No. 2641; Bankipur, XVI, No. 1418): a Persian translation with explanatory notes of al-Jazari's (d. 833) Ḥiṣn Ḥaṣīn, a collection of Traditions with special reference to prayers (ad'īya) of the Prophet. The author compiled the present work for Sulṭān Maḥmūd Shāh I of Gujarāt and completed it on Dhū'l-Ḥijja 24, 910/May, 1505.
- (ii) 'Ayn al-Wafā Tarjuma-i-Shifā' (Aṣafīyya, I, 682, No. 487): a Persian translation of the Shifā' of al-Qāḍi 'Iyāḍ.

# 2. Mīr Sayyid 'Abd al-Awwal al-Ḥusaynī al-Zaidpūrī (d. 968/1560)

'Abd al-Awwal was a native of the Deccan where his forefathers who had originally belonged to Zaidpūr, a village near Jawnpur, migrated. He studied Hadīth under his grandfather 'Ala' al-Din al-Husayni, a pupil of al-Husain al-Fathi who, in his turn, was a pupil of Shams al-Din al-Jazari (d. 833). By the first quarter of the 10th century, 'Abd al-Awwal moved to Gujarāt probably on account of Shī'a disturbances, and subsequently spent several years in the Haramayn pursuing higher courses of Hadith learning. Back to Ahmadabad before 941/15342, he worked very hard for the cause of al-Hadith and other branches of Muslim learning until he devoted himself exclusively to the contemplative life of a Sūfī in his advanced years. the invitation of Bayram Khān, the Khān-i-Khānān, he went to Delhi in 966/1558 and died there two years

<sup>1. &#</sup>x27;Abd al-Ḥayy Nadawī, Ma'ārif al-'Awārif (MS.), Chapter مانعديث في بلار الهند ـ

<sup>2.</sup> Ivanow, Catalogue of the Persian Manuscripts, ASB (Calcutta, 1924), No. 996.

later.1

#### His works:

- (i) Faid al-Bārī fi Sharh al-Bukhārī. This commentary of the Sahih, the first of its kind ever written in India,3 does not appear to have survived down to our times in full, only some extracts from the first part of the commentary having been preserved in the Ghavat al-Tawdih li 'l-Jāmi' al-Sahih by 'Uthmān b. Ibrāhīm al-Sindi (q.v.).
- (ii) Muntakhab-i-Kitāb-i-Sifr al-Sa'āda (ASB No. 996 Per). A collection of Traditions relating to the person of the Prophet selected from the Sifr al-Sa'āda by al-Fīrūzābādī (d. 817) and translated into The work is divided into ten bābs. It was composed at Ahmadabad in 941/1534 with a view to achieving twofold purposes, namely, averting the invasion of Humāyūn who was then marching towards Gujarat from Delhi<sup>6</sup> and avoiding the plague that was raging there at the time.7

## 3. Khawāja Mubārak b. Makhdūm al-Arrajānī al-Ruhtaki al-Banārasi (d. 981/1573)

Khawaja Mubarak was born at Bak'hara, south of Benares where some of his ancestors had come from Ruhtak, his family originally hailing from Arrajan in

<sup>1.</sup> Akhbār, pp. 237-38 misprints Bayram Khān as Pīr Khān; Khazīna, Vol. I, p. 427, mistakes 998 A.H. for 968 A.H.; Hadā'iq, pp. 379-80; Ithāf, p. 302; Tiqsār, p. 177; Muḥammad Siddīq, Kalimat al-Sādiqīn (MS. Bankipur, No. 671 (Pr), fol. 80b; Tadhkira-i-'Ulamā', p. 106; Yād-i-Ayyām, pp. 35-36; Ma'ārif, Vol. XXII, pp. 42, 259. Storey, Persian Literature, Vol. II, pp. 192-93; 'Abd al-Awwal b. 'Ali is a mistake for 'Abd al-Awwal b. al-'Alā' as in the Akhbār, loc. cit.

<sup>2.</sup> Akhbar, loc. cit.; Ithaf, p. 56.

<sup>3.</sup> Ma'ārif, loc. cit.

<sup>4.</sup> Infra.

<sup>5.</sup> Akhbar, loc, cit.; ASB, loc, cit., under the title of Risala-i-Ahwal. -i-Paighambar.

<sup>6.</sup> Cf. Ulughkhānī, Vol. I, p. 260, III, Li. 7. Ivanow, Catalogue ASB, No. 996; Storey, op. cit. ii, p. 193.

Fāris¹, as the *nisba* al-Arrajānī suggests. He was a disciple of his father Makhdūm Arrajānī, a noted Ṣūfī scholar², who gave his son Mubārak a good education in Islamic learning. Besides being a learned divine, Khawāja Mubārak possessed administrative abilities which secured him the post of minister under Sher Shāh Sūrī (946-52). He died in the fort of Chūnār in 981/1573³.

#### His works:

Madārij al-Akhbār (Bankipur No. 364 Tradition). Following the arrangement of al-Baghawī's Maṣābīḥ al-Sunna, Khawāja Mubārak classified the Traditions of al-Ṣaghānī's Mashāriq al-Anwār according to subject matters and named it Madārij al-Akhbār' (the gradation of Traditions), a title significant of its contents. Its Bankipur MS.5 which is presumably a unique copy shows that the work has been divided into 25 kitābs, each kitāb has been subdivided into bābs and some of the babs into faṣls.

# 4. Shaykh Bhikārī' al-Kākūrūwī (890-981/1485-1573).

Nizām al-Dīn b. Amīr Saif al-Dīn, popularly

- 1. Le Strange, p. 48; Suyūṭī; Lubb al-Lubāb,, ed. P.J. Veth, p. 9.
- 2. His grave is still to be seen at Bak'hara (Nuzha, IV, s. v. Shaykh Mubärak al-Banārasī).
- 3. Tajalli-i-Nūr, p. 55; Ma'ārif, (Vol. XXV, No. 5), 347; Nuzha, loc. cit.
- 4. Cf. Tajalli-i-Nūr, loc. cit.; Ma'ārif, loc. cit.: Catalogue, Bankipur, V (2), 93 (sic) وقد تمت هذه النسخة الشريفة المسمى مدارج الاخبار و كان اسمها قبل الترتيب مشارق الانوار -
- 5. No. 364, Tradition. As the compiler of the Catalogue, Bankipur Library (Vol. V, part II, p. 92) has not been able to correctly identify the present work and its author, his opinion in this connection cannot carry any weight.
  - 6. Ibid.
- 7. Badā'ūnī, p. 24 (= Haig, p. 42) mistakes Bhikan for Bhikārī, Cf. Ḥaydar Kākūrūwī, Mashāhīr-i-Kāhūr: (Lucknow, 1927), p. 441.

## 124 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

known as Makhdūm Bhikārī, a famous Ṣūfī scholar, was born at Kākūrī, near Lucknow in 890/1485. He read the Ṣāḥīḥ of al-Bukhārī, the Sunan of Abū Dāwūd and Jāmī' al-Uṣūl at Jhānsī and Lucknow under Ibrāhīm b. Muḥammad al-Baghdādī and Dīyā' al-Dīn al-Muḥaddith al-Madanī respectively.¹ He wrote a treatise on Uṣūl al-Ḥadīth entitled al-Minhāj² MS. copy of which together with his Sanad-i-Ḥadīth is likely to be available in the library of the Khānqa at Kākūrī where Makhdūm's descendants are still living. He died there in 981/1573.³

# 5. Shaykh 'Abd al-Mālik al-Kujrātī al-'Abbāsī (d. circ. 970/1562).

He read Ḥadīth with his brother Qutb al-Dīn, a disciple of al-Sakhāwī. A Ḥāfiṣ, memoriser of the Qur'ān and the Ṣaḥīḥ al-Bukhārī, 'Abd al-Mālik devoted his whole life for the cause of al-Ḥadīth of which he had been a teacher in Gujarāt until he died in about 970/1562.'

## 6. Tāhir al-Fattanī (914-986/1508-78).

Jamāl al-Dīn Muḥammad b. Tāhir b. 'Alī al-Fattanī al-Hindī al-Hanafī, the celebrated *Malik al-Muḥaddithīn*, the Prince of the Traditionists, was born at Nahrwāla-Pattan in North Gujarāt in 914/1508. Through his mother he was a descendant of Abū Bakr

<sup>1.</sup> Supra, p. 112.

<sup>2. &#</sup>x27;Abd al-Ḥayy Nadawī, Ma'ārif al-'Awārif Ch. on الحديث في الحديث .

<sup>3.</sup> Badā'ūnī, 24 = Haig, 42; *Tadhkira-i-'Ulamā'* p. 33; Ḥaydar Kākūrūwī, *Mashāhīr-i-Kākūrī*, pp. 441 seq; *Nuzha* vol. iv, s. v. Niẓām al-Dīn b. Saif al-Dīn; Ma'ārif, vol. xxii, No. 5, p. 332.

و كان حافظ القرآن و صحيح البخارى (sic) 4. Yād-i-Ayyām, p. 55, (sic) و كان حافظ القرآن و صحيح البخارى Nuzha IV; Ma'ārif, vol. xxii No. 4, pp. 259-60.

al-Siddiq (d. 13), the first Caliph of Islām. Educated in Gujarāt under Shaykh Nāgūrī, Mullā Mahta, the Ustād al-Zamān and others, he joined the school of 'Alī al-Muttagī at Makka in 914/1537 and read Hadīth over there for about six years. Besides his beloved teacher 'Alī al-Muttagī whom he mentions with gratitude in the introduction of his works,1 al-Fattani read with other Makkan Traditionists also notably Ibn Hajar al-Haythamī, Abū 'l-Hasan al-Bakrī and Mufti Qutb al-I)în al-Nahrwālī. On his return to Gujarāt in about 950/1543 he concentrated his energies on threefold tasks: (1) the popularization through his school at Pattan of the science of Tradition in Gujarāt, (2) compilation of books on al-IIadith and (3) reclamation of the members of his own community, the Buhiras who had become followers of a pretender Mahdi Mahmud al-Jawnpūrī. Though a promising reformer, he could not achieve much as his life was cut short through his murder on Shawwal 6, 986/December, 1578 by the Mahdawis at a place between Ujjain and Sarangpūr.<sup>2</sup> Al-Fattanī has, however, been immortalized by his invaluable works on al-Hadith which are as follows:

(i) Al-Mughnī fī Dabţ-al-Rijāl³ [published]. This is the first compilation of Tāhir al-Fattanī written immediately after his return from Arabia, at Pattan in Dhū 'l-Qa'da, 952/January, 1546,⁴ and is otherwise a short but nonetheless comprehensive work designed to

<sup>1.</sup> Majma' Biḥār al-Anwār, (Newul Kishore, Lucknow. 1314 A.H.) vol. I, p. 3; al-Mughni (lithographed on the margin of Ibn Ḥajar's Tāqrib, ed. Dclhi, 1290 A.H.), pp. 3-4.

<sup>2.</sup> Nūr, pp. 361-62; Akhbār, p. 264; Ma'thar, pp. 194-96; Subhat, p. 43; Khazīna, vol. i, pp. 436-37; Itadā'iq, pp. 385-86; Ithāf, p. 397; Abjad, p. 895; Tiqṣār, p. 180; Lakhnawī, al-Ta'liqāt al-Sanīyya lithographed on the margin of his al-Fawā'id al-Bahīyya (Lucknow, 1895), p. 67; Tadhkira-i-'Ulamā', pp. 195-96; Ma'ārif, vol. xxii No. 4, p. 264; Bankipur Catalogue Vol. 2, pp. 32-34; Būḥār Cat. vol. ii, pp. 467; Brockelmann, Suppl. 1, pp. 601-02.

<sup>3.</sup> For the correct title of the work, see author's Majma' Biḥār, p. 4.

<sup>4.</sup> Al-Mughn: (lithographed on the margin of Ibn Hajar's Taqrib, ed. Delhi, 1308 A.H.), p. 352.

supply us correct readings (dabt) of such names of the narrators (ruwāt) of Hadīth, their fathers, grandfathers and of their kunyas or lagabs as are liable to misreading. All such confused names (mushtabihāt), the author arranges alphabetically. At the end of the discussion of the confused names under every alphabetical letter, he also gives the correct readings of all the confused nisbas that come under the letter concerned. This is not all. Occasionally, short biographical notices of the ruwāt and the tabaqas to which they belong have also been added. Names of prophets and relevant places that are likely to give rise to confusion, also have not been left out. The last few pages have been devoted to the brief life-sketches of the Prophet. his four Caliphs, the Imams of the Madhahib Arba' and the authors of the Sihāh Sitta.

The work has been lithographed twice in Delhi, in 1290/1873 and 1308/1890 on the margin of Ibn Hajar's al-Tagrīb al-Tahdhīb1.

(ii) Tadhkirat al-Mawdu'at [published]. In this book the author makes a collection of mawdu' and da'if Ahādīth from works on al-Mawdu'āt written by his predecessors, viz., al-Suvūti's Kitāb al-La'li, Kitāb al-Dhail and Kitāb al-Wajiz, al-Sakhāwi's al-Magāsid al-Hasana, al-Fīrūzābādi's Mukhtaşar Kitāb al-Mughnī li' l-'Irāqi, al-Saghānī's al-Mawdu'āt and others.<sup>2</sup> The Traditions have been arranged according to subjectmatters into as many as 226 bābs beginning with al-Kitāb al-Tawhīd and ending with the bāb fi Sa'at Rahmatihi wa Shafā'at al-Nabī sallā Allāh 'alaihi wa sallām.' Every Tradition has been preceded by its source (مأخذ) and has been followed by author's own remarks, such as that the Tradition is unfounded, base-

Bankipur Catalogue, vol. xii, p. 68.
 Cf. Tadhkirat al- Mawdñ'āt (Egypt, 1343 A.H.) 1st ed., p. 4.

<sup>3.</sup> Ibid., p. 11. 4. Ibid., p. 226.

less or forged (باطل العن المن العن العن ) or that one or other of the ruwāt is da'if (weak), Kadhdhāb (liar) or waddā' (forgerer), or by those of the other critics, viz., Aḥmad b. Hanbal (d. 241), al-Bukhārī (d. 256), al-Nasa'ī (d. 303), al-Dāraquṭnī (d. 385), Ibn IIibbān (d. 354), Ibn al-Jawzī (d. 597), al-Ṣaghānī (d. 650), al-Dhahabī (d. 748), al-'Irāqī (d. 806) and Ibn Hajar al-Ilaithamī (d. 952) together with the opinion of his own Shaykh, 'Alī al-Muttaqī (d. 975), as is evident from a MS. in the Bānkīpūr Library,' and was first published in Egypt in 1343/1924 along wīth the author's Qānūn al-Mawdū'āt.

- (iii) Qānān al-Mawḍū'āt wa'l-Du'afā' is a supplement to the Tadhkirat al-Mawḍū'āt. It covers, in a short compass, the whole range of weak and apocryphal authorities (ruwāt) arranged alphabetically. The author does not give any detailed information of the ruwāt by way of biographical notice as has been done in the Mīzān al-I'tidāl or the Lisān al-Mīzān, but merely puts after every name the verdicts of the critics regarding him.
- (iv) Asmā' al-Rijāl (Bānkīpūr, XII, No. 730). It is a biographical work on Ruwāt al-Ḥadīth, divided into three Faṣls of which the first, consisting of several anwā' has been devoted, in the main, to a short life-sketch of the Prophet. The second, extending over only two folios, contains some accounts of other prophets. The third Faṣl has been divided into two naw' of which the first deals chiefly with the ten most eminent Companions of the Prophet, called al-'Asharat al-Mubashsharat, and the second which forms the major part of the work, comprises of notices of other male and female Companions, their successors (Tābi'ūn) and

<sup>1.</sup> Bānkīpūr, vol. v, part ii, p. 33.

other Traditionists, all arranged alphabetically.1

(v) Majma' Bihār al-Anwār [published]<sup>2</sup>: a very popular and compendious dictionary of the Gharā'ib, i.e., difficult and uncommon words in al-Qur'an and al-Hadith. The work comprises the Asl al-Kitāb (Main Book), a Khātima (Appendix) and a Takmila (Supplement). The author has collected in the Asl al-Kitāb which is divided into three volumes almost all the Gharā'ib of the Qur'an, the Sihāh Sitta and the Mishkāt al-Maṣābīh and what yet remained has been covered by the Takmila.3 The words have been arranged alphabetically and that according to their roots. Under each root all its derivatives along with the relevant passages of the Qur'an and al-Hadith and their interpretations have been stated. Although Ibn al-Athir's al-Nihāya has been his basic source, al-Fattanī has also utilized the following works: Sharh al-Bukhārī. by al-Qastallani and by al-Kirmani, Sharh Muslim by al-Nawawi, Sharh al-Mishkāt by al-Tībī, Sharh Jāmi' al-Uṣūl by Ibn al-Athīr, Nāzir 'Ain al-Gharibayn, Mafātih Sharh al-Masābih, Hāshiat al-Bukhāri by al-Zarkashī, Madārik al-Tanzīl, Tafsīr al-Baydāwi and others. As for the Khātima, he has devoted it to the discussions of the Science of Tradition, ie., the Technique of Hadīth literature, fabricators (Waddā') and fabricated Traditions abridged from his Tadhkira, correct reading (Dabt) of the confused name of the Ruwāt, abridged from his al-Mughni, chronological events (siyar) of the life of the Prophet from his birth down to his death, and lastly several famous Ruwat al-Hadith. In fine, the Majma' Bihār al-Anwār may well be regarded as a short commentary of both the

3. Majma' Biḥār (Newul Kishore, 1314 A.H.) vol.i.

4. Ibid, vol. i, pp. 3-4, vol. iv, p. 2.

5. Ibid, vol. iii, pp.506-51.

Bānkīpūr Cat. xii, p. 67.
 The full title of the work is Majma' Biḥār al-Anwār fī Laṭā'if al-Tanzıl wa Ghara'ib al-Akhbar.

Our'an and the Sihāh Sitta, and a handbook of the Science of Tradition. This valuable compilation, which had been begun during the lifetime of his teacher 'Ali al-Muttaqī, i.e., before 975/1567, took the author about seven long years to finish it.' It was lithographed at the Newul Kishore Press, Lucknow, for the second time in 1314/1896. In the opinion of Nawwāb Siddīq Hasan, by writing this book which met with universal approval and recognition of the scholars, al-Fattani has placed the World of Islām under a deep debt of gratitude.

## 7. Shaykh Tayyib al-Sindi (d. circ. 999/1590).

Born and bred in Sind, Shaykh Tayyib received his early education at his native place from Mawlānā Yūnus al-Sindi and then read Hadīth at Ahmadābād under 'Abd al-Awwal al-Husaynī (d. 968). He is credited to have taught the Science of Hadīth at Hichpūr in Berār and also at Burhānpūr for a period of fifty years and died in the nincties of the 10th century. The Traditionist Jamāl al-Dīn al-Burhānpūrī read the Ṣaḥiḥ of al-Bukhārī from start to finish with Shaykh Ṭayyib at Burhānpūr.

His work:-

Ta'liqāt 'Alā Mishkāt al-Maṣābīḥ, Glosses on the Mishkāt al-Maṣābīḥ.'

# 8. Shaykh 'Abd Allāh al-Anṣārī al-Sulṭānpūrī (d. 990/1582).

A scholar and a Traditionist, Shaykh 'Abd Allah, famous as Makhdum al-Mulk, a title given him by

2. Abjad al alum, p. 896.

4. Nuzha, IV, s.v., al-Shaykh Jamal al-Burhanpuri.

5. Nuzha, loc, cit.

<sup>1.</sup> Ibid., vol. I, p. 3; p. 450; vol. III, p. 506.

<sup>3.</sup> Nuzha (MS), vol. IV, s.v., Mawlānā al-Tayyib al-Sindī; Guljār-i-Abrār referred to in Nuzha; Yād-i-Ayyām, pp. 35-36.

Humāyūn<sup>1</sup> (937-46/1530-39), was the chief of the 'Ulamā' during the successive reigns of the Afghan Rulers of Delhi.<sup>2</sup> During the time of Akbar (963-1014/1556-1605), he was the leader of the orthodox party and had, on that account, to suffer a great deal along with his fellow 'Ulama', While on pilgrimage to Makka, Shaykh 'Abd Allah was held in high esteem for his scholarship by no less a person than Ibn Hajar al-Haythami himself.4 He breathed his last in Gujarat in 990/15825 after his return from the holy city. Ile was born at Sultanpur, now in Kapurthala State, in 937/1530.7

### His works:

- (i) Sharh 'Alā Shamā'il al-Nabi<sup>8</sup>—a Commentary on the Shamā'il al-Nahī of al-Tirmidhī.
- (ii) 'Ismat al-Anbiyā' (Bānkīpūr, Vol. X. No. 569): The work is divided into a Mugaddima and three Fasls. The author dedicated the present work to Prince Muizz al-Dīn Muhammad Kāmrān (d. 964).

# 9. Shaykh 'Abd al-Nabī al-Gangūhī (d. 990/1582).

Shaykh 'Abd al-Nabi, a contemporary of Makhdum al-Mulk and a grandson of the famous saint 'Abd al-Quddus (d. 945) of Ganguh, was a pupil in al-Hadith of Ibn Hajar al-Haythami.9 The study of Hadith influenced him so greatly that he altogether discarded Sama' in which he had been trained according to the tradition of his family as a necessary concomitant of

1. Bada'unī, p. 70 = Haig, p. 114.

Ibid; also p. 113, No. 2.
 Nuzha, Vol. IV, s. v. al-Shaykh 'Abd Allah al-Sultanpuri.
 1006 A.H. according to Khazina, vol. i, pp. 447-8.
 Bada'ūnī, p. 73 = Haig, p. 116.

<sup>2.</sup> I.e. Sher Shah, Salim Shah, Firuz Shah and 'Adil Shah reigned from 946/1539 to 962/1554, cf. Haig, p. 98, No. 6.

<sup>7.</sup> A'in-i-Akbari and Ma'thar al-Umara', s. v. 'Abdullah Sultanpuri T. 'Ulamā'-i-Hind, p. 103; Beale, p. 6.

8. Badā'ūnī, p. 71 = Haig. p. 114.

9. Nuzha, IV, s.v. 'Abd al-Nabī al-Kankūhī.

a Ṣūfī life in those days.¹ He was a teacher of Akbar² who appointed him Ṣadr al-Ṣudūr³ which exalted office 'Abd al-Nabī held till the year 986/1578 when, as a result of the machination of Faidī (d. 1004), he fell into disgrace.⁴ Along with 'Abd Allāh al-Sulṭānpūrī he was forced, on pain of death, to sign Akbar's Religious Decree⁵. He died at Agrā on Rabī' I 12, 990/March, 1582.⁵

#### His works :--

(i) Sunan al-Hudā fī Mutāba'at al-Muṣṭafā (Būḥār No. 132 Ar.; ASB No. 500 Ar.; Rāmpūr No. 185 Ar.) It is a collection of Traditions selected from authentic Ḥadīth works (Kutub al-Aḥādīth al-Ṣaḥīḥa) having bearing on religious duties and observances.

The book comprises of a Muqaddima (introduction), three Parts  $(aqs\bar{a}m)$  and a  $Kh\bar{a}tima$  (conclusion); the parts again are subdivided into Fasls (chapters).<sup>8</sup>

- (ii) Waṣā'if al-Yawm wa'l Laila al-Nabuwīyya,9 a collection of Aḥādīth on ad'īya, or prayers.
  - 1. Bada'uni, p. 80=Haig, p. 127; Ma'arif, Vol. XXII, No. 4, p. 266.
  - 2. Beale, pp. 7-8.
- 3. The Superintendent of all lands devoted to ecclesiastical and benevolent purposes and also the highest law officer having powers similar to those of the present-day Administrators-General (Haig, p. 122, No. 2 quoting Ain-i-Akhari, Vol. I, p. 270).
  - 4. Haig, p. 412 note.
  - 5. Bada'uni, p. 84 = Haig, p. 131.
- 6. Nūr, pp 370-80. Badā'ūnī gives his death-date variously in 991 A.H. (Vol. III, p. 131) and 992 A.H. (Vol. II, p. 312), Notices on his biography will also be found in A'in-i-Akbarı, Voi. I, p. 490; Mir'at-i-'. Ilan, fol. 262b; Ma'thar al-Umarā'; Darbār-i-Akbarı, pp. 320-28; 'Abd al-Ilayy Lakhnawī, Tarb al-Amāthil, ed. Lucknow, p. 218; Tadhkira-i-'Ulamā', p. 134; Catalogue, Buḥūr, Vol. II, p. 146.
  - 7. A MS, copy is also preserved in Dar al-'Ulum of Deoband.
- 8. For detailed description of the contents of the work, see Buhār Catalogue, Vol. II, pp. 446-50.
- 9. Brockelmann, Sup. 11, p. 602. This treatise appears to be the same as the Waṣā'if al-Nabi fi Ad'iyat al-Māthīra mentioned by 'Abd al-Ḥayy Nadawī in his Ma'ārif al-'Awārif s. v.

مصنفات اهل الهند في العديث -

# 10. Shaykh Wajih al-Dīn al-'Alawi al-Kujrāti (910-98/1504-1580).

A celebrated Professor of Ahmadābād, Shaykh Wajīh al-Dīn was a pupil of 'Imād al-Din al-Tarīmī (d. 941) and Shaykh Ghawth Gawāliyārī (d. 970)¹. He was born at Champanir in Muharram, 910/June, 1504, and founded at Ahmadābād a Madrasa which during his life-time developed into a great seat of learning.¹ He wrote annotations (hawāshī) and commentaries on as many as twenty-three books varying from Sharh Jāmi¹ to Tafsīr al-Baidāwī. His commentary on Ibn Ḥajar's Nuzhat al-Naṣar fī Sharh Nukhbat al-Fikar entitled Sharh Sharh Nukhbat al-Fikar has been preserved in the libraries of Bānkīpur,³ Rāmpūr⁴ and Nadwa at Lucknow.⁵

Wajth al-Din died at Ahmadābād in Müharram, 998/ February, 1580.6

### 10. Shaykh Ṭāhir b. Yūsuf al-Sindi al-Burhānpūri (d. 1004/1595).

Shaykh Țăhir was born at Patri, near Cutch in Gujarat, and took his early education from Shaykh Shihab al-Dīn al-Sindī. In 950/1543, he proceeded to Gujarat and joined the Hadīth classes of 'Abd al-Awwal al-Husainī at Aḥmābād. On completion of the course, he was initiated to Sūfism by the famous saint Shaykh Ghawth Gawāliyārī (d. 970). Accompanied by Maūlānā

<sup>1.</sup> For 'Imād al Dīn al-Tarīmī, Nūr, p. 204, and for Ghawth Gawāli-yārī, Badā'ūnī, p. 5 = Haig, p. 6.

<sup>2.</sup> Yād-iAyyām, p. 33; Abu'l-Ilasanāt, op. cit, p. 76.

<sup>3.</sup> Bankīpur, Vol. V, part ii, No. 454.

<sup>4.</sup> No. 16 (Usul al-Hadith).

<sup>5.</sup> Hand List No. 704 (Nawadir).

<sup>6.</sup> Badā'ūnī, pp. 44-45=Haig, pp. 70-73; Mir'al-i-Ahmadi, Supplement tr. by Nawab 'Alī (Bombay, 1924), pp. 67-69; Subhat, p. 45; Ma'thar, p. 196; Ḥadā'iq, pp. 388-89; Abjad, p. 896; Tadhkira-i-'Ulamā, 249; Būḥar, Vol. II, p. 188.

Tayyib al-Sindi, he entered Burhanpur where he set up his residence. He died there in 1004/1595.2

#### His works :-

- (i) Talkhīṣ Sharḥ Asmā' al-Rijāl al-Bukhārī li 'l-Kirmānī,' a compendium of al-Kirmāni's Sharḥ Asmā' al-Rijāl al-Bukhārī.
- (ii) Multaqat Jam' al-Jawāmi', a selection of al-Suyūti's Jam'al-Jawāmi'.
- (iii) Sharh al-Bukhārī, a commentary on al-Bukhārī's Ṣaḥīḥ based on al-Qasṭallānī's Irshād al-Sārī fī Sharh al-Bukhārī.<sup>5</sup>
- (iv) Riyāḍ al-Sāliḥīn, or the Gardens of the Pious. The work consists of three rawdats (gardens) of which the first contains a selection of authentic Traditions, the second, essays on Sufism and the third or the last, discourses (malfāzāt) of eminent saints.

### 12. Shaykh Ya'qūb b. al-Ḥasan al-Ṣarfi al-Kashmīrī (908-1003/1502-95).

Shaykh Ya'qūb became famous as a teacher of Hadīth of Aḥmad al-Sarhindī, better known as Mujaddid-i-Alf-i-Thānī (d. 1034). Born in Kashmīr in 908/1502, al-Ṣarfī came under the instructions of Ibn Hajar al-Haythamī at Makka in 964/1556 after he had been educated at his native place, as also at Samarqand in Ma'qūlāt and Fiqh. In Persian poetry he was a pupil of Shāh Ānī, a disciple of 'Abd al-

- 1. Nuzha, Vol. IV, s. v. al-Tayyib al-Sindī.
- 2. Ibid., s.v., Tahir b. Yusuf al-Sindī; Guljar-i-Abrar.
- 3. Ibid.
- 4. Ma'ārif al-'Awārif, Ch. شيعد في الاعديث
- شروح البخاري . Ibid, s. v.
- 6. Nuzha, loc. cit.
- 7. Infra, p. 140.
- 8. Badā'unī, p 12=Haig, p 20.

Raḥmān al-Jāmī (d.898), and composed poems under the nom de plume (takhalluş) of al-Ṣarfī. Later, while he was a teacher in Kashmīr, he paid a visit to al-Ḥijāz for the second time and stayed there for a year, procuring books on Tafsir, Ḥadīth and Figh which he introduced into his institution. He died in Kashmīr in Dhū 'l-Qa'da 18, 1003/July, 1595.

#### His works:-

- (i) Sharh Ṣahāh al-Bukhārī, a commentary on al-Bukhārī's Ṣaḥāḥ, which does not seem to have long survived.
- (ii) Tafsīr al-Qur'ān, an incomplete commentary of the Qur'ān preserved in the library of Dār al-Muṣnnnfin at A'z ungarh.
  - (iii) Risāla-i-Adhkār.
- (iv) Maghāzī al-Nabuwwal, a treatise (in verse) on the life of the Prophet.<sup>3</sup>

### 13. Ḥajī Muḥammad al-Kashmīrī (d. 1006/1597).

Another devoted disciple of Ibn Hajar al-Haythamiffrom Kashmir, a contemporary of al-Sarfi, was Hājī Muḥummad al-Kashmir. His ancestors had come to that country as entourage of 'Alī al-Hamadānī

<sup>1.</sup> Ibid, pp. 142-49=pp. 200-09; 260=p. 360; Nuzha, iv, s.v., Ya'qūb b. al-Hasan; Hadā'iq, pp. 391-95; A'zamī,  $T\bar{a}r_1kh$ -i-Kashmīr, pp. 110-11; Tadhkira-i-Ulamā, p. 255. The date of his birth given by the last two books as 978 A.H. and which has been quoted in Ma'ārif, vol. XXII (4), p. 261, is not correct. cf. Badā'ūnī, loc. cit. and also Storey, op. cit., Vol. II, p. 193.

<sup>2.</sup> Ma'ārif, Vol. XXII (4).

<sup>3.</sup> Nuzha, loc. cit.

<sup>4.</sup> Vide his Sharh Shama'il al-Nabi (MS. Bankīpur, No. 1182 Persian), fol. 3.

- (d. 786) whose Khānqa¹ therein became afterwards a seminar for Hājī Muḥammad. Before joining the School of Ibn Hajar at Makka, he read in Delhi. He also learnt Hadīth from eminent Madinian Traditionists.² A man of wide and varied learning, Hajī Muḥammad compiled as many as eighteen books including a commentary of the Qur'ān in Persian.³ His works on Hadīth are as follows:—
- (i) Sharh Shamā'il al-Nabī (Bānkīpūr, No. 1182 Pr.; Buḥār No. 159), a commentary, in Persian, on al-Tirmidhī's Shamā'il al-Nabī completed in Jumādā I, 988/June, 1550 at the Khānqa of 'Alī al-Hamadānī in Kashmir.
  - (ii) Sharh Mashāriq al-Anwār (in Persian).
- (iii) Kitāb Khulāṣat al-Jāmi' fī Jam' al-Ḥadīth, a compendium of miscellaneous Traditions.
- (iv) Sharh Ḥiṣn Ḥaṣīn (Bānkīpūr, XVI, No. 1419; ASB No. 993 Pr.): a concise Persian commentary of al-Jazarī's Ḥiṣn Ḥaṣīn written in the above mentioned Khānqa. This work, as the author tells us, was his last compilation.
  - 14. Mawlānā 'Uthmān b. 'Isā b. Ibrāhīm al-Ṣiddīqī al-Ḥanafī al-Sindī (d. 1008/1600).

A native of Buskan (?) in Sind, Shaykh 'Uthmān was educated in Gujarāt under Wajīḥ al-Dīn 'Alawī

<sup>1.</sup> Supra, p. 73.

<sup>2.</sup> Tadhkira-i-'Ulama', p. 46; Catalogue, Bānkīpūr, Vol. XVI, p. 51; Ma'ārif, Vol. XXII No. 4, p. 261; Storey, Vol. ii, p. 175.

<sup>3.</sup> The author enumerates his works in the khātima (end) of his Sharh-i-Ḥiṣn Ḥaṣīn: cf MS. Bānkīpūr.

<sup>4.</sup> MS. Bankipur, fol. 144.

<sup>5.</sup> Supra, n. 3.

Bānkīpūr, XVI, No. 1419, copy transcribed at Chittagong in 1249/1833.

(d. 998), Qāḍi Muḥammad al-Mawrī and Shaykh Husayn al-Baghdādi. In 983/1575, he had been to Burhānpūr and was cordially received by Muḥammad Shāh b. Mubārak (974-84/1566-76), the Fārūqī King who appointed him Professor and Muftī of his dominion which office 'Uthmān filled up for a period of seventeen years. While living a retired life at his village home at Buskān, he was murdered along with seventeen members of his family by a gang of dacoits in Sha'bān, 1008/February, 1600. A scholar of Ma'qūlāt and Manqūlāt apart, 'Uthmān was skilled in the Science of Medicine which earned him the title of al-Ḥakīm.'

His works :-

(i) Ghāyat al-Tawdīḥ li'l-Jāmi' 'al-Ṣaḥīḥ², a commentary on al-Bukhāri's Ṣaḥiḥ preserved in the library of the India Office³ and the Aṣafiyya Library (Vol. I, No. 220).

(ii) Al-'Aqā'id al-Sunīyya: A dissertation of 50 pages published by the Fārūqī Press at Delhi in 1309

<sup>1.</sup> Nuzha, Vol. V, s. v. 'Uthmān b. 'Isā b. Ibrāhīm al-Sindī; Gulār-i-Abrār.

<sup>2.</sup> Ma'arif al-'Awarif, s. v. البنخارى

<sup>3.</sup> Loth, No. 129.

<sup>4.</sup> Ibid,

A.H. It discusses the 'aqā'id or the tenets of the Sunnīs as have been based on the Qur'ān and Aḥādīth supplementing them at times by the opinions of the doctors and theologians of early Islām. Among the authorities quoted in the treatise, the commentaries of the Ṣāḥīḥ of al-Bukhārī by al-Kirmānī and al-Qaṣṭal-lānī and the Manhaj al-'Ummāl by 'Alī al Muttaqī al-Burhānpūrī figure prominently. It has been divided into seventeen faṣls or chapters.

## 15. Shaykh Munawwar b. 'Abd al-Majīd b. 'Abd al-Shakūr al-Lāhūrī (d. 1010/1602).

Shaykh Munawwar, a native of Lahore, was a pupil of two noted teachers of his city, Sa'd Allāh Banī Isrā'īlī (d. circ. 1000)¹ and Ishāq Kākū (d. 996.)² He completed his education at the age of twenty. In 985/1577, Akbar appointed him Ṣadr of Mālwā. In 995/1587, perhaps for his orthodox views, he was imprisoned in the fort of Gawāliyār whence after five years he was removed to Āgrā, his property and books having been confiscated. Further, he was subjected to tortuous punishment until he died on Dhū 'I-Qa'da 12, 1010/April, 1602.

During his internment in Gawāliyār, Shaykh Munawwar compiled his book called al-Durr al-Nazīm fī Tartīb al-Āy wa 'l-Suwar al-Karīm and also vocalized Qādī Shihāb al-Dīn Dawlatābādī's Commentary of the Qur'ān, al-Baḥr al-Mawwāj. As for his contribution to Hadīth literature, he has to his credit commentaries of al-Ṣaghānī's Mashāriq al-Anwār and al-Jazarī's Ḥiṣn Ḥaṣīn.³

<sup>1.</sup> Bada'uni, p. 53=Haig, p. 87.

<sup>2.</sup> p. 52 = p. 86.

<sup>3.</sup> Nusha, v, s.v. Munawwar b. 'Abd al-Majīd al-Lāhūrī; Ma'ārif al-'Awārif, s. v. مشروع حصن حصين و شروح المشارق

#### 138 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

# 16. Shaykh 'Āshiq b. 'Umar al-Hindī al-Ḥanafī (d. 1032).

In Hadīth he was pupil of 'Abd Allāh Sulṭānpūrī (d. 990) and had great reputation as a Traditionist as well as a jurist. He wrote a commentary of al-Tirmidhī's Shamā'il al-Nabī.

# 17. Muḥīyy al-Dīn 'Abd al-Qādir b. Shaykh b. 'Abd Allāh al-'Aidarūsī al-Ḥaḍramī al-Ḥindī al-Aḥmadābādī (978 1037/1570-1627).

He was the famous author of al-Nūr al-Sāfir and came of the cultured family of 'Aidarūsī which had migrated in the middle of the 10th century from Hadramawt to Aḥmadābād. Here 'Abd al-Qādir was born on Rabī' 1 10, 978/August, 1570. At once a scholar, a mystic and a Traditionist, 'Abd al-Qādir succeeded his father as teacher of their family school at Aḥmadābād and lectured in Hadīth and Taṣawwūf. He died at Aḥmadābād on Muḥarram 10, 1037/September, 1627.3

'Abd al-Qādir wrote a number of books' on different branches of Islamic learning of which the following are on Ilaīdth:

- (i) Al-Manh al-Bārī bi Khatm Ṣaḥīḥ al-Bukhārī.
- (ii) 'Iqd al·La'l fi Fada'il al-Āl (Buḥār vol. II, No. 453, II): a treatise on the excellences of the descendants of the Prophet based on Aḥādīth.
  - 1. Ḥadā'iq, p. 404 ; Ma'ārif al-'Awārif, s. v. شهائل النبي

2. Supra, p. 98.

- 3. Autobiography; al-Nūr al-Sāfir. pp. 334-43; Muhibbi, Khulāsat al-'Athr, ed. (Egypt), Vol. II, p. 44; Ta'l.q al-Saniyya, p. 36; Hadā'iq, pp. 406-07; Tadhkira-i-'Ulamā' p. 129.
- 4. Hadā'iq al-Hanafiyya, p. 407, enumerates eighteen of his works. Cf. Brockelmann, Sup. I, p. 617.
  - 5. Nur. p. 338,

- (iii) Risāla fi Manāqib al-Bukhārī (Buḥār, No. 454, III).1
- (iv) Al-Qawl al-Jāmi' fī Bayān al-'Ilm al-Nāfi' (Buḥār No. 457, II). In this treatise the author has explained the meaning of the Hadīth طلب العلم فريضة or Şūtism is obligatory to all.
- (v) Kitāb al-Anmūdhaj al-Latīf fī Ahl Badr al-Sharīf, a work depicting the merits of Ahl Badr or the Companions who died martyrs in the battle of Badr (2/623).<sup>2</sup>

#### 18. 'Abd al-Nabī al-Shaṭṭārī (d. circ. 1030/1621)

'Imād al-Dīn Muḥammad 'Ārif al-'Uthmānī al-Hanafī al-Shaṭṭārī' commonly called 'Abd al-Nabī was a disciple of 'Abd Allāh al-Sufī al-Shaṭṭārī (d. 1010) of Agrā.' He wrote commentaries on a good many standard works on Philosophy, Logic, Quranic sciences and Hadīth. He lived at Āgrā as late as the year 1020/1611. His death-date has not come down to us. His works and treatises on Hadīth as have been referred to by Raḥmān 'Alī in his Tadhkira 'Ulamā'-i-Hind' ars as follows:—

- (i) Dharī'at al-Najāt fī Sharḥ al-Mishkāt: a commentary on the Mishkāt al-Maṣābīḥ.
  - (ii) Sharh Nukhbat al-Fikar.
- (iii) Sharh Hadith الصلوة معراج المؤمنين : a treatise on the meaning of the Hadith.

<sup>1.</sup> His pupil Ahmad b. 'Alī al-Baskarī who read the Sahīh of al-Bukhārī with him also has a treatise of the same title (Būhār Catalogue, Vol. II, No. 454, IV).

<sup>2.</sup> Nur. p. 338.

<sup>3.</sup> On Shattarī order, vide JASB, 1874, Part I, p. 216.

<sup>4.</sup> Wafayat al-Ahhyar, p. 65.

<sup>5.</sup> pp. 134-35.

#### 140 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

- خير الاسماء عبد الله و عبد الرحمن Sharh Hadith
- (v) Lawāmi' al-Anwār fī Manāqib al-Sādat al-Athār: a work on the excellences of the Ahl Bait as described in Aḥādīth.

SECTION II. Shaykh Ahmad al-Sihrindi & his School of Muhaddithun (1000-1296|1592-1878).

Shaykh Ahmad al-Sihrindi (971-1034/1564-1624).

Shaykh Aḥmad b. 'Abd al-Aḥad al-Fārūgī al-Sihrindī, popularly known as Mujaddid-i-Alf-i-Thānī, or the Reformer of the Second Millennium, was the celebrated founder of the Mujaddidī ordination. He was born at Sirhind (commonly called Sirhind Sharīf in the Patiālā State in the (E. Punjāb) in Shawwāl, 971/May, 1564. He received his early education from his father. Then he went to Siyālkot, thence to Kashmīr studying Ma'qūlāt and Manqūlāt under Mullā Kāmal al-Dīn al-Kashmīrī (d. 1017)¹ and Shaykh Ya'qūb al-Ṣarfī (d. 1003) respectively. Al-Ṣarfī granted him Ijāza for al-Bukhārī's Ṣaḥīḥ, al-Tabrīzī's Misḥkāt and al-Suyūṭī's al-Jāmi' al-Ṣaghīr. Ahmad obtained further Ijāza for the Ṣiḥāḥ Sitta from Qādī Bahlūl al-Badakhshi² who was a pupil of the famous Makkan Traditionist, 'Abd al-Raḥmān b. Fahd.³ In 1007/1598 he was admitted to the Naqsh-

- 1. For him, see A'zamī, Tārikh-i-Kashmir, p. 119.
- 2. Nuzha, v. s. v. al-Shaykh 'Ahmad al-Mujaddid. The isnād of al-Badakhshī is as follows:---

القاضى بهلول البدخشى عن الشيغ عبد الرحمن بن فهد عن ابيه الشيغ عبد القارر و عمه الشيغ جار الله عن ابيهما الشيغ عز الدين عبدالعزيز عن جدء الحافظ الرحلة تقى الدين عجد بن العلوى الهاشمى و الحافظ شهاب الدين ابن حجر العسقلاني -

Cf. Zubdat al-Magasid (Ms. Bankipur No. 197 Pers), foll. 91a-93b.

<sup>3.</sup> The statement of Raḥmān 'Alī (Tadhkira-i-'Ulamā, p. 10) that 'Abd al-Raḥmān was an Indian Traditionist is not correct. Cf. Zubdat al-Magāṣid, tol. 92a.

bandī order by Khawāja 'Abd al-Bāqī al-Naqshbandī (d. 1012). He died at Sirhind on Şafar 20, 1034/ November, 1624 at the age of sixty-three. His tomb which exists to this day is always frequented by visitors.

Although a profound scholar in the lore of Hadith as is seen from a perusal of his Maktubat, Shavkh Ahmad al-Sirhindi left us his only treatise on Arba'in.2 His role as a Traditionist and a Reformer consisted not in writing books on, or imparting lessons Hadith though occasionally he did so but in creating out of chaos and confusions that were rampant in the body politic of Islam in his time, an atmosphere congenial to the study and culture of the Our'an and al-Hadith. As a result of Akbar's anti-Sunnite policy,4 the Shi'a dignitaries like the Persian Ministers in the 'Abbasid court, who had become all in all in the Mughul administration, were out to undermine the religion of the Sunnis. While, on the other hand, the Sūfīs, in the name of sanctity, were preaching and practising all sorts of un-Islamic innovations (bid'a) which were at once disrupting and disintegrating the body politic of Islam.5 Against these and other abuses of the day, the Mujaddid rose in an open revolt and began to preach the true import of Islam to all and sundry by delivering sermons as well as by writing down tracts and epistles—activities for which he incurred the

<sup>1.</sup> Akhbār, p. 303; Khazina, vol, I, p. 607; Iladā'iq, 404-06; al-Yāni' al-Janı, pp. 91-95; Tadhkira i-Ulamā, pp. 10-12.

<sup>2.</sup> Ma'arif, Vol. XXII, No. 4, pp. 334-35.

و كان يدرس في علوم شتى من الفقه و الاصول و الحديث .3 كان يدرس في علوم شتى من الفقه و الاشكوة و البخارى)

<sup>4.</sup> Burhan al-Din, The Mujaddid's conception of Tawhid (Lahore, 1940), pp. 16 sq.

<sup>5.</sup> Al-Furqan, Walī Allāh Number, ed. Manzūr Nu'mānī (Barielly, 1941) 2nd ed. pp. 172-3; Ma'ārif, loc. cit.

<sup>6.</sup> For details, see al-Furqun, pp. 46-52; Burhan al-Din, op. cit, loc. cit.

displeasure of the government whereon Emperor Jahangir had him imprisoned in the fort of Gawaliyar. After suffering incarceration for two long years, he was finally released. His piety and steadfastness to the truth of Islam, however, impressed Jahangir to an extent that he was persuaded to have his son Prince Khurram initiated by the Mujaddid. Thus at long last his life's mission received the recognition of the royalty and steadily met with success in bringing about reforms among the Musalmans of his contemporary India. Millions of Muslims of all strata of society both from India and outside took bay'a from him and thereby paved the way for their moral and spiritual regeneration. By his corract interpretation of Islām as also by setting a noble example of his forceful personality, Shaykh Ahmad al-Sirhindi not only saved Islam from disintegration but also brought about a much needed synthesis between Shari'a and Tariga.

The secret of the Mujaddid's success, however, lay above all in his emphasizing the study of the Qur'an and Hadith among his co-religionists. The noble work of reforms through the study of the Qur'an and Hadith started by him was ably carried on by generations of the scions of his family as will be noticed below.

1. Shaykh Sa'id b. Aḥmad al-Sirhindī (1003-70/1594-1659).

Shaykh Sa'id surnamed Khāzin al-Raḥmat, or the Treasurer of Blessings, learnt the Science of Tradition from his father and also 'Abd al-Raḥmān al-Rūmī. At the advanced age of his father, Shaykh Sa'id became a Professor of the Khānqa and taught Hadīth and other subjects until 1034/1624 when he left for the Haramayn. He returned to Sirhind in 1069/1658 and died in 1070/1659. He had to his credit a Hāshīya (glosses) on the Mishkāt al-Maṣābīḥ.

2. Shaykh Sa'īd's son Farrākh Shāh (1038-1112), a versatile Traditionist, was said to have committed to memory as many as seventy thousand Aḥādīth together with asānīd and thereby acquired the title of al-Ḥāfiz.²

### 3. Sirāj Aḥmad al-Mujaddidī (1176-1230/1762-1815).

Sirāj Aḥmad b. Murshid b. Arshad b. Farrukh Shāh was born in 1176/1762 at Sirhind which was subjected to Sikh persecution for the third time in 1177/1763 when his father Shaykh Murshid (1117-1201)<sup>3</sup> along with his family members migrated to Rāmpūr<sup>4</sup>. Sirāj Aḥmad read Hadīth literature with his father who was himself a scholar of the science. He was a contemporary of Salām Allāh (d. 1229), the Traditionist of the house of 'Abd al-Haqq al-Dihlawī and Shāh 'Abd al-'Azīz al-Dihlawī (d. 1235). He died in 1230, 1815 at Lucknow whence his dead body was brought to Rāmpūr to bury by the side of his father<sup>5</sup>.

#### His works:-

(i) Tarjuma-i-Fārsī Ṣaḥīḥ Muslim: a Persian tr. with explanatory notes of the Ṣaḥīḥ of Muslim. An

<sup>1.</sup> Al-Yāni' 'l-Janı, p. 95; Iladā'iq, p. 417; Tadhkira i-'Ulamā., p. 190; also Nuzha; Ma'ārif al-'Awārif; Panīpatī, Tadhikirat al-Ansāb, s. v. Sa'īd b. Ahmad al-Sihrindī.

<sup>2.</sup> Al-Yāni, loc. cit; Nuzha, s. v. Farrukh b. Sa'īd.

<sup>3.</sup> For Shaykh Murshid see, Ahmad 'Ali Khan Shawq's Tadhkira-i-Kamilan-i-Rampur (Delhi, 1929) pp. 389-91.

<sup>4.</sup> Ibid, p. 389.

<sup>5.</sup> Ibid, p. 147-49. Ma'ārif, Vol. XXXIII, No. 6, p. 444.

autograph copy of this work in three volumes is available in the State Library of Rampur.

- (ii) Sharh-i-Fārsī 'alā Jāmi 'al-Tirmidhī: concise Persian commentary of the Jami' of al-Tirmidhi published along with Majmu'a Shuruh-i-Arba' by Nizāmī Press at Delhi. The work was begun in Dhu 'I-Hijja, 1220/Feb, 1806, and completed in Dhū 'l-Hijja, 1222/Jan., 1808. The author states in the preface that at the time of compilation he had not any commentary or translation of the Jāmi' before him to consult. So the work is the result of his independent labour and vast scholarship in the science of Tradition. A special feature of the commentary is that the author has been able to trace in the majority of the cases the isnād of those Ahādīth which have been referred to by al-Tirmidhi as (و في الباب عن فلان و فيده عن فلان). Further, he has given correct readings (dabt) of the uncommon names and nisbas occurring in the lami'.
- (iii) Risāla dar Dhikr-i-Ṭa'ām wa Shurb (Rāmpūr, Persian MSS): a Persian treatise on the food and drink of the Prophet as described in Aḥādīth.

## 4. Shaykh Ma'sum b. Ahmad al-Sirhindi (d. 1080/1669)

He was the second son of the Mujaddid Alf-i-Thānī and a spiritual guide of Muḥīyy al-Dīn 'Alamgīr (d. 1119). He was well-versed in Hadīth literature and obtained sanad from Makkan Taditionists at the time of his pilgrimage to the Haramayn. His son Khawāja Sayf al-Dīn (d. 1098) earned for him the title of Muḥīyy al-Sunna or the Revivor of Sunna by dint of his life-long devotion to the cause of al-Hadīth.

<sup>1,</sup> Khazīna, Vol. I, pp. 639 seq; Iladā'iq, p. 419; Tadhkira-i-'Ulama', p, 212; Bankīpūr Cat., XVI, p. 71-2; Ma'ārif, loc, cit.

Further, Shaykh Ma'sum entrusted him with the spiritual training of 'Alamgir.'

### 5. Khawāja A'zam b. Sayf al-Dīn al Sirhindī (1066-1114/1655-1702)

He was a distinguished Muḥaddith and flourished during the reign of 'Alamgīr (1069-1119/1659-1707). He read Hadīth with his father Sayf al-Dīn and his uncle Farrukh Shāh (d. 1112). He died at Sirhind in 1114/1702 and was buried beside the grave of his father.

His work :-

- (i) Faid al-Bārī Sharh Ṣaḥīḥ al-Bukhārī: a commentary of the Ṣaḥīḥ of al-Bukhārī.
  - 6. Shāh Abū Sa'id b. Ṣafi 'l-Qadr al-Mujaddidī (1196-1250/1782-1835).

Shāh Abū Sa'id, a great-great-grandson of Saif al-Dīn, was the father of Shāh 'Abd al-Ghanī al-Mujaddidī (d. 1296). He was born at Rāmpūr in Dhū 'l-Qa'da, 1196/Oct., 1782, and read Hadīth with his uncle Sirāj Aḥmad and Shāh Rafī' al-Dīn al-Dihlawī (d. 1249) and Shāh 'Abd al-'Azīz al-Dihlawī (d. 1239). He finally settled down at Delhi and succeeded his preceptor Ghulām 'Alī in the spiritual hierarchy founded by Mīrzā Mazhar Jān-i-Jānān (d. 1195). He died at Tonk in Shawwal, 1250/Feb., 1835 on his return from the Haramayn and was buried in Delhi beside the Jān-i-Jānān.

- 1. Ḥadā'iq, p. 424; Ma'ārif, loc, cit.
- 2. Nuzha; Ma'ārif, Vol. XXIII No. 6, p. 443.
- قروم البناري . Ma'arif al-'Awarif, s. v.
- 4. Al-Yāni'; pp. 88-90; Hadā'iq, pp. 471-72; Tadhkira 'Ulamā', p. 4; Tadhkira-i-Kāmilān-i-Rāmpūr, pp. 3-5. Muḥammad Zakarīyya Kandlūwī, Muqaddima Awjaz al-Masālik fi Sharh Muwatta' Mālik, ed. Sahāranpūr, 1348 A.H., pp. 42-43.

#### 146 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

# 7. Shāh 'Abd al-Ghanī b. Abī Sa'īd al-Mujaddidī al-Dihlawī (1235-1296/1819-1878)

Shāh 'Abd al-Ghanī was a teacher in Hadīth of Maūlānā Qāsim al-Nanūtūwī (d. 1297), the famous founder of the Dār al-'Ulūm at Deoband. He studied the Ṣiḥāḥ Sitta under his father on whose authority 'Abd al-Ghanī transmitted them to his pupils.\(^1\) He also read a portion of the Ṣaḥiḥ of al-Bukhārī with Shāh Isḥāq al-Dihlawī. In \(^1\)2\(^1\)9\(^1\)833, he accompanied his father to the Haramayn and obtained \(al-Ijāza\) for the \(\Sihā\)h \(Sitta\) from Shaykh 'Abid \(\text{al-Sindī}\) al-Madanī (d. 1257). During the Sepoy Mutiny (1272/1857), 'Abd al-Ghanī migrated to al-Madīna where he taught Hadīth literature to a crowd of pupils until his death in Muḥarram, 1296/Dec., 1878.\(^2\)

His work:-

(i) Injāh al-Ḥājā fī Sharh Ibn Mājā: annotations on the Sunan of Ibn Māja lithographed on the margin of the Sunān of Ibn Māja published by the 'Alīmī Press at Delhi.

Section III. Shaykh 'Abd al-Ḥaqq al-Dihlawī and his school of Muḥaddithūn (1000-1229/1592-1814 gap. Shaykh 'Abd al-Ḥaqq al-Muḥaddith al-Dihlawī (958-1052/1551-1642)

Shaykh 'Abd al-Haqq b. Sayf al-Dīn b. Sa'd Allāh al-Turkī al-Bukhārī al-Dihlawī al-Hanafī traces his descent from Aghā Muḥammad Turk (d. 739) who migrated to India from Bukhārā and rose to the rank of *Amīr* during the successive reigns of 'Alā' al-

<sup>1.</sup> His Asānid of the Ṣiḥāḥ Sitta have been preserved by Muḥsin al-Tirhati in his al-Yāni 'l-Janı (Delhi, 1287 A.H.).

<sup>2.</sup> Al-Yāni', pp. 83-85; Ḥadāiq, p. 491; Tadhhira-i-'Ulamā,' p. 126; Muqaddima Awjaz, p. 42; Ma'ārif, Vol. XXII, No. 5, pp. 347-48.

Dīn Khalji (695-715), Qutb al-Dīn (716-20) and Tughlaq Shāh (720-25). His grandfather Shaykh Sa'd Allāh (d. 928) led a saintly life which was followed by his ('Abd al-Haqq's) father Shaykh Sayf al-Dīn (d. 990)¹ An author of several treatises on Ṣūfiṣm,² Sayf al-Dīn had a keen interest in Hadīth literature as his possession of a copy of al-1)hahabī's al-Kāshif fī Rijāl al-Sitta demonstrated.²

The life of Shaykh 'Abd al-IJaqq (b. Muḥarram, 958/January, 1551) falls under three unequal periods: (i) 963-85/1556-77, (ii) 996-1000/1588-92 and (iii) 1000-52/1592-1642. The termination of the first period synchronized with the completion of his education of Persian, Arabic, Jurisprudence and Ma'qūlāt in Delhi. His principal teachers during the period were his father Sayf al-Dīn and several other distinguished doctors including Fuqahā' from the Transexania settled in Delhi. As to his study of Hadīth literature during the period, we have no record though it may reasonably be believed that he became conversant with the subject inasmuch as his father himself had been a Traditionist of some reputation.

The second period (996-1000) he devoted exclusively to the study of Hadīth literature at Makka under Shaykh 'Abd al-Wahhāb al-Muttaqī (d. 1010), a famous disciple and successor of 'Alī al-Muttaqī al-Burhānpūrī (d. 975). Having obtained from his Shaykh Ijāza for the Sīḥāḥ Sitta, 'Abd al-Haqq gave coup de grace to his education in Hadīth. This period

<sup>1</sup> Siddīq Hasan, Tiqsār, pp. 183-84; Rieu, Persian MSS., Vol. I. p. 14; JASB, XXII (1925), Hidāyat Husain, Autobiography of Maulānā 'Abdū 'l-Haqq, pp. 43-44.

<sup>2.</sup> Bankipur Catalogue, Vol. VI, pp. 111-12.

<sup>3.</sup> This valuable MS. is in the possession of Shifa' al-Mulk Hakim Habib al-Rahman of Dacca [Ma'arif, Vol. XXXIII, No. 2 (1934), p. 122].

<sup>4.</sup> Akhbar, p. 242.

<sup>5.</sup> The duration of his study with 'Abd al-Wahhāb had been near about three years [Shaykh al-Islām, Sharh-i-Bukhārī, MS. Bānkīpūr, No. 1208 (Persian MSS), fol. 26].

was a turning-point in the life of 'Abd al-Haqq as it determined his future career as a Traditionist and author of great standing. It is interesting to note that prior to his taking to the study of Hadith literature Abd al-Hagg had some fascination for court-life inasmuch as he was for some time the companion, in Fatehpūr, of Faidī and Mirzā Nizām al-Dīn Ahmad (d. 1003). But on his return from al-Ilijaz, he was quite a changed man preferring to anything else the solitary life of a savant and even refusing to meet his former friend Faidi at Lahore despite the latter's deep and repeated requests.2 The third or the last period was one of compilation and giving instruction particularly in Hadith literature at his Khāngah-i-Qadirīyya in Delhi.3 He built up a big library containing among other works a rich collection of Hadith literature4 which he evidently procured from Arabia while studying in the Haramayn and from other places as well. He employed calligraphers for the transcription of rare works on al-Hadith. An inscription on the MS. copy of al-Fattani's Majma' Bihār al-Anwar, of which a lithograph edition was brought out by Newul Kishore Press at Lucknow, tells us that the

<sup>1.</sup> Bada'uni, p. 113 = Haig, p. 167.

<sup>2.</sup> pp. 115-116-pp. 170-171.
3. Bānkīpūr Cat. V. (2), p. 90.
4. Besides the Siḥāḥ Sitta, the Muwatta' of Mālik, the Masnad of Ahmad b. Hanbal and Hadith collections of al-Tabrani, al-Baihaqi, al-Dāraquṭnī and others, references of the following works are met with in his works:—al-Nawawī, Sharh Sah h Muslim, (Mā Thabata bi' 1-Sunna, Lahore, 1307 A. H., pp. 18, 25, 55); al-Marzī, Sharh Muslim (ibid,), p. 66); Ibn Hajar, Tabyin al-Ajab (ibid, p. 71) on Mawdū āt; 'Alī al-Muttaqī, Kanz al-'Ummāl (ibid), p. 6, as al-Jāmi' al-Kabir); Ibn Hajar al-Haythamī, al-Ṣawā'iq al-Muḥriqu (ibid, p. 6), al-Sakhāwī, al-Maqā sid al-Hasana (ibid, p. 8); al-'Iraqī, Tanz h al-Shari'a (ibid, p. 9) on Mawdū'āt; Ibn al-Athīr, Jāmi' al-Usūl (ib. 1 Passim), al-Nihāya (ib. p. 18) and Sharh Jāmi' al-Usūl (ib, p. 19); al-Kirmānī, Sharh al Bukhāri (ib., p. 18), al-'Tībī, Sharh Mishkāt (ib., p. 18), Qādi 'Iyād, Mashāriq al-Muwār (ib., p. 18); al-Tawrishti, Sharh al-Masāb h (p. 19); 'Als al-Qārī, Mirqāt al-Mafātih (p. 20): Ibn Hajar, Sharh Nukhba (p. 28); Ibn Sa'd, Tabaqāt (p. 30); al-'Jākim, al-Vuṣtadrak (p. 32); al-Qastallānī, Irshād Daraquent and others, references of the following works are met with in Tabaqat (p. 30); al-Hākim, al-Viustadrak (p. 32); al-Qastallānī, Irshād al-Sārs fs Sharh al-Bukhārs (p. 33); lbn al-Athīr, Usd al-Ghāba (p. 45); Yafi'i, Mir'at al-Janan (p. 68); Ibn Hajar, Fath al-Bari (Ashi at al-Lamat, Lucknow, 1913, vol. I, p. 11) etc.

copy of the manuscript had been transcribed in 1019/1610 for the use of Shaykh 'Abd al-Haqq al-Muḥaddith al-Dihlawi.' It was during this period that he was at the height of his fame as a Muḥaddith as well as a personage of great sanctity so much so that even the Emperor Shāh Jahān felt called upon to pay homage to him and seek his benediction on the eve of his departure from Delhi to Kashmir in 1028/1619.\* He died at Delhi in 1052/1642 and was buried in the Hawd-i-Shamsī in the tomb which he had himself built.\*

Shaykh 'Abd al-Haqq al-Dihlawi was a prolific author producing over a hundred books on Hadith, Taṣawwūf, History and Biography of which 13 have been noticed by Brockelmann. Here is a list of his compilations on Hadith literature:

(i) Al-Tariq al-Qawim fi Shārḥ al-Sirāṭ al-Mustaqīm [published]. This is a Persian commentary of al-Fīrūzābādī's Sifr al-Sa'āda also known as al-Ṣirāṭ al Mustaqīm, a collection of authentic Traditions relating to the life, character, practices and moral teachings of the Prophet Muḥammad (on him be peace and blessings of Allāh). The commentary which was completed at Delhi on Jumādā I 24, 1016/September,

<sup>1.</sup> Al-Fattanī, Majma' Biḥār (Newul Kishore, 1314), Vol. III, p. 551.

<sup>2.</sup> Tuzak-i-Jahangiri (London, 1909) p. 16.

<sup>3.</sup> Akhbār, autobiography, p. 290 seq; Badā'unī, pp. 113-17=Haig, pp. 167-72; 'Abd al-Hamīd Lāhūrī, Iādshāh Nāma (Biblo, Indica, 1867), vol. 1, pp. 341-42; Subhat, p. 51; Ma'thar pp. 200-01; Hadā'iq, pp. 409-12; Khaz.na, Vol. I, p, 164; Ithāf, pp. 303-04; Sayyid Ahmad Khān, Āthār al-Ṣanādid (Cawnpur, 1904) p. 63; T. 'Ulama', pp. 109-10; Nuzha, v, s v 'Abd al-Haqq b. Saif al-Dīn al-Dihlawī; Qasim Nāgurī, Sharh Muqaddimat al-Dihlawī, ed Calcutta; Ma'arif, Vol. XXII, No. 4, pp. 267-68; Elliot, Vol. VI, p. 175; JRASB, XXII (1926); pp. 43-44; Ency. of Islām, Vol. 1, p. 39; Rieu. Vol. I, p. 14a; Bankīpūr Cat. i, p. 490; Storey, Vol. II, p. 194.

<sup>4.</sup> JRASB, XXII (1916), pp 43-60.

<sup>5.</sup> Sup. i, p. 603.

For MSS. copies, Bānkīpūr, XIV, No. 1186; India Office, No. 2657; Rieu, Vol. I, pp. 14-15.

1607, was published from Lucknow in 1885. It opens with a Mugaddima (introduction), divided into two parts of which the first treats of the science of Traditions and authentic collections and the second, of the Imams of the Madhahib Arba'. The commentator has translated the Arabic texts with necessary explanations here and there. The value of the commentary has been enhanced by the addition to it of a good number of genuine Ahadith which had either been omitted or rejected as weak by al-Firūzābādī, Zähirite that he was. The sources from which our Muhaddith derives his informations have been given in the preface1.

(ii) Ashi'at al-Lam'at fi al-Mishkat, a popular and compendious Persian commentary of the Mishkat al Masābih published in five volumes by Newul Kishore Press at Lucknow in 1913-152. Shaykh 'Abd al-Hagg al-Muhaddith al-Dihlawi began the work in the middle of 1019/16103 and completed it at Delhi by 1029/16204. As our Muhaddith puts it, the reason for the slow progress in the compilation of the Ashi'at was that he started writing down two Commentaries of the Mishkāt simultaneously, the one in persian as referred to above and the other in Arabic, entitled al-Lam'at (q v.) which was taken up on 1)hū'l-Hijja, 13, 1019/ February, 1611, and finished on Rabi I, 24, 1025/ March, 1616.5

Like the Sharh Sifr al-Sa'ada, the Ashi"at al-Lam'at begins with a Mugaddima divided into two parts of which the first has been devoted to a short but very useful discourse on Istalāhāt al-Hadith or the

<sup>1.</sup> JRASB, p. 47 No. 11; Fihrist-i-Muşannifın-i-Dihlı, pp. 3 sq; Bankipür Cat., XIV, pp. 46-47; Rieu, loc. cit.
2. For MSS, copies, Bankipore, XIV, 1193-94; Aşafiyya, Vol. I, p. 83. Ethe, No. 2654; Rieu, Vol. I, pp. 14-15

<sup>3.</sup> Ashi' at, ed. Newul Kishor, Vol. I, p. 1; Bankipur Cat. XIV. pp. 52-53.

<sup>4.</sup> Fihrist-i-Musannifin, loc. cit.

<sup>5.</sup> Ashi' at, loc. cit.; Bankīpūr Cat. V (2), p. 90.

Technique of the Science of Tradition, and the second, to the authors of the Sihāh Sitta and nine other doctors of Ḥadīth, viz., Mālik, Aḥmad b. Hanbal, al-Shāfi'ī, al-Dāraquṭnī, al-Baihāqī, Razīn al-'Abdī, al-Nawawī and Ibn al-Jawzī. In the main body of the Ashi'at, the author has reproduced in Persian the entire text of the Mishkāt piecemeal and elucidated the Traditions and the questions having bearing on Madhāhib Arba'.

- (iii) Lam'āt al-Tanqīḥ fī Sharḥ Mishkāt al-Maṣābīḥ (Bānkīpūr Nos. 361-62, Aṣafīyya Nos. 83, 301-02 & 603). In this Arabic Commentary of the Mishkāt, the discussions on theological and juridical problems have been more elaborate than those in the Ashi'at although the fact remains that the Lam'āt is shorter in bulk than the Ashi'at, the former containing 80,000 lines while the latter 130,000 lines. This is because of the fact that much of the space of the Ashi'at has been taken up by its Persian translation of the original Arabic text. The Muqaddima of the Lam'āt, which is identical with that of the Ashi'at, has been published in the beginning of the Indian editions of the Mishkāt al-Maṣābīḥ and with which every student of Ḥadīth literature is pretty familiar.
- (iv) Al-Ikmāl fī Asmā' al-Rijāl (Bānkīpūr, No. 732; Dār al-'Ulūm, Peshawar'): a biographical work on the Ruwāt mentioned in the Mishkāt al-Maṣābiḥ. It was compiled after the completion of the Lam'āt. The main body of the work which has been arranged

<sup>1.</sup> JRASB, loc. cit.

<sup>2.</sup> The Arabic Muqaddima with an Urdu commentary has been published at Calcutta in 1927 by Qusim Naguri under the title of Shark Muqaddimat al-Dihlaw and recently in 1357 A.H. a lithograph edition of the Muqaddima together with copious marginal notes in Arabic entitled al-Hawāsh al-Sa'd was brought out in Calcutta by Muḥammad 'Amīm al-İḥsān, a teacher of Madrasa-i-'Ālīya. The Persian Muqaddima i.e. of the Ashi' 'at, has been published at Jawnpur in 1305, 1867.

<sup>3.</sup> Vide Catalogue, p. 61.

alphabetically is preceded by short life-sketches of the four Khulafa' Rashidin and the wives and the descendants of the Prophet. The alphabetical series begin with Abū 'l-Laham and ends in Yasira. There is also an appendix (Tadhvil) comprising of the notices of several eminent Traditionists beginning with Imam Malik and ending with Tahawi.1

- (v) Jāmi' al-Barakāt Muntakhab Sharh al-In this book, the author selected from every bab of the Mishkat one or two Ahadith and then made a scholarly discussion in Persian on the substance of the rest. Its bulk was 32,000 lines.2
- (vi) Mā thabata bi'l-Sunna fi Ayyām al-Sana [published]: a collection of Traditions of all categories. viz., Sahih, Hasan, Da'if and Mawdu' dealing with prayers, fasting and other religious observances connected with each of the twelve months of the year. their days and nights. He has, in this book, considered every rite that has been sanctioned by genuine Ahadith to be valid and the rites which have not been so sanctioned, have been rejected as invalid. The biographical sketch of the Prophet claims the major portion of the space devoted to the month of Rabi I, while the martyrdom of Imam Husain claims the major portion of the space devoted to the month of Muharram. On the whole, this treatise is a supplement to one of the Persian books of the author which dealt with the controversies between the Traditionists and the Sūfīs in respect of the rites to be observed in each month of the year together with his own verdict as to their validity or otherwise. The Ma thabata was published in Calcutta in 1253/1837 and at Lahore in 1307/1889.

Bānkipūr Cat. XII. pp 69-70.
 JRASB, No. 4.
 For MSS, copies, see Bānkipūr, V (2), No, 404; Rāmpūr, i, Nos.

- (vii) Al-Ahādīth al-Arba'īn fī Abwāb 'Ulum al-Din: a treatise of 40 Traditions about religious learning.1
- (viii) Tarjumat al-Ahādīth al-Arba'in: a Persian translation of forty Ahadith concerning admonitions to the kings and emperors.2
- (ix) Dastur Faid al-Nur (Ethe, India Office, No. 2658; ASB No. 1004): a Persian treatise on the Prophet's dress based on Traditions. It is identical with the title of the tract styled Risāla dar Adub-i-Libās noticed in the Berlin Catalogue.3
- (x) Dhikr Ijāzat al-Ḥadīth fī 'l-Qadīm wa 'l-Hadith. It is stated that Shaykh 'Abd al-Haqq al-Muhaddith al-Dihlawi was 'Abd al-Hagg as a transmitter of al-Iladīth. the pioneer of Hadith learning in India -a statement which has, to our mind, no basis.6 The truth is that al-Hadith had been introduced all over India at least a century before 'Abd al-Haqq, by Traditionists whom we have already noticed in the foregoing pages. But it must be said to 'Abd al Hagg's credit that it was his life-long devotion to the cause of the Science that it became so popular in Northern India. This was not all. He was responsible for the production of a long line of Traditionists who handed on the torch of the Sunna from generation to generation. Undoubtedly this was by itself a grand achievement to which his older contemporary Shaykh Ahmad al-Sirhindī also contributed7.

Two groups of Muhaddithun were turned out from the seminary of 'Abd al-Hagg: the one comprising the

JRASB, No. 21.
 JRASB, No. 22.
 Ethe, loc. cit.
 JRASB, No. 7.
 Ma arif, loc. cit.; Yād-i-Ayyām, p. 29. 6. Cf. Yad-i-Ayyam, pp. 29-30,

<sup>7.</sup> Supra, pp. 140 seq.

members of his house and the other, his own disciples together with the disciples of the Traditionists of his house.

### GROUP A. TRADITIONISTS OF THE HOUSE OF 'ABD AL-HAQQ.

1. Shaykh Nur al-Ḥaqq b. 'Abd al-Ḥaqq al-Mashriqī al-Muḥaddith al-Dihtawī (983-1073/1575-1662).

An accomplished Traditionist, jurist and historian, Nūr al-Haqq was a famous disciple of his own father Shaykh 'Abd al-Haqq and the author of the Zubdat al-Tawārīkh, a general history of India commencing from Mu'izz al-Dīn b. Sām commonly known as Muḥammad Ghūrī (570-602/1175-1206), to the accession of Jahāngir, (1014/1605), of which a part has been incorporated by Elliot into the sixth volume of his History of India. Nūr al-Haqq was said to have worked all through his life for the cause of Hadīsh literature. In recognition of his scholarship Emperor Shāh Jahān (1037-69/1628-59) appointed him Qādī of Akbarābād which office he long held with credit. He died at Delhi in 1073/1662 at the age of nincty.

#### His works:-

- (i) Taysīr al-Qārī fī Sharh Ṣaḥīḥ al-Bukhārī, a compendious Persian commentary of al-Bukhārī's Ṣaḥiḥ published in five volumes by the 'Alawī Press, Lucknow, 1305/1887.2
- (ii) Sharh Shamā'il al-Nabī (Rāmpūr, No. 194), a Persian commentary of al-Tirmidhi's Shamā'il al-Nabī.

2. Ma'arif, loc. cit. For its MSS. copies, see Ethe, No. 2659; Bankipur, Nos. 1195-99.

<sup>1.</sup> Subhat, p. 53; Ma'thar, p. 201; Iladā'iq, p. 418; Khazīna, Vol. I, p. 989; T. 'Ulamā', p. 246; Ma'arif, Vol. XXII, No. 4, p. 258-268; Elliot, Vol. VI, p. 182; Rieu, Persian MSS, Vol. I, p. 224; Ethe, India Office Catalogue, No. 290; Bānkīpūr Catalogue, XIV, p. 54.

2. Al-Ḥāfiz 'Abd al-Ṣamad Fakhr al-Dīn b. Muḥibb Allāh b. Nur Allāh b. Nur al-Ḥaqq (d. circ. 1150).

He was the great-great-grandson of Shaykh Nūr al-Haqq¹ and received instructions in the Sihāh Sitta from his father Shaykh Muhibb Allāh who, in his turn, read them with his grandfather Nūr al-Haqq. Fakhr al-Din completed his father's Persian commentary upon the Sahāh of Muslim entitled Manbaʿ al-'Ilm fī Sharh Sahāh Muslim (Bānkipūr, No. 1207; ASB. No. 1007). In the preface of this work, Fakhr al-Dīn says that his father wrote it towards the end of his life and could not find time to revise it and that he revised the commentary and improved upon it by making suitable additions and alterations. In this rescension of the Manbaʿ al-'Ilm, Fakhr al-Dīn utilized the compilations of his great-great-grandfather Shaykh 'Abd al-Haqq al-Muḥaddith al-Dihlawi.²

(ii) Sharh 'Ayn al-'Ilm (Bānkīpūr, No. 1390). This is a Persian commentary of Muḥammad b. 'Uthmān al-Balkhī's 'Ayn al-'Ilm,' a work on asceticism based on the Qur'ān and al-Hadīth. The Commentator says in the preface that the Arabic original of the 'Ayn al-'Ilm being very difficult and not accessible to Persian students, he wrote the present commentary with the help of al-Ghazālī's Iḥyā' 'Ulūm al-Dīn

<sup>1.</sup> The statement of 'Abd al-Muqtadir (Bānkīpūr, XIV, p. 62 also Ma'ārif, Vol. XXII No. 4, pp. 268-69) that Fakhr al-I)īn was a son of Shaykh Nūr al-Haqq, is not correct as it is clear from a genealogy given by Shaykh al-Islām b. Fakhr al-1-In (q. v.) in the preface of his Sharh-i-Bukhārı (MS. Bānkīpūr, No. 1208, fol. 27a (sic.)

فخر الدين بن معب الله بن نور الله بن نورالحق بن عبدالحق also Nuzha, vi, s. v. Shaykh al-Islam b. Fakhr al-Din al-Dihlawi and as such the ascription of the Manba' al-'Ilm to Nur al-Ḥaqq is a further mistake.

<sup>2.</sup> Binkipur Catalogue, XIV. pp. 61-62 with necessary alterations in the light of the genealogy given above, n. 1.

<sup>3.</sup> Al-Balkhī was an Indian scholar (Loth. op. cit., p. 190 cf. Hājī Khalīfa IV, p. 282). For copies of his 'Ayn al-'Ilm, see Loth. Nos. 680-2; Bānkīpūr, No. 1353 (Arabic Hand-list, Vol. I).

of which the 'Ayn al-'Ilm itself was a selection. He has introduced the passages from the Qur'an and al-Hadith under the abbreviations of  $\ddot{o}$  and  $\ddot{c}$  respectively. The names of the transmitting  $\dot{S}ahaba$  together with the works in which the Traditions occur have been mentioned.\(^1\) The work is divided into a Muqaddima, wenty  $B\bar{a}bs$  and a  $Kh\bar{a}tima$ .\(^2\)

(iii) Sharh-i-Ḥiṣn Ḥaṣīn, a Persian commentary of āl-Jazarī's Ḥiṣn Ḥaṣin.3

## 3. Shaykh al-Islām b. Ḥāfiz Fakhr al-Din (d. circ. 1180).

He was a famous pupil of his father al-Hāfiz Fakhr āl-Dīn and had *Ijāza* for the Ṣiḥāḥ Sitta and other Hadīth works from the latter. He flourished in Shāhjahānābād during the reign of Muḥammad Shāh (1131-61/1715-48) when the invasion of Nādir Shāh took place. Shaykh al-Islām was a contemporary of Shāh Walī Allāh al-Dihlawī (d. 1173).

#### His works:-

(i) Sharḥ-i-Ṣāḥiḥ al-Bukhārī, a Persian commentary of al-Bukhārī's Ṣaḥiḥ published at Lucknow in 1305/1887 on the margin of Nūr al-Ḥaqq's Taysīr al-Qārī under the title of Sharḥ-i-Shaykh al-Islām.

The commentator has discussed in the preface (foll. 1-29, Bānkīpūr MS.) Iṣṭalaḥāt-al-Ḥadīth or the Technique of the Science of Tradition, the soundness and otherwise of the Ruwāt, a short life-sketch of al-

<sup>1.</sup> Cf. Bankipur MS- No. 1390.

<sup>2.</sup> For contents of the work, see Bankipur Cat. XVI, pp. 68-69.

<sup>3.</sup> Hadā'iq, p. 468.
4. Vide his Sharh Bukhār: (MS Bānkīpūr) foll. 26b, 27a; Nuzha, Vol. VI, loc. cit.: Hadā'iq loc. cit.

<sup>5.</sup> Bankīpūr, Cat., XIV, pp. 62-63; Ma'arif, Vol. XXII, No. 4, p. 269.

<sup>6.</sup> Bānkīpūr, XIV, p. 62; Ma'ārif, Vol. XXII, No. 4, p. 269. For MS copy of the work, see Bānkīpūr Nos. 1208-09.

Imām al-Bukhārī, the occasion that led him to compile his Sahīh, its place among the compilations on al-Hadīth, its tarājim al-abwāb, Ta'līqāt and other relevant points. Further, he has traced therein his own Sanad up to Shaykh 'Abd al-Haqq (foll. 26-27) thus:

شيخ الاسلام عن ابيه الحافظ فخر الدين عن ابيه محب الله بن نور الله عن جده نور الحق عن ابيه شيخ المحدثين الشيخ عبد الحق المحدث الدهلوى -

In compiling his work, Shaykh al-Islām has utilized, among other works, al-Nawawi's Sharh Ṣaḥāḥ Muslim (fol. 18), Ibn Hajar's Fath al-Bārī (fol. 27), 'Abd al- Haqq's Commentaries on the Mishkāt (foll. I seq.) and Nūr al-Haqq's Taysīr al-Qārī.

- (ii) Risāla Kashf al-Ghiṭā' Ammā Lazima li 'l-Mawtā 'Alā l-'Aḥyā'.
- (iii) Risāla Ṭard al-Awhām 'an Āthār al-Imām al-Humām.¹
- 4. Salām Allāh b. Shaykh al-Islām al-Muḥaddith al-Rāmpūrī (d. 1229/1814).

Salām Allāh, a contemporary of Sirāj Aḥmad al-Sirhindi (d. 1220) and 'Abd al-'Aziz al-Dihlawī (d. 1235), appears to be the last luminary of the house of Shaykh 'Abd al-Haqq al-Dihlawī. He moved from Delhi to Rāmpūr and became famous as Muḥaddith i-Rāmpūrī. He learnt the science of Tradition from his own father, Shaykh al-Islām and ably carried on the culture and cultivation of Hadīth learning, the proud heritage of his forefathers, as his following works show. He died at Rāmpūr in Jumādā II, 1229/1814 or 1233/1818.2

<sup>1.</sup> Hadā'iq, p. 468.

<sup>2.</sup> Hadā'iq. p. 468; Tadhkira-i-'Ulamā', p. 74; Ma'ārif, Vol. XXII No. 4, p. 269; Tadhkira-i-Kāmilān-i-Rāmpūr, p. 159.

- (i) Al-Muhallā bi Asrār al-Muwatta (Bānkīpūr No. 127 Traditions). It is an Arabic commentary of the Muwatta' of Imam Malik (d. 179) devoted chiefly to juridical problems (masa'il-i-fighīvva) and the differences thereof among the Madhāhib Arba'. The author says in the Mugaddima which opens with a short life-sketch of al-Imam Malik and a critical estimation of the Muwatta', that he wrote the present work in order to supply the long-felt need for a commentary of the Muwatta' in this country, Zurgānī's Sharh not being extant here, and that till his time no Indian Traditionist did comment on this important Hadith work.8 The Muhallā was compiled at Rampur in 1215/1800.4 It appears that the author had no access to the commentaries on the Muwatta' by Ya'qūb al-Lāhūrī (d. 1098) and Shāh Walī Allāh al-Dihlawī (d. 1176) written in India before him.
  - (ii) Tarjuma-i-Fārsī Sahīh al-Bukhārī.
  - (iii) Tarjuma-i-Fārsī Shamā'il al-Nabī.
- (iv) Risāla fī Uşul al-Ḥadīth, a treatise on Usūl al-Hadīth in Arabic.7
  - 5. Shaykh Sayf Allāh b. Nür Allāh b. Nūr al-Haga al-Bukhārī al-Dihlawī.

Sayf Allāh, a grandson of Shaykh Nūr al-Hagq was equally versatile in Jurisprudence and Tradition.

<sup>1.</sup> The Bankipur MS is incomplete ending in a portion of Kitab al Hajj [op cit., Vol. V (1), p. 8]. The State Library of Rampur has a complete MS. of the Muhalla Tadhkira Kamilan i-Rampur, p. 159). The Library of Tonk possesses a complete work whereas the Library of Mazahir al-'Ulum Madrasa at Saharanpur has only the second half of the work Muqaddima Awjaz al-Masalık, p. 33).

Bānkīpūr, Catalogue V. part I. pp. 8-9.
 Ma'ārif, December, 1942, pp. 421-22.
 Bānkīpūr, V. (1), p. 9.

<sup>5.</sup> Infra, p. 165.
6. Infra, p. 177.
7. Hadā'iq, loc. cit,

He prepared a commentary on the Shamā'il al-Nabī entitled Ashraf al-Wasā'il fi Sharh al-Shamā'il in 1091/1680 during the reign of 'Alamgir (1069-1119/ 1659-1707).1

#### GROUP B. DISCIPLES OF 'ABD AL-HAQQ AND OF HIS DESCENDANTS

#### 1. Khawāja Khawānd Mu'in al-Dīn (d. 1085) 1674).

A son of Khawaja Khawand Mahmud al-Nagshbandī (d. 1052) of Kashmīr, Mu'īn al-Dīn studied al-Hadith, al-Tafsir and al-Figh under Shaykh 'Abd al-Hagg al-Dihlawi. He flourished in the 11th century and died in Kashmīr in 1085/1674.3

### 2. Khawāja Haydar Patlū b. Firūz al-Kashmiri (d. 1057/1647).

He first learnt al-Hadīth in his native province Kashmīr from Bābā Jawāhir Nāth al-Kashmīrī (d. 1026), a pupil of Ibn Hajar al-Haythamī. Then he joined the School of Shaykh 'Abd al-Hagg at Delhi and completed his education of Hadith literature. The Governor of Kashmir repeatedly offered him the office of Qadī but he refused to accept it preferring, as he did, the life of a saint to anything else. He died in Kashmīr in 1057/1647.5

### 3. Bābā Dāwūd al-Mishkātī al-Kashmīrī (d. 1097/1685)

In al-Hadith he was a pupil of Haydar al-Kashmīrī (d. 1057) and in al-Tasawwūf of Khawand

<sup>1.</sup> Nuzha, VI, s.v. Sayf Allah al-Bukbari.

For Khawand Mahmud, see Tārihh i-Kashmir, p. 138.
 Khazina, Vol. I, p. 643; Ḥadā'iq, 421; Tadhkira-i-'Ulamā' p. 229; Ma'ārif, p. 269. 4. Tarikh-i-Kashmir, pp. 103-04.

<sup>5.</sup> Ibid, p. 143; Hadā'iq, pp. 408-09; Asrār al-Abrār, (MS. Dār al-Muşannifin) quoted in Ma'arif, p. 269; Tadhkira-i-'Ulama', p. 54.

Maḥmūd (d. 1052). He was called Miskhātī because he had committed to memory the entire Mishkāt al-Maṣābīḥ. He was the author of the Asrār al-Abrār, on the biography of the Mashā'ikh of Kashmīr, a MS. copy of which is in the library of Dār al-Muṣannifīn at Azamgarh in the United Provinces. He died at Kashmīr in 1097/1685.¹

### 4. Shaykh 'Ināyat Allāh Shāl-i-Kashmīrī (d. 1185/1713).

He was a pupil of a son of Khawaja Haydar and a famous teacher of Kashmīr. He taught the Ṣaḥīḥ of al-Bukhārī as many as thirty-six times from beginning to end and died in Sha'bān, 1125/1713 at the age of sixty-eight.<sup>2</sup>

### 5. Mīr Sayyid Mubārak Bilgrāmī (1033-1115/1624-1703).

Mubārak al-Ḥusaynī al-Wāsitī al-Bilgrāmī, who belonged to the ancient family of the Wāsitī Sayyids settled since 614/1217 at Bilgram³ in the district of Hardoi in the United Provinces,⁴ was a pupil of Shaykh Nūr al-Ḥaqq b. 'Abd al-Ḥaqq al-Dihlawī. While a student at Delhi he resided in the home of his teacher and thus came into an intimate contact with him. In 1064/1654, he obtained a Sanad from Nūr al-Ḥaqq and since then he worked indefatiguably for the spread of Ḥadīth learning at Bilgrām until he died in Raoī' I, 1115/July, 1703. He was born in Sha'bān, 1033/May, 1624. For his deep erudition in the

<sup>1.</sup> Tārīkh-i-Kashmīr, p. 176; Hadā'iq, pp. 423-24; Khazīna, Vol. I, Tadhkira-i-'Ulamā', p. 60; Ma'ārif, p. 270.

<sup>2.</sup> Hadā'iq, p. 435; Tadhhira-i-'Ulamā', p. 152; Ma'ārif, Vol. XXII, No. 5, p. 333.

<sup>3.</sup> JRASB, Vol. XXII, 1936, p. 119 n. 1.

<sup>4.</sup> Imp. Gazetteer, Vol. VIII, p. 235.

Science of Tradition, Mīr Mubārak earned the title of Quib al-Muḥaddithīn.

The School of Mubārak at Bilgrām produced, among others, two noted scholars of Ḥadīth, viz., Sayyids Muḥammad Fayḍ b. Ṣādiq al-Bilgrāmī and 'Abd al-Jalīl al-Bilgrāmī. The first, a hereditary zamīndār of Bilgrām, made a Persian translation of the Shamā'il al-Nabī and the Ḥiṣn Ḥaṣīn.² He died in 1130/1716.3

## 6. Mīr 'Abd al-Jalīl al-Bilgrāmī (1071-1138/1660-1725).4

'Abd al-Jalīl b. Aḥmad al-Ḥusaynī al-Wasiṭi al-Bilgrāmī, who was the maternal grandfather of our Azād al-Bilgrāmī, was a man of great culture and learning. He read al-Ḥadīth with Mīr Mubārak and also with Mīr Sa'd Allāh (d. 1119), Mīr Ṭufayl (d. 1151) of Bilgrām and Ghulām Naqshband (d. 1126) of Lucknow. 'Abd al-Jalīl was a Muḥaddith well-versed in Asmā' al-Rijāl, and committed to memory a good number of Aḥādīth along with their isnād.' His love for Ḥadīth works may be gauged from the fact that even on relinquishing his office of Bakhshī and Waqā'i-Nigār (Paymaster and News-writer) at

Ma'thir al-Kivām, p. 94; T.-'Ulamā', p. 174; Ḥayāt·i-Jalil, Vol. I, p. 144, n. 124; Ma'ārif, Vol. XXII, No. 5, p. 270.

<sup>2.</sup> Ma'ārif al-'Awārif, s.v. شروح الشمائل and شروح عصن حصين

<sup>3.</sup> *Ḥayāt-i-Jalīl* Vol. I, p. 149, n. 129.

<sup>4.</sup> On his detailed biography, vide Maqbul Ahmad Şamdani's Ḥayāt-i-Jalil, Vols. I-II (Allāhābād, 1929).

<sup>5.</sup> He died at Aḥmadābād while a teacher in the Madrasa of Nūr al-Dīn at Aḥmadābād (q.v. infra, p. 169).—Ibid, Vol. I, p. 143, n 121.

<sup>6.</sup> Ibid, n. 123.

<sup>7.</sup> Ibid, pp. 145, 160-61.

<sup>8.</sup> He was Bakhshī and Waqā'-i-Nigār first in Gujarāt and then in Bhakkar and Swuistan under Awrangzīb (1069-1119) and the later Mughal Emperors from 1120/1708 to 1126/1714 — Ibid, p. 230 seq.

Bhakkar in 1126/1714,1 he stopped on his way home with all his retinue at Nawshahar in Sind, for six long months with a view to comparing and correcting the copy of al-Bukhārī's Sahīh which he had already transcribed at Bhakkar. His teacher Mīr Mubārak gave him Ijāza in the form of a pamphlet which the latter preserved in his library.3 'Abd al-Jalīl died at Delhi in Rabī' I, 1138/October, 1725.

### 7. Mīr Azād Bilgrāmī (1116-1200/1704-85).

Born at Maydanpūra, a locality in Bilgram, on the 25th of Safar, 1116/May, 1704, Ghulam 'Ali Azad b. Nüh al-Husaynī al Wāsitī al-Hanafi al-Bilgrāmī, after receiving sanad in al-Hadīth from his maternal grandfather, set out in 1151-1738 for al-Hijāz and staved there for two years in the course of which he read al-Bukhārī's Sahīh with Shaykh Hayāt al-Sindī (d. 1163) at al-Madina and some other Hadith works with 'Abd al-Wahhāb al-Tantawi (d. 1157) at Makka. Shaykh Hayat granted him Ijāza for the Sihāh Sitta. Azād died at Awrangabad in 1200/1785 at the age of eightyfour.5

Mīr Āzād Bilgrāmī is a famous author of history, biography and criticism of Persian poetry. The following works of his will reveal to us his attainments as a Traditionist:—

Ibid., p. 248.
 Ibid., pp. 167-69.
 Ibid., pp. 172-73.

<sup>3. 1</sup>bid., pp. 172-73.
4. Ibid., pp. 271-72. Notices of his biography will also be found in Hadā'iq, p. 437; Ma'thar al-Kirām, pp. 257-77; Sarw-i-Āzād, p. 253 s.v.; T. 'Ulamā, pp. 108-09; Ma'ārit, Vol. XXII, No. 5, p. 270; Rieu, Persian Cat., Vol. III, p. 963; JRASB, p. 119, n. 5.

<sup>5.</sup> Subhat, autobiography, pp. 118-23; Ma'thar, autobiography, pp. 161-64; Saw-i-Asād, autobiography, pp. 118-23; Khizāna-i-'Amira, autobiography, pp. 123-26; Hadā'iq, pp. 445-46: Ma'ārif, pp. 270-71; Ithāf, p. 303; T. 'Ulamā', pp. 154-56; Rieu, Persian Cat., Vol. I, p 373a; Bānkīpur, Vol. III, pp. 252-53; Muslim Review, Calcutta, 1926, No. 2. pp. 25-36.

<sup>6.</sup> Brockelmann, Suppl. I, p. 601.

- (i) Daw' al-Dārī Sharh Ṣaḥīḥ al-Bukhārī: a commentary of the Ṣaḥīḥ al-Bukhārī up to Kitāb-al-Zakāt based on Qastallāni's Irshād al-Sārī. Nawwāb Ṣiddīq Ḥasan Khān notices the work in his Ithāf al-Nubalā'.
- (ii) Shamāmat al-'Anbar fī mā warada fī 'l-Hind min Sayyid al-Bashar. The author collects in this work all the Traditions of the Prophet referring to India.<sup>2</sup>
- (iii) Subhat al-Marjān fī Āthār Hindūstān: [published at Bombay in 1303 A.H.] The introduction of this book dwells on al-Hadīth and the verses of the Qur'ān as have bearings on India.
- (iv) Sanad al-Sa'āda fī Ḥusn Khātimat-al-Sādāt. [published at Bombay]: on the excellences of Ahl-i-Bayt. In this Persian treatise, the author has shown from Aḥādīth and the sayings of some eminent saints that the end of the descendants of the Prophet will be good and that their entry into Paradise is pretty sure.<sup>3</sup>

# Section IV. Traditionists who Flourished from the Middle of the 11th to the Middle of the 12th Century A.H.

### 1. Muḥammad Ṣiddīq b. Sharīf (d. circ. 1040/1630)

He was a Muḥaddith of the eleventh century A.H. He died after the year 1032/1623 when he completed his Sharh al-Zawājir. His biographical notices are not available. Muḥan mad Ṣiddīq is the author of a commentary of the Mishkāt al-Maṣābiḥ entitled Nujūm al-Mishkāt (Bānkīpūr, No. 363 Tradition) in which theological questions have been elucidat-

<sup>1.</sup> Pp. 56, 107; Subhat, p. 122.

Brockelmann, loc. cit; Aşafıyya, Nos. 853, 857, 859.
 JRASB, p. 127.

#### 164 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

ed at some length.1

### 2. Shaykh Ḥusain al-Ḥusaynī al-Ḥarawī (d. circ. 1045/1635).

He flourished in the first half of the 11th century A.H. and compiled commentaries on the Shamā'il al-Nabī in Persian, of which the one called Sharh al-Shamā'il was written for Prince Salīm b. Akbar (b. 976 d. 1037) and the other called Nazm al-Shamā'il for Prince Murād b. Akbar (b. 978 d. 1007). Hakīm 'Abd al-Hayy Nadawī who personally read these two books spoke highly of them.

# 3. Sayyid Ja'far Badr-i-'Alam (1023-1085/1614-75).

Ja'far b. Jalāl b. Muḥammad al-Ḥusaynī al-Bukhārī better known as Badr-i-'Ālam, 'the Moon of the World,' was a descendant of the famous saint of Uchh, Makhdūm-i-Jahānīyān, Sayyid Jalāl al-Bukhārī (d. 785). His father, Sayyid Jalāl Maqṣud-i-'Ālam (d. 1059) who held a Manṣab of six thousand horses under Emperor Jahāngīr (1014-37/1605-28), was an eminent scholar of Islamic learning. Ja'far was born at Aḥmadābād on Sha'bān 12, 1023/September, 1614. He read with his father and became an accomplished scholar and a specialist in al-Ḥadīth and Tafsīr. He used to copy out the manuscripts himself, and was a quick copyist, so much so that in fifty-four hours he would complete the whole of the Qur'an. He refused a Governorship offered by the Emperor Jahāngīr him-

A MS. copy of the Nujūm al-Mishkāt is available in the library of Dār al-'Ulūm at Lucknow. Cf. Ma'ārif al-'Awārif s.v.

<sup>2.</sup> Nusha, Vol. VI, s.v. Husayn al-Harawi.

<sup>3.</sup> For Maqşūd-i-'Ālam, see Supplement to the Mir'at-i-Aḥmadī, Eng, tr. by Nawāb 'Alī and Seddon (Baroda, 1924), pp. 43-44.

self. He died on Dhū'l-Ḥijja 9, 1085/March, 1675 and was buried at Aḥmadābād by the side of his father.

His works:-

- (i) Al-Faid al-Ṭārī fī Sharḥ Ṣaḥīḥ al-Bukhārī (Āṣafiyya I, No. 433-4, Traditions): an Arabic commentary on the Saḥīḥ of al-Bukhārī in two volumes.
- (ii) Rawdat al-Shāh: This work consisted of as many as twenty-four volumes of which the first dealt with memoirs of the saints and the last four, with Traditionists and commentators of the Qur'an.<sup>2</sup>

### 4. Abū'l-Majd Maḥbūb-i-'Ālam b. Ja'far Badr-i-'Ālam (1047-1111/1637-99).

Born at Aḥmadābād on Rabi' I 30, 1047/July, 1637, Maḥbūb-i-'Ālam (the Beloved of the World) read with his father, Ja'far Badr-i-'Ālam and some other distinguished Professors of Gujarāt. Besides his works on al-Ḥadīth noted below, he compiled two commentaries of the Qur'ān, one in Arabic and the other in Persian. The latter was unique in this that it had been based on Traditions, handed down by the Ahl-i-Bayt. He died at Aḥmadābād in Jumādā II, 1111/November, 1699.

His work:-

Zinat al-Nukāt fī Sharh al-Mishkāt: The author embodied in this commentary the views of the principal Schools of Jurisprudence.

## 5. Shaykh Ya'qūb al-Bannānī al-Lāhūrī (d. 1098/1687).

Shaykh Ya'qūb, surnamed Abū Yūsuf, was born

Ibid, p. 44; Tadhkira-i-'Ulama', p. 216.
 Ibid.

<sup>3.</sup> Supp. Mir'at-i-Ahmadī, pp. 44-46; Yād-i-Ayyām, p. 61 s.v. Md. Radawī; Nuzha, vol. VI, s.v. Md. b. Ja'far al-Kujrāti; T. 'Ulamā' pp. 214-15.

<sup>4.</sup> Ma'ārif al-'Awārif, s.v. - شروح المشكوة ; T. 'Ulamā' ; p. 215.

and educated at Lahore. An accomplished Traditionist and philosopher, Abū Yūsuf was a professor in Madrasa-i-Shāhjahānīyya in Delhi and subsequently accepted the office of the Mīr-i-'Adil under Shāh Jahān (1037-69) and was elevated to the position of the Nāzir-i-Maḥākim during the reign of Awrangzīb (1069-1119). His official duties apart, Abū Yūsuf used to deliver lectures on different aspects of Muslim learning. He died in Delhi in 1098/1687.

#### His works:-

- (i) Al-Khayr al-Jārī fi Sharh Ṣaḥih al-Bukhārī.
- (ii) Al-Mu'lim fi Sharh Sahih Muslim.
- (iii) Kitāb al-Muṣaffā fī Sharḥ al-Muwaaţt'.
  - 6. Mawlānā Na'īm b. Md. Fayḍ al-Ṣiddīqī al-Awadī al-Jawnpūrī (d. 1120/1708).

His grandfather Shaykh Pīr came to Oudh in the retinue of Sālār Mas'ūd' and his father who settled down at Badī' Sarā' or Baddū Saraī, had been *Muftī* of Oudh. Na'īm was a pupil of 'Abd al-Rashīd al-Jawnpūrī (d. 1083), the famous author of the *Manāzirai-Rashīdiyya*, lived over a century and died at Jawnpūr in Ṣafar, 1120/1708.

#### His work :-

Sharh Mishkāt al-Maṣābīḥ: The work was compiled after the eyesight of the author had become defective.

- 1. Nuzha, Vol. VI; Rizq Allah, al-Ufq al-Mubin; Mir'at-i-'Alam.
- These works have been referred to by 'Abd al-Ḥayy Nadawi in his Nuzha and Ma'ārif al-'Awārif.
- 3. He was a sister's son to Sultan Mahmud of Ghaznin (Haig, tr Muntakhab at-Tawarikh, Vol. III, p. 46, n. 6).
  - 4. Nuzha, Vol. VI, s.v. Na'Im b. Fayd.

## 7. Shaykh Muḥammad Akram b. 'Abd al-Raḥmān al-Ḥanafī al-Sindī (d. circ. 1130/1717).

He was a native of Naṣrpūr in Sind and lived in the first half of the 12th century. He prepared an elaborate commentary on Ibn Hajar's Nukhbat al-Fikar called Im'ān al-Naṣar fī Tawdīḥ Nukhbat al-Fikar, a MS. copy of which is in the library of the late Mawlānā 'Abd al-Ḥayy al-Lakhnawī at Firingī Maḥal, Lucknow.'

## 8. Shaykh Yaḥyā b. Amīn al-'Abbāsī al-Ilahābādī (1080-1144/1669-1731).

A disciple of his uncle Shaykh Afdal b. 'Abd al-Raḥmān Ilahābādi (d. 1124), Yaḥyā was popularly known as Khūb Allāh Ilahābādī. He was a scholar of varied learning and a good Traditionist. He died in Jumādā I, 1144/1731.<sup>2</sup>

#### His works:-

- (i) I'ānat al-Qārī fi Sharh Thulāthīyyāt al-Bukhārī, an elaborate Arabic commentary on al-Bukhārī's Thulāthīyyāt.<sup>3</sup>
  - (ii) Arba'in.
  - (iii) Tadhkirāt al-Ashab.
- (iv) Ma'khādh al-I'tiqād fī Shāh al-Ṣaḥābat wa Ahl al-Bayt (in Arabic).
  - (v) Sharh Hadith صلوة التسبيع.
  - (vi) Tarjuma Wazā'if al-Nabī.
- Nuzha, Vol. VI, s.v. Muḥammad Akram b. 'Abd al-Raḥmān al-SindI.
  - 2. Sarw-i-Azād, pp 210-212.
  - 3. Ma'arif al. 'Awarif, s.v.

شروح ثلاثيات البهغارى

4. Nuzha, Vol. VI.

#### 168 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

#### 9. Shah Muhammad Fakhir al-Ilahabadi (1120-64/1708-50).

Fākhir, a son of Shāh Yāhyā al-Ilahābādī, was a well-known poet who wrote poems with his nom-deblume (takhallus) Zā'ir. He was also a Muhaddith and studied Hadith literature at al-Madina with Shaykh Hayat al-Sindi (d. 1163) first in the year 1150/1737 and then from 1156/1743 to 1158/1745. Back at Allahabad in 1159/1746, he reached Hooghly in the following year on boat via 'Azīmābād (Patna) and Murshidābād and embarked on a ship bound for the Hijaz. But due to a catastrophe in the Bay of Bengal, the vessel touched early in 1161/1748 the port of Chittagong where after staving for three or four months, Fakhir returned home. In Sha'ban, 1164/1750, he again started for the Haramayn, but on his way he fell ill and died at Burhanpur on the 11th Dhul-Hijja of that year. Fakhir had been intimate with Shah Wali Allah al-Dihlawi (d. 1172) and was a fellow-student of Azād al-Bilgrāmī<sup>1</sup>.

The Madrasa of Fākhir at Allahābād had possessed a copy of the Sahīh of Muslim from which Rūh al-Amīn Khān (d. 1151)<sup>2</sup> made a reproduction which last is, now, preserved in the library of Habibgani.3

His works on Hadith:-

- (i) Qurrat al-'Ain fi Ithbāt Rafi' al-Yadain.
- (ii) Risāla-i-Najātīya dar 'Aqā'id-i-Ḥadīthīya (published and to be had in the family library of Mawlana 'Abd Allah al-Baqi of Dinajpur, Bengal). This Persian treatise was composed at Islamabad (Chittagong) during his short stay there in 1161/1748. It

4. Ithaf, p. 406.

<sup>1.</sup> Sarw-i-Āzād, pp. 212-18; Ithāf, pp. 406-07; Ma'ārif, Vol. XXII, No. 5, p. 339; Nawshahrawi, Tarājim-i-'Ulamā',-i-Ḥadīth-i-Hind (Delhi, 1938), Vol. I, pp. 334-40; Tiqṣār, p. 115.

2. Mā'thir, pp. 287-89.

3. Mā'ārif, Vol. XXIII, No. 2; pp. 91-2.

enunciates the doctrines of the Sunnis from the viewpoint of Apostolic Traditions.1

- (iii) Nazm 'Ibārat-i-Sifr al-Sa'āda.2
- (iv) Mathnawi dar Ta'rif'Ilm Ḥadīth.3
- 10. Mawlānā Amīn al-Dīn b. Mahmūd al-'Umarī al-Hanafi al-Jawnburi (1072-1145/1661-1732).

Born and educated at Jawnpur under Arshad b. 'Abd al-Rashid al-Jawnpuri, Amin al-Din was a teacher highly learned not only in Tradition but also in Geometry, Arithmetic, Ustarlab and the Law of Inheritance (Mawārith). He made a synopsis, Mulakhkhas of Ashi'at al-Lama'āt of Shaykh 'Abd al-Haqq al-Dihlawi (d. 1052). He lived as late as the year 1135/ 1722-23. His death-date has not come down to us.

#### 11. Mawlānā Nūr al-Din b. Sālih al-Ahmadābādī (1063-1155/1653-1742).

Nūr al-Dīn was an eminent teacher and a prolific author of Ahmadabad. He is credited to have compiled as many as 150 books chiefly commentaries and annotations (shuruh wa hawashi). In al-Hadith he was a pupil of Mahbūb-i-'Alam (q. v.); he also acquired the Science from Makki Traditionists on the occasion of his pilgrimage to the Haramayn in 1143/1730. His Madrasa at Ahmadabad known as the Hidayat Bakhsh which was housed in a palatial construction built for him in 1111/1699 by his disciple Nawwab Ikram al-Din, a Sadr of Gujarat with a huge sum of rupees one lac and twenty-four thousand, had

Ibid, pp. 84, 406.
 Ibid.

<sup>4.</sup> Nuzha, vol. VI; Ganj-i-Arshadi.

been a great educational institution. Nur al-Dīn died at Aḥmadābād on Monday, 9th Sha'bān, 1155/Sept., 1742, at the age of ninety-one and was buried within the premises of his Madrasa.

His work:-

Nūr al-Qārī Sharh Ṣahīh al-Bukhārī.3

## 12. Mīrzā Muḥammad b. Rustam al-Badakhshī (1098-1195/1687-1781).

Md. b. Rustam b. Qubbād al-Hārithī al-Badakhshī was born at Jalalabad (now in Afghanistan) on Friday 21, Jumada I, 1098/April, 1687. His grandfather, Oubbad Beg, who had received from Awrangzib the title of Divanat Khan, died at Delhi in 1083/1672. While his father, Rustam, later on Mu'tamid Khān, served under Awrangzib and fell in the Deccan wars in 1117/ 1705. Our author Mīrzā Muḥammad read with his father who was 'a man of great erudition.' At the age of fifteen he wrote his Risāla Radd al-Bid'a wa 'Aaa'id Ahl al-Sunna and with this work he was introduced to Awrangzīb in 1115/1703 by Rūh Allāh Khan and received from the Emperor a Mansab of six hundred. Besides his compilations on Hadith noted below, Mīrzā Muhammad is the author of two valuable historical works, viz., Tārikh-i-Muhammadī and 'Ibrat-Nama.' He died after the year 1190/1776 when he completed his Tārīkh-i-Muhammadī.5

Yād·i-Ayyām, p. 33.
 Ibid, pp. 61-62; Nuzha, vol. VI; Hadā'iq, pp. 443-44; T. 'Ulamā;
 pp. 247-48; Ma'ārif, vol. XXII No. 5, p. 341; Supplement, Mir'at Ahmadī, pp. 56-58.

شروح البنحاري - . Ma'arif al-' Awarif, s.v.

<sup>4.</sup> For MSS. copies of Tārikk-i-Muhammadī, Ethe, 3889-90; Rieu vol, III, p. 895a and a MSS. copy of 'Ibrai-Namā, Bānkīpūr, vol. VII, No. 623.

<sup>5.</sup> Rieu, loc. cit., Bānkipūr, loc. cit.; Būhār, vol. II, p. 245; Nuzhs, vol. VI, s.v. Md. b. Rustam al-Badakhshi; Storey, vol. II, p. 141; Brockelmann, Sup. I, p. 600.

#### His works

- (i) Miftah al-Naja fi Managib al-'Aba: on the virtues and excellences of Ahl-i-Bayt, the descendants of the Prophet, chiefly based on Traditions together with a short account of their births and deaths. The book is divided into five parts which are again subdivided into chapters. It was taken up in Ramadan, 1123/1711 and was finished on the 17th Muharram. 1124/1712 at Lahore.1
- (ii) Tarājim al-Ḥuffāz (Būhār Nos. 252-3; for Dār al-'Ūlūm, Deoband copy, see Burhān, ed. Delhi, 1940, p. 378), a two-volume biographical work on the eminent Traditionists (Huffaz) arranged alphabetically and is based primarily on al-Sam'ani's Kitāb al-Ansāb. It was written at Delhi in Rabī' I, 1146/ August, 1733.2
- (iii) Nuzul al-Abrār bi mā Ṣaḥḥā min Manāqib Ahl al-Bayt al-Athar, a collection of Ahadith giving correct estimate of the descendants of the Prophet. The treatise was composed for the Amīr al-Umarā Husain Alī Khān al-Husavnī al-Barhūwī.3
- (iv) Tuhfat al-Muhibbin fi Manāgib al-Khulafā' al-Rāshidin (Rāmpūr No. 668); on the virtues and excellences of the Four Orthodox Caliphs.4

#### 13. Mirzā Jān al-Birakī (d. circ. 1100).

Awhad al-Dīn Mirzā Jān al-Birakī al-Jālandharī was a native of Jullandhar in the Punjab. He was a Traditionist of the eleventh century. Nothing more about him is available.

5. Ithaf, p. 173.

For detailed description of the contents, Bühär vol. II, pp. 245-50.
 For detailed description ibid, pp. 285-88.
 Nusha, loc. cit.

<sup>4.</sup> Brockelmann, loc. cit.

His work:—

Nazm al-Durar wa 'l-Marjan (Bankipur, Vol. XV. No. 1033): a comprehensive Arabic work on the Prophet's life, miracles, prerogatives and distinctive merits as described in Ahadith. The work was completed on the 2nd Dhul-Hijja, 1091/December, 1680.1 Sayyid 'Alīm Allāh Jalandharī (d. 1202) translated the work into Persian under the title of Nathr al-Iawāhir.2

#### 14. Muhammad Siddig al-Lāhūrī (1128-93/1716-79).

He learnt Hadith in the Haramayn under Shaykh Yahyā b. Sālih al-Makkī and Abū'l-Hasan al-Sindī of whom the latter granted him Ijāza at al-Madīna in 1170/1756. Muhammad Siddig was born in 1128/ 1716 and died in 1193/1779 at Lahore where his father, who was a native of Kābul, had been Imām of the Masjid-i-Wazīrkhān.

His work:-

Izālat al-Fasādāt fi Sharh Manāgib al-Sādat, a commentary of Dawlatābādī's Manāgib al-Sādat (q.v. supra, 65) with criticism.3

Section V. Shah Wali Allah and his School of Muhdadith $\bar{u}$ n.(1146-1283/1734-1866).

Shāh Walī Allāh al-Dihlawī (1114-76/1703-62).

Qutb al-Din Abū 'Abd al-'Azīz Ahmad b. 'Abd al-Rahim al-'Umarī al-Hanafī al-Dihlawī, popularly known as Shah Wali Allah, the celebrated Indian Traditionist, traces his descent from Caliph 'Umar

Bānkīpūr Catalogue, vol. XV, pp. 94-95.
 Tadhkira-i-'Ulamā, p. 147.
 Hadā'iq. pp. 451-52; T. 'Ulamā, p. 194; Nuzha, vol. VI, s.v, Şiddīq al-Lāhūrī.

al-Fārūq. Born at Delhi on Wednesday, Shawwāl 14, 1114/Feb., 1703—four years before the death of Awrangzīb, Shāh Walī Allāh began his education at the age of five, learnt the Our'an by heart when seven and completed the highest Madrasa course of the day when he reached the age of fifteen. As regards his study of Hadīth, he read in India the Mishkāt al-Masābīh, the Shamā'il al-Nabī and a portion of the Sahīh al-Bukhārī with Afdal al-Sivālkūtī (d. 1146) and his own father 'Abd al-Rahim (d. 1131), one of the editors of the Fatāwa-i-'Ālamgīrī. In 1143/1730, he proceeded to the Haramayn and stayed there for fourteen months, studying the Sihāh Sitta, the Mishkāt al-Masābih and the Hisn Hasin under Abū Tāhir b. Ibrāhīm al-Kurdī al-Shāfi'ī al-Madanī (d. 1145) and the Muwatta' of Mālik under Wafd Allāh al-Mālikī al-Makki.1 Also he read with Tāj al-Dīn al-Oal'ī al-Makkī and 'Umar b. Ahmad al-Makki.2 He returned to Delhi on Friday, Rajab 14, 1146/Dec. 1733, and opened a Hadith class in Madrasa-i-Rahimiyya founded by his father, which, as number of students grew rapidly, was subsequently removed to a spacious building given for the purpose by Emperor Muhammad Shāh (1131-61/1719-48). Here he lectured on the Sihāh Sitta,3 the Muwatta', the Musnad al-Dārimī, the Mishkāt al-Masābīh, etc., for a quarter of a century. The method of his imparting instructions was that he would first make his students read out their daily lessons for themselves and then he would discourse upon them. In the lectures of the Sahih al-Bukhāri held during the year 1159/1746, Khawaja Amīn Walī Allahi had been one of the qāris, or readers, and

<sup>1.</sup> Shāh 'Abd al-'Azīz al-Dihlawī, ' $Uj\bar{a}la-i-N\bar{a}fi'a$  (Lahore, 1302 A.H.), pp. 22-30.

<sup>2.</sup> Muṣāffā Sharḥ-i-Muwaṭṭā' (Fārūqī Press, Delhi, 1293 A.H.) vol. I, p. 22.

<sup>3.</sup> Bankipur Cat., V (1), p. 22.

<sup>4.</sup> Ibid.

Muḥammad Ilahābādī, one of the sāmi'ān, listeners.¹ In presenting the masā'il-i-fiqhīyya, as he did in his Muṣaffā and Musawwā, Shāh Ṣāḥib's main endeavour had been not to accentuate but to minimize the differences existing in the Madhāhib-i-Arba', particularly those existing between the Hanafite and the Shāfi'ite schools. With that end in view, he would analyze all those Masā'il-i-fiqhīyya emphasizing over their points of agreement only, without giving preference to one school over the other—a process that not only helped to broaden the vision and outlook of the young learners but also inculcated in them a spirit of respect and large-hearted toleration for all the four Imā ns and the systems they sponsored.

Of his distinguished pupils, his eldest son Shāh 'Abd al-Azīz excepted, who read Hadīth with the Shāh Sāhib, the names of Oādī Thanā' Allāh Pānīpatī surnamed Baihaqī 'l-Waq', Muhammad 'Ashiq Phultī, Khawāja Amīn Walī Aliāhī, Khayr al-Dīn Sūratī, Rafī' al-Dīn Murādābādī, Muhammad Ilahābādī, and others have come down to us.<sup>2</sup>

Shāh Walī Allāh died on the 29th of Muḥarram, 1176/July 1762, in Delhi where at Mahandīyān, adjacent to the Khūnī Darwāza, his grave along with those of his family members exists to this day. His works on Hadīth:—

(i) Hujjatu'llāh al-Bāligha: a work of encyclopædic character, dealing with Islamic jurisprudence,

Ibid.
 Nawshahrawi, Tarājim-i-'Ulamā'-i-Ḥadīth-i-Hind (Delhi, 1938),

Vol. I, p 15.
3. Al-Jus' al-Latīf (autobiography) with Eng. tr. by M. Hidāyat Husain, JRASB (1912) pp. 161-75; Yāni' al-Janī, pp. 113-38: Hadā'iq, pp. 447-48; Ithāf, p. 448; Abjad, pp. 912 seq; T. 'Ulamā'-i-Hind, pp. 250-52; Nuzha, VI, s.v. Shāh Walī Allāh al-Dihlawī; Nawshahrawī, op. cit. pp. 4-48; Ma'ārif, vel. XXII, No. 5, pp. 341-43; al-Furqān, Walī Allāh Number (Bareilly, 1941) 2nd ed, pp 177-79, 236-38, 401-10; Ismā'īl Gudharawī, Walī Allāh (Delhi, nd); Mukhtār Aḥmad, Khāndān-i-'Asīsī (Cawnpūr, n. d.) pp. 1-26; 'Ubaid Allāh Sindhī, Hisb (Lahore, 1942), p. 13, n. i, p. 43 n. i; Ency. of Islām, vol. I, pp, 1012; Storey, vol. I. pp. 20-22; Bānkīpūr Cat., V (1), pp. 5-6.

theology, physics, metaphysics, domestic economy (الدير المنزلة) political economy (الدير المنزلة) and the last but not the least asrār al-Dīn, the philosophical expositions of the rites and rituals of Islām, the most important part of the science of Tradition and the quintessence of the science of epistemology, with copious quotations from the Qur'ān and Λḥādīth. A chapter of the work has been devoted to the discussions of the tabaqāt, the gradations of the books on Traditions into the first rank of which Shāh Ṣāḥib has, along with the Ṣaḥīḥān, included the Muwaṭṭa' of Imām Mālik and into the second, the Sunans of Abū Dāwūd and al-Nasa'ī and the Jāmī' of al-Tirmiḍhī only.

Among the Shāh Ṣāḥib's contributions, the Ḥujjatu'llāh al-Bāligha shall always stand out as a monumental work which the Muslim India has ever produced and which won for her applause and admiration from the rest of the Islāmdom. In the opinion of Nawwāb Ṣiddīq Ḥasan, our Indian Suyūṭī, this book is unique in its kind, the like of which none of the 'Ulamā' of 'Arab and 'Ajam has ever been able to produce for the last twelve hundred years.'

The work was first lithographed at the Siddīqī Press, Bareilly, in 1285/1868 at the instance of Munshī Jamāl Khān of Bhopāl. Its Egyptian edition was published in 1322-23/1904-05 from al-Maṭba at al-Khairīyya, Cairo. The work has also been translated into Urdū by some Indian scholars.

(ii) Arba'in: a selection of forty Aḥādīth transmitted by 'Alī b. Abī Ṭālib and handed down to the posterity through his descendants. Its Urdū translation with marginal notes by Khurram 'Ali Balharī

Hujjatu'llāh al-Bāligha (Cairo, 1322 A.H.), 1, p. 3,
 Ibid, pp. 106-07.

<sup>2. 1010,</sup> pp. 100-07. 3. *Ithaf*, p. 71.

<sup>4.</sup> Mukhtar Ahmad, op. cit., p, 18.

- (d. 1271) was subsequently rendered into a metrical commentary by Hadi 'Ali of Lucknow in 1270/1853 under the title of Taskhir which latter was published from the Mustafai Press, Delhi, in 1283/1866.
- (iii) Wathigat al-Akhira commonly called Chihil Hadith: a Persian commentary of al-Nawawi's Arba'in accompanied by an Urdu interlinery translation. The same work with a Pushto metrical paraphrase by 'Abd al-Halim Kākākhel was published from Delhi in 1303/1890.2
- (iv) Al-Durr al-Thamin fi Mubashsharat al-Nabi al-Amin: a collection of forty sayings that Shah Sahib and his Shuvukh received direct from the Prophet in dreams. It was published from Delhi in 1890, with ān Urdū translation by Zahīr al-Dīn Ahmad.3
- (v) Al-Fadl al-Mubin fi'l-Musalsal min Hadith al-Nahi al-Amin: a collection of Hadith-i-Musalsal handed down by the groups of Huffaz, the Hanafite, the Shafi'ite, the Malikite, and the Hanbalite jurists, the Ahl-i-Bayt, the Spanish Traditionists, the Mashariga or the Traditionists of the Eastern Provinces, the poet-Traditionists and other groups of interest in the science. This very rare treatise was appended to the end of the second volume of al-Bukhārī's Sahih transcribed by Shaykh Muhammad Ilahābādī, a pupil of the Shāh Sāhib before 1160/1747 and is preserved in the Oriental Public Library at Bankipur.5
- (vi) Al-Irshād ilā Muhimmāt al-Isnād: account of his own Shuyukh and of those through whom Hadith had been transmitted to them from the

<sup>1.</sup> Taskhir, pp. 2-3. Thanks to the courtesy of Mr. (now Dr.) Saghir Hasan of Dacca University, I could avail of the Taskhir.

<sup>2.</sup> JRASB, p. 169; Brockelmann, Sup. I, p. 615.
3. Ibid. Ma'ārif, December, 1942, pp. 425-26.
4. This treatise appears to be the same as al-Nawādir noticed by Dr. Z. Ahmad (Ma'ārif, pp. 426-27). 5. Bankipur Cat. V (1), No. 134 ,also pp. 23-24,

Prophet. It was lithographed with Shah Sahib's Tarājim al-Bukhārī (q.v.) in Delhi, 1307/1889.1

- (vii) Tarājim al-Bukhārī: a brief notice of the scope and method of al-Bukhārī's Sahīh<sup>2</sup>
- (viii) Sharh Tarājim Abwāb al-Bukhārī: an exposition of the tarjamat al-abwab, headlines of al-Bukhārī's Sahīh printed by the Dā'irat al-Ma'ārif, Hyderabad, for the second time in 1357/1938 and also appended as mugaddima to the Sahih al-Bukhāri, lithographed in the Asahh al-Matabi, Delhi, in 1940.3
- (ix) Musaffā Sharh Muwatta': a concise twovolume Persian commentary of the Muwatta' of Imam Malik (d. 179) published first from the Farugi Press, Delhi, in 1293/1876. Shah Sahib has in this book given a Persian reproduction of every Hadith together with its meaning where necessary and has stated, without giving preference to any school, the view-points of the Madhabib-i-Araba', particularly those of the Hanafite and the Shafi'ite schools, with discussions of masā'il-i-fighīvva here and there. commentary opens with a mugaddima of twenty-two pages devoted to Imam Malik and his Muwatta' which latter has been considered by the Shah Sahib as well as Imam al-Shafi'i (d. 204) as the premier authentic work on Hadith second only to the Our'an.
- (x) Musawwā Sharh Muwatta': written in 1164/ 1751 and lithographed on the margin of Musaffa (q.v.) published from the Faruqi Press, Delhi, in 1293/1876. This is something like a Ta'ligāt, marginal notes in Arabic on the Muwatta' of Malik, dealing primarily

JRASB, loc. cit; Brockelmann, loc. cit.
 Ibid.
 Nashriyāt-i-'Ilmiyya or Cat. Dā'irat al-Ma'ārif (Ḥyderābād, 1363), p, 37; Furqan, p. 408 No. 13. 4. Musaffa, Vol. I, p. 7.

with the opinions of the Hanafite and the Shāfi'ite schools. Its bulk is about one-eighth of the Muşaffā and as such is not as comprehensive as the Muşaffā.

A note at the end of the Muṣaffā, published at the Fārūqī Press, tells us that the Shāh Ṣāḥib compiled this work towards the latter part of his life but due to his pressing literary preoccupations could not find time to revise its first draft and that the book was subsequently edited by his pupil, Khawāja Amīn Walī Allāhi in Shawwāl, 1179/April, 1766, four years after the demise of the Shāh Sāḥib.

#### (xi) Athār al-Muḥaddithīn (MS. Aṣafīyya).

(xii) Maktūbāt ma' Munāqib-i-Imām al-Bukhāri wa Ibn Taimīyya in Persian published with an Urdū translation by Sayyid 'Abd al-Raūf of Nadhīrīyya Literary Society, Delhi.<sup>2</sup>

### TRADITIONISTS BELONGING TO THE SCHOOL OF SHÄH WALĪ ALLÄH AL-DIHLAWĪ

1. Qādī Thana' Allāh al-Pānipatī al-Naqshbandī al-Mujaddidī al-Mazharī (circ. 1145-1225/1732-1810).

He was tenth in descent from Shaykh Jalāl al-Dīn Kabīr al-Awlīyā'. In Ḥadīth he was a pupil of Shāh Walī Allāh and in mysticism of Mīrzā Mazhar Jān-i-Jānān (d. 1105). As a mark of his deep erudition in Ḥadīth literature he was designated Baihaqī 'l-Waqt or the Baihaqī of his time by Shāh 'Abd al-'Azīz al-Dihlawī. His Tafsīr-i-Mazharī, which embodies

<sup>1.</sup> The statement of Dr. Z. Ahmad (Ma'ārif, p. 420) that the Musawwā is more comprehensive (jāmi') than the Musaffā is beside the point.

Furqān, p. 419, No. 30.
 For him see, 'Uthmānī, Syar al-Aqṭāb (Newul Kishore, Lucknow, 1913), pp. 197 seq.

numerous Ahadith, demonstrates his wide survey over Hadīth literature.1

His work on Hadīth:

- (i) Al-Lubāb (Bānkīpūr, XV, No. 1039): abridgement of the third volume of the Subul al-Huda wa 'l-Rashād by Shams al-Dîn al-Sāliķi (d. 942) dealing chiefly with the Prophet's noble qualities, business transactions and the manner of his living together with a collection of his prayers, commandments, decisions, etc. It has been stated in the preface that Qadi Thana' Allah wrote the present work at the suggestion of his preceptor Mazhar Jān-i-Jānān. He used the following abbreviations for the authorities referred to in his al-Lubāb, viz., + for al-Bukhārī, for Muslim, s for Abū Dāwūd, of for al-Nasa'i, s for Ibn Māja, ف for Mālik, ف for al-Shāfi'ī, كم for alfor al-Tabrānī, ملب for al-Dārmī, فط for al-Dārmī, فط Daragutnī and so on. An autograph copy of al-Lubāb is in possession of Mawlana Farug of Madrasa Jami' al-'Ulum at Cawnpur.3
- (ii) Shah 'Abd al-'Azīz b. Walī Allāh al-Dihlawī (1159-1239/1746-1823).

He received his early education with two eminent disciples of his father, namely, Khawaja Amīn and 'Ashig Fulti. Then he entered the seminary of his father and thoroughly read the Masabih, the Musawwa fi Sharh al-Muwatta,' a portion of the Sahihan and the rest of the Sihāh Sitta. In 1174/1760, while still in his teens, 'Abd al-'Azīz completed his education. 1176/1762 on his father's demise, he succeeded him as a Professor of his Madrasa and taught primarily the Sciences of al-Qur'an and al-Hadith for a period well

Ithāf, pp. 240-41; Tigṣār, p. 113, Ḥadā'iq, pp. 465-68; Tadhkira-i-'Ulamā', p. 38; Ma'ārif, vol. XXIII, No. 6, pp. 444 seq; Nawshahrawī, op. cit. pp. 206 seq.
2. Bankipur Cat., XV, pp. 102-03.
3. Ma'ārif, loc, cit.

#### 180 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

over sixty years.1 That he contributed materially towards the diffusion and dissemination of Hadith literature in India is borne out by his numerous pupils who started the teaching of Hadith at different centres of India as shown below:-

- Shāh Rafī' al-Dīn al-Dihlawī (d. 1249), a younger brother of Shāh 'Abd al-'Azīz at Delhi.2
- Shah Muhammad Isma'īl Shahid (1193-1246) 2. at Delhi.3
- Shāh Muhammad Makhsūs Allāh (d. 1273) at 3. Delhi.4
- Muftī Sadr al-Dīn al-Dihlawī (1204-1258) at 4. Delhi.5
- Hasan 'Alī al-Muḥaddith al-Lakhnawī at Lucknow.6
- Husain Ahmad (1201-75) at Malīhābād near 6. Lucknow.
- Shah Rauf Ahmad al-Mujaddidi (d. 1249) at 7. Bhupal.8
- Shah Fadl-i-Rahman Gani Muradabadi (d. 8. 1315) at Murādābād.9
- Khurram 'Ali Balharī (d. 1271),10 the Urdū 9. translator of al-Saghānī's Mashāria al-

Tadhkira-i-'Ulamā,' p. 122; Abjad, p. 914; Ma'ārif, vol. XXII
 No. 5, p. 346; vol. LIII, No. 5, pp. 345-46; Nawshahrawī, op. cit. pp. 49 seq.

<sup>2.</sup> Nawshahri, pp. 65-66.

<sup>3.</sup> Ibid. pp. 69-112.

<sup>5.</sup> Ibid. pp. 113-115.
5. Hadā 'iq, p. 481.
6. Tadhkira-i-'Ulamā', p. 47.
7. Ibid. p. 50-51.

<sup>8.</sup> Ibid., pp. 66-67; Tadhkira-i-Kāmilan-i-Rāmpūr, pp. 143-47.

<sup>9.</sup> Tadhkir-i-'Ulama, pp. 162-63.

<sup>10.</sup> Ibid., pp. 56-7.

Anwar entitled Tuhfat al-Akhvar and of the Arba'ın by Shah Walı Allah at Balhar near Lucknow.

- Shāh Abū Sa'īd (d. 1250) at Rāmpūr and 10. Delhi.3
- 11. Muhammad Shakur al-Ja'farī (1211-1300) at Machlishahar near A'zamgarh.4
- Shāh Zahūr al-Haqq al-Qalandarī at Phulwārī 12. Sharif near Patna.5
- 13. Awlad Husain, the father of Nawwab Siddig Hasan Khān, (120-157) at Qannūj.6
- Karm Allah al-Muhaddith (d. 1258) at 14. Delhi.7
- 15. Salāmat Allāh al-Badāwnī at Cawnpūr.

#### His works:-

- (i) Bustān al-Muḥaddithīn [published] : a popular and informative Persian treatise dealing with important works on al-Hadith beginning with the Muwatta' of Imam Malik and ending with al-Masabih by al-Baghawi together with short biographical sketches of their authors.
- (ii) 'Ujāla'-i-Nāfi'a: a very useful Persian treatise on Usul al-Hadith lithographed at Lahore in 1302 A.H. and Delhi in 1212 A.H.
- 1. Completed in 1249/1833 and lithographed repeatedly at Campore in 1917, 1925 and 1928.

  - Supra, p. 175.
     Supra, p. 145.
     Tadhkira-i-'Ulamā', p. 192.
     Ma'ārif, vol. XXIII, No. 5, pp. 363-64.
     Nawshahrawī, pp. 269 seq.
     Tadhkira-i-'Ulamā', p. 172.
     Ibid., pp. 77-80.

  - 9. Lithographed at Delhi in 1898 and subsequently.

#### 182 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

#### Shāh Ishāq b. Afdal al-Fāruqī al-Dihlawī 3. (1192-1262/1778-1846).

On the death of Shah 'Abd al-'Azīz in 1239/1823, the professorship of his Madrasa devolved on the shoulders of his famous pupil and grandson Shah Ishaq who then ably carried on the teaching of al-Hadith for a period of 20 years. In 1259/1843, he migrated to Makka where he died in Rajab 1262/June 1846.1

In his Tarājim - i - 'Ulamā' - i - Ḥadīth · i - Hind, Nawshahrawi records the names of as many as 41 Muhaddithun from different parts of India who were pupils of Shāh Ishāq<sup>2</sup>. Of them Mawlānās Mazhar al-Nanūtūwī and Ahmad 'Alī al-Sahāranpūrī were the pioneers of the Hadith learning at the Seminary of Saharanpur; Shah 'Abd al-Ghani was the teacher of Mawlana Qasim al-Nanūtūwī, the founder of the famous Dar al-'Ulum at Deoband'; Mawlana Sayyid Nadhīr Husain founded the School of Muhaddithun of Ahl-i-Hadith. A notice of the above Traditionists outstanding as they are seems to be in place here.

#### Mazhar al-Nanūtūwī (d. 1302/1884-5).

Over and above Shāh Ishāq, Mazhār al-Nanūtūwī read the Science of Tradition with Rashid al-Din al-Dihlawi (d. 1249) and Mufti Sadr al-Din al Dihlawi (d. 1273). He was the first Mudarris, teacher and Muhaddith of Mazāhir al-'Ulūm at Sahāranpūr.' The Shaykh al-Hind Mawlana Mahmud Hasan b. Dhu'l-Figar 'Ali al-Deobandi (1268-1339), a former Rector of

4. Awjaz al-Masālik, vol. i, p. 43; Ma'ārif, vol. LIII, No. 5, p. 352.

<sup>1.</sup> Ibid., p. 178; Ma'ārif, vol. XXII, No. 5, p. 347; vol. LIII, No. 5,

pp. 346-47.

2. Nawshahrawi, pp. 119-20. 'Ubaid Alläh Sindhi, *Hizb* (Lahore, 1942) pp. 121 seq.; *Awjaz al-Masālik*, vol. i, *Muqaddima*, pp. 45-46.

3. Both Där al-'Ulūm, Deoband, and Mazāhir al-'Ulūm, Sahāranpur, were founded in 1283/1866.

Dār al-'Ulūm of Deoband and the Shaykh of the present Rector Mawlānā Ḥusain Aḥmad al-Madanī, was a pupil of Mawlānā Mazhar.¹

## 5. Aḥmad 'Alī b. Luṭf Allāh al-Anṣarī al-Sahāranpūrī (d. 1297/1880)

On receiving Sanad-i-Hadith from Shah Ishaq at Delhi, Ahmad 'Alī performed Hajj and further studied al-Hadith with Traditionists of the Haramayn. Back from al-Hijaz, he started under his own editorship and with his distinguished pupil Mawlana Qasim as his collaborator the Matba'-i-Ahmadī, a lithograph press, at Delhi which for quite a number of years did commendable services towards the spread of Hadīth literature in this country by publishing standard works. Mention in this connection may be made of his familiar Ta'līqāt (glosses) on the Sahīh of al-Bukhārī which gives in a nutshell all that is required for a student to understand the sanad (chain of authorities) and matn (text) of the Sahih.2 Further, he leaves behind him a useful Hawāshī (marginal notes) on the Jāmi' of al-Tirmidhi lithographed at the Mujtaba-i-Press at Delhi in 1328 A.H. On the outbreak of the Mutiny of 1857, Mawlana Ahmad 'Alī dissolved his press, left Delhi and went over to his native place Sahāranpūr and subsequently became a Professor of Hadith in the then newly-founded Madrasa Mazāhir al-'Ulūm-a post which he ably filled up until he died in 1297/1880.3

## 6. Shāh 'Abd al-Ghani al Mujaddidī (1235-1296/18:9-79)

See above p. 146.

<sup>1.</sup> Vide Sanad-i-Ḥadīth of the Dar al-'Ulum, Deoband.

<sup>2.</sup> Ma'ārif, loc. cit.

<sup>3.</sup> Hadā'iq, p. 493; Awjaz, vol. I, p. 45.

#### 184 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

## 7. Qāsim b. Asad b. Ghulām Shāh al-Nanūtuwī (1246-97/1830-80).

He read the Darsiyvāt, the usual courses of Arabic and Persian, with his uncle Mamlūk 'Alī, the first teacher of the Madrasa founded by the East India Company at Deihi, and Hadith with Shāh 'Abd al-Ghanī al-Mujaddidī. After acting for some time as teacher of the aforesaid Madrasa, he joined the Ahmadī Press at Delhi and worked with his teacher Ahmad 'Alī in editing and annotating Hadith works until the Sepoy Mutiny broke out in 1857. In 1277/ 1860, he performed Hajj and became a disciple of Hājī Imdād Allāh (d. 1317) then domiciled at Makka. In 1283/1866, at the instance of his preceptor Hajī Imdad Allah and his teacher Shah 'Abd al-Ghani, Mawlana Oasim founded at Deoband an Arabic Madrasa which shortly came to be known as Dar al-'Ulum. Here the Shaykh al-Hind Mawlana Mahmud Hasan, Fakhr al-Hasan al-Ganguhi, Ahmad Husain al-Amrūhī read Hadīth with Mawlānā Qāsīm. He died on Wednesday, the 4th Rabi' I, 1297/February, 1880 and was buried at Nanūta.1

## 9. Mīyān Ṣāḥib Sayyid Nadhīr Ḥusain al-Bihārī al-Dihlawī (1220-1320/1805-1902).

Born at Balthawa in the district of Monghyr in Bihār, Mīyān Ṣāḥib had his lessons in the Mishkāt al-Maṣābīḥ and the exegesis of a portion of the Qur'ān under Shāh Muḥammad Husain at Ṣādiqpūr near Patna. In 1243/1827, he proceeded to Delhi and joined the Ḥadīth class of Shāh Isḥāq from whom on his passing the highest examination in Ḥadīth literature, he received a Sanad\* in 1258/1842. Then he

<sup>1.</sup> Ḥadā'iq, pp. 491-93; Ḥizh, p. 186, note 1; Ma'ārif, loc. cit.

<sup>2.</sup> A copy of the Sanad has been produced by Nawshahrawl (op. cit. 132).

started at Masjid-i-Awrangābādī in Delhi a Madrasa which was subsequently removed to a building at Fatak-i-Habash Khān where the institution together with a library called after the Mīyān Ṣāḥib as the Nadhīrīyya Library exists to this day.

Like Shāh 'Abd al-'Azīz al-Dihlawī, Mīyān Sāhib taught Hadith literature for a period close upon sixty years. His fame as a Muhaddith spread throughout Islāmdom; ardent students from Afghānistān, Bukhārā, Samargand, al-Hijāz and even from far off Sūdān came to Delhi to read Hadith with him. In his biography, al-Hayāt ba'd al-Mamāt, a list of 500 Traditionists who were pupils of the Mīyān Sāhib has been preserved for us. Hāfiz Ibrāhīm al-Arawī, the founder of Madrasa-i-Ahmadīyya at Ara, Shams al-Hagg at Diyanuwi al-'Azīmābādī, the famous author of the 'Awn al-Ma'bud fi Sharh Abi Dawud, Hafiz 'Abd al-Mannan of the Punjab, Nawwab Wahid al-Zaman of Hyderabad, 'Abd al-'Aziz al-Rahimabadi of Bihar, Hafiz 'Abd Allah al-Ghazīpūrī (d. 1322) and 'Abd al-Rahman al-Mubarakpūrī (d. 1353), the author of the Tuhfat al-Ahwādhī fī Sharh Jāmi' al-Tirmidhī 2 -Traditionists who dedicated their lives for the spread of Hadith learning and who sent out hundreds of their own pupils all over India-belonged to the school of the Miyan Sahib.

A centenarian, Mīyān Ṣāḥib died at Delhi on Sunday, 10th Rajab, 1320/October 13, 1902, and was buried at the cemetery of Shīdīpūra.

## THE FOUNDATION OF THE DAR AL-ULUM AT DEOBAND AND THE MAZAHIR AL-ULUM AT SAHARANPUR.

In chapter V, we have dwelt upon the Indian

<sup>1.</sup> Published in 1323 A.H. from Delhi.

<sup>2.</sup> Published in four volumes from Delhi in 1346-53 A.H.

<sup>3.</sup> Nawshahrawi, pp. 132 seq.

Traditionists belonging, among others, to the Schools of Ahmad al-Sirhindī (1000-1296), 'Abd al-Haqq al-Dihlawī (1000-1229) and Shāh Walī Allāh al-Dihlawī (1145-1283). The School of 'Abd al-Hagg flourished in Delhi until the close of the twelfth century A.H., when it was shifted to Rampur with Salam Allah al-Muhaddith al-Rāmpūrī as its head. The seat of the School of Ahmad al-Sirhindi was at Sirhind in the Punjab which was subjected to Sikh vandalism since 1124/1710. In consequence this School too sought refuge in 1177/1762 at Rampur. Here, thanks to the royal munificence of the then rulers of the Rampur State, the Traditionists of the Schools of al-Sirhindī and 'Abd al-Hagg al-Dihlawi were able to work unhampered for the cause of Hadith literature until the twenties of the thirteenth century when, with the death of Salam Allah, the School of 'Abd al-Hagg came to a close, while Shah 'Abu Sa'id al-Mujaddidi (d. 1250), the head of the other School, migrated to Delhi and became a disciple of Shah 'Abd al-'Azīz al-Dihlawi. The School of al-Sirhindī thus became merged in that of Shāh Walī Allāh. Shāh 'Abd al-Ghanī b. Sa'īd al-Mujaddidī, the teacher of Mawlānā Qāsim al-Nanūtūwi, the founder of the Dar al-Ulum at Deoband, was the most outstanding member of this combined School of Muhaddithun. So, the Dar al-'Ulum is as much a product of the School of Shah Walī Allāh as of al-Sirhindi. In fact, it embodies the spirits of both. The Mazāhir al-'Ulum at Sahāranpur, on the other hand, owed its growth to Mawlana Mazhar al-Nanūtūwī, a pupil of Shāh Ishāg al-Dihlawī. Since their foundation, these two Madrasas have been under learned doctors providing, among other Islamic sciences, higher studies in Hadīth literature in India and have been drawing students not only from Indian

Encyclopadia of Islām, vol. IV, p. 421.
 Supra, p. 143.

provinces but also from other parts of Islamdom. Thus the centuries-old practice of sailing for the Haramayn on the part of Indian students, to specialize in Hadīth literature, has naturally been discontinued. And the Dar al-'Ulūm and the Mazāhir al-'Ulūm, the two great institutions in this country, stand out to-day as the living monuments of the Mujaddid-i-Alf-i-Thānī and Shāh Walī Allāh al-Dihlawī.

# PART II INDIAN TRADITIONISTS OUTSIDE INDIA

#### CHAPTER I

#### EARLY INDIAN RUWĀT

ROM the second century onwards we meet at the seats of Islamic learning particularly in the eastern provinces of the Caliphate Traditionists and scholars of outstanding reputation who, as has been mentioned in Asmā' al-Rijāl, were Indians in descent. When and how they or their forefathers migrated to Islamic countries and embraced Islam excites our curiosity. The biographical literature responsible for this interesting reference does not give us any detail whatsoever. Fortunately, however, we possess some historical evidences on the conversion of certain tribes of Sind to Islam, who afterwards settled down in al-'Iraq. We have also a few isolated accounts of the Indian war-prisoners being taken to Muslim lands at different times of the early Arab expeditions to India. These are some of the facts that throw added light on the scant information supplied by our Asmā' al-Rijāl.

#### Section I

#### (a) Tribesmen of Sind Islamized.

Prior to Islām a contingent of the Indian soldiers recruited from the formidable Jāts (al-Zuṭṭ), the Sayābija and the Asāwira served in the Persian army.

1. Al-Balādhurī, p. 373=Murgotten, pp. 105 seq. al-Zuṭṭ=the Jāt, a tribe from Sind (*Lisān al-'Arab*, s.v. al-Zuṭṭ); Balādhurī, p. 375=Murgotten, p. 109. Aghānī, Vol. XIV, p. 46, has Sayātija; Ibn Athīr, Vol. II, p. 281, Sabābija; cf. Ṭabarī, Vol. I, p. 1961 (Leiden).

The Sayābija may be identified with the Sameja of the Beglar Nāma, which was again a branch of the Sodhas. While Asāwira was probably identical with Wairsa, the chief clan among the Sodhas (Elliot, Vol. I, p. 531). Sīyāh, the leader of the Asāwira (Balādhurī, p. 373) was probably Sītāh or Sīyāh = black, a designation signifying 'Black Indian.' It would be noticed that even up to the time of the 'Abbasid al-Mahdī (158-69 = 775-89), the Sayābija and the Asāwira lived and worked together (Ṭabarī

When during the caliphate of 'Umar the mighty Sassanide empire was laid low before the onrush of the Arabs, these Indians, taking stock of the situation, went over to the victors and embraced Islam. They established themselves in and around al-Basra and became allies of the Banu Tamim.1 Nahr al-Asawira at al-Başra called after the Asāwira further 2 strengthens this statement. Again after the conquest of Sind by Muhammad b. al-Qasim 'some of the Zutt of as-Sind and a number of other tribes from that province. accompanied by their families, their children and their buffaloes,' were brought to al-Hajjāj who 'settled them in the lower parts of Kaskar', the district of Wasit.3 'They possessed themselves in al-Batiha and multiplied therein's. There the canal Zutt became famous after the tribe. A part of the tribe, however, appears to have been shifted to Khuzistan and settled at Hawmah or 'the district of the Zutt' where on the river Tab stood a populous village called al-Zutt.6

#### (b) War prisoners.

From the start of their Indian expeditions, the Arabs carried with them numerous captives who

#### [Continued]

ed = Egypt, Vol. IX, p. 327), an undoubted sign of attachment inherent among themselves. This fact supplements our identification, namely, that both the Asawira and the Sayabija belonged to the one and the same tribe, the Sodhas of Sind. Also cf. Ma'arif, Vol. XIII No. 5, p. 328. According to Gabriel Ferrand (Ency. of Islam, Vol. IV, p. 201), the Sayabija were the descendants of the ancient Sumatran emigrants to India, then to 'Iraq and the Persian Gulf.

1. Baladhuri, p. 373 = Murgotten, pp. 106-107. Al-Suyūtī (Lubb al-Lubāb, p. 15) mistakes Asāwira as bain (sub-tribe) of the Banī Tamīm. Evidently 'bain' is here an error for 'halīf' (ally) as in al-Balādburī. Al-Sam'ani (fol. 37 b) has a lacuna for this word. Later on, the Asawira became allies of the Banu Sa'd. while the Jats and the Sayabija affiliated themselves with the Banu Hanthala (Baladhuri, p. 374-Murgotten, p. 107).

2. Baladhuri, p. 373 = Murgotten, p. 106.

3. Le Strange, p. 42.

Balādhurī, p. 375 = Murgotten, p. 109.
 Yā'qūt, Vol. II, p. 930.
 Le Strange, p. 244.

subsequently became converts to Islam and settled in Muslim countries. In 23/743, during the caliphate of 'Umar, the Arabs for the first time came in conflict with the Indians on the bank of the Indus.1 discomfited; 'vast became booty captured, including many elephants, and a number of captives were taken' by the Muhallab b. Abī-Sufra launched an attack on the frontiers of India in 44/664,3 and carried with him a host of 12,000 war prisoners some of whom, we are told, admitted themselves to the faith of Islam. about 57/676, al-Mundhir b. Jārūd al-'Abdī conquered Qusdar (north-eastern part of modern Baluchistan) and took many captives.5 During the next three decades and a half preceding the conquest of Sind in 93/711, Indian frontiers suffered sporadic raids by the Arabs which evidently brought them many captives. Again, early in 160/776, al-Mahdi (158-69/775-85) sent a naval squadron to India which attacked Barbad (modern Bharbhut) on the Gujarat coast, and had a successful combat with the Indians. The prisoners of war taken over to Muhammad b. Sulayman, wali of al-Basra, included the princess of Barbad. That by the time of the next caliph al-Hādī (169-70/785-6) the Indian slaves drawn from war prisoners were scattered throughout the Caliphate is apparent from an edict said to have been issued by the Caliph to punish, for a grievous offence committed by one of them, the slaves en masse wherever they were found in his dominion. In consequence, the price of the Indian slaves fell down appreciably. In the course of the fourth

Tabari, pp. 2706-7 (Leiden). See above, p. 6.
 Raverty, Notes on Afghānistān and part of Baluchistān (London, 1888), p. 568.

<sup>3.</sup> Balādurī, 432=Murgotten, p. 210. 4. Abū'l Qāsim Firishta, *Tārikk-i-Hind* (Cawnpūr, 1874), Vol. I, p. 16.

Balädhuri, p. 433 = Murgotten, p. 211.
 Tabari, Vol. III, pp. 476-77.

Ibn al-'Imad, Shadharat, Vol. I, p. 272.

century, Khurāsān was flooded with imported Indian slaves. For, already before 362 A.H. (972 A.D.), a quarter in Balkh where they usually alighted came to be known as Hindūwān. Ibn Butlān, the well-known physician of the early fifth century A.H. (XI A.D.), writing about the art of purchasing of slaves, states: "The (Indian) men are good house-managers and experts in fine handicrafts but they are apt to die from apoplexy at an early age. They are mostly brought from Kandahār. The women of Sind are noted for slim waist and long hair."

#### (c) Indian tribesmen in Muslim Army.

The Jāts and their compatriots formed the fighting elements of Islām and became a valuable addition to the Muslim army. Caliph Mu'āwīya concentrated them against the Romans in Syria, while 'Abd al-Malik 'removed a part of the Zuṭṭ to Anṭākīya and its environs.' During the caliphate of 'Alī the Jāts and the Sayābija were pro-'Alid in al-Baṣra. Their valour and fidelity appeared to have been proved as evidenced by the fact that a body of the Jāts were on sentry duties of the Bait al-Māl in al-Baṣra in the turmoil of the civil war during the time of 'Alī.' As many as four thousand soldiers from the Asāwira and the Sayābija strengthened the naval squadron we have just mentioned.

These Indian neo-Muslims constituted by the Jāts, the Asāwira and the Sayābija living in small communities, maintained their racial integrity for

<sup>1.</sup> Ansāb, fol. 593a; Le Strange, p. 422. The famous Ḥanafite jurist, Abū Ja'far al-Hindūwānī died in 362 972-73. (Lakhnawī, al-Fawā'id al-Bahīyya, p. 73).

al-Bahiyya, p. 73).

2. Khoda Bakhsh and Margoliouth, The Renaissance of Islam (Patna, 1937), pp. 99, 137.

<sup>3.</sup> Balādhurī, p. 376 = Murgotten, pp. 110-111.
4. Balādhurī, loc. cit., Ibn 'Abd al-Barr, Kitāb al-Istī'yāb fi
Ma'rifat al-Aṣṣṭāb (Ḥyderābād, 1336) 2nd ed., Vol. I, pp. 121-22,

some time before they identified themselves with the general body of the Muslims; while the Indian slaves referred to above remained scattered throughout Arabia and the neighbouring Muslim lands and became merged with the Muslims almost immediately.

#### Section II

#### (a) Cultural activities of the tribesmen.

Conversion to Islam and the association with the Arabs brought about a change of outlook among these Indian tribes. We have it from the Futuh al-Buldan that the leader of the guards of the Bait al-Māl in al-Basrā, Abū Sālima, the Jāt, was a man of pious habits (salih)1—a fact that testifies to their transformation already at work. Now on they were not all fighting career. They betook themselves to cultural activities and became elevated intellectually and spiritually. Al-'Iraq was in her rising splendour when the first Indian tribes settled there. Early in the caliphate of 'Umar arose al-Basra and al-Kūfa which became the two metropolises of the Eastern Caliphate.<sup>2</sup> These two cities soon became seats of government as also of learning and culture.5 Since their foundation, the Companions of the Prophet came down to settle there,4 and opened classes for instructions in theology which attracted students from far and near. Now, these Indian Mawāli (clients) saw before their eyes the growing activities for learning in which they participated with success. It is refreshing to note that as in the sphere of fighting so also in

Balādhurī, p. 376=Murgotten, p. 110.
 Ibid., pp. 276 seq. = Hitti, pp. 435 seq; Muir, The Caliphate, pp. 122.23.

Hitti, The History of the Arabs, pp. 241 seq.
 Ibn Sa'd (Tabaqāt, Vol. VIII, part I, pp. 5-8) notices 150
 Companions of the Prophet who migrated to al-Başra. 5. Ma'arif, Vol. XLVII, No. 6 (June, 1941) pp. 414-15.

cultural attainments, the Indian neo-Muslims were second to none.

- I. The great Imam Abu Hanifa (80-150/699-767), the celebrated founder of the Hanafite School, is believed to have derived his descent from the lats of al-'Irāg.'
- II. Abū 'Isā al-Uswāri (d. circ. 125) who belonged to a family of the Asawira of al-Basra was a Rawi (transmitter of al-Hadith) of high repute.2 He was a Tabi'i. He narrated Hadith from the celebrated Abū Sa'īd al-Khudrī (d. 74), 'Abd Allāh b. 'Umar (d. 74) and also from Rufai' b. Mihran surnamed Abū 'l-'Alīya (d. 93); while Thabit al-Bunani (d. 127), Qatada (d. 117) and 'Asim al-Ahwal (d. 143) transmitted Hadith on the authority of Abū 'Isā al-Uswārī.' His Ahādīth have been produced in the Sahih of Muslim and Al-Adab al-Mufrad by al-Bukhārī.
- III. 'Abbās b. 'Abd Allāh al-Sindī al-Antākī was probably a descendant of the Jats or the Sayabija who were removed to Antakiya in the caliphate of Mu'awiya and 'Abd al-Malik.' His nisba al-Antakī supports the hypothesis. 'Abbas studied Hadīth literature under al-Haytham b. Jamil (d. 213) of Antākīya, Muhammad b. Musalama (d. 221) of Makka, Sa'id b. Mansur of Khurāsān, Muhammad b. Kathīr (d. 216) of al-Yaman and Muslim b. Ibrāhīm (d. 222) and 'Alī al-Madīnī (d. 234) of al-Başra. He was a reliable guarantor.

<sup>1.</sup> Ibid., Vol. XIII(5), p. 330. If it is a fact that his grandfather Zuṭā (ووطئ) was originally from Kābul (Tārīkh Baghdād, Vol. XIII, pp. 324 seq.), then his being a Jāt is not unreasonable inasmuch as Kābul had been the parent country of the Jāts (Cunningham, Archaelogical Survey of India (Simla, 1871), Vol. II, pp. 54-55) or at least he was an Indian for a state of India. p. 123; Vol. II, p. 264).

2. Suyūṭī, Lubb al-Lubāb, Vol. I, p. 16; Ansāb, fol. 376, cf. above, p. 193, n. 1.

<sup>3.</sup> Ibn Hajar, Taqvib al-Tahdhib, p. 432.

<sup>4.</sup> Khulasa, p. 898. 5. See above, p. 194.

Al-Nasa'ī (d. 303), Abū 'Awāna (d. 310) and other Traditionists acquired Hadith from and transmitted it on the authority of 'Abbas.' His Ahadith are found in the Sunan of al-Nasa'ī.2 He died possibly in the second half of the third century A.H.3

IV. Abū 'l-Sindī al-Wāsitī (d. circa 165). Suhail b. Dhakwan surnamed Abū 'l-Sindī, belonged probably to a family of the lats who, after being separated from their compatriots in al-Batiha, settled down at Wāsit. Hence is his nisba al-Wāsitī. Abū 'l-Sindī made himself famous as teacher of Hushaim (d. 181) and Yazīd b. Hārūn (d. 206) of Wāsit. But as a Traditionist he was charged with falsehood and his traditions were rejected. Ibn Hibban, however, notices him in his Kitāb al-Thiaāt under the name of Sahl h. Dhakwan.5

#### (b) Cultural activities of the War-prisoners.

War prisoners other than those ransomed were treated as slaves whose manumission was reckoned as an act of high merit. The Prophet is reported to have said, "They (the slaves) are your brethren; Allah subjects them under you. One whose brother is under his subjection should feed him that which he himself eats, and clothe him with that which he himself wears. He should not impose upon him a task that which is beyond his power. If he is to do that he should be helped in." In adherence to this and other Apostolic precepts, the Muslims generally meted out to the slaves kind and brotherly treatment. They were given ample to eat and wear, and were hardly called upon to

<sup>1.</sup> Tahdhīb, Vol. V, p. 119.
2. Khulāṣa, p. 160.
3. Tagrīb, cf. pp. 4 & 190.
4. See above, p. 192.
5. Mīzān, Vol. I, p. 432; Lisān, Vol. III, pp. 124-25.
6. Vide Muslim, al-Ṣaḥiḥ; al-Bukharī, Jāmi' al-Ṣaḥiḥ; Aḥmad b. Ḥanbal, al Musnad; Abū Dāwūd, Sunan, s.v. al-Bāb fī ḥaqq al-Mamlūk.

undertake physical labour beyond their capacity. But what constituted the brightest chapter in the Muslim treatment to the slaves was the facilities the former provided for the development of the faculties of the latter. For a master, to educate his slave was his prime concern. Apart from humanitarian stand-point, to educate a slave had its economic value. For, the price of the slaves was usually determined by their accomplishments and the more the accomplishment the higher the bargain. Therefore, side by side with freemen, the bondmen also were trained up in reading and writing and in arts and crafts. Education was not denied even to a female slave (jārīva). Now whatever might have been the motive-religious or economic-it undoubtedly contributed to the amelioration of the conditions of the slaves. Given opportunity, the slaves proved their worth and often enough excelled freemen. For a bondman to become a savant was but a common feature in the early Islam. The illustrious Nafi' (d. 117)<sup>1</sup> and 'Ikrima (d. 104),<sup>2</sup> both famous as the mawlā of Ibn 'Umar and Ibn 'Abbās, respectively, were great authorities on Apostolic Traditions.3 The celebrated al-Hasan al-Başıı (d. 110) was a mawla: Makhūl (d. 118), the jurist and Traditionist of Syria. was a mawlā.5 'Abd Allah b. Mubārak, the mastertraditionist, was again a mawlā.6

It stands to reason, therefore, that the slaves recruited from the Indian war prisoners too enjoyed all the privileges thrown open to their class as a whole

<sup>1.</sup> He is said to have been a war-prisoner from Kabul (Nawawi, p. 589).

<sup>2.</sup> He was a Barbar from al-Maghrib (Mauritania). Ibid., pp. 431

<sup>3.</sup> The isnād consisting of Mālik, Nāfi and Ibn 'Umar is called Silsila tu 'l-Dhahab or golden chain [Ibn Ḥajar, Nuhhbat al-Fikar (Cawnpore, 1344 A.H.), p. 32, n2].

<sup>4.</sup> He was a Mawla of Zaid b. Thabit (d. 54) Nawawi, p. 209).

<sup>5.</sup> He was a war-prisoner from Kābul (Nawawi, p. 577).

<sup>6.</sup> Ibid., pp. 365 seq.

and that coming as they did from India, the home of an ancient civilization, they were naturally predisposed to quickly pick up Islamic learning which destiny placed before them. As a matter of fact, a number of the descendants of Indian captives distinguished themselves as savants and scholars, a manifest testimony to the cultural activities displayed by these Indian neo-Muslims. Already in 240/854 in the Khān al-Sindī, a charitable institution established by some Indian mawālī in Baghdād, was a seat of Ḥadīthlearning where Traditionists of note would hold discourses on the subject.

#### 1. Al-Awzā'i (88-157/706-73)

Of the descendants of prisoners of war from India, 'Abd al-Raḥmān b. 'Amr b. Yuḥmid,' well known as af-Awzā'ī,' attained immortal name. Born at Ba'lbik

1. Khaṭīb, Tārikh Baghdād, Vol. XIII, p. 320.

2. For correct reading of this name, see Nawawi, op. cit. p. 382.

3. His nisba al-Awzā'ī has given occasion for different interpretations. A section of the scholars including Ibn Sa'd (d. 230,844) holds that it is derived from Awzā', the sub-tribe of the Hamdān (Tabaqāt, Vol. VII, Part II, p. 185) or of the Ḥimīyār, or from awza' signifying diverse tribes (قبائل شنى). Vide Nawawī, pp. 382-83; Ibn Ḥajar, Tahdhib, Vol. VI, p. 239. According to others, Awzā' (so called because the tribe Awzā' settled there) was a village (قبرية) adjacent to Bāb al-Farādīs in Damascus where 'Abd al-Raḥmān migrated and was accordingly called al-Awzā'ī, i.e., a native of Awzā' (Nawawī. p. 383; Ansāb, fol. 53b. cf. Yāqūt Mu'jam al-Buldān, Vol. I, p. 403). Now the latter view appears to be cogent. For, al-Awzā'ī was born and brought up at Ba'lbik and his connection with Awzā' was established only after his migration there. Apparently, therefore, 'Abd al-Raḥmān was associated with the village Awzā' and not with the tribe of that name, and as such his being a Hamdānī or Ḥimīyārī is beside the point. The mystery shrouding his origin has, however, been unknotted by the Traditionist Abū Zur'a al-Dimishqī (d. 281. For him see Tahdhib, Vol. VI, p. 236) who says, wai lumis lumis e die saku is aku 
that al-Awzā'I belonged to a family of Indian war-prisoners and that he migrated to Awzā' and became famous as al-Awzā'I (Takdhib, loc. cit). The statement of Abū Zur'a is weighty. For, he was the native of the same city—Damascus—where al-Awzā'I had flourished about a century ago. He

is thus expected to have an intimate knowledge of al-Awzā'ī. Presumably

in 88/706, al-Awzā'ī, poor and orphan, was brought up by his mother. Before he was in his teens, al-Awzā'ī precociously acquired erudition in the sciences of al-Qur'ān, Tradition and rhetoric, and, at his thirteenth, he was called upon to decide legal issues (fatwā). Al-Awzā'ī came down to Damascus and settled at Awzā' in the suberb of the city. Here he spent the best years of his life. Later, at an advanced age, he moved to Bayrūt where in the bath he died on Sunday, the 28th Ṣafar, 157/773 as a frontier-guard (murābit). He maintained himself by his penmanship.'

Al-Awzā'ī undertook journey in quest of knowledge (riḥla fī ṭalab al-'Ilm). He proceeded to al-Baṣra with a view to studying under the celebrated al-Ḥasan al-Baṣrī (d. 110) but, to his disappointment, the savant had died forty days before his arrival. There he met Muḥammad b. Sīrīn (d. 110) at his death-bed.<sup>2</sup>

A great Traditionist and an accomplished jurist (Faqīh) al-Awzā'ī was eloquently spoken of by his contemporary scholars. In Hadīth he was a pupil of Muḥammad b. Shihāb al-Zuhrī (d. 124), Nāfi' (d. 117)

for this reason, the Traditionist and historian al-Dhahabī [ Tadhkira, ed. Hyderābād, Vol. I, p. 168 (sic)] ملك من سبى السند and al-'Aīnī 'Umdat al-Qārī, ed. Egypt, Vol. I, p. 465 (sic) اصله من سبى الهند [ اصله من سبى الهند الهند كله عليه الهند corroborated Abū Zur'a. See also Ṣafī ud-Dīn's Khulāsa Tahdhīb al-Kamāl, (Egypt, 1322 A.H.), p. 197.

That al-Awzā'ī was an Indian in descent is, further, borne out by the name of his grandfather Yuḥmid which was probably equivalent to, or contracted from, Brahmada or Brahmananda. Yuḥmid appears to have been captured, by the Arabs in their expedition to India during the Caliphate of 'Umar (vide supra, p. 193).

<sup>1.</sup> Ibn Khallikān, Wafayāt (Egypt, 1310 A.H.) Vol. I, p. 275; Nawawī, pp. 382 seq; Dhahabī, Tadhhirat al-Ḥuffāz, Vol. I, pp. 168 seq; Ansāb, fol. 53b; Ibn Hajar Tahdhīb, Vol. VI, pp. 238 seq; Yāfi'ī, Mēr' at al-Jinān, Vol. I, p. 333: Shadharāt, Vol. I, p. 242.

<sup>2.</sup> Tadhkira, p. 169.

and other distinguished Tābi'ūn, Followers. He was pioneer in the collection and codification of Hadīth in Syria.2 The fact that several of his Shuyūkh3 and the Traditionists of the eminence of Mālik (d. 179), Sufyān al-Thawrī, Shu'bā and 'Abd Allāh b. al-Mubārak read Hadith literature with him, throws light on the great mastery he had in the science.

During his life-time, al-Awzā'ī was a star of the first magnitude in the firmament of Hadīth literature.4 An accredited authority on Sunna of Syria, he offered the decision of 7,000 or 8,000 legal points extempore. He also compiled two works in Figh, namely, Kitāb al-Sunna fi'l Figh and Kitāb al-Masā'il fi'l Figh. a matter of fact, his accomplishments in religious and legal matters, his piety and asceticism elevated him to the rank of an Imam, and his school flourished in Syria and Spain during his life-time and after." "The salient feature of his system", says Imam al-Shafi'i, "consisted in a happy synthesis of Traditions and his wonderfully sharp legal acumen." Up to the middle of the fourth century, Awzā'yīat was a living order in Damascus;10 there was provision for imparting lessons on, and publishing Fatwā in accordance with, his Madhhab. His school, however, was gradually eclipsed by the growing popularity of the Hanafite and the Malikite systems, and does not seem to have survived later than the fifth century A.H.

<sup>1.</sup> Nawawi, pp. 383-84; Ibn Hajar, pp. 338-39.

<sup>2.</sup> Ibn Hajar, Muqaddimat al-Fath al-Bari (Egypt, 1374 A.H.) Vol. I, p. 4.

<sup>3.</sup> Viz. Qatāda, Zuhrī and Yaḥyā b. Abī Kathīr.

Ency. of Islam, Vol. I, p. 524.
 Nawawi, p. 384; Ibn Hajar, p. 242.
 Ibn al-Nadim, Fibrist, p. 318.
 He has been included among the early ascetics (Ibn al-Nadim, D. 260).

<sup>8.</sup> Tadhkira, p. 172; Ibn Hajar p. 242.

<sup>10.</sup> Maqdisī, Aḥsan al-Taqāsīm, pp. 27; Dhahabī, Tabaqāt al-Huffā; (MS. Bankipur, Patna) fol. 194-96.

Al-Awzā'ī had the courage of conviction. He denounced in no unequivocal terms al-Saffa, the first 'Abbasid Caliph (132-6/750-3), for his lust of Umayyad blood, and incurred his wrath. The Caliph was, however, later, pleased with his uprightness.1

Al-Manşūr (136-158/753-74) held al-Awzā'ī in high esteem and listened to his lectures with attention and respect.2

#### 2. Naiih 'Abd al-Rahmān al-Sindi (d. 170/786)

A contemporary and a fellow-student of al-Awzā'ī. Najīh 'Abd al-Rahmān al-Sindī,3 surnamed Abū Ma'shar, was originally a native of Sind. Kidnapped in boyhood, he was sold into the hands of a certain woman of the Banu Makhzum in al-Madina. During his serfdom, Abū Ma'shar sat at the feet of the distinguished Tābi'un of al-Madīna, viz. Nāfi' (d. 117). Muhammad b. Ka'ab al-Qurazī (d. 108), Muhammad b. al-Munkadir (d. 130), Sa'īd al-Mugbarī (d. 125) and Hishām b. 'Urwa (d. 146), and acquired proficiency in Hadith and Maghāzi, particularly in the latter on which he was reckoned as an authority.5

Soon Abū Ma'shar purchased his freedom and curved out a halqa (study-circle) of his own in al-Madīna where he lectured on Hadīth, Maghāzī and Figh. Amongst his devoted pupils who transmitted

Tadhkira, pp. 170-71.
 Ibid., p. 172.

<sup>3.</sup> Ibn al-'Imād (Shadharāt, Vol. I, p. 419) misreads al-Sindī as al-Sanadī—a reading that has been followed by Ahmad Sa'īd in his Ghulāmān-i-Islām (Delhi, 1940), p. 350. For correct and popular reading, vide Ansab, fol. 314b; Tagrib, p. 370.

<sup>4.</sup> Says Abū Nu'aim كان ابي ( ابو ) معشر سنديا 'Abū Ma'shar was a native of Sind' (Khatīb, Tārīkh Baghdād, Vol. XIII, p. 458). Also cf. Ansāb, loc. cit,; al-Dūlābī. Kitāb al Kunā wa'l Asmā' (Hyderābād, 1322 A.H.) Vol, II. p. 120; Yāqūt, Mu'jam, Vol. III, p. 166; al-Maqdisī, Kitāb al-Ansāb, pp. 77; Tadhkira, Vol. I, p. 216: Tahdhib, Vol. X, p. 419; Misān, Vol. II, p. 228, Ma'ārif, Vol. XXII, No, (4), pp. 251-52. 5. Khatib, p. 457.

Hadith on his authority, mentioned may be made of his son Muhammad (d. 222), Sufyan al-Thawri, al-Laith b. Sa'd, Hushaim, Wakī' and Wāgidī.1

Already by the middle of the second century, his reputation as a scholar had been established. For, al-Mahdī (158-69/774-85), on the occasion of his visit to Makka in 160/776, made a present of 1,000 dinārs to Abū Ma'shar in recognition of his scholarship. Further, the Caliph invited him to reside in Baghdad imparting instructions to the princes. Thus he bade adieu to al-Madīna and left for Baghdād in 161 A.H.<sup>2</sup>

There, in the 'Abbasid court, Abū Ma'shar was a prominent figure among the learned.3 He died in Ramadān, 170/786. His funeral service was led by Caliph Harun al-Rashid himself. With a bulky figure of grey-white complexion, Abū Ma'shar was stammerer; he pronounced Muhammad b. Ka'ab as Qa'ab.

# Abu Ma'shar as a Transmitter of Hadith.

As a Rawi of Hadith, Abu Ma'shar has been critically judged by Yahyā b. Mu'īn, Ahmad b. Hanbal, al-Bukhārī, Muslim. Abū Dāwūd, al-Nasā'ī and others. The majority are of opinion that Maghāzī was his favourite subject; in Hadith, he could not fare well.5 While a few including Ahmad b. Hanbal and Abū Zur'a (d. 281) regard him as fairly trustworthy. "I have not seen," says his pupil Hushaim, "one like him or more intelligent than he."' But all the views have been very well summed up by al-Tirmidhī when he

Ibid.; Tahdhib, pp. 419-20.
 Khaţib, p. 458.
 Ency. of Islām, Vol. I, p. 100.
 Ansāb, loc. cit.
 Tahdhib, loc. cit.
 Tadhhira, loc. cit.

<sup>7.</sup> Tahdhib, p. 420.

says: تكلم أهل العلم من قبل حفظه "His memory has been subjected to criticism." As a matter of fact, in his old age Abū Ma'shar was a doomed man, his brain being deranged and memory confused. To add to this, he had to deal with a vast mass of Traditions.3 No wonder, then, that he should have failed to control them effectively. Though he was declared Da'if, a weak authority,4 nevertheless, his Traditions were received and recorded by his pupils.5 Al-Nasā'ī, however, accepted him as guaranteed (Hujjat).

Abū Ma'shar was the author of Kitāb al-Maghāzī, noticed by Ibn al-Nadīm, which survives only in fragments numerous of which have been preserved by al-Wagidi and Ibn Sa'd in their works. Al-Tabari has taken from him information on Biblical history and on the life of the Prophet and especially chronological statements, these latter going down to the very year of his death.8

The Ahadith transmitted on his authority are recorded in the four Sunans.9

An erstwhile Indian Mawlā. Abū Ma'shar achieved great success in life. He was one of the early Islamic scholars who was intimately associated with the growth of Arab historiography and oral transmission of Hadīth. It is significant that by his own elevation he raised the status of his house; and his son and grandsons handed on the torch of knowledge for the hundred years to come. The legacy of Abu Ma'shar, therefore, calls for more than a passing notice.

1. Ibid., p. 421.

<sup>2.</sup> Khaţib, p. 460; Tahdhib, loc. cit; Taqrīb, p. 372.
3. Ibn Sa'd, Vol. V. p. 309.
4. Ibid., Tahdhib, Khaţib, etc.
5. Tahdhib, p. 421.

Tananso, p. 222.
 Tadhhira, loc. cit.
 Pihrist, p. 136.
 Encyclopaedia of Islām, Vol. I, p. 100.
 Tagrib, p. 372; Tahdhib, p. 319.

# 3. Mūḥammad b. Abī Ma'shar al-Sindī (148-247/765-861)

A son of Abū Ma'shar, Muḥammad was born in al-Madīna in 148/765. In his boyhood he attended the lectures of the celebrated Ibn Abī Dhi'b (d. 159). In al-Madīna he could not, however, live long. For, while yet a youngster, he accompanied his father to Baghdād in 161/777. Muḥammad, therefore, could not receive instructions from other scholars of al-Madīna particularly Mālik b. Anas (d. 179).

Founded in 148/765 by al-Manṣūr (136-58/753-74), Baghdād, the 'Abbāsid capital, soon became a cynosure of glory and power and splendour.\(^1\) As an intellectual centre, it was up to the time of al-Rashīd (170-93/786-808), an infant, and was no match for al-Madīna, al-Kūfa or al-Baṣra. Nor did migrate thither many scholars of fame. This was probably the reason why save his father no distinguished scholar has been mentioned amongst Muḥammad's teachers. The want of a good tutor was, however, compensated by Abū Ma'shar who personally took up the charge of his son's instructions. Soon Muḥammad acquired erudition in Ḥadīth and Maghāzī, the pet subjects of his father.

A scholar-son of a scholar-father. Muḥammad was the custodian of the latter's learning. Students and would-be Traditionists and Historiographers came to Baghdad to study under him. Abū 'Isā al-Tirmidhī (d. 279), Abū Hātim al-Rāzī (d. 277), Ibn Abī al-Dunyā (d. 288) and al-Ṭabarī (d. 310) were among his pupils who need no introduction to the students of Islamic history and Traditions. His two sons, al-Ḥuṣain and Dāwūd, Abū Ya'lā al-Mawṣilī, Ya'qūb b. Musā al-Balkhī (d. 240) and Muḥammad b. al-Laith al-Jawharī (d. 242) also studied under him. For his

monumental Universal History, al-Tabari derived through his teacher Muhammad vast wealth of material from Abū Ma'shar.1

Muhammad is a trustworthy guarantor of Hadith and has been referred to by Ibn Hibban in his Kitab al-Thigat. He accumulated the Ahadith received time to time from his father in several books which were utilized by scholars during his life-time. He died in 247/861 at the ripe age of 99 leaving two fairly educated sons—al-Husain and Dāwūd.2 The Jāmi' of Tirmidhī preserves his Traditions.3

## 4. Al-Husain b. Muhammad b. Abī Ma'shar al-Sindi (d. 275/885).

Among his teachers he mentions his father Muhammad, Waki' b. al-Jarrah (d. 197) and Muhammad b. Rabī'a (d. 199). He was known as Sāhib Waki', a pupil of Waki'. Al-Husain maintained, to some extent, the reputation of his house by imparting lessons in Hadith. Unfortunately, he was not found worthy for transmission of Hadith. Hence his traditions were not accepted.

Al-Husain transferred his residence from Baghdad to Khurasan where he died on Monday, the 21st Rajab, 275/888.4

#### Dāwūd b. Muḥammad (d. ca. 280/893). 5.

He transmitted the Kitāb al-Maghāzī of his grandfather, Abu Ma'shar, on the authority of his father. Ahmad b. Kamil, the Qadi of Baghdad. studied under him. Dawud does not, however, seem

Vide supra, p. 204.
 Khaiib, Vol. III, pp. 329 seq; Ansāb, fol. 314b; Tahdhib, Vol. IX,
 Taqrib, p. 340.
 Khulāsa, p. 309.

Khatīb, Vol. VIII, p. 91; Mīsān, Vol. I, p. 256.

to have taken a prominent part in cultural activities. His death date is not known.1

## 6. Al-Oāsim b. al-'Abbās al-Ma'sharī (d. 278/892).

Al-Qāsim, who seems to be the last luminary of the house of Abu Ma'shar, was at once a Traditionist, Jurist and an ascetic. He was the son of the daughter of Abu Ma'shar and became famous as al-Ma'shari. He studied under Abū'l-Walīd al-Tayālisī (d. 277), Musaddad (d. 228) and other scholars. Khatīb al-Baghdadī (d. 463/1070) states that al-Oasim occupied a high place in Hadith, Tasawwuf and Figh and that in spite of his age he was as sound as ever. Indeed, he was a fairly reliable Transmitter of Hadith. Says al-Dāragutnī (d. 385): 'There is nothing against him.

Ahmad b. Kāmil, Qādī of Baghdād, Abū Bakr al-Shāfi'ī and Abū 'Amr b. al-Sammāk transmitted Hadith on the authority of al-Qasim. His death took place on Friday, the 2nd Shawwal, 278/January, 892.2

## 7. Khalaf b. Sālim al-Sindi al-Mukharrimi (162-231/778-845).

Khalaf b. Sālim al-Sindī al-Mukharrimī, a mawlā of al-Muhaliba, was Indian in origin. His nisba al-Mukharrimī was due to his residence at al-Mukharrim. a famous quarter of Baghdad,5 where he died on the 23rd Ramadan, 231/845.6

 Ibid. p. 396.
 Khatīb, vol. XIII, p. 436; Ansāb, fol. 537a.
 Muhallab b. Abī Ṣufra (d. \$2) and his descendants are styled as al-Muhāliba (Al-Mubarrad, Kāmil, quoted in Oriental College Magazine.

Lahore, February, 1934.)

4. Vide supra, pp. 26-28.

5. Le Strange, pp. 31, 33.

6. Khatib, Vol. VIII, pp. 328 seq; Takdhib, Vol. III, p. 152; Mizān, Vol. I, p. 310,

Khalaf was a brilliant Tālib al-'Ilm, student of Hadīth literature for the acquisition of which he ransacked all the treasures of al-Hijāz, al-Shām and al-'Irāq. A pretty long list of his Shuyūkh, inhabiting different Muslim countries, gives us some idea of what painstaking labour Khalaf underwent on that account: viz, Hushaim (d. 183) and Yazīd b. Hārūn (d. 206) of al-Wāsit; Ibn 'Ulayya (d. 193), Yaḥyā b. Sa'īd al-Qaṭṭān (d. 198) and Muḥammad b. Ja'far Ghandar (d. 193) of al-Baṣra; Ma'an b. 'Isā (d. 198) of al-Madīnā; 'Abd al-Razzāq (d. 211) of al-Yaman; Abū Bakr b. 'Ayyāsh (d. 193), Abū Numair (d. 199), Muḥammad b. 'Abd Allāh al-Zubairī (d. 203) and Faḍl b. Dakīn (d. 219) of al-Kūfa and Ya'qūb b. Ibrāhīm (d. 208) and Sa'd b. Ibrāhīm (d. 201) of Baghdād.'

The following is the summary of judgment passed on Khalaf as a Traditionist by eminent critics:—

- (1) Yaḥyā b. Mu'īn (d. 233): Truthful (صدوق); in another place he says, "There is nothing wrong with him on record."
- (2) Ya'qūb b. Abī Shayba (d. 262): Reliable and steadfast (تنة ثبت). He is more steadfast than Musuddad (d. 228) or al-Humaidī (d. 219).
- (3) Al-Nasā'ī (d. 303): Abū Muḥammad Khalaf al-Mukharrimī is reliable (نقة ).
- (4) Ahmad b. Hanbal (d. 241): His fidelity cannot be doubted.
- (5) Ibn Hibban (d. 354): One of the consummate masters in the science of Tradition (حذاق المقنين).
- (6) Hamza al-Kinani: Most reliable from the rank of the Traditionists.<sup>2</sup>

<sup>1.</sup> Khaṭīb, loc. cit; Tahdhīb, loc. cit. 3. Ibid.

As a matter of fact, Khalaf was one of the erudite Huffāz of Baghdād.¹ His halqa was a resort of Traditionists and scholars who attended his lectures and copied Aḥādīth from him.² Of his pupils 'Uthmān al-Dārimī (d. 280), Ya'qūb b. Abī Shayba (d. 261), Aḥmad b. Abī Khaythama (d. 278), Aḥmad b. 'Alī al-Marwazī (d. 298), 'Abbās al-Dārī (d. 271) and Ismā'īl b. Hārith (d. 253) were noted Traditionists.'

Khalaf compiled a *Musnad* on Apostolic Traditions which is not, however, extant. On the equality of the Companions of the Prophet, he collected a number of Aḥādith but he did not transmit them.

# 8. Rajā' b. al-Sindī (d. 221/837)

Rajā', a Traditionist of the early third century of Hijra, was the son of an Indian mawlā of the Banū Hanzala as would be evidenced from his nisba al-Hanzali. He settled down at Isfarā'yīn, a northern district of Nishāpūr' and became famous as al-Isfarā'yinī accordingly.

In his native province Khurāsān, Rajā' took lessons in Hadīth from the celebrated 'Abd Allāh b. al-Mubārak (d. 181) of Marw. The greater part of his educational career was, however, spent at al-Kūfa where he studied under the eminent Traditionists like Ibn Idrīs (d. 192), Abū Bakr b. 'Ayyāsh (d. 193), Hafs b. Ghiyāth (d. 194) and Sufyān b. 'Uayna (d. 198).'

من اعيان حفاظ بغدار (sic) Tadhhīra, p. 59 (sic)

<sup>2.</sup> Ibn Sa'd, vol. VII, part II, p. 92. Several of his Ahadith are in the Sunan of al-Nasa'i (Khulasa, p. 90).

<sup>3.</sup> Khaļīb loc. cit.; Tahdhīb loc. cit.

Ibn Sa'd, loc. cit.
 Khaṭib; Takdhīb.
 Ansāb, fol. 314a, 314b La Strange, p. 391.
 Takdhīb, Vol. III, pp. 267-68; Taqrīb, p. 123.
 Ibid.

### 210 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

Equipped with a fair share of knowledge in Hadīth literature, Rajā' retired to his home at Isfarā'yin where, first of all, he introduced the learning into his own family which was destined to produce two other noted Traditionists of the third century.¹ Soon his house became an object of Riḥla fī talab al-'Ilm, and many an ardent student of Hadīth literature clustered round this son of an Indian mawlā. Among his contemporary Traditionists, the celebrated Ahmad b. Hanbal (d. 241), Bikr b. Khalaf (d. 241) and Ibrāhīm b. Mūsā al-Rāzī (d. 231) received Hadīth from him. His grandson Muḥammad b. Muḥammad b. Rajā' al-Sindī (d. 286), Abū Hātim al-Rāzī (d. 277), Ibn Abī al-Dunyā (d. 281) and Ja'far b. Muḥammad b. Shākir al-Sā'igh (d. 289) read Hadīth with him.²

During his life-time Rajā' was a pillar of Hadīth literature; he took a prominent part in its oral transmission. A stainless and reliable  $R\bar{a}w\bar{i}$  apart, Rajā' was a master of Arabic diction. "I have not seen," says Bikr b. Khalaf, "a better eloquent speaker than he." He died in Shawwāl, 221/837.

# 9. Muhammad b. Rajā' al-Sindī (d. circ. 246/860)

Muhammad, surnamed Abū 'Abd Allāh, was the son of Rajā' al-Sindī. Of his early education we know but very little. Apparently after attaining some knowledge of Hadīth under his father, he went to Balkh where at Barjumin, he read with Makkī b. Ibrāhīm (d. 215). On finishing his studies, he made a pilgrimage to Makka and availed himself of the opportunity to gather Traditions from Makkan scholars. In the course of his homeward journey, he halted in Baghdād for some time and lectured on

I.s. his son and grandson.
 Tahdhib, loc. cit.

ع. ركن من اركان المعديث . Ibid.

Hadīth. Meanwhile, Abū Bakr b. Abī 'l-Dunyā (d. 281), the Hāfiz, formerly a student of his father and Ahmad b. Bishr al-Murthidī received Hadīth from him—a fact that shows what an eminent position he held in the domain of the science.

At Isfarā'yin Muḥammad devoted himself to cultural activities. He maintained the reputation of the *halqa* which had grown under his father. Of his pupils, most conspicuous were Abū Bakr Ibrāhīm b. 'Alī al-Dhuhlī and his own son Muḥammad. He was in the habit of carefully noting the Traditions received from his *Shuyūkh* and transmitting them accordingly. He died probably about the middle of the third century. The date is not known.<sup>2</sup>

# 10. Muḥammad b. Muḥammad b. Rajā' al-Sindī (206-286 A.H.).

A distinguished scion of the house of Raja' al-Sindī, Muḥammad was born in 206 A.H. His deep erudition in Apostolic Traditions, his fidelity, and critical insight and above all his insatiable thirst for knowledge made him an outstanding Traditionist of the third century of the Hijra. The brief biographical note about him given by Dhahabī in his Tadhkirat al-Huffaz is well worth being reproduced. "Muhammad b. Muhammad b. Raja' b. al-Sindī, the Hafiz and Imām, surnamed Abū Bakr of Isfarā'yin, was the celebrated author of a Mustakhraj of the Sahih of Muslim. He studied (Hadīth) under Ishāq b. Rahway (d. 238), Ahmad b. Hanbal (d. 241), 'Alī al-Madanī (d. 231), 'Abd Allah b. Numair (d. 199), Abu Bakr b. Abī Shayba (d. 235) and the like. He made an extensive tour (in quest of Hadith). While Abū

<sup>1.</sup> Khatīb. Vol. V, pp. 276-77; Ansāb, fol. 314b.

<sup>3.</sup> The work does not seem to be extant.

'Awana (d. 310), Abū Ḥamid al-Sharqī, Muḥammad b. Salih b. Ḥanī, Ibn al-Akhram, Abū 'l-Nadr and others transmitted Hadith on the authority of Abu Bakr. Al-Hākim says, "Honest and steadfast, par excellence, Abu Bakr was in the front rank among the Traditionists of his age." Abū Bakr's sphere of activity did not confine itself merely to Isfara'yın as he was found narrating Ahadith in Makka where an eager audience including Abu Hatim (d. 277) gathered round him to receive them. He died in 286/899 at the age of eighty.2

# 11. Al-Sindi b. 'Abduwaih al-Dahaki (d. circ. 215/830).

Al-Sindī who was otherwise famous as al-Dahakī. that is, a native of Dahak, a village in Ray, was, as the patronymic al-Sindi suggests, an Indian mawla.3 As an early Rāwī, al-Sindī transmitted Hadīth on the authority of Abū 'Uwa'is al-Asbahī (d. 169), a student of al-Zuhri, and also on the authority of several other Traditionists of al-Madina and al-Iraq. Among his pupils mention has been made of Muhammad b. Hammad al-Tihrani (d. 271).

# 12. Sahl b. 'Abd-al-Rahmān al-Sindi (d. circ. 225/839).

Sahl, a freed man of the Banu Dhuhl, was a scholar of Traditions. He narrated Hadith from Zuhair b. Mu'awiya (d. 172), Jarīr b. Hāzim (d. 170), Sharīk b. Hāzim and others. He was a Qādī of Hamadān and Qazwīn. 'Amr b. Rāfi' (d. 237) and

Tadhkira, Vol. II, pp. 230-31.
 Ansāb, fol. 314b; Tadhkira, loc. cit. 3. Ansab, fol. 235b.

<sup>4.</sup> His full name was 'Abd Allah b. 'Abd Allah b. 'Uwa'is b. Malik b. Abī 'Amir al-Asbahī al-Madanī. Cf. Khulāsa, p. 172. 5. Ansāb, loc. cit,

Muhammad b. Hammād al-Tehrānī (271) were among his pupils. Sahl seems to have flourished in the early third century of Hiira.1

## 13. Al-Fath b. 'Abd Allāh al-Sindī (d. ca. 275/888).

Al-Fath, surnamed Abū Nasr al-Sindi, was a freed man of the family of al-Hakam; he was at once a Jurist, a Theologian and a Traditionist. In Figh and Kalām, he was a student of 'Abū 'Ali al-Thaqafī, while he read Hadith with al-Husain b. Sufyan (d. 303) and others. In what a high esteem Abū Nasr al-Sindī was held by the men of his time may be judged from a train of admirers that followed him when walking.2

## 14. Ahmad b. Sindi b. Farrükh (d. circ. 275/888).

Ahmad was a disciple of Ya'qūb b. Ibrāhīm al-Daurgi (d. 252) of Baghdad who was a shaykh of al-Bukhārī (d. 256) and Muslim (d. 262). He resided in Baghdad and was found lecturing on Hadith literature in al-Bașra where 'Abd Allah b. 'Adī al-Jurjani (?) studied the subject with him. He supported himself with embroidery and became famous as al-mutarriz, the embroiderer.

# 15. Hubaish b. al-Sindi al-Qāti'i (d. circ. 280/893).

He was a pupil of the celebrated Ahmad b. Hanbal and also of 'Ubaid Allah b. Muhammad al-'Ayshi (?). Muhammad b. Mukhallad's narrated Hadith from him.6

Ibid., fol. 314b.
 Ibid.

Khatib, Vol. XIV, p. 277.
 Khatib, Vol. IV, p. 187; Ansāb fol. 314b.
 Misān, s.v. Md. b. Mukhallad.

<sup>6.</sup> Khailb, Vol. VIII, p. 282.

# 16. Al-Sindi b. Abbān (d. 281/894).

Al-Sindī b. Abbān surnamed Abū Nasr was a ghulām, slave, of Khalaf b. Hishām (d. 227), a scholar of Baghdad. He had some interest in Hadith and was a pupil of Yaḥyā b. 'Abd al-Hāmid al-Himmānī (d. 228), a Traditionist of al-Kufa. 'Abd al-Samad b. 'Alī al-Tashtī received Hadīth from him. He died in the month of Dhū 'l-Hijja, 281/894.'

# 17. Abū 'l-Fawāris Ahmad b. Muhammad b. Hasan b. al-Sindī (244-349 A.H.).

Ahmad, as the patronymic al-Sindi suggests, was a great grandson of a certain Indian slave. He was born in Egypt in 244 A.H. and was probably connected with a soap manufacturing business which gave him the nisba al-Sābūnī. Ahmad enjoyed a long life of one hundred and five years and died in Shawwal, 349 A.H.<sup>2</sup> Ahmad transmitted Hadith on the authority of al-Muzanī (d. 264) and Yūnus b. 'Abd al-'Ala (d. 264), both Traditionists of Egypt, and Muhammad b. Hammad al-Tihrānī (d. 271). Although al-Suyūtī in his Husn al-Muhādira speaks very highly of him as a respectable authority of Apostolic Traditions in Egypt, but in the opinion of more critical scholars of Asmā' al-Rijāl, like al-Dhahabī and Ibn Hajar. Ahmad was hardly trustworthy. For, firstly he was responsible for giving circulation to a baseless (باطل) Hadīth from his shaykh, Muhammad al-Tihrānī and, secondly, he was found to have narrated in the Ghara'ib of Malik a Hadith with isnad consisting of

He was a famous disciple of Imam al-Shafi'i (d. 204) (Shadharat,
 Vol. II, p. 148).

<sup>1.</sup> Ibid., Vol. IX, p. 234.
2. Mizān. Vol. I, p. 71; Lisān, Vol. I, p. 296; Suyūṭī, Husn al-Muhādira fi Akhbār Misr wa 'l-Qāhira, (Cairo, 1321 A.H.), Vol. 1, p. 173; Shadharāt, Vol. II, p. 380.

<sup>4.</sup> Mizān, loc. cit; Lisān, loc. cit.

<sup>-</sup> الثقة المعهر مسند ريار مصر . 5

<sup>6.</sup> Ci. Mizān, Vol. I, p. 433.

al-'Abbās b. al-Fadl b. 'Awn al-Tanühi and Sawāda b. Ibrāhīm al-Ansārī of whom the first was a liar and the other,<sup>2</sup> a weak authority (ضعيف). To add to the above, in the opinion of Ibn al-Mundhir, Ahmad was a 3 (کذاب) liar

## 18. Ahmad b. Sindi b. al-Hasan b. Bahr al-Haddad (d. 359/969).

Ahmad, surnamed Abū Bakr al-Haddad (the blacksmith) settled at Qatī'ya banī Jidār, a quarter in Baghdad. His teachers in Hadith were Musa b. Hārūn, the Hāfiz (d. 294), Muḥammad b. al-'Abbās al-Muaddib (?) and al-Hasan b. 'Alūwīya al-Qattān (?). He was a reliable (thiga) transmitter of Hadith. Dāragutnī (d. 385) admitted him as such. Among his students, the famous was Abū Nu'aim al-Isfahānī. A saintly personage. Ahmad was reckoned as one whose prayers were granted (مجاب الدعوة). He died in 359/969.3 The nisba al-Sindi refers to his Indian origin.

# 19. Naṣru-'llāh b. Ahmad b. al-Sindī (d. 433/1041).

Naṣru'llāh, who was the grandson of a Sindi slave purchased in Khurāsān, became famous as Ibn al-Sindī. He narrated Hadīth on the authority of Abū 'l-Qāsim b. Sābnak (?). Ibn al-Sindī had the privilege of being a shaykh of al-Khatīb al-Baghdādī (d. 463) who copied Ahadith from him and regarded him sadūq (truthful). He died in Dhū'l-Qa'da, 433 A.H.

Mīsān, Vol. II, p. 19.
 Ibid., Vol. I, p. 433.

<sup>3.</sup> Lisan, Vol. I, p. 296.

<sup>4.</sup> Ansāb, foll. 124a, 314b. The name of the quarter is misprinted in Khaṭīb (Vol. IV. p. 187), as Qatī'a Banī Ḥaddād.
5. Khaṭīb. Vol. IV. p. 187.
6. Yāqūt (Vol. II, p. 37) misprints al-Sindī as al-Sayyidi. For correct reading, Ansāb, loc. cit, Khaṭīb, loc. cit.
7. Khaṭīb, Vol. XIII, p. 302.

# 216 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

# 20. Abū Muḥammad Bakhtīyār b. 'Abd Allāh al-Hindi (d. 541/1149).

Abū Muḥammad al-Hindī was a freedman of Abū Bakr Muḥammad al-Sam'ānī, (466-510), the father of 'Abd al-Karīm al-Sam'ānī (506-66), the author of the *Kitāb al-Ansāb*. His *nisba* al-Hindī refers to his origin from India.

Abū Muḥammad studied Hadīth under his master Abū Bakr who took him with him for further education in the subject to al-'Irāq, al-Hijāz and al-Shām. Thus in Baghdād he acquired Hadīth from Ja'far b. Aḥmad b. al-Husain al-Sarrāj, Muḥammad b. 'Abd al-Salām al-Anṣārī and others; at Hamadān, from 'Abd al-Raḥmān b. Hamd b. al-Hasan al-Duwinī; at Isfahān, from Muḥammad b. al-Haddād. 'Abd al-Karīm al-Sam'ānī heard from him a few Traditions. He died at Marw in Ṣafar, 541/1149.'

# 21. Abū 'l-Ḥasan Bakhtīyār b. 'Abdullāh al-Hindī (d. 543/1151).

A contemporary and probably a brother of Abū Muḥammad al-Hindī just noticed, Abū 'l-Ḥasan was a Traditionist and an Ascetic (Ṣufī). He was a freedman of Muḥammad b. Ismā'īl al-Ya'qūbi, a Qadī of Bushanj, and became famous as a teacher of 'Abd al-Karīm al-Sam'ānī. Like Abū Muḥammad al-Hindī, Abū 'l-Ḥasan travelled with his master in Muslim lands hearing Ḥadīth from noted Traditionists, viz., al-Sharīf Abū Naṣr Muḥammad, Abū 'l-Fawāris Muḥammad b. 'Alī and Rizqu 'llāh b. 'Abd al-Wahhāb

Ansāb, foll. 593a, 593b; Ma'ārif, Vol. XXIV, No. 4, p. 249.
 Le Strange, p. 431.

al-Tamīmī of Baghdād; 'Alī b. Ahmad b. Alī al-Sitrī, 'Abd al-Mālik b. 'Alī (b. Khalaf b. Shu'ba), the Ḥāfiz and Aḥmad b. Muḥammad al-'Abdī of al-Baṣra. Besides, a number of contemporary Traditionists of Iṣpahān, al-Jabāl and Khuzistān were also included among his teachers. Al-Sam'ānī states that he received Hadīth from him at Qawshanj and Herāt. He died in 543 or 542/1151.'

1. Ansāb, fol. 593 b; Ma'ārif, loc. cit.

#### CHAPTER II

## AL-ŞAGHĀNI AND HIS WORKS

AS al-Ṣagḥānī, by his unique contribution to Ḥadīth literature, forms a class by himself, we have thought it proper to devote one whole and independent chapter to him.

### Section I

#### HIS SHORT BIOGRAPHY.

Al-Ḥasan al-Ṣaghānī al-Lāhūrī (577-650/1181-1252)

Radial-Dinal-Hasan b. Muhammad b. al-Hasan b. Haydar al-Ourashī al-'Umarī al-Hanafī, popularly called al-Saghānī, was born at Lahore on Thursday, Safar 10, 577/July, 1181. He was first educated under his father Muhammad, a scholar of distinction. It is said that during his early years al-Saghānī<sup>2</sup> earned a reward of 1,000 dinars by committing to memory the Ghara'ib of Abū 'Ubaid al-Qasim b. al-Sallam (d.240)—a fact which speaks a volume about the extraordinary memory he possessed. While scarcely twenty-five, al-Saghani acquired a great proficiency in Hanafite Figh. Sultan Outb al-Din Aybak (602-7/ 1205-10) then offered him the Oadiship of Lahore which he, however, refused to accept, and left for Ghaznin in pursuit of higher studies.2 He subsequently travelled widely in al-'Iraq and al-Hijaz devoting

<sup>1.</sup> The misbs al-Ṣaghānī suggests that al-Ḥasan's forefathers were originally the natives of Ṣaghānīyān, a district town in the Transoxania (Le Strange, p. 440) from where they migrated to India.

 <sup>&#</sup>x27;Abd al-Ḥayy Nadawi, Nusha (MS), Vol. I, s.v. al-Ḥasan b. Muḥammad al-Ṣaghānī.

himself assiduously to the acquirement of the sciences of Tradition and philology under distinguished professors. The exact duration of his wanderiehr in al-'Irāg where, in Baghdād, he read with al-Nazzām al-Marghīnānī and Sa'īd b. al-Razzāz (d. 616), cannot be ascertained. By 610/1213 from which dates the beginning of his career as a Traditionist in al-Hijaz, al-Saghānī became popular in the learned circles. For, in that year as he entered al-Yaman, he was received very warmly. Here at Aden he studied until he reached Makka in 613/1216 where he met the famous Yāgūt al-Hamawī (d. 626) for the last time.<sup>2</sup> Of his shayūkh in Makka, the name of Burhān al-Dīn al-Huṣrī (d. 618) has been preserved for us.3 On finishing his studies al-Saghānī arrived in Safar, 615/April, 1218 in Baghdad where a rousing reception was accorded him. Caliph al-Nāṣir (577-623/1181-1226) himself invested him with a robe of honour. Al-Saghānī finally settled down in Baghdād and enjoyed patronage from the 'Abbasid Caliphs. In 617/1220 Caliph al-Nāsir appointed him ambassador for the court of Delhi under Iltutmish (607-33/1210-36) an office which al-Saghānī held for twenty long years. He hastened back to Baghdad in 624/1227 presumably on the death of al-Nasir and was again appointed to the same post by Caliph al-Mustansir (624-45/1227-47) in Sha'ban of that very year. The fact that the historian Minhāj al-Sirāj records in his Tabaqāt-i-Nāsirī the arrival of the 'Abbāsid ambassador in India in 625/1228, seems to further

<sup>1.</sup> Shadharāt, Vol. p. 250.

<sup>2.</sup> Yāqūt, Mu'jam al-Udabā', ed. Dr. Aḥmad Farīd Rifa'I (Cairo, 1936), Vol. IX, pp. 189-191. This shows that al-Ṣaghānī was quite familiar with Yāqūt al-Ḥamawī (d. 626).

<sup>3.</sup> Shadharāt, loc. cit.

<sup>4.</sup> Nuzhe, loc. cit.; al-Qurashī, al-Juwākir el-Mudiyya fi Ţabeqāt al-Ḥanafiyys (Ḥyderābād, 1332 A.H.), Vol. I, pp. 201-02.

<sup>5.</sup> Al-Qurashi, loc. cit.

corroborate the above appointment. Al-Saghānī finally returned to Baghdad in 637/1239. It may be that the chaotic and complicated situation arising at the Court out of the murder of Sultana Radiyya (634-37/1236-40) compelled the ambassador to leave Delhi.2

The remaining years of his life al-Saghani devoted exclusively to compilation and teaching Hadith and philology. He always had a crowd of pupils to surround him. The Traditionist Sharaf al-Din al-Dimyāţī (d. 705), the shaykh of our al-Dhahabi (d. 735), was one of the pupils of al-Saghānī. He died at his residence at Harīm al-Zāhirī in Baghdād in Sha'bān, 650/October. 1252. His body was removed to Makka according to a testament of his and was interred therein.3 As a tribute to his memory al-Dimyatī says, "A devout professor seldom given to idle talks, al-Saghānī was a great authority of Tradition, Philology and Jurisprudence". No greater testimony to his wide survey in Hadith literature could have been adduced than what he himself maintained in his al-'Abab, "I have heard in Makka, India, al-Yaman and Baghdad

<sup>1.</sup> Tabaqāt-i-Nāṣiri, p. 174; Ulughkhānī op. cit., Vol. II, p. 698. It seems that there is something wrong either with the date 624 A.H. as given by al-Qurashī, or with 625 A.H. as given by Minhāj al-Sirāj. For al-Saghānī could not possibly have taken more than a month to reach India from Baghdād overland (Ulughkhānī, loc. cit.)

<sup>2.</sup> Cf. Cambridge History of India, Vol. III, pp. 60-61. 3. Al-Qurashī, loc. cit.; Dhahabī, Tadhkirat al-Ḥuffā; s.v. al-Ḥasan al-Saghānī.; Muḥammad b. Shākir al-Kutbī, Fuwāt al-Wafayāt, ed. Egypt, Vol. I, p. 133; Tāsh Kuprīzāda, Miftāh al-Sa'āda (liyderābād, 1328 A.H.), Vol. I, pp. 98-99; al-Suyūtī, Bughyah (Cairo, 1326), pp. 227-28; Aznīqī, Madinat al-Ulīm (Ms. Bānkīpūru), fol. 90b; 'Ali al-Qārī Asmā, al-Hanafiyya (Ms. Bankipur, Vol. XII, No. 763) foll. 77b, 78a; Asmā, al-Hanajiyya (MS. Bahkipur, Vol. Ali, No. 103) 1011. 110, 102; Qāsim Qutlūghā, Tabaqāt al-Hanajiyya, p. 17; Subhat, p. 29; Ma'athar pp. 180.83; Abjad, pp. 525, 890; Ithāf, p. 243; Lakhnawī, Fawā'id, pp. 29.30; Raḥmān 'Alī, T; 'Ulamā Hadā'iq; pp. 253-55; Ma'ārii, Vol. XXII No. 4 pp. 252-53; Vol. XXIV 4, pp. 4-13, art. Imām Ṣaghānī by Sayyid Hasan Baranī, B.A., LL. B (Alig.); Būḥār Cat., Vol. II, pp. 30-31; Bānkīpūr Cat. V 2 pp. 94-95; Idāra-i-Ma'ārii-Īslāmīyya, Proceedings of the Session 1933 held at Lahore, pp. 326.27; Ency. of Islam s.v. al-Hasan al-Saghānī. 4. Al-Qurashī, loc. cit.

musalsal traditions close upon four hundred which is a record number.

Al-Hasan b. Muḥammad al-Ṣaghānī was a recognized authority on Hadīth and Philology. He has left for us thirty-two works, of which as many as nine have been noticed by Brockelmann. Although the bulk of these works is on Philology, those dealing with Hadīth literature are of special significance, purporting, as they do, to popularize the genuine Aḥādīth of the Prophet, which since the beginning of the fifth century had been gradually falling into disuse and disrepute among the Muslims particularly in the eastern provinces of the Caliphate. To understand the state of al-Ṣaghāni's contemporary Ḥadīth literature, a preamble seems to be called for.

### Section II

# Hadith Literature before al-Saghāni

The fourth century of the Hijra witnessed the culmination of the great epoch for the growth and development of Hadīth. Then as a result of researches on the part of the Tālibū 'Ilm the Science of Hadīth literature—Ilm al-Ḥadīth—was evolved; while, in the course of the third century, Ijtihād, par excellence, of the Muslim divines and doctors, was responsible for the evolution out of the Qur'an and the Sunna of the Islamic Shari'a into four juridical systems, viz., the Ḥanafite, the Mālikite, the Shāfi'ite and the Ḥanbalite, of which the first three also recognize the

<sup>1. &#</sup>x27;Alī al-Qārī, loc. cit.

Miftāḥ al-Sa'ādu, Vol. I, pp. 98-99; Ma'ārif, Vol. XXIV, No. 1, pp. 12-13.

<sup>3.</sup> Geschichte, Vol. I, p. 360.

<sup>4.</sup> Al-Khawli, Miftäh al-Sunna (Cairo, 1921), p. 109; Guillaume, Traditions of Islām (Oxford, 1924), p. 67; al-Khudrī Beg, Tārikh Tashri al-Islāmi (Cairo, 1934), pp. 192-4; Hitti, History of the Arabs, pp. 393-95.

locus standi of the Ijmā' (Consensus of the Community) and the Qiyas (Legal Analogy).1

The four schools (Madhāhib) were not evenly distributed in the Sunnite World. In the fourth century the distribution was as follows: The Malikites were found in al-Maghrib, the Hanbalites or Ashāb Hadīth, in Syria and Baghdād; the Hanafites, in the eastern provinces of the Caliphate with the exception of Nīshāpūr and parts of the Transoxania which were Shāfi'ite. Besides, the Shāfi'ites had their hold also over Egypt.5

Every Madhhab was a unit by itself, as it were. For guidance of its followers as also for preservation of its individuality, the study of Figh became essential. Thus, a group of scholars known as Fugahā' (sing. Faqih, Jurist) grew up from every Madhhab and devoted themselves to imparting lessons and writing books on Figh. In the course of time these Fugaha, became responsible officials of their respective governments as heads of the department of Law and Ecclesiastics. Thus the Shafi'ite School of Law was adopted by the Ghaznawids and the Avubids, the Hanafite, by the Turks, and the Malikites by the Spanish Amīrate.' This served as a great momentum for the study and culture of Figh. It was, now, not merely an academic pursuit but a passport for government service. Figh, therefore, opened up a new avenue for ambitious young men.8 How the study of Figh was rapidly gaining in popularity would

Maqdisi, Ahsan al-Taqāsım, p. 30.
 Ihid., pp. 39, 124.
 Ibid., p. 37.
 Ibid., pp. 180, 202.

<sup>1.</sup> Kitab al-Figh 'Ala al-Madkahib al-Arba' (Cairo, 1931), pp. 40-41: al-Khudrī, pp. 333, 337; Hitti, pp. 396-400.

<sup>6.</sup> For details see al-Khudrī, pp. 246-74, 370-77.
7. Ibid, p. 342; al-Madhāhib al-Arba\*, pp. 26-27, 32, 37.
8. Al-Ghazālī, Ihyā' (Egypt, 1322 A.H.), Vol. I, pp. 13, 16, 31; Shāh Walī Allāh, al-Inṣāf (Delhi, 1909), pp. 80-81.

be evident from the fact that in the third century the phraseology tafaqqaha 'alā was scracely noticed; in the fourth it was seen side by side with that of haddatha'an and by the fifth century the latter. namely, haddatha'an was practically overshadowed by the former, namely, tafaqqaha'alā.1 That nationwide zeal and enthusiasm for Hadith learning. Rihla fi Talab al-'Ilm, began to decrease' and instead the craze for higher knowledge in Figh and all that it stood for increased. As a result, centres for the learning of Figh, jurisprudence, sprang up all over the Muslim World. Later, a Chair for the Shāfi'ite Figh was instituted in the famous Nizāmīyya College of Baghdad, while al-Mustansiriyya provided for the instructions in all the four schools. Egypt, too, did not lag behind in this direction in so far as it had to her credit al-Madrasat al-Suyūfīyya, al-Sālihīyya, Nāṣirīyya and al-Ṣalāḥīyya for the study and cultivation of Figh. As a matter of fact, the Muslims, en masse, rose equal to the occasion so far as the culture of the Science of Figh was concerned. Even Hanbalites themselves started writing down brochures on Figh, of course, based on the Our'an and the Sunna.<sup>5</sup> Interest for Hadīth, therefore, lessened or was restricted to such Ahadith as were suited for the requirements of a particular Madhhab. But in their attempt to utilize Ahadith to subserve their respective Madhahib, the Fugaha' did more harm than good. For, the criteria to scrutinize the soundness of a Hadith could not have always been maintained with the result that almost every Hadith, sound or otherwise, that went to support the view-point of a particular Imam, was accepted and that justification was sought to be given even for weak

Cf. Shadharāt, Vol. III.
 Renaissance of Islām, pp. 190-91.

Hitti, op. cit. pp. 410-11.
 Al-Madhahib al-Arba', Vol. I, pp. 27, 37,

<sup>5.</sup> Al-Khudrī, p. 274,

ones. Thus, many a weak Hadith naturally crept into Figh literature. No wonder, then, that such a masterpiece of the Hanafite jurisprudence like al-Hidava should contain Traditions of indifferent authorities or which were spurious.1 But the greatest disservice done to Apostolic Traditions by the Fugaha' was that they encouraged inter-Madhhab rivalry particularly between the Hanasites and the Shasi'ites. Towards the 5th century A.H. theological debate, munāzara, between the Fugaha' of the two rival schools, usually presided over by a high government official, was very common. To establish the superiority of one school over that of the other, both the parties put forward their arguments, but rules of decency and decorum could not always be maintained. As a matter of fact, it was more often than not that a debate degenerated into brawls and mutual recriminations.<sup>2</sup> During this time traditions were coined right and left. That the so-called traditions. e.g., Abū Hanīfa is the light of the nation, Umma', and 'a Ourashite savant, meaning al-Shafi'i, will flood the surface of the earth with knowledge', are cases in point. Thus, most of the Fugaha' remained so preoccupied with the formulation of their own madhahib that they not only neglected the priceless Hadith compilations such as the Sahihān or the Sunan works but also aided and abetted the circulation of weak or forged traditions, if they answered their purpose, Accordingly, in those days forces were let loose to give circulation of forged traditions or coin equally had ones in the persons of the so-called Mu'ammarin, e.g., Nastūr al-Rūmī, Abū 'l-Dunyā al-Ashaji and Ratan al-Hindi.4 or the Qaramatans who legalized fabrication

Cf. at Marghīnānī, al-Hidāya, ed. Yūsufi Press, Lucknow, 1325
 A.H., Vol. I, p. 136=Ibn Hajar, al-Dirāya (Delhi, 1350 A.H.), p. 124;
 p. 144=p. 127; al-Hidāya, Vol. II, p. 456=p. 332; p. 459=p. 335.
 For details, see Iḥyā, Vol. I, pp. 31-33.
 For more of these Traditions consult Tāḥir al-Hindī's Tadkhirat

al-Mawdu'at (Cairo, 1343 A.H.) pp. 111 seq. 4. Ibid., pp. 107-08.

if it would tend to improve the morale of the people. This was not all. To capture the imagination of the audience the aassās, or the story-teller, interwove false Ahādīth in the course of their story-telling. Likewise the Khāngas or the hospices of the ascetics became veritable hot-beds of fabrication inasmuch as every moralizing saving that would encourage the inmates to lead contemplative lives, passed for Hadith. The commentators also passed off in their Tafsirs many ill-founded sayings as Traditions with special reference to the extraordinary merits attached to the different Suras of the Qur'an. Thus, like a mushroom, fabricated Ahadith grew and multiplied.3 To counteract this evil tendency the Traditionists like Ibn al-lawzī (d.597), al-Saghānī and others took up the cudgels. Ibn al-Jawzi's al-Mawdu'āt al-Kubrā, a comprehensive collection of manufactured Ahadath, will always remain a classic in this branch of the Science of Tradition. But he is accused as a rigorist (mutashaddid) inasmuch as his  $al-Mawd\bar{u}'\bar{a}t$  is said to have included into it some Hasan and Sahih Ahadith. In the face of the ever-increasing influx of the fabricated traditions of the day, if Ibn al-Jawzī, out of his exuberance of the process of purging, has included some genuine Traditions he cannot be much blamed. Withal things did not much improve. For al-Saghānī, writing within fifty years after Ibn al-Jawzī on the attitude of the intelligentsia vis-a-vis Hadīth, states, 'There have multiplied in our days Ahādīth Mawdū'a (fabricated traditions) which are being narrated by the qassas in the assemblies as well as on the pulpits and by fugahā' (jurists) and fugara' (saints) in the Madrasas and the Khāngās.

Ţāhir al-Hindī, pp. 6-8.

<sup>2.</sup> Cf. Tafsīr al-Kashshāf and al-Baidāwī at the conclusion of every Sūra.

<sup>3.</sup> Tähir al-Hindī, pp. 8 seq.

<sup>4.</sup> Ibid., pp. 3-4; Lucknawī, Fawā'id al-Bahiyya, p. 30; Sakhāwī, Fath al-Mughīth, ed. Lucknow, Anwar Muḥammadi Press, p. 107.

respectively. Thus they (Mawdū'at) are being handed down to the posterity. Nothing but the sheer ignorance of the knowledge of the Sunna can be accounted for this state of things. As a matter of fact, Traditionists are nowhere to be met with save and except in the barren tract of Arabia. Forged traditions and so-called sayings of the Prophet are being freely circulated in books without paying any heed to their objectivity. Because of the reputation of the authors, these books are well received by the posterity with the result that the religion itself is now in jeopardy ". No picture could have been more vivid and realistic than the one just portrayed by al-Saghānī speaking as he does from his personal experience and authority.

### Section III.

### His role as a Traditionist.

Next to Ibn al-Jawī, al-Ṣaghānī² applied himself heart and soul to weed out Aḥādīth Mawdū'a. He was more systematic and his grasp of the problem more thorough than his compeer Ibn al-Jawzī. His treatises³ on al-Mawdū'āt recount the topics in which fabrication was usually taken recourse to. They are as follows:

(i) Traditions relating to christening a person after the name of Muhammad and Ahmad; (ii) Traditions relating to rice, melon, garlic, egg-plant and onion, etc., (iii) Traditions relating to Naksh, metamorphosis of as many as sixteen animals, viz., the tortoise, the bear, the hyena, the lizard, etc., as stated in some Tafsīrs; (iv) Traditions relating to the merit

Al-Ṣaghānī, Risāla fi 'l-Mawdū'āt (printed with Abū 'l-Maḥāsin's al-Lu'lu 'ai Marsū', ed. Egypt, undated), pp. 1-2.
 Fath al-Mughith, p. 107.
 MSS copies of the treatises are noticed in Lakhnawī's library at

<sup>3.</sup> MSS copies of the treatises are noticed in Lakhnawl's library at Firingl Mahal (cf. Fawā'd al-Bahiyya, p. 30) and one in the library of Nadwa, Lucknow.

of the months, days and nights as mentioned in the Yawāgīt wa 'l-Mawāgīt; (v) Traditions relating to the merit of the month of Rajab and (vi) Traditions relating to the merit of the lamps, candle-sticks and mats used in mosques.1

Al-Saghānī is perhaps the first critic who has particularly emphasized on the nature of the wording and the meaning of a Hadith to be attributed to the Prophet apart from the usual conditions stipulated for a genuine Tradition.2 He has, therefore, held that the phrase qāla al-Rasūl should in no circumstances be associated with a report other than a true Hadith.3 He has also drawn up a list of the master-fabricators. namely, Abu 'l-Dunyā al-Ashaji, al-Kharrāsh, Ja'far b. Nastur al-Rumi; Bishr, Yaghnam, Yakhshaf on the authority of Anas, Ratan al-Hindi and others.4 His books may, therefore, be regarded as an earliest attempt to enunciate the principles of Mawdu'āt.

Al-Sāghānī also makes a fair collection of false traditions. The later researches have revealed that, like the rigorist Ibn al-Jawzī, al-Saghānī has taken a number of Ahadith to be mawdu' which are not actually so.6 The reason seems to be this that as the atmosphere was surcharged with fabrications, he was only too cautious.

Al-Saghānī was not rest satisfied merely with the act of purging the Apostolic traditions of fabrications. He did more. His greatest service for the cause of the Science, however, lay in his endeavour to popularise Ahādīth Sahīha among the Muslims. As he felt that if. at the outset, he would present before the public the

Risāla fī 'l-Mawdū'āt, pp. 5, 9-10.
 Ibid., pp. 10-11.
 Tāhir al-Hindī, op. cit, p. 8.
 Risāla Fī 'l Mawdū'āt, pp. 3-4, also p. 12.

<sup>5.</sup> Ibid., pp. 4, 12. 6. Al-Fawa'id, p. 30.

Ṣaḥīḥān or any other collection of authentic traditions, they were not likely to be well received because of their bulk, he prepared two of his earliest compendia on the subject, namely, al-Miṣbāḥ al-Dujā min Ṣiḥāḥ al-Ḥadīth al-Ma'thūra and al-Shams al-Munīra min al-Ṣiḥāḥ al-Ma'thūra, which evoked a wide-spread interest among his co-religionists. Thus encouraged, he compiled his epitome of the Ṣaḥīḥān which became famous under the name of the Mashāriq al-Anwār.¹

# His Mashāriq al-Anwār

The Mashāriq al-Anwār embodies into it 2,253 select Aḥādīth from the Ṣaḥīḥs of al-Bukhārī and Muslim, of which 327 belong to the former and 875 to the latter, while the rest 1,051 are common to both. He has selected only the Aḥādīth Qawlīyya in preference to those of Filīyya and Taqrīrīyya and also those called Mutāba'āt, Shawāhid and Riwāyat bi'l-Ma'nā, as they (Aḥādīth Qawlīyya) play a more vital part in the formulation of the principles of the Sharī'a. The selection of Aḥādīth, therefore, has not been arbitrary. As for the isnād, only the name of the Ṣaḥābīs are mentioned. The Traditions of al-Bukhārī are represented by ċ, those of Muslim by c and those that are common to them both, by ċ.

The book is divided into twelve  $b\bar{a}bs$ , chapters, which again are subdivided into one or more fasls, sections. Each  $b\bar{a}b$  has a group of Ahādīth opening either with: (i) grammatical regents (4elbe), such as

<sup>1.</sup> See Mashāriq al-Anwār (Egypt, 1329 A.H.), p. 4. The full title of the work is Mashāriq al-Anwār al-Nabūwiyya fi Ṣiḥāḥ al-Akhbār al-Mustafawīyya (Ḥājī Khalīfa, Vol. V, p. 547). This Mashāriq al-Anwār should not be confused with the Mashāriq al-Anwār, a commentary of the Gharā'ib, difficult words of the Muwaṭṭa' and the Ṣaḥāḥān, by Qāḍā 'Iyāḍ (d. 544).

<sup>2.</sup> According to the commentator al-Kazurūnī (d. 758), the total number of Aḥādīth contained in the Mashārīq is 2,246 (Ḥājī Khalīfa, Vol. V, p. 547) as against 2,253, in the recently published edition of the work under the auspices of Dār al-Funūn at Qunīya (vide Maktabat Maḥmūdīya, edition Cairo, 1329 A.H.).

نا اذا 'الم and so on, or with (ii) the words of the verbal tenses, such as أسر' مضارع' ماضي and so on. As regards the Ahadith collected under the one or the other of the 'Awāmil, they have been arranged alphabetically. As for the traditions collected according to tenses, they, too, have been arranged alphabetically. Again, each fast serves as a line of demarcation between the uses of the موصول' استفهام as من ..same 'Amil with different forces, e.g. or in combination with different pronouns, e.g., or between a series of opening words اند' انک' انی having various denominations. In the sequel, every  $b\bar{a}b$  provides for diverse topics of interest such as principles of the Shari'a, ethics, transactions, manumission of slaves, jihād (holy war) etc. It is for this reason that an Indian commentator has compared it to a garden whose flowers resemble in colour but vary in fragrance. So it appears that al-Saghānī followed the above arrangements as against the stercotyped ones of the Sunan, Jāmi', Musnad and Mu'jam works only to make his work attractive and interesting. Further, the above arrangement is otherwise useful in so far as it may be regarded as a sort of catalogue of the Sahīhān.

Within seventy-five years of the author's death. the first commentary of the Mashāria al-Anwār by 'Ala' al-Dīn Yaḥyā b. 'Abd al-Laṭīf al-Qazwinī was written at al-Mustansirīyya in Baghdād.2 At about the same time, Shams al-Din al-Awadī (d. 749), a disciple of Nizām al-Dīn Awlīyā' (d. 725), brought out the second commentary of the book.3 Since then many commentaries, compendia and abridgements of the Mashāria by scholars of the different Muslim countries among whom several have been of Turkish and Indian nationalities, saw the light of the day. As the years

<sup>1.</sup> Khurrum 'Alī Balharī, Tuhfat al-Akhyār, Urdū tr. of the Mashāriq (Cawnpūr, 1917), p. 17.

2. Hājī Khalifa, Vol. V, p. 551.

<sup>3.</sup> Supra, p. 60.

rolled on, the Mashāriq al-Anwār grew more and more popular so that by the 8th century journies were undertaken and classes were held for its study. The part it played towards the propagation of Hadith literature in Northern India during the pre-Renaissance period, we have already noticed.<sup>2</sup> Suffice it to say here that it was the Masharia al-Anwar which kept aloft the banner of the Sunna in the Figh-ridden countries of India and Central Asia of the day.

Al-Saghānī's other works on Hadīth:

- (i) Kashf al-Hijāb 'an Aḥādīth al-Shihāb. Al-Saghānī edited al-Oudāi's (d. 454) Kitāb al-Shihāb with the symbols of Sahih, da'if and mawdu against each and arranged it on the lines of the Mashāria al-Angear 3
- (ii) Sharh al-Bukhārī, a short commentary of the Sahīh al-Bukhārī.
- (iii) Durr al-Siḥāba fī Mawāḍi Wafayāt al-Ṣaḥāba. (Khadīwīya, Vol. V, 52): a collection of the places of the deaths of the Companions of the Prophet arranged alphabetically.5
- (iv) Mukhtasar al-Wafayāt, a general biographical treatise.
- (v) Kitāb al-Du'afā'wa 'l-Matrūkīn, a book dealing with weak, rejected Transmitters of Hadīth.6

Al-Saghānī as an editor of the Sahīh al-Bukhārī.

Al-Saghani's name shall always remain immortalized as an editor of the text of al-Bukhāri's Sahīh. As

Ibn Hajar, al-Dura al-Kāmina, Vol. IV, p. 82.
 Supra, pp. 76-77.
 Hājī Khalīta s.v. Kashf al-Hijāb 'an Aḥādīth al-Shihāb.
 Tāsh Kuprī, op. cit. p. 99; Qurashī, al-Jawāhir, Vol. I, p. 202.

6. Al-Jawahir, Vol I, p. 202.

<sup>5.</sup> Fihris al-Khadiwiyya, s.v. Durar al-Sihaba; Tadhkirat al-Nawadir, ed. Hyderābād, p. 82.

a matter of fact, the edition of the Sahih current all over Arabia, India, Persia and al-'Iraq we owe to his master-mind and to nobody else's.

1. A. Mingana, perhaps the first Orientalist to write on the history of the transmission of the text of the Sahih al-Bukhari, observes: Before the 4th century, the text of al-Bukhārī's Sahih was 'in a fluid state and not definitely fixed in the form in which we have it in our day.' In the opinion of Mingana, there was little likelihood of the whole text of the Sahih being extant in a systematically written form at the time. Thanks to the efforts of the Traditionists like al-Aṣīlī (d. 392), al-Qābisī (d. 403), Abu Dharr (d. 434) and Abu Nu'aim (d. 466), in the course of the 4th and the 5th centuries the text was well-nigh established. The process of systematization thus began continued until it was finally completed towards the early part of the 6th century by Abū 'l-Waqt (d. 553) who might be called the last true editor-transmitter of the text of the Sahih. But the Traditionists, namely, al-Sam'anī (d. 562), Ibn 'Asākir (d. 571), al-Saghānī (d. 650) and Sharaf al-Dīn al-Yūninī (d. 701) also contributed materially in this direction in so far as they co-ordinated the early variants of the text and handed them down in the form in which we see them in numerous MSS. of The mantles of these editors, however, fell on the shoulders the Sahih. of al-Saghani and al-Yunini who gave the finishing touch to the text exactly as we have it in respect of its form, order and phraseology. The edition of the Sahih al-Bukhari current in Arabia, India, Persia and al-'Iraq are generally based on the text edited by al-Saghani, while al-Yunim's edition is popular in Morocco, Algeria, Egypt and Syria. Vide A, Mingana: An Important Manuscript of the Traditions of Bukhāri (Oxford, 1936), pp. 1-2, 14, 16, 20, 25, 27, 29.

#### CHAPTER III

# INDIAN TRADITIONISTS (950-1257/1543-1841)

Section I. 950-1000/1543-1591

'ALI AL-MUTTAQĪ & HIS SCHOOL OF MUḤADDITHŪN

(a) 'Alī al-Muttaqī al-Burhānþūrī (885-975/1481-1568).

'Ala' al-Dīn 'Alī b. Husām al-Dīn b. 'Abd al-Mālik b. Qādīkhān al-Muttagī al-Burhānpūrī al-Madanī whose ancestors lived at Jawnpur, was born at Burhanpur in 885/1481. Educated at his native town under Shaykh Bājin and his son 'Abd al-Hakīm and at Multan, under Husām al-Dīn al-Muttānī, al-Muttagī was for some time a Qādī of Burhānpūr. In 941/1534, he was in Gujarat whence, on account of Humayun's invasion of the territory, he left for the Hijaz with a party of his pupils and settled down at Makka. Here he took further education in al-Hadīth from Muhammad b. Muhammad al-Sakhāwi, Abū 'l-Hasan al-Bakrī (d. 952) and Ibn Hajar al-Makki (d. 974), and became an authority on the subject. His eminence as a Muhaddith may be judged from the fact that his teacher Ibn Hajar al-Makki himself accepted his discipleship. man of great sanctity and learning, 'Ali al-Muttagī commanded respect not only from his contemporary scholars but also from the Ottoman Emperor Sulayman I (1520-55) and the Muzaffarshāhī Sultān Mahmūd III (1537-53) who granted stipends for the pupils of his

# Madrasa. He died at Makka in 975/1568.1

- 'Al-Muttaqī evinced a keen interest for al-Suyūṭī's al-Jam' al-Jawāmī', al-Jāmi' al-Ṣaghīr and al-Ziyāda—works designed to serve the purpose of on Encyclopædia of Ḥadīth literature—and himself, to further facilitate the study of the books, compiled the following six works:—
- (i) Manhaj al-'Ummāl fī Sunan al-Aqwāl wa 'l-Afāl (Rāmpūr No. 404: Khadīwīyya, i, p. 433). In this work al-Muttaqī has classified, according to the chapters of Fiqh, the Aḥādīth of the Jāmi' al-Ṣaghīr and al-Ziyāda arranged alphabetically. A commentary on the Manhaj al-'Ummāl by an anonymous author has been preserved in the Oriental Library at Bānkīpūr."
- (ii) Ikmāl Manhaj al-'Ummāl (Khadīwīyya, X, p. 271): a supplement to the Manhaj al-'Ummāl.
- (iii) Ghāyat al-'Ummal: the Ahādīth of the above two books have been collected into the Ghāyat al-'Ummāl.
- (iv) Al-Mustadrak: In this work al-Muttaqī has arranged, according to the chapters of Figh, the Aḥādīth Fi'līyya of the Jam' al-Jawāmi'.
- (v) Kanz al-'Ummāl fī Sunan al-Aqwāl wa'l-Afal: the Ghāyat al-'Ummāl and al-Mustadrak have both been again embodied into the Kanz al-'Ummāl, a popular and encyclopædic collection of Aḥādīth published in eight volumes by the Dā'irat al-Ma'ārif Press at Hyderābād in 1312-13 A.H.

<sup>1.</sup> Ulughkhānī, pp. 315, 368; Ahhbār al-Ahhyār, pp. 241 seq; Subjat al-Marjān, p. 43; Ma'thar al-Kirām, pp. 192-94; Khazina, Vol I, pp. 489-31; Tadhhira-i-'Ulamā', pp. 146-47; Ithāf al-Nubalā', p. 336; Tiqtār, p. 177; 'Abjad al-Ulum, p. 895; Hadā'iq al-Hanafiyya, s.v. 'Ali Muttaqi al-Burhānpūrī; 'Abjad-i-Ayyām, pp. 36, 44; Bānkīpūr Catalogue, Vol. XVI, \$1, Sha'rānī, Tabagāt al-Kubrā', s.v. 'Ali al-Muttaqī; Ma'arit, Vol. XXII, Ma'a. g. 362.

3. Kide Catalogue, Vol. V, (2) No. 436.

(vi) Muntakhab Kanz al-'Ummāl (Khadiwiyya, Vol. I, p. 428; Rāmpūr No. 296; Aṣafīyya, I, No. 676): An abridgement of the Kanz al-'Ummāl. An extensive commentary on this work in four volumes entitled Sullam al-Anwār by an anonymous author is available in the Bānkipūr Library.

In addition to the above works, al-Muttagi has written the following commentary and treatises on al-Hadith:—

- (1) Sharh Shamā'il al-Nabī, a commentary on al-Tirmidhī's Shamā'il al-Nabī of which a Ms. copy is available in the library of Dar al-'Ulūm at Peshawar.'
- (2) Al-Burhān fī 'Alāmat Mahdī Ākhir al-Zamān (Loth. No. 1031 II): a rearrangement of the Aḥādīth contained in al-Suyūṭi's al-'Arf al-Wardī on the account of al-Mahdī together with additional material from the Jam' al-Jawāmi. In the preface, the author has proved the claim of Maḥmūd al-Jawnpūrī as the promised Messiah to be false.
- (3) Jawāmii 'l-Kalim fī 'l-Mawā'iz wa 'l-Ḥikam (Bānkīpūr, XIII, Nos. 936-8; Loth. Ind. Office No. 673): a treatise on Aḥādīth dealing with sermons and wise sayings.
- (4) Al-Manhaj al-Tāmm fi Tabwib al-Ḥikam (Brockelmann, Sup. I, 519): a commentary of al-Nawawi's Misbāḥ al-Zulam.
- (b) His pupils: Among al-Muttagi's pupils Tāhir al-Fattani (d. 986) selected Gujarāt as the seat of his activities, while the following of his pupils, the Haramayn:

# 1. Qāḍi 'Abd Allāh b. Ibrāhīm al-Sindī (d. 955/1548).

He was a native of Darbila in Sind and read at Kahan with Makhdum 'Abd al-'Azīz al-Abharī. In

2. Catalogue, p. 76, No. 39.

<sup>1.</sup> Vide Catalogue, Vol. V, part II, Nos. 432-35.

934/1527, he proceeded to Ahmadābād and became a disciple of al-Muttaqī. Then he migrated to the Hijāz along with al-Mattaqī, and settled down in al-Madīna where he died within two years of his residence. His two sons, Raḥmat Alāh and Hamīd—the former also a pupil of al-Muttaqī—were Traditionists.

# 2. Raḥmat Allāh b. 'Abd Allāh al-Sindī (d. 993-1585)

On finishing his studies at Makka under al-Muttaqi, Rahmat Allāh repaired to al-Madīna and lectured in Hādīth literature. In 982/1574, he came to India along with Hāji Begam who had been on a pilgrimage to Makka, and visited Agrā where 'Abd al-Qādir al-Badā'uni, the author of the Muntakhab al-Tawārīkh, read Hadīth with him. He next taught the subject at Ahmadābād for some time, again went to Makka and died in Muharram, 993/January, 1585. He compiled a work on al-Muwdu'āt which, however, has not come down to us.

# 3. Shaykh 'Ābd Allāh b. Sa'd Allāh al-Sindī (d. 984/1577).

He was a native of Darbila in Sind and migrated with his teacher al-Muttaqī to Makka where he also read Hadīth with Ibn Hajar al-Makkī. He finally settled down in al-Madina with his namesake and fellow-citizen, Qādī 'Abd Allāh with whose son Raḥmat Allāh he became very intimate. He died at Makka in Dhū'l-Ḥijja, 984/March, 1577.

'Abd Allah edited the Mishkat al-Maṣabāḥ with copious annotations to prove the superiority of the

Ma'ṣūmī, Tārikh-i-Sind, p. 202; Akhhār al-Akhyār, p. 265.
 Badā'ūnī, p. 114=Haig, p. 168.

<sup>3.</sup> Akhbar, pp. 264-55; Yād.i-Ayyām, p. 36; Tadhkira 'Ulamā', p. 102; Brockelmann, Sup I, p. 524.

Hanafite School.1

# 4. Shaykh 'Abd al-Wahhāb al-Muttaqī (d. 1001/1592).

'Abd al-Wahhāb b. Walī Allāh, the successor of 'Alī al-Muttaqī at Makka, was born at Shadīābād—Mandū—in 943/1536. In 962/1556, he joined the School of al-Muttaqī and soon became one of his favourite pupils. He rendered a yeoman's service to his teacher by copying, comparing and arranging his writings. After al-Muttaqī's death, 'Abd al-Wahhāb took charge of his Madrasa—the then principal seat of Hadīth learning at Makka—and served it with great credit until his death in 1001/1592.2

Shaykh 'Abd al-Haqq al-Muḥaddith al-Dihlawī (d. 1052) was a pupil of 'Abd al-Wahhāb al-Muttaqī.<sup>3</sup>

### Section II

# Mufti Qutb al-Din al-Nahrawāli (917-90/1511-82).

The Indian Traditionist who long enjoyed the privilege of teaching Hadith literature at the sacred Haram of Makka was Muftī Quţb al-Dīn Muḥammad b. 'Alā' al-Din Aḥmad b. Muḥammad b. Qāḍīkhān al-Hanafī al-Nahrawālī al-Makki who was otherwise an important author of Arabic literature and history.' He introduced into Arabia the Sanad al-'Ajam' of the Ṣaḥīḥ of al-Bukhārī which he had received from his father 'Alā al-Dīn al-Nahrawālī (d. 949),' a pupil of

<sup>1.</sup> Akhbar al-Akhyar. pp. 264-65; Tadhkira-i-'Ulama', p. 102; Hadā'iq al-Hanafiyya, p. 388; Ma'sümī, p. 204; Ulughkhānī, p. 638; al-Nier al-Sāfer, p. 357.

<sup>2.</sup> Akhbār, pp. 253 seq; Hada'īq, pp. 292 seq; Tudkkira-i-'Ulamā', p. 139; Ma'ārif, Vol. XXII, No. 4, pp. 263-64.

Supra, p. 147.
 Brockelmann, Sup. I, p. 514.

<sup>5.</sup> So called because between Qutb al-Din and al-Bukhārī, the transmitters of this sanad, are all non-Arabs.

<sup>6.</sup> Vide supra, p. 88.

Nür al-Din al-Shirāzī, and was himself a link between the non-Arab and the Arab transmitters of this sanad.

Born at Lahore in 917/1511, Qutb al-Dīn migrated with his father to Makkā and studied under 'Abd al-Haqq al-Sumbāṭī (d. 931), 'Abd al-Raḥmān b. al-Dayba' (d. 944) and several other professors of the Hijāz. He travelled in Egypt and Turkey visiting the famous seats of learning. In 954/1538, he was received in audience by the Ottoman Emperor Sulaymān I (1520-55), obtained Khil'a, robe of honour from him and was appointed the Superintendent of the theological institutions of Makka. He next became the Muftī of the holy city and died in 990/1582.

### IIis work :-

Muftī Qutb al-Dīn is the author of a comprehensive work on Ḥadīth literature which incorporates into it the Aḥādīth of the Ṣiḥāḥ Sitta—a work highly praised for its treatment by 'Abd al-'Azīz al-Khawlī.'

# 'Abd Allāh b. Mullā Sa'd 'Allāh al-Lāhūrī (d. 1083/1672).

Among the Traditionists who transmitted the Ṣaḥīḥ of al-Bukhārī in Arabia on the authority of Qutb al-Dīn, was 'Abd Allāh an Indian. He was born at Lahore and died at al-Madīna in 1083/1672. The famous Madinian Traditionist Ibrāhīm al-Kurdī (d. 1102) was his pupil in al-Bukhārī's Ṣaḥīḥ.

<sup>1.</sup> Al-Nūr al-Sāfir, pp. 383 seq; Shadharāt, Vol. VIII, pp. 420 seq; Shawkāni, al-Badr al-Tāli', Vol. II, pp. 57-58; al-Yāni', p. 28; al-Imdad, p. 57; al-Amam, pp. 4-5; Qatt, pp. 13-5; Ithāf al-Akābir, pp. 61 seq; Zaidān, Adab al-Lughat al-'Arabiryva (Cairo, 1913), Vol. III, p. 309; Sarkis, p. 1871; Huart, A History of Arabic Literature (London, 1903), pp. 377-78; 'Abd al-Hayy, Yād-i-Ayyām, pp. 56-57; Nuzha, Vol. IV, s.v. Qutb al-Nahrawāli.

<sup>2,</sup> Vide Miftāḥ al-Sunna, p. 110.
3. Itḥāf al-Akābir, pp. 61-62; al-Imdād, p. 74; al-Amam, pp. 4-5; al-Yanī', p. 33,

### Section III

# Abū'l-Ḥasan al-Sindī (d. 1138/1726).

Abū'l-Hasan Nūr al-Dīn Muhammad b. 'Abd-al-Hādī al-Hanafi al-Sindī al-Madanī who was a native of Thath near Karāchi, was educated at Tustar (mod. Shustar in Persia) and al-Madīna. He took Hadīth literature from two Madinian Traditionists, namely, Sayvid Muhammad al-Barzanjī (1040-1103) Ibrahim al-Kurdi (1025-1102). He resided at Madina and was appointed Professor of the Dar al-Shifa', the then famous school of Hadith learning of the city. Al-Sindi was a recognized author of Hadith literature and his popular Hawīshī, marginal notes, on the Sihāh Sitta, display all through his vast study of the Science and a deep and critical insight into the juridical problems. Further, he was the first Traditionist to write a commentary on the Musnad of Ahmad b. Hanbal. He died on the 12th Shawwal. 1138/June, 1726 and was buried in the graveyard of al-Bāqī' at al-Madīnā.1

### His works:—

(i) Al-Ḥawāshī Sitta 'ālā 'l-Kutub al-Sitta: Marginal notes on the Six Canonical Collections of Ahadith. The manuscript copies of the work are in the Khadiwiyya library of Egypt.2 The Hawashi on the Sahihan have been published with the Egyptian edition of the works and those on the Sunan al-Nasa'i. with the Indian edition.

# (ii) Bahjat al-Nazar fi Sharh Nukhbat al-Fikar

pp. 622, 625, 627.

<sup>1.</sup> Al-Jabratī, 'Ajū'ib al-Āthār (Cairo, 1322), s.v. Abū 'l-Hasan al-Sindr; I'lām al-Nubalā', Vol. III. p. 938; Silk al-Durar, Vol. IV. p. 66; Sarkis, Mu'jam al-Maṭbu'āt (Cairc. 1928), pp. 1056-57; Qaṭf al-Thamar, p. 21; al-Yāni', pp. 42-44; Ma'ārīf, Vol. XXII No. 5, p. 338, 2. Vide Fihrist, Vol. 1, p. 331; also preserved in the Rāmpūr State Library (Catalogue, II, 130). Cf. Kashf al-zunūn, Vols. II, 549, Vol. III,

(ASB No. 606/15 Arabic MSS): a commentary on Ibn Hajar's Nukhbat al-Fikar.

(iii) Sharh Musnad Ahmad b. Ḥanbal: This commentary on the Musnad which consists of as many as fifty juz', parts, has been noticed by Nawwāb Siddīq Ḥasan Khān and 'Abd al-'Azīz al-Khawlī in their respective books.'

His pupil:-

Shaykh Muhammad Ḥayāt al-Sindi (d. 1163/1750).

Muhammad Hayāt al-Sindi succeeded his teacher Abū 'l-Hasan as the Professor of the Dār al-Shifā' and spent his life in the services of Hadīth literature. He had al-Ijāza from 'Abd Allāh b. Sālim al-Baṣrī (d. 1134), Ibrāhīm al-Kurdī (d. 1145) and Husain b. 'Alī al-'Ujaimī. He was a native of 'Ādilpūr in the district of Bhakkar in Sind and died at Madīna in 1163/1750.2

His works:

- (i) Tuḥfat al-Muḥibbīn (Bānkīpūr, V (2), No. 286; Brock. Sup. I, 522): a commentary on the Arba'īn by al-Nawawī.
  - (ii) Risāla fī Bid'at al-Ta'zīa.
  - (iii) Tulifat al-Anām: a treatise refuting taqlīd.3
- (iv) Sharh Arba'în li 'l-Harawî: a commentary on Mulla 'Alî al-Qārī's Arba'ūna Hadīthan fi Jawāmi' al-Kalim.'

1. Al-Hitta fi Dhihr Sihāh Sitta, s.v., Musnad Ahmad; Miftah al-Sunna, p. 37.

3. Ithaf al-Nubala', loc. cit.

<sup>2.</sup> Nuzha, XII A.H.; Subhat al-Marjān, p. 95; Ma'thar al-Kirām, pp. 164-66; Ithāf al-Nubalā, pp. 403-04; Abjad, p. 849; Tiqṣār, p. 224; Tadhkira-i-'Ulamā', pp. 186-87; al-Yāni', p. 43; Ma'ārif, Vol, XXII No. 5, pp. 338-39.

<sup>4.</sup> Brockelmann, Supp. I, pp. 522, 539.

#### Section IV

#### 1. 'Umar al-Nahrawāli

'Umar b. Muḥammad 'Ārif Tājkhān al-Nahrawālī al-Madanī was a native of Nahrawāla in Gujarāt. He migrated to al-Madīna and settled there permanently. 'Umar appears to have flourished in the 11th century of the Hijra. No notice of his biography is, however, available.'

His work:-

Al-Fail al-Nabūwī fī Uṣūl al-Ḥadīth wa Fahāris al-Bukhārī (Loth, No. 131): The book has a Muqaddima and four Faṣls. The Muqaddima has been devoted to Iṣtalāḥāt al-Ḥadīth or the technique of Ḥadīth literature and the Faṣls, to Uṣūl al-Ḥadīth. At the end of the book, there is a discussion on al-Bukhārī and his Ṣaḥīḥ.

## 2. Shaykh Abū 'l-Tayyib al-Sindi

Abū 'l-Ṭayyib Muḥammad b. 'Abd al-Qādir al-Ḥanafī al-Sindī al-Madanī settled down in al-Madīna and was a pupil of Ḥusain b. 'Alī al-'Ujaimī in the Ṣiḥāḥ Sitta and the Sunan works. He also read with Ṭāhir b. Ibrāhīm al-Kurdī and Muḥammad al-Kawkanī. He lived in the 12th century A.H.'

His work:-

Sharh 'alā Jāmi' al-Tirmidhī: an Arabic commentary on the Jāmi' of Abū 'Isā al-Tirmidhī lithographed at the Nizāmī Press, Delhi along with the Shurūḥ-i-Arba'.

1. Cf. Loth, India Office, No. 131.

<sup>2.</sup> Nuzha, Vol. XII, A.H., s.v., Abu 'l-Tayyib al-Sindi.

# 3. Sayyid Murtaḍā al-Bilgrāmī (1145-1205/1732-91).

Abū 'l-Faid Muḥammad Murtadā b. Muḥammad b. Muḥammad b. 'Abd al-Razzāq al-Ilanafī al-Ilusaynī al-Wāsitī al-Bilgrāmī al-Zabīdī, the celebrated author of the Tāj al-'Arūs, belonged to the family of the Wāsitī Sayyīds of Bilgrām. He took his early education in India from Fākhir al-Ilahābādī (d. 1164), Shāh Walī Allāh al-Dihlawī (d. 1176) and Khayr al-Din al-Sūrātī (d. 1206). In about 1160 1747, young Murtadā made a pilgrimage to the Ḥaramayn and spent the next four or five years at Zabid studying the sciences of Tradition and Philology. In 1167/1753, he went to Egypt where he finally settled down at 'Aṭfat al-Gassāl, a quarter in Cairo and died of plague in 1205/1791.'

Sayyid Murtadā taught Hadīth literature at the Jāmi' of Shaykhūn where his lectures were attended by the Professors of the Jāmi' 'I-Azhar as well as by the Traditionists of the different parts of Egypt and outside. Sulṭān 'Abd al-Ḥamīd I (1774-89) of Turkey who had keen interest in Ḥadīth literature secured an Ijāza of the Ḥadīth al-Raḥmat² from him. I have myself found a MS copy of the above historic Ijāza in the Nawwāb Ṣiddīq Ḥasan Section of the Library of Dār al-'Ulūm, Nadwa at Lucknow transcribed by the Nawwāb himself and am going to append it to the end of my thesis.

His works :-

<sup>1.</sup> Tāj al-'Arūs (Cairo, 1307), Vol. X, pp. 469-70 (autobiography); al-Jabratī, op. cit., Vol. II, pp. 208-23; 'Abd al-Jlayy, Fihris, pp. 598-413; Ithāf al-Nubalā', p. 407; Taqṣār, p. 221; Abjad, pp. 709-712; Sarkis, 1726-28; Maqbūl Aḥmad Ṣamdanī, op. cit., I, 21, n. 30; Tadhkira-i-'Ulamā', pp. 224-26; Hadā'iq, pp. 458-61; Lane, Lexicon (London, 1863), p. XVIII; Idāra-i-Ma'ārif-i-Islamiyya, Proceedings, First Session, 1935, pp. 332-33.

الراهمون يرحمهم الرحمن تبارك و تعالى ارحموا من في . 1.6. الارض يرحمكم من في السماء -

- (i) 'Uqud al-Jawāhir al-Munīfa fī Uṣūl Adillat Madhhab Abī Ḥanifa (printed in 2 vols. at Alexandria in 1292 A.H.): a collection of Aḥādīth in support of the Ḥanafite School of Jurisprudence.
- (ii) Bulghat al-Arīb fī Muṣṭalaḥ Āthār al-Ḥabīb printed in Egypt in 1326 A.H.): a treatise on Uṣūl al-Hadīth.
- (iii) Ghāyat al-Ibtihāj li Muntafi Asānīd Muslim al-Ḥajjāj (Brock., Sup. 1, 399).
- (iv) Tabşir al-Muntabih bi Tahrir al-Mushtabih (ibid).
- (v) 'Iqd al-La'lī al-Muntathira fī Ḥifz al-Aḥādīth al-Mutwātira (ibid).
  - (vi) Mu'jam al-Masha'ikh (ibid).
  - (vii) Alfiyat al-Sanad (ibid).
  - (viii) Musalsalat (ibid).

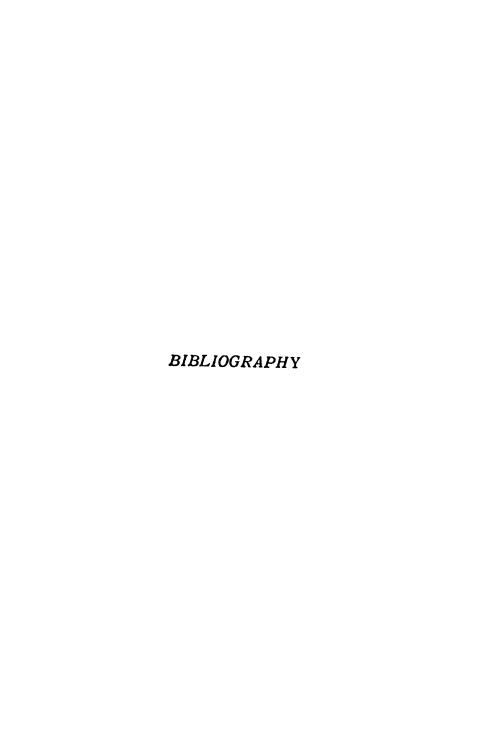
# 4. Shaykh Muḥammad 'Ābid al-Sindī (d. 1257/1841).

'Abid b. Aḥmad 'Alī b. Ya'qūb al-Anṣārī al-Ḥanafī al-Sindī al-Madanī was born at Siwan, a village in Sind on the bank of the Indus. Educated at Zabīd, he married a daughter of the then minister of San'a and was appointed by the Imām of al-Yaman as his ambassador of Egypt. He then had a sojourn to his native land where after staying for a while, he left for al-Ḥijāz and was appointed by the Egyptian government as the chief of the 'Ulamā' of al-Madīna. He died at al-Madīna in Rabī' I, 1257/April, 1841.'

His works:-

<sup>1.</sup> Al-Yāni al-Janī, s.v. 'Abid al-Anṣārī; Tadkhira-i-'Ulamā', p. 202; Ḥadā'iq, p. 473.

- (i) Al-Mawāhib al-Latifa 'alā Musnad al-Imām Abī Ḥanīfa (MS, Ma'ārif vol. L(6), p. 422, No. 6): a commentary on the Musnad of Abū Ḥanifa, wherein the commentator has cited Ahādith from the standard works to support those in the Musnad itself.
- (ii) Murattab Musnad al-Imām al-A'zam (MS., ibid, p. 424, No. 3): In this work, our author has classified the Aḥādīth of the Musnad according to the chapters of Figh.
- (iii) Sharh Taysir al-Ușul ilă Ahadith al-Rasul: on Ușul al-Hadith.
- (iv) Sharh Balugh al-Marām: a commentary on Ibn Hajar's Balugh al-Marām.
  - 1. Hadā iq, loc. cit.



# (A) MANUSCRIPTS

'Abd al-llayy al-llasani,	Nuzhat al-Khawāţir, Ma'ārif al-'Awārif, MSS. in possession of Dr. 'Abd al-'Alī, M.B., B.S. of Lucknow.
'Abd Allāh al-Ilāhabādī,	al-Yamm al-Za'rab fi Gharīb al-Ḥadīth (MS., Nadwa, Lucknow).
'Abd al-Raḥmān Chishtī,	Mir'at-i-Asrār (MS., Bānkīpūr, No. 676).
Al-Azniqī,	Madinat al-'Ulūm (MS., Bankipūr).
'Alī al-Hamadānī,	Dhakhirat al-Mulūk (MS., Bankīpūr, No. 943).
Anonymous,	Chach Nāma (MS., Dār al-Muşannifin, A'zaingarh).
Dāwūd al-Mishkātī,	Asrar al-Abrar (MS., Där al-Muşannifin).
Al-Dhahabī,	Ţabaqāt al-lļuffāz (MS., Bānkīpūr, No. 2419).
Fakhr al-Dīn, al- Ḥāfiz,	Sharl: 'Ayn al-'Ilm (MS., Bānkīpūr, No. 1353).
Hājī al-Kashmīrī,	Sharlı Shamā'il al-Nabī (MS., Bankıpur, No. 1182).
Ibn Fahd,	al-Mu'jam (MS., Bankıpur, No. 2429).
Ibrāhīm al-Zubairī,	Basātin al-Salāţīn (MS., Banktpur, No. 612).
Muḥammad Şiddīq	Kalimat al-Ṣādiqīn (MS., Bankīpūr, No. 202).
Muḥammad Siddiq b. Sharif,	Nujūm al-Mishkāt (MS., Nadwa, under Nawādir).
Maḥmūd Gāwān,	Riyāq al-Inshā' (MS., Habibganj).
Mubārak al-Arrajān1,	Madārij al-Akhbār (MS., Bānkīpūr, No. 364).

### 248 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

Al-Saghāni, Risāla fī 'l-Mawdū'āt (MS., Firing? Mahal, Lucknow).

Shaykh al-Islām, Sharh al-Bukharī (MS., Bankīpūr, No. 1190).

Shihāb al-Din Sharaf al-Sādat, (MS., Bānkīpūr, No. 1179). al-Dawlatābādī.

al-Mughnī fi Dabţ al-Rijāl (MS., Dar al-Tāhir al-Hindî, Musannifin).

Tajallī-i-Nūr fi Mashūhīr-i-Jawnpūr (MS., Anonymous, Där al-Musannifin).

Zubdat al-Magāmāt (MS., Bankipūr, No. Anonymous, 197).

#### (B) PUBLISHED WORKS

Miftal, al-Sunna (Cairo, 1921). 'Abd al-'Azīz al-Khawli.

al-Hayy Nuzhat al-Khawātir (Hyderabad, 1350 'Abd al-Hasani, Hakim, A.H.)

> Yad i-Ayyam or Tarikh-i-Gujarat Lucknow, undated).

al-Fawā'id al-Bahīyya fī Tarājim al-'Abd al-Hayy al-Lakhnawi, Hanafiyya (ed. Yüsufi Press, Lucknow, 1895).

> Tarb al-Amūthil (ed. Yūsufi Press, Lucknow).

Pādshāh-Nāma (Biblo. Indica, 1867). 'Abd al-Hamid al-Lāhūrī.

'Abd al-Haqq Akhbar al-Akhyar (Meerut, 1277 A.H.) al-Dihlawi,

> Ta'lif Qalb al-Alif, ed. with Urdu tr. (Matba'-i-Türikh, Hyderabad).

Mā Thabata bi 'l-Sunna (Lahore, 1307 A.H.).

al-Qadir 'Abd al-Bada'uni,

Muntakhab al-Tawārīkh (Biblo. Indica. Calcutta, 1869).

'Abd al-Oidir al-'Aidarūsi.

al-Nūr al-Sāfir (Baghdad, 1934).

Abū 'l-Hasanāt Nadawi.

Hindūstān ki Qadīm Islāmī Darsgāhen (A'zamgarh, 1936).

'Ahmad Husain,

Tarjuma i-Tārīkh-i-Ibn Khaldūn (Allahabad, 1901).

Ahmad 'Ali Khän Shawq,

Tadhkira-i - Kāmilān-i - Rāmpūr (Delhi, 1929).

Ahmad Khān, Sayyid, Athar al-Sanādid (Cawnpur, 1904). Ghulāmān-i-Islām (Delhi, 1940).

Ahmad al-Qalqashandī.

Ahmad Sa'id,

Subh al-A'shā (ed. Egypt).

'Alı Haydar al-Kākūrawī,

Mashāhīr-i-Kākūrī, ed. Asahh al-Majābi, Lucknow, 1927.

'Ali al- Qari,

Mirgāt al-Mafātīḥ fī Sharl Mishkāt al-Masābīh (ed. Cairo, undated).

Amīr Hasan al-Sanjarī.

Fawā'id al-Fu'ād, ed. Newul Kishore Press (Lucknow, 1894).

Arnold.

The Preaching of Islam (London, 1935).

'Aynı, Badr al-Din

'Umdat al-Oari fi Sharh Sahih al-Bukhari. (ed. Egypt, 1308 A.H.).

A'zam Shāh, Khawāja, Tārīkh-i-Kashmīr (Lahore, 1303 A.H.).

Azād al-Bilgrāmī,

Subahat al-Marjan (Bombay, 1301 A.H.).

Mā'thir al-Kirām (Agrā, 1310 A.H.).

Khizāna-i-'Āmira Sarw-i-Azād.

#### 250 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

Anonymous, Urda tr. of the Zubdat al-Maqāmāt (Delhi,

undated).

Balādhurī, Kitāb Futūh al-Buldān, ed. De Goeje

(Leiden, 1866).

Bashir Ahmad, Wāqi'āt-i-Mamlukat-i-Bijāpūr (Agrā, 1915).

Beale, Oriental Biographical Dictionary, ed. Asia-

tic Society of Bengal (Calcutta, 1881).

Bīrūnī, Kitāb al-Hind, ed. Edward Sachau

(London, 1887).

Brockelmann, Geschichte, Supplement (Leiden, 1938).

Browne, Literary History of Persia (London, 1931).

Bukhārī, al-Jāmi' al-Salīh (ed. Egypt).

Kitāb al-Du'afā' al-Saghīr (Agra, 1323

A.H.).

Burhan Ahmad, Mujaddid's Conception of Tawhid (Lahore,

1940).

Burnby, Muliammadan and Jewish Calendars (Lon-

don, 1901).

Buzarg b. Shahriyar, 'Ajā'ib al-Hind (Leiden, 1886).

Cunningham, Ancient Geography of India, ed. S. N.

Majumdar (Patna, 1924).

Archæological Survey of India (Simla, 1871)

Part II.

Dära Shikuh, Safinat al-Awliyā'.

Dhahabi, Tajrid Asmā' al-Sahāba (Hyderābād, 1315

A.H.)

Tadhkirat al-Ḥuffāz (ed. Ḥyderabād).

Mīzān al-I tid il (Cairo, 1325 A.H.)

Dinesh Chandra Sen, History of Bengali Literature (Calcutta, 1911).

Diya' al-Din Baranî, Tārîkh-i-Firūzshāhî, (ed. Biblo. Indica, Calcutta, 1862).

Dalabī, Kitāb al-Kunā wa 'l-Asmā' (Ḥlyderābād, 1322 A.H.)

Elliot & Dowson, History of India (London, 1869).

Encyclopædia of Islām.

Faqīr Muḥammad, Hada'iq al-Ḥanafiyya (ed. Newul Kishore Press, Lucknow, 1886).

Faṣiḥ al-Din, Sharqi Monuments of Jawnpūr (Jawnpūr, 1922).

Firishta, Abu'l- Tarīkh-i-Hind (Cawnpur, 1874). Qāsim,

Gazetteer of the Province of Sind (Bombay, 1919).

Ghazālī, Iḥyā' 'Ulūm al-Dīn (Cairo, 1322).

Ghulam Ahmad Khan, Urdu tr. of the Fawa'id al-Fu'ad (Ruhtak, 1313 A.H.).

Ghulam Sarwar, Khazīnat al-Asfiya' (ed. Newul Kishore Muftī, Press, Lucknow).

Hadīqat al-Awlīyā', (ed. Khurshid 'Ālam Press, Lahore).

Ghulām Yazdanī, Mandū (Oxford, 1929).

Gibb, Ibn Bațțūța: Travels in Asia and Africa (London, 1929).

Guillaume, Traditions of Islām (Oxford, 1924).

Haig, Cambridge History of India, Vol. III (Cambridge, 1928).

Indus Delta Country (London, 1894).

Eng. tr. of the Muntakhab al-Tawārīkh (Calcutta, 1925).

Haji Khalifa, Kashf al-Zunun, ed. Fluegel (London, 1842 seq.).

History of the Arabs (London, 1914). Hitti, P. K.,

> Eng. tr. of the Futuh al-Buldan, part I, (New York, 1916).

Tadhkirat al-Nawādir (Hyderābād, 1350 Hāshim Nadawi,

A.H.).

Studies in Indo-Muslim History, (Bombay, Hodivala,

1939).

History of Arabic Literature (London, 1903). Huart,

Imperial Gazetteer of India (London, 1886 Hunter,

seq.).

Darbar-i-Akbarī. Husain Azād,

al-Isti'yāb fī Ma'rifat al-Ashāb (Hyder-Ibn 'Abd al-Barr,

abad, 1336 A.H.).

Tārīkh al-Kāmil (Cairo, 1301 A.H.). Ibn al-Athir,

Usd al-Ghāba fī Ma'rifat al-Şahāba (ed. Ibn al-Athir.

Hyderabad). 'Izz al-Din,

al-Tārīkh al-Kabīr (Dimashq, 1332 A.H.). Ibn 'Asākir.

Tuli fat al-Nuzzār fī Gharā'ib al-Amsār wa Ibn Battūta, 'Ajā'ib ul-Asfār, ed. Defremery with

French tr. (Paris, 1922).

Ibn Hajar al-'Asqaal-Durar al-Kāmina (ed. Hyderābād). lan).

Isāba fī Tamyīz al-Sahāba (ed. Biblo.

Indica, Calcutta, 1888).

Lisan al-Mizan (ed. Hyderabad).

Mugaddimat al-Fath (Cairo, 1347 A.H.).

Nukhbat al-Fikar (Cawnpur, 1344 A.H.).

Tahdhīb al-Tahdhīb (ed. Hyderābad).

Tagrīb al-Tahdhīb (Delhi, 1290 A.H.).

Ibn al-'Imad al-Han-Shadharāt al-Dhahab fi Akhbār man

Dhahab (Cairo, 1351 seq.). bali.

Ibn Khaldun. Tārīkh (ed. Egypt).

Wafayat al-A'yan (Cairo, 1310 A.H.). Ibn Khallikan,

Ibn Māja, Sunan (ed. Fārūqī Press, Delhi). Ibn al-Nadīm, Kitāb al-Fihrist (Cairo, 1348 A.H.).

Ibn Sa'd, Kitāb al-Ṭabaqāt al-Kabīr, ed. Edward

Sachau (Leiden, 1915).

Ismā'īl Gudharawī Walī Allāh (Delhi, undated).

Idara-i-Ma'arif-i-Islamīyya, Proceedings of the Sessions 1933 and 1935 ed. Lahore.

Indian Historical Records Commissions, Proceedings (Simla, 1941).

I'lām al-Nubalā'.

Jabrūtī, 'Ajā'ib al-Āthār (Cairo, 1322 A.H.).

Jāmī, Nafalṣāt al-Uns (ed. Newul Kishore Press, Lucknow, 1910).

Jurjî Zaydan, Adab al-Lughat al-'Arabī yya (Cairo, 1924).

Kalich Beg Fredun English tr. of the Chach-Nāma (Karāchi, Beg. 1900).

Khatib, Tārīkh Baghdād (ed. Cairo, 1931). Khuda Bakhsh & Renaissance of Islām (Patna, 1937).

Khuda Bakhsh & Margoliouth,

Khudrī Bek, Tārīkh Tashrī' al-Islāmī (Cairo, 1934).

Khurram 'Alī Bal- Tuḥfāt al-Akhyār Urdū tr. of the Mashāriq harī, al-Anwār (Cawnpūr, 1917).

Kitāb al-Figh 'alā Madhāhib al-Arba' (Cairo, 1931).

Lane, I.exicon (London, 1863).

Law, Narendra Nath, Promotion of Learning in India during

Muhammadan Rule (London, 1915).

Le Strange, The Lands of the Eastern Caliphate (Cambridge, 1905).

Mahdi Husain, Rise and Fall of Muhammad bin Tughlaq (London, 1938).

Majumdar, R.C., Arab Invasion of India (Madras, 1931).

#### 254 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

Mas'ūdī, Murūj al-Dhahab, ed. Meynard (Paris).

Ma'ṣūmī, Mīr, Tārīkh-i-Sind, ed. Dāwudpotā (Poona,

1938).

Maqbūl Aḥmad Ṣam- Ḥayāt-i-Jal'l (Allahbad, 1929).

dānī,

Maqdisī al-Bashsharī, Alisan al-Taqāsīm fī Mairifat al-Aqālīm, ed. De Goeje (Leiden, 1906).

Maqdisi, Kitāb al-Ansāb (ed. Egypt).

Minhāj al-Sirāj, *Țabaqāt-i-Nāṣirī* (ed. Biblo. Indica, 1879.)

Mingana, A., An Important Manuscript of the Tradition of al-Bukhārī (Oxford, 1936).

Muḥammad b. Shākir Fawāt al-Wafayāt (ed. Egypt).
al-Kutbī.

Muhammad Shu'ayb, Manāgib al-Aşf'yā'.

Muhibbi, Khulāṣat al-'Athr (ed. Egypt).

Muḥsin Tirhutī, al-Yāni 'l-Janī fī Asānīd Shaykh 'Abd al-Ghanī (Delhi, 1287 A.H.).

Muir, Annals of the Early Caliphate (Edinburgh, 1915).

Mukhtär Ahmad, Khāndān-i-'Azīzī (Cawnpūr, undated).

Manazir Ahsan Gilani, Nizām-i-Ta'līm wa Tarbī yat (Delhi, 1943).

Murgotten, F.C., Eng. Futnh al-Buldan, part II (New York, tr. of the 1924).

Murtadā al-Zabīdī, Tāj al-'Arās (Cairo, 1307 A.H.), Vol. X.

Nawab 'Ali & Sedon, Mir'at-i-Alimadī (Bombay, 1924), Supplement

Nawawi, Tahdhib Asmā' al-Lughat, ed. Wustenfeld (Gottingen, 1942-47).

Nawshahrawi, Imam Tarjuma-i-'Ulama'-i-Ḥadith (Delhi, 1938). Khān,

History of Cashmere, JASB, Vol. XXIII. Newell.

Literary History of the Arabs (Cambridge, Nicholson,

1938).

Oamīts al-Mashāhir (Badā'ān, 1924). Nizāmī Badā'unī,

Panipati, Thana' Tadhkirat al-Ansāb.

Allah,

Oāsim Qa lūghā, Tabaqāt al-Hanafiyya.

al-Jawāhir al-Mudiyya fī Tabagāt al-Qurashī,

Hanafiyya (Hyderäbäd, 1332 A.H.).

Rahmān 'Alī, Tadhkira-i-'Ulamā'-i-Hind. Second

(Newul Kishore Press, Lucknow, 1914).

Ravenshaw. Gour (London, 1878).

Notes on Afghanistan and Parts of Baluch-Raverty.

istān (London, 1888).

History of Northern India Ray, H.C., Dynastic

(Calcutta, 1931).

Rasā'il al-Asānīd (Hyderābād, 1328 A.H.)

Khulāsa Tahdhīb al-Kamāl (Cairo, 1322 Safi al-Din,

A.H.).

Risāla fī 'l-Mawdū'āt (ed. Egypt, undated). Saghanī,

al-Daw' al-Lāmi' (Cairo, 1353-5 A.H.). Sakhāwī.

Fath al-Mughith (ed. Anwar-i-Muhammadi

Press, Lucknow).

Sam'ani. Kitāb al-Ansāb (Gibb Memorial Series).

Sarkis, Mu'jam al-Matbū'āt (Cairo, 1928).

Shawkani. al-Badr al-Tāli' (Cairo, 1348 A.H.).

Siddiq Hasan Khan, Abjad al-'Ulum (ed. Bhupal, 1295 A.H.). Nawwāb.

al-Hitta fi Dhikr Sihāh Sitta (Cawnpur,

1283 A.H.).

# 256 IND:A'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

Ithaf al-Nubala' (ed. Bhupāl).

Tiqṣār al-Juyūd (Bhupāl, 1298).

Stewart, History of Bengal (London, 1913).

Storey, Persian Literature (London, 1927).

Subk!, Ţabaqāt al-Shāfi yya (Cairo, 1928).

Safi, al-Minhāj (Lahore, 1941).

Sulayman Nadawi, 'Arab wa Hind ke Tu'alluqāt (Allahabad,

Sayyid, 1930).

'Arabun ki Jahazrani (A'zamgarh, 1935).

Hayāt-i-Shiblī (A'zamgarh, 1943).

Khilāfat awr Hindūstān (A'zamgarh, 1340

A.H.).

Nuqush-i-Sulaymānī (ed. A'zamgarh).

Suyūti, Bughyat al-W'āt (Cairo, 1326 A.H.).

Husn al-Muliadira fi Akhbar Misr wa

'l-Qāhira (Cairo, 1321 A.H.)

Lubb al-Lubāb fī 'l-Ansāb, ed. P.J. Veth.

Tārīkh al-Khulafā' (ed. Calcutta).

Suyuti and others, Dhail al-Ṭabaqāt al-Ḥuffāz (ed. Egypt).

Tabari, Tārīkh al-Rusul wa'l-Mulūk, ed. De

Goeje (Leiden, 1893 seq.).

Tabrizi, al-Ikmāl fī Asmā' al-Rijāl. Lithographed

with the Mishkāt al-Maṣābīḥ (ed. Delhi.)

Tahir al-Dimashqi, Tawjih al-Nazar (Cairo, 1910).

Tahir al-Fattani, Majma' Biliār al-Anwār (ed. Newul

Kishore Press,, Lucknow, 1896).

al-Mughnī fī Dabţ al-Rijāl Lithographed on the margin of the Taqrīb (ed. Delhi, 1290 A.H.).

Tadhkirat al-Mawdū'āt (Cairo, 1343 A.H.).

Tara Chand, Influence of Islām on Indian Culture

(Allahabad, 1936).

Tash Kubrazada, Miftali al-Sa'ada (Hyderabad, 1328 A.H.).

Thanā' Allah, Prof., Tadhkira-i-'Ulamā'-i-Jawnpūr, ed. with Eng. tr. (Calcutta).

Thorton, India Gazetteer (London, undated).

'Ubaid Allah Sindhi, Hizb (Lahore 1942).

Ulughkhānī, Ļļājī Zafar al-Wālih bi Muzaffar wa Ālih, ed. Dabīr, Denison Ross (London, 1921).

'Uthmani, Siyar al-Aqtāb (ed. Newul Kishore Press, Lucknow, 1913).

Wahshi Nigrāmi, Wafayāt al-Akhyār (Lucknow, 1320 A.H.).

Wali Allah al-Dihlawi, Hujjat Allah al-Baligha (Cairo, 1920).

Shah, al-Inṣāf (ed. Mujtabai Press, Delhi, 1909).

al-Juz' al-Lațīf, JRASB, 1912.

Watters, Yuan Chwang (London, 1904).

Yāfi'i, Mir'at al-Jinān (ed. Hyderābad).

Yāqūt, Mu'jam al-Buldān, ed. Wustenfeld (Leipzig,

1866).

Mu'jam al-Udabā', ed. Dr. Aḥmad Farid

Rifa'ı (Cairo, 1936 seq.).

Zahīr al-Din, Sulfān Aḥmad Shah Bahmanī (Ḥyderābād,

1936).

Zain al-Din al-Mala- Tulifut al-Mujāhidīn (ed. Maţba'-i-Tarikh, barī, Hyderābad).

Zakarıyya Kandhluwi, Muqaddima Awjaz al-Masālik (Saharanpur, 1348 A.H.).

# 258 INDIA'S CONTRIBUTION TO HADITH LITERATURE

#### (C) CATALOGUES

'Abd al-Muqtadir and Catalogue of the Oriental Public Library at others,

Bānkīpūr, Patna.

Ethe, Hermann, Catalogue of the Persian MSS. in the Library of the India Office (Oxford, 1903).

Hidayat Ḥusain, Catalogue Raisonne of the Būḥār Library, Calcutta.

Husain Muḥammad, Fihrist Kutubkhāna al-Khadīwīwaih (Cairo, 1301 A.H.).

Ivanow, Catalogue of the Persian Manuscripts, ASB (Calcutta, 1924).

Osmān 'Alī, Mīr, Fihrist-i-Kutubkhāna-i-Asafīyya, Ḥyderābad.

Loth, A Catalogue of the Arabic Manuscripts in the Library of the India Office (London, 1871).

Rieu, Catalogue of the Arabic MSS. in the British

Museum.

Catalogue of the Persian MSS. in the British Museum.

Fihrist-i-Kutub-i-'Arabī, Kutubkhāna-i-Riyāsat-i-Rāmpūr (Aḥmadl Press, Rāmpūr, 1902).

Fihrist-i-Kutub-i Farsi, Kutubkhana-i-Riyasat-i-Rampur.

Fihrist-i-Kutbkhana-i-Dar al-'Ulum, Peshawar.

Nashriyāt 'Ilmiyya (Ḥyderābad, 1363 A.H.).

#### (D) JOURNALS

Burhan, a monthly Urdu journal edited by Ahmad Sa'id and published from Delhi,

#### Calcutta Review.

Al-Furqān, a monthly Urdu journal edited by Manzūr Nu'mānī and published from Barielly.

Indian Historical Journal.

Islamic Culture.

Journal of the Royal Asiatic Society of Bengal.

Journal of the University of Dacca.

Oriental College Magazine, Lahore.

Ma'ārif, a monthly Urdu journal edited by Saiyyid Sulaymān Nadawi and published from A'zamgarh, U.P.

Muslim Review, Calcutta.

Nadwa, a monthly organ of the Där al-'Ulum, Nadwa, Lucknow.

#### **APPENDIX**

Copy of Sayyid Murtada Bilgrāmī's Ijāza granted to Sultān 'Abd al-Ḥamīd I of Turkey (1774-89) transcribed from the MS. of an Anthology by Nawwab Ṣiddīq Ḥasan Khān of Bhūpāl preserved in the Dār al-'Ulūm of Nadwa, Lucknow.

صورة اجازة مرسلة الى سلطان الزمان ابى الفتخ عبدالحميد خان نصره الله تعالى للسيد مجد مرتضى الزبيدى رحمة الله تعالى

# بسم الله الرحمن الرحيم ط

الحمد لله الذي رفع مقام اهل الحديث مكانا عليا ، و اظهر محاسن احاديثهم الصحيحة فلم يكن شئى منها عن بلوغ شاو الكمال الاحسنا بهيا والصلوة والسلام على سيدنا عجد المبعوث الى كافة الخلق بشيرا نذيرا و داعيا الى الله باذنه و سراجا منيرا و على آله و صحبه الذين تلألات انوار مصابيح نبوته في مشكاة قلوبهم فزادتهم ايمانا و نورا و على خلفائه الذين سطع برهان جوامع احاديثه في جباههم فنضت بدعوته المستجابة وجوههم و ملأت بلوامع بدائع حكمه افندتهم و صدورهم ما دامت سلسلة الاسناد متسلسلة باتصال الحسن و الاحسان الى يوم المعاد '

اما بعد: قان احسن العديث كتاب الله جل جلاله الاعظم و خير الهدى هدى عد صلى الله عليه وسلم ' و هما اعظم الوسائل و المقاصد السنية و بهما التوصل الى السعادة الابدية ' و قد استمسك منهما بالعروة الوثقى التى لاانفصام لها و كان لا محالة احق بها و اهلها ' حضرة مولينا ملك العالم و سلطانه ' و امام المسلمين الذى جلس على كرسى الخلافة فما كسرى و ايوانه ' اعظم سلاطين الارض القائم لله بوظايف النفل و الفرض ' ذوالمحاسن التى

اصبحت افكا رالبلغاء عن القيام بحق وصفها مفحمة ' و المراحم التي حققت عند الخلق انه ايده الله تعالى من الذين تواصو بالمرحمة و الباس الذي اطفأ نار البغاة ' و اخمدها ' و المساعى المعمودة التي فاق بها سلاطين الارض فكان هو على الحقيقة حميدها و احمدها ' الامام الذي ثبت له التقديم و ذكر فضله بين اكابر الجماعة فكان له التكبير و التسليم ' و اظهر بالعظمة التي تخضع لها اعناق الجبابرة و تتناقل الركبان احاديثها التي هي كالامثال السائرة' واستولى على غاية الفضل فلا مطعن للحاسد و لا مطمع و ارتفع حيث فعل الجميل ' و كيف لا وحقالفاعل ان يرفع ' و خطبة مصالح الامة للقيام بامرها اذلم تجد لها كفوا سواه و عقد له عليها عقد' لا ينتقض و لا تنحل قواه حتى لقد وافته بشائرالسعد تهنيه ' و اصبح لسان الحال ينشد و يغنييه \_ ه ائته الخلافة منقادة \_ اليه تجرر اذيالها ' فلم تك تصلح الا له و لم يك يصلح الالها ـ السلطان الذي غذى بحب العدل والاحسان و عجز عن التيام بشكره كل لسان فكم رحم مسكينا و آوى غريبا ' و قالت همته الشريفه اذا استعظم السلاطين معنى الفضل انهم يرونه بعید او نراه قریبا ' و کم عاف ظفر برجائه اذاتمسک به واعتلق و وصل اليه فقطع مابينه و بين انكاد الزمن من العلق طال ما بني فعل سيفه الماضي على الفتح واعربت حركاته السعيدة عن معانى المنى و المنح ـ و طارت اخباره الحسنة كل مطار ' و تعطرت بطيب الثناء عليه سائر الاقطار و تشنفت الاذان بحسن سمعته

و تواضع ادام الله تعالى علاه على فرط رفعته ' حتى لقد تحيرت اهو في الارض بدايل ان الهجر في يمينه ام في السماء بدليل ان القمر في جبينه ' و قام باسور مدايحها على الخلق متعينة وقال المدعم، لتقدمه على سلاطين العصر' هذه دعواى و محاسنه هي البينة هذا ثنائي و هاتيكم مناقبه ' ياايها الناس ما ابعدت اشهادي فهو حاسي حمى الاسلام و ساحي عبدة الاصنام' سلطان العالم' و اميرالمؤمنين ناصرالملة والحق والشرع والدين ' سجدد معالم السنة و محى شعايرها و مقيم دروسها الواثق بالله المستعان نظام الدنيا و الدين ابوالفتح عبدالحميد خان ادام الله تعالى سلطانه و اعان انصاره و نصر اعوانه و خلد دولته و اعلى على ممرالزمان كامته فلقد انام الانام في مهاد الخصب و الامان ' و اقام رعاياه في مقام السعادة امنين في زمانة الزمان ولاح كالشمس في افق هذه المملكة العالية فذهبت نفوس الاعداء في الحسرات تجول و عمرت به ارجائها الحسنة حتى لقد قال القائل ماالناس الاهو' و ماالدنيا الا استنبول' و انا والله عاحز عن شكر مراحمه الشريفة معترف بجزيل فواضله التي تفيأت ظلالها الوريقة' وكيف لا وقد سبق آمالي بجياد سكارمه التي لا تلحق ' و واليت حضرة الشريفة حيث اعتقنى من رق الاعسار ' انما الولاء لمن اعتق و عمر خواطرى بمعبته فلم يبق لها الى غيره التفات و امطرها سحائب كرمه فاخرجت رياض المدائح مرهزة باحسن نبات و اثقل عنقی بمنن لیس لی بشکرها من قبل و بلغنی ما

اتمناه حتى صرت اصحب الدنيا بلا اسل ٥ وكل نفس عن الايام واضية ' به فلا عرفت بعد الرضا سختا ' وهذه صحيفة لطيفة و مجلة حسنة شريفة هي عنوان شرف و حكم و علم و ترجمان صدق و اناءة و علم يعرب حق اليةين بلسان عربي مبين ' على ما يروع من عظيم المهابة و الاجلال على ما يروق من العواطف و المراجم التي هي منتهي آلامال ' فحق حقيق ان ينشر على بساط انعامه و لطفه و حنانه و حواهر شكره على توالى فضله و احسانه و امتنائه \_ كالبحر لمطيره السحاب و لاله ـ عين عليه لا نه من مائه ' ولابدع ان يروى عند جنابه الاعلى بعض مروياته و يهدى لحضرته ثمرة فذة من زاهر هباته و حسناته اقتداء بائمة الحديث في القديم والحديث رجاء الانتظام في فرائد عقودهم الباهرة الفاخرة في الحياة الدنيا و في الآخرة مع الذين انعم الله عليهم من النبيين و الصديقين الشهدا. و الصالحين و حسن اولئك رفيقا من الله تعالى بذلك و حققه تحقيقا آمين ' و هذا اوان الشروع في المقصود و الاتيان بالفرض الموعود ' فاقول و بالله استعين ' اياه اسئل ان يوفقنا احمعين ا

حدثنى جمع من الائمة الاعلام بواهم الله دارالسلام اعلاهم سند واكثرهم مددا 'شيخنا الامام المحدث المسند الجليل السيد عمر بن احمد بن عقيل الحسينى المكي و هو اول حديث سمعته من حفظه و لفظه بالمدينة المنورة قرب باب الرحمة في شهور سنة ١٩٣٨ من قال حدثنا الامام المحدث المقرى شهاب الدين احمد بن عجد بن

عبدالغنى الدمياطي وهو اول حديث سمعته منه قال حدثنا المسند المعمر شمس الدين مجد بن عبدالعزيز المتوفى و هو اول حديث سمعته منه قال حدثنا الشيخ المعمر ابوالخير عمر بن عموس الرشيدي و هو اول حديث سمعته منه ' قال حدثنا شيخ الاسلام زكريا بن مجد الانصاري و هو اول حديث سمعته منه على عدثنا الامام الحافظ شهاب الدين ابوالفضل احمد بن على القسطلاني وهو اول حديث سمعته منه ' قال حدثنا حافظ الوقت زين الدين ابوالفصل عبد الرحيم بن الحسين العراقي وهو اول حديث سمعته منه عال حدثنا الامام المسند صدر الدين ابوالفتح مجد بن مجد الميدومي و هو اول حديث سمعته منه ، قال حدثنا الامام نجيب الدين ابو الفرج عبداللطيف بن عبدالمنعم الحراني و هو اول حديث سمعته منه 'قال حدثنا الامام الحافظ زين الدين ابوالفرج عبدالرحمن بن على البغدادي و هو اول حديث سمعته منه وال حدثنا الامام ابو سعد اسمعيل بن احمد النيسابوري و هو اول حديث سمعته منه' قال حدثنا والدي الامام ابو صالح احمد بن عبد الملك النيسابوري وهو اول حديث سمعته منه ٔ قال حدثنا الامام ابو طاهر مد بن مجد بن محمش الزيادي وهو اول حديث سمعته منه قال حدثنا الامام ابو حامد احمد بن محد بن يحيبي بن بلال وهو اول حديث سمعته منه وقال حدثنا عبدالرحمن بن بشر بن الحكم العبدى وهو اول حديث سمعته منه ُ قال حدثنا سفيان بن عيينة وهو اول حديث سمعته منه عن عمرو بن دينار عن ابي قابوس عن عبدالله بن عمرو بن العاص رضيالله عنهما قال قال رسولالله صلى الله عليه. وسلم الراحبون يرحبهم الرحبن تبارك و تعالى ارحبوا من

في الارض يرحمكم من في السماء، هذا اول حديث روى مسلسلا و قد رواه الامام احمد و عبد بن حميد و مسدد و ابوبكر بن ابي شيبة نی مسانیدهم' و ابو داؤد و الترمذی فی سننهما و احاکم و البيهقي في شعب الايمان٬ و هو حديث حسن صحيح عالى الاسناد٬ بيننا و بين النبي صلعم تسعة عشر رجال معناه ارحموا من تستطيعون ان ترحموه برحمتكم المتجددة الحادثة المخلوقة لله تعالى بمحض فضله عليكم من شفقة و احسان و مواساة و شفاعة و دعاء و توجه الى الله تعالى على حسب ما يقتضيه الحال باتباع الكتاب والسنة بقدر الاستطاعة و الامكان فان لكل مقام مقالاً و قد كان النبي صاعم ارحم الخاق فما ضرب خادما و لا مملوكا ولا انتقم لنفسه قط' و كان يضرب بسيفه اعداء الله قال تعالى في حق الصحابة رضياته عنهم اشداء على الكفار رحماء بينهم٬ هذا و قد. روينا بالاسانيد العالية الصحيحة الثابتة المتصلة الى الامام ابي الحجاج مسلم بن الحجاج القشيري رحمه الله تعالى في صحيحه بسنده الى الامام ابى رقبة تميم بن اوس الدارى رضى الله تعالى عنه ان النبي صلعم قال الدين النصيحة قلنا لمن قال لله و لكتابه ولرسوله ولائمة المسلمين و عامتهم هذا حديث عظيم الشان عليه مدار الاسلام ً اماالنصيحة تله فمعناها منصرف الى الايمان به و نفى الشريك عنه و ترك الالحاد في صفاته و وصفه بصفات الكمال و الجلال كلها و تنزيهه سبحانه عن جميع انواع النقائص و القيام بطاعته و اجتناب معصيته و موالاة من اطاعه و معاداة من عاداه و عصاه و جهاد من كفر به والاعتراف بنعمته و شكره عليها والاخلاص

في جميع الامور والدعاء الى جميع الاوصاف المذكورة والعث عليها والتلطف في دعاء جميع الناس او من امكن منهم عليها ـ و اساالنصيحة لكتابالله فالايمان بانه كلامالله لا يشبهه شئى من كلام الخلق ولا يقدر على مثله احد منهم 'و تعظيمه و تلاوته حق تلاوته والتصديق بما فيه و الوقوف مع احكامه و تفهم علومه و امثاله والعلم بمحكمه و التسليم لمتشابهه' وإماالنصيحة لرسول الله صلعم فتصديقه على الرسالة والايمان لجميع ما جاء به و احياء سننه و نشرها و نفي التهمة عنها٬ و التفقه في معانيها٬ والتلطف في تعلمها و تعليمها و اعظامها و اجلالها والادب عنه قرأنها واحلال اهلها لانتسابهم اليها و اما النصيحة لائمة المسلمين فمعاونتهم على الحق و طاعتهم فيه و تنبيههم و تذكيرهم برفق و لطف و اعلامهم بما غفلوا عنه اولم يبلغهم من حقوق المسلمين و تاليف قلوب الناس لطاعتهم و اما النصيحة لعامة المسلمين فارشادهم لمصالحهم و الشفقة عايهم و توقير كبيرهم و رحمة صغيرهم والذب عن اموالهم و اعراضهم و غير ذالك من احوالهم و في الصحيحين عن ابن عمر رضي الله عنهما قال سعت رسول الله صلعم يقول كلكم راع و كلكم مسئول عن رعيته فالامام راع وهو مسئول عن رعيته والرجل راع في اهله وهو مسئول عن رعيته و المرأة راعية في بيت زوجها وهي مسئولة عن رعيتها و الخادم راع في مال سيده و هو مسئول عن رعيته فكلكم راع وكلكم مسئول عن رعيته ُ و عن عايشة رضي الله عنها قالت سمعت رسول الله صلعم يقول اللهم من ولى من امرامتي شيئًا فشق عليهم فاشفق عليهم

و من ولى من امرامتي شيئا فرفق بهم فارفق به رواه مسلم والنسائي و روى الاصبهاني في ترغيبه عن ابي هريرة رضيالله عنه قال قال رسول الله صلعم يا ابا هريرة عدل ساعة خير من عبادة ستين سنة قيام ليلها و صيام نهارها و ني رواية عدل يوم واحد افضل من عبادة ستين سنة و الايات و الاحاديث في ذالك، كثيرة و قد احاط بها علوم العضرة الشريفة و سطر في الصحائف المطهرة المبرورة لكن قال الله تعالى و ذكرفان الذكري تنفع المؤسنين ان في هذالبلاغا لقوم عابدين و قد جعلت ختام هذه الصحيفة مسكا و نظمت له بجواهر المفاخر سلكا فختمت كما بدأت بذكر اعظم سلاطين الزمان الخافض لكامة الكفر و الرافع لكلمة الايمان عالم السلاطين و سلطان العلمان ذي الحضرة العظمى التي تتصاغراليها اكابر العظماء امامنا الذي جعلمالله تعالى قبلة المطلوب و اجزانا من التوجه الى شطره على اجمل اسلوب سيد سلاطين العجم و العرب المانع من تسهيل الفوائد ما هو أحلى من ارتشاف الضربالذي هوالبعر تعدث الالسن عن محاسنه بالعجائب ولا حرج ويلوذبه من نالته شدة الافتقار فيدخل دارالسعادة من باب الفرج \_ له دولة اسمى لها الله في الورى، مكاناً و اعلاها مقاماً و اعلاها ' لقد اعربت من سيرة عمرية' على العدل و الاحسان اصبح مبناها ' لها شرف باهي السنا و فضائل' ارى المسك يقوى نشره عند رياها' و اخبار عدل ابدعت في طباقها ' فكم زال حر الجور من برد ذكراها ' فياحبذا من سيرة جل ذكرها و دق على الالباب ادراك معناها الا و هى سيرة مولينا اميرالمؤمنين و حامى حوزة الدين الواثق بالله المستعان ناصرالدنيا والدين ونظامهما على التعيين ابى الفتح عبدالحميد خان جعل الله تعالى اعقابه الشريفة قبلة القبل و انعامه المنيفة مصادر الجود و موارد الامل و جمل الوجود ببقاء دولته العادلة و ايامه و قرن سعيه الشريف بالظفر في مبدأ كل امر و ختامه بمنه و كرمه كل امر و ختامه بمنه و كرمه كل امر و ختامه بمنه و كرمه

و قد اجزت مولينا السلطان المشار اليه نظرالله بعين عنايته اليه و خلد جذيل نعمه عليه ان يروى عنى هذا الحديث المسلسل بالاولية و سائر سا يجوزلي و عني روايته او تصح درايته و من جملة ذلك الكتب الستة الصحاح التي هي صحيح البخاري و مسلم و سنن ابي داؤد والترمذي و النسائي و ابن ماجه بشرط المعتبر عند اهل الاثر ملتمسا منه الدعاء بظهرالغيب و الابتهال به الى عالم الغيب فان دعا، مولينا السلطان مستجاب بلاريب اذهو قطب العالم و سرغيب الغيب انار الله برهانه و اعانه بالتوفيق لمصالح الامة و نصر اعوانه و انه لاجابة جدير و على ما يشاء قدير٬ قاله بفمه الفقير الى مولاه الشاكر على ما اولاه ابوالفيض عجد مرتضى الحسيني الحنفي خادم علم الحديث بمصر غفراته زلله و اصلح خلله و تقبل عمله و بلغه امله في عاشر شوال سنة ٩٠١١ه أحسن الله تمامها اسعد عامها

قدر فى خبر ختامها على نبيه و آله و مصليا على نبيه و آله و صحبه اجمعبن و حسبنا الله و نعم الوكيل الحمد لله الذى دل الى الخيرات ـ